

**ДРЕВНЯЯ**  
**РОССИЙСКАЯ**  
**ВИВЛІОΘИКА,**

Содержащая въ себѣ  
СОБРАНИЕ ДРЕВНОСТЕЙ РОССИЙСКИХЪ, ДО  
ИСТОРИИ, ГЕОГРАФІИ и ГЕНЕАЛОГІИ  
РОССИЙСКІЯ КАСАЮЩИХСЯ;

И з д а н н а я

Николаемъ Новиковымъ,  
Членомъ Вольнаго Россійскаго Собра  
нія при ИМПЕРАТОРСКОМЪ  
Московскомъ Университетѣ.

*Изданіе Второе,*

Вновь исправленное, умноженное и въ порядокъ Хроно  
логической по возможности приведенное.

Ч А С Т Ь V.

---

М О С К В А,

ВЪ Типографіи Компаніи Типографической,  
1788.



Сканирование и обработка

**Bewerr**

О Г Л А В Л Е Н І Е  
Д Р Е В Н Е Й  
РОССІЙСКОЙ ВІВЛІОѢИКИ,  
В Ч а с т и.

---

- I. Посольской наказъ Дворянину и Намѣстнику Волховскому Князь Михайлу Пешровичу Борятинскому съ товарищи, отправленнымъ въ Посольство къ Персидскому Шаху 7126 (1618) года Маія 18 дня - 8
- II. Статейной списокъ Посольства Никифора Михайловича Толочанова въ Грузію, 7158 (1650) года - - 135
- III. Статейной списокъ Посольства Ближняго Боярина и Намѣстника Вятскаго Бориса Петровича Шереметева въ Кроковъ, Венецію, Римъ и Мальшу въ 7205 (1697) годѣ - - - - 252
-

---

---

Д Р Е В Н Я Я

РОССИЙСКАЯ ВИВЛЮЭИКА.

---

I.

Посольской наказъ Дворянину и Намѣстнику Болховскому Князь Михайлу Петровичу Борятинскому съ товарищи, отправленнымъ въ Посольство къ Персидскому Шаху 7126 (1618) года Маія 18 дня. Отъ Р.Х. 1618.

Лѣта 7126 году, Маія 18 дня, Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи, велѣлъ Дворянину и Намѣстнику Болховскому Князю Михайлу Петровичю Борятинскому, да Дворянину Ивану Ивановичу Чичерину, да Дьяку Михайлу Тюхину, иппи къ Кизылбашскому Шаху, для своего Государева и земского дѣла въ Послѣхъ; а съ ними посланы для Государева дѣла Переводчикъ Милюпа Нагаевъ, и Толмачи пять человѣкъ. Да со ппицы десять человѣкъ Кречаниковъ Ѳедоръ Тоболинъ съ поварыщи. Да съ нимижъ вмѣстѣ иппи въ Кизылбани Шахъ - Аббасовымъ Посломъ, копорые были у Государя, Кая-Салтану, да Булашъ-Беку, изъ Казани, и дожидашца имъ въ Казани; а съ ними Шаховыхъ Барсовни-  
Др. Рос. Вивл. Часть V. А ковъ



Отъ Р.Х.  
1618. ковѣ и Кречашниковѣ девятии человекѣ,  
да людей посольскихѣ приицати человекѣ,  
А съ нимѣ со Княземъ Михайломѣ съ

поварыщи послано отъ Государя Царя и  
Великого Князя Михайла Федоровича Всеа  
Руси, къ Брану Его, къ Шахъ-Аббасову Ве-  
личеству, въ дарѣхъ двенадцати креча-  
шовѣ, да восемь чегликовѣ кречашьихъ, со  
всемъ пшичьимъ нарядомъ, да соболи и  
лисицы, и рыбей зубѣ, и слюда, и вино  
по розписи. А съ Москвы ипши имѣ  
Князю Михайлу съ поварыщи на Нижней,  
да на Казань, а изъ Казани имѣ Госуда-  
ревымѣ Посломѣ - - - - -

- - - - -  
- - - - -  
- - - - -  
жанья - - - - -

примѣрся къ прежнему, и смопря по  
памошнему дѣлу, чпобѣ имѣ допши здо-  
рово; а Аспараханибѣ безлюдно и безъ  
наряду не быши. Да имѣ же велѣно дапи  
въ Аспарахани примѣрся прежныхъ Го-  
сударей Пословѣ и Посланниковѣ, копорые  
посыланы къ Шаху при прежныхъ Госуда-  
рехъ, только пойдущѣ на бусахъ, вожей  
и кормщиковѣ и носовщиковѣ, сколько  
человекѣ пригоже, копорыебѣ въ Кизыл-  
баша морской ходѣ знали, и напередѣ  
сего въ Кизылбашахъ бывали; а на бусу  
по чепыре якори да по два паруса, да къ  
бусѣжѣ по сандалу съ парусы и съ яко-  
ремѣ и съ шеимы, и всякія бусныя  
снаспи велѣно имѣ на бусы дапи новыя,  
чпобѣ имѣ моремѣ ипши безспрашно. А

будетъ лучше и ближе иппи на Терекъ, и Кизылбашскіе Послы изъ Аспарахани пойдутъ на Терекъ, и имъ съ Шаховымижъ Послы иппи вмѣстѣ на Терекъ, переговора о томъ съ ними, куды лучше и безспрашнѣе и ближе, того всего съ Шаховыхъ Пословъ не сымати.

Отъ Р.Х.  
1618.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю, да Ивану Ивановичю, да Дьяку Михайлу Тюхину, бѣхати въ Казань и въ Аспарахань не мѣшкая; а какъ прѣдутъ въ Казань, и имъ говориши Боярину и Воеводамъ Князю Володимеру Тимоѣевичю Долгорукому съ товарищи, чѣмъ ихъ и съ ними Шаховыхъ Пословъ Кая-Салтана, да Булашъ-Бека, давъ суды и гребцовъ со всею судовою снастью, и въ дорогу кормъ по росписи, и въ запросъ, чего попросятъ, оппустили изъ Казани не мѣшкая въ Аспарахань. А будетъ тѣ суды подъ ними и подъ Кизылбашскими Послы, копорые пойдутъ съ Москвы, худы, и до Аспарахани добѣхати имъ не мочно, и онибъ суды имъ дали добрые, со всѣми судовыми снастями, и кормщиковъ и гребцовъ имъ дали, и оппустили ихъ изъ Казани не задержавъ, и провожаемыхъ съ ними послали сколько пригоже, смопря по шамошнему дѣлу, чѣмъ имъ до Аспарахани добѣхатъ здорово. Да какъ ихъ изъ Казани опустятъ, и имъ иппи въ Аспарахань не мѣшкаяжъ всѣмъ вмѣстѣ бережно и успорожливо; и по городомъ на Самарѣ и на Царицынѣмъ роспрашиватъ,

Отъ Р. Х.  
1618. нѣшѣ ли ошѣ Казаковѣ на Волгѣ воровства, и всякими мѣрами про шо про все провѣдывани, чшобѣ на Волгѣ Нагаи, и Казыева улуса и Крымскіе и Азовскіе люди и воры Казаки и Черкасы безвѣспно не пришли, и дурна никакого не учинили. А будешѣ имѣ гдѣ про воровѣ про Казаковѣ, или про иныхѣ про какихѣ людей вѣспнѣ учинишца, и проѣхашѣ будешѣ ошѣ нихѣ сѣ шѣми провожапыми не мочно:

И Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи взяши провожапыхѣ вѣ прибавку, вѣ копоромѣ городѣ прилучишца, сколько человекѣ пригоже, смонря по вѣспемѣ, по Государевѣ проѣзжей грамошѣ, какова имѣ дана изѣ Посольского Приказу, чшобѣ имѣ ошѣ воровѣ проѣхашѣ здорово. А изѣ Казанского Дворца ошѣ Государя Царя и Великаго Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи вѣ шѣ города кѣ Воеводамѣ и кѣ приказнымѣ людямѣ о помѣ писаножѣ. А пріѣхавѣ Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи вѣ Аспараханѣ, переговориши о помѣ сѣ Шаховыми Послы сѣ Кая - Салпаномѣ, да сѣ Булашѣ - Бекомѣ, на конорое мѣсто они ишши кѣ Шаху похотяшѣ, изѣ Аспараханиль прямо моремѣ вѣ бусахѣ на Гилянѣ, или похотяшѣ ишши изѣ Аспарахани на Терекѣ, а сѣ Терки на Дербень. Да будешѣ Шаховы Послы похотяшѣ ишши изѣ Аспарахани моремѣ на Гилянѣ: и Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи говориши вѣ Аспарахани Воеводамѣ, Князю Ондрею Ондревичю

вичю Хованскому, да Князю Олексѣю Михайловичю Лвову, да Дьякомъ Ивану Тимоѣеву, да Ивану Грязеву, чпобъ они ихъ и Шаховыхъ Пословъ оппустили въ Кизылбаши на Гилянскихъ бусахъ, и Спрѣльцовъ съ ними послали, и вожей, и пицали, и чпо будетъ иное надобно, безъ чего быши не лъзѣ, имъ дали. А будетъ Гилянскихъ бусъ нѣтъ, и онибъ дали подъ нихъ бусы Аспараханскіе лучіе со всемъ чпо надобно къ морскому ходу.

Да какъ ихъ изъ Аспарахани оппустиашъ, и Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи, взявъ знапковъ судовщиковъ и провожатыхъ, и нарядъ изъ Аспарахани, ипши въ Гилянъ моремъ, копорымъ мѣспомъ пригоже, съ великимъ береженьемъ.

А будетъ Шаховы Послы походяшъ ипши изъ Аспарахани на Терекъ, а съ Терки на Дербень: и имъ по помужь въ Аспарахани объ оппускѣ говориши Воеводамъ, чпобъ ихъ изъ Аспарахани оппустили на Терекъ не мѣшкая ни часу; а будетъ лучше такъ, чпо имъ Князю Михайлу съ поварыщи и Шаховымъ Посломъ ипши на Терекъ, а съ Терки на Кабарду, да на Шаховы городы, сухимъ путемъ, а людей будетъ своихъ съ запасомъ и съ рухледью лучше оппустиши моремъ прямо на Гилянъ: и имъ по тому учиниши. О помъ отъ Государя въ Аспарахань къ Воеводамъ писано, велѣно ихъ оппустиши,

совѣщавъ съ ними какъ лучше, какъ бы  
 отъ Р. Х. Государеву дѣлу прибыльнѣе и спѣшнѣе.  
 1618.

А какъ они съ Шаховыми Послы на Терекъ придуть, и Князю Михайлу съ поварыщи по помужъ съ Шаховыми Послы переговориши, копорю дорогою съ Терки на Дербень иппи лучше и безспрашнѣе. Да какъ приговорятъ иппи, и имъ о помъ говориши на Теркѣ Воеводамъ, Микипѣ Вельяминову съ поварыщи, чпобъ они, давъ имъ провожапыхъ и Посломъ кормъ по росписи, по помужъ опгуспили ихъ не мѣшкаая, чпобъ имъ ни за чемъ на Теркѣ не замѣшкапи, и иппи къ Шаху. А иппи имъ съ Терки бережножъ и успорожливожъ, чпобъ надъ ними, на походъ и на спану, отъ Крымскихъ и отъ Нагайскихъ людей, и отъ Кумыкъ, и отъ Пятигорскихъ Черкасъ, и отъ Азовскихъ, и опо всякихъ воровскихъ людей, копорое лихо не учинилось и безвѣспнобъ на нихъ нигдѣ не пришли.

А какъ придуть въ Кабарду, и Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи посылапи отъ себя къ тѣмъ Кабардинскимъ Княземъ и къ Мурзамъ Государевы грамопы о ихъ проѣздѣ, и приказывапи къ нимъ, чпобъ они Князи и Мурзы по своей правдѣ и шерпи, какъ они Великому Государю Царю и Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа Русіи правду дали, на Куранѣ шерповали, послужили, ихъ Государевыхъ и Шаховыхъ Пословъ чрезъ свою землю пропустили, Приспавовъ имъ  
 дава-

давали, и проводили вѣлѣли, и подводили имѣ давали, чѣмъ имѣ къ Шаху поспѣши вскорѣ; а они отъ Царьского Величества посланы къ Шаху о великихъ государственныхъ и о земскихъ дѣлѣхъ, которое годно обѣимъ Великимъ Государемъ и имѣ Княземъ и Мурзамъ.

Отъ Р. Ж.  
1618.

А которой будешъ Князь или Мурза прѣдеши съ ними повидашца, и имѣ того Князя или Мурзу пощиваши и подарить, чѣмъ у нихъ лучища, и Государевымъ жалованьемъ ево обнадѣжиши, и говориши, чѣмъ Государю послужилъ, Прислава имѣ далъ, и проводили ихъ вѣлѣлѣ, а Государь ихъ за ихъ службу пожалуешъ своимъ Царьскимъ жалованьемъ. А изъ Терскихъ провожатыхъ взяли съ собою до Дербени человекъ пяти или шести, чѣмъ было съ кѣмъ ко Государю описать, какъ которого числа въ Дербень придутъ.

А какъ ихъ съ Терки опустятъ, и на которые мѣста, на чѣмъ кобаки, на Дербень пойдутъ, и гдѣ ихъ Черкаские Приславы и провожатые встрѣшатъ, и какъ ихъ учнутъ провожати, и съ которого мѣста и по которому мѣсту которой Князь и Мурза проводятъ, и которого числа придутъ въ Дербень, и чѣмъ провѣдаютъ про Шаха, гдѣ нынѣ Шахъ, и какъ нынѣ съ Турскимъ Царемъ, и какъ съ Иверскимъ и съ Бухарскимъ и съ Юргенскимъ, съ которыми въ миру, и съ которыми не въ миру, и Шахъ нынѣ въ какомъ сво-

Отъ Р.Х.  
1618.

емъ городъ, или гдѣ въ походъ, и на копорую землю пошолъ, и его земли копорой Государь не воюешъ ли, и что въ его землѣ учинилъ Крымской Джанбекъ Гирей Царь, и гдѣ нынѣ Царь Крымской, въ Кизылбашской ли землѣ; и будетъ въ Кизылбашской землѣ, и въ копорыхъ мѣстѣхъ, или изъ Кизылбашъ пошолъ, и сколь давно пошолъ, и въ копорыхъ мѣстехъ въ Кизылбашской землѣ былъ, и на копорые мѣста изъ Кизылбашскіе земли пошолъ, о всемъ о помѣ провѣдавъ ко Государю описани подлинно; да и о помѣ описать, совсѣмъ ли пойдущъ на Дербень, или запасы оппускашъ на Гилянъ.

А будетъ съ Терки лучше по тамошней мѣрѣ смотря иппи водянымъ путемъ, и ихъ велѣно опускати водянымъ путемъ, и суды и кормицики и гребцы велѣно имъ дать, смотря по тамошнему дѣлу; а до коихъ мѣстъ судами пойдущъ, и съ копорыхъ мѣстъ сухимъ путемъ, и что провѣдаютъ: и Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи по помужъ ко Государю описани.

А будетъ пойдущъ изъ Аспарахани на Гилянъ, и имъ по помужъ ко Государю описать изъ Аспарахани.

Да какоже, дастъ Богъ, придущъ въ Шаховы города, и имъ приказывати къ Шаховымъ приказнымъ людямъ, что приходили къ Великому Государю Царю и Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа Русіи, отъ Государя ихъ отъ Шахъ-Аб-ба-

басова Величества Послы Кая-Салтанъ да Булашъ - Бекъ, о дружбѣ и о любви и о иныхъ добрыхъ дѣлѣхъ, и Великій Государь шѣхъ Пословъ Государя ихъ принялъ съ великою честию, и пожаловавъ ихъ оппустилъ къ Государю ихъ не издержавъ, и съ ними вмѣстѣ послалъ Великій Государь къ Государю ихъ къ Шахъ-Аббасову Величеству ихъ Пословъ своихъ о многихъ добрыхъ дѣлѣхъ, которые належатъ обѣимъ Великимъ Государемъ, Царьскому Величеству и Аббасъ-Шахову Величеству, и ихъ государствамъ ко всякому добру: и они бѣ дали имъ Присава и подводы и кормъ, и оппустили ихъ къ Шаху, гдѣ будетъ Шахъ; только Шаховы Послы отъ нихъ опспанушъ, а покаместа будутъ вмѣстѣ съ Шаховы Послы, и имъ обо всемъ совѣшоваши, и говориши съ Шаховыми Послы.

А будетъ въ копоромъ городѣ Шаховъ копорой ближней человѣкъ велишъ имъ быши у себя:

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи къ пому Шахову ближнему человѣку не ходиши, а приказашъ къ нимъ, что имъ, не бывъ у Шаха, и не исправя посольство, ни у кого быши че пригоже. Какъ были и у Царьского Величества Шахъ-Аббасова Величества Послы: и они окромѣ Царьского Величества у Царьского Величества Боярѣ и Воеводѣ по городомъ ни у кого не бывали: по Царьское Величество велишъ дѣлашъ осперегая Его Царьского Величества и Шахова Величества чести,



Отъ Р.Х.  
1618. а оппустилибѣ ихѣ къ Шаху не издержавѣ,  
и подводы и кормѣ велѣли имѣ даши. Да  
только будетѣ подѣ ними будущѣ Рус-  
скіе бусы или суды: и имѣ приказати къ  
тупошнимѣ приказнымѣ людемѣ, чпобѣ  
тѣхѣ бусѣ велѣли беречь до ихѣ прѣѣзду,  
какѣ они пойдутѣ назадѣ изѣ Кизылбашѣ.

А нѣчно будетѣ, копорой Шаховѣ при-  
казной человекѣ велитѣ Князя Михайла  
сѣ поварыщи переписывати рухлядѣ, и имѣ  
приказати къ тому Шахову приказному  
человекѣ, а велѣши о томѣ говориши, чпо  
Государь ихѣ Шахѣ - Аббасово Величество  
прислалѣ къ Великому Государю Царю и  
Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа  
Русіи Пословѣ своихѣ Каю-Салпана да Бу-  
латѣ-Бека сѣ любительною грамотою, а вѣ  
грамотѣ своей Шахѣ-Аббасово Величество  
писалѣ, и рѣчью Послы его Великому Го-  
сударю на посольствѣ говорили, чпо Госу-  
дарь ихѣ Шахѣ - Аббасово Величество сѣ  
Великимѣ Государемѣ нашимѣ Царьскимѣ  
Величествомѣ учинилсѣ вѣ браташвенной  
дружбѣ и вѣ любви и вѣ ссылкѣ, и на  
всякого Государева недруга спояши за одинѣ,  
а Великомубѣ Государю сѣего Шахѣ-Абба-  
совымѣ Величествомѣ по помужѣ быши  
вѣ браташвенной дружбѣ и любви, и чпобѣ  
межѣ Ихѣ Великихѣ обѣихѣ Государей о  
браташвѣ и о любви и о всякихѣ добрыхѣ  
дѣлѣхѣ была ссылка, Послы и Посланники  
безѣ урыву. И нынѣ Великій Государь Царь  
и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа  
Русіи, послалѣ ихѣ вѣ Послѣхѣ къ Шахѣ -  
Абба-

Аббасову Величеству о дружбѣ и о любви  
и о всякихъ добрыхъ дѣлѣхъ: и Шах-  
выбѣ приказные люди шаково не пригоже-  
во дѣла невсчинали, и ихъ шѣмъ не без-  
чеслили, рухляди переписываць не велѣли.  
А копорые Послы и Посланники и гонцы  
Государя ихъ прѣвзживали и къ прежнимъ  
Великимъ Государемъ, къ Великому Госу-  
дарю блаженные памяти къ Царю и Вели-  
кому Князю Ѳедору Ивановичю Всеа Русіи  
Самодержцу, и къ Царю Борису, и копо-  
рые были нынѣ при Великомъ Государѣ  
Царѣ и Великомъ Князѣ Михайлѣ Ѳедоро-  
вичѣ Всеа Русіи, и шѣмъ Посломъ и По-  
сланникомъ и гонцомъ въ Государя нашего  
государствѣ честь была свыше иныхъ Госу-  
дарей Пословъ; и у Пословъ и у Посланни-  
ковъ, и у гонцовъ рухлядей ихъ не ем-  
лютъ, и не переписываютъ; да не шокмо  
что у Пословъ и у Посланниковъ, и у  
торговыхъ людей, копорые съ ними; и  
торговые люди прѣвжжаютъ въ великіе  
Государя нашего государсва, и у шѣхъ  
торговыхъ людей шоваровъ ихъ не пере-  
писываютъ, и пошлинъ съ нихъ ника-  
кихъ не емлютъ, и шакова безчеспья надъ  
ними не бываетъ, какъ вы нынѣ хопи-  
те надъ нами безчеспье учиниши, мимо  
Посольской обычей. И нынѣ, копорое бу-  
детъ безчеспье учинише надъ нами, и  
надъ Государя вашего Аббасъ-Шаховыми  
Послы по шомужъ впередъ учинятъ; и  
онибъ шого остерегали, чтобъ шѣмъ не  
пригожимъ дѣломъ межъ Великихъ Госуда-  
рей

ОшѢР.Х.  
1618.

рей ссылка и любовь не урвалась. Да однолично Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи рухляди своей и Толмачей и Кречашниковѣ переписываць не давати. А будетѣ гдѣ копорой Ханѣ или Шаховы приказные люди, похощяшѣ смоприши и писати Государевы Царевы и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи, поминки, и Князю Михайлу сѣ поварыщи по помужѣ опговаривати накрѣпко, и переписываць Государевыхѣ поминковѣ опнюдѣ не даваць никакими мѣрами.

Да какѣ Князя Михайла Пепровича сѣ поварыщи изѣ Гиляни или изѣ Дербени оппускашѣ кѣ Шаху, и имѣ говориши Приславомѣ, чѣобѣ ихѣ вели кѣ Шаху не мѣшкая, гдѣ Шахѣ будетѣ; и говоришь сѣ Приславы, чѣобѣ они донесли до Шаха, чѣобѣ Шахѣ велѣлѣ имѣ у себя быши вскорѣ; а будетѣ Шахѣ вѣ походѣ прошивѣ которого своего недруга, и величѣ имѣ быши у себя вѣ рани:

И Посломѣ Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи вѣ шу пору кѣ Шаху не ходиши, а дожидатись того, какѣ Шахѣ придетѣ изѣ походу вѣ свое государство, а опговариваць о томѣ, чѣо имѣ у Шаха на посольствѣ вѣ чужомѣ государствѣ быши не пригоже; Шахѣ нынѣ прошивѣ своего недруга вѣ войнѣ, а имѣ Государевымѣ Посломѣ вѣ шѣ поры у Шаха быши! да и прежѣ того николи того не бывало, чѣобѣ Послы и Посланники вѣ войнѣ на посольствѣ бывали; а опговаривати гладоспью

и пословно, а однолично въ войнѣ въ чужомъ государствѣ на посольствѣ не быши. Отъ Р.Х.  
1618.

А какъ Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи велишъ Шахъ у себя быши на посольствѣ, и имъ приказашъ съ Приспавы къ Шаховымъ ближнимъ людемъ, чюобъ у Шаха въ шо время, какъ имъ быши, иныхъ Государей Пословъ и Посланниковъ никоу не было; а шолько будущъ иныхъ Государей Послы и Посланники, и имъ на посольство ишши, и посольства правипи не пригоже.

А нѣчно въ шо время, какъ они придутъ на посольство, будущъ у Кизылбашского Шаха, Турского Салпана и иныхъ Государей Послы и Посланники и гонцы:

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи съ шѣми Послы къ Шаху не ходипи; а хопя и придутъ на дворъ, а увѣдаютъ про шо, чюо иныхъ земель у Шаха Послы или Посланники, имъ пришедъ къ Шаху посольства не правипи, ишши вонъ изъ полаты; а говориши Приспавомъ, чюобъ имъ Шахъ велѣлъ у себя на посольствѣ быши однимъ, опричь иныхъ Государей Пословъ и Посланниковъ и гонцовъ; а передъ посольствомъ Приспавовъ разпросипи, какъ имъ у Шаха быши на посольствѣ, и какъ Шахъ приметъ, да и про всякіе шамошніе мѣры разпросипи и провѣдывати, чюобъ имъ вѣдати; а смопря по шамошной мѣрѣ, будетъ надобно, ино Приспавовъ чѣмъ подарипи отъ себя, не отъ велика, чюо буденъ пригоже.

Отъ Р.Х. 1618. А какъ Князь Михайло съ поварыщи пойдутъ къ Шаху на посольство, и учнутъ будетъ имъ Приставы говориши, чпобъ имъ съ лошадей сойти не близко Шахова двора, или пришедъ къ Шахову двору, велятъ имъ кланяцца въ воротѣхъ въ порогъ, и учнутъ говориши, что у Государя ихъ у Аббасъ-Шаха такъ въ обычаѣ ведещца, всѣхъ Великихъ Государей Послы и Посланники и гонцы съ лошадей сходятъ не близко Шахова двора, и пришедъ къ Шахову двору кланяющца въ порогъ:

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши Приставомъ: То мы и сами знаемъ, какъ намъ прѣхавъ къ Государскому двору съ лошадей сѣсти; а что величе намъ кланяцца у Шахова двора въ порогъ, и мы посланы къ Аббасъ-Шахову Величеству, а порогу намъ для чего кланяцца? Да сѣсти съ лошадей не добъжая воротъ Шахова двора, какъ пригоже, а Толмачомъ велѣши съ лошадей сѣсти напередъ себя.

А будетъ Приставы или встрѣчники учнутъ говориши, чпобъ они поклонились къ копорой полапѣ, по тому чпо въ той полапѣ Шахъ сидитъ, или велятъ имъ ийти къ Шаху въ полапу, а поминки чпо посланы съ ними отъ Государя къ Шаху, велятъ нести къ Шаху послѣ ихъ Пословъ:

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Намъ по въ подивленье, чпо не видя Государскихъ очей, величе кла-

кланяпца полапѣ. Ни у копорыхъ Великихъ Государей того въ обычаѣ не ведещца; а какъ Аббасъ - Шахова Величеспва очи увидимъ, и погды ему Государю челомъ ударимъ. Сами мы знаемъ, какъ Великимъ Государемъ чеспъ воздавати. А копорые Послы и Посланники Государя вашего приходили къ Великому Государю нашему, блаженные памяти къ Царю и Великому Князю Ѳедору Ивановичю, Всеа Русіи Самодержцу, и къ Царю Борису, и къ нынѣшнему къ Великому Государю нашему Царю и Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа Русіи, а послѣдніе были у Великого Государя нашего у его Царьско-го Величеспва, Государя вашего Послы Кая-Салпанъ да Булапъ - Бекъ: и Великій Государь нашъ, блаженные памяти Царь и Великій Князь, Ѳедоръ Ивановичь, Всеа Русіи Самодержецъ, и Царь Борисъ, Государя вашего Пословъ и Посланниковъ, и нынѣ Великій Государь нашъ, Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичь, Всеа Русіи Самодержецъ, Государя вашего Посланниковъ и гонцовъ, и нынѣшнихъ Пословъ, для Аббасъ - Шахова Величеспва брапцкіе любви жаловалъ на посольспвѣ пріималъ чеспно, и поминки ошъ Аббасъ-Шахова Величеспва пріималъ въ любовь, при своихъ Царьскихъ очехъ, и во всемъ имъ велѣлъ почеспъ воздавати. Да однолично Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи у Шахова двора въ порогъ и на дворѣ полапѣ не кланяпца, и поминки велѣши

Ошъ Р.Х.

1618.

Отъ Р. Х. 1618. лѣши неспи на крыльцо и до Шаховы полаты предъ собою, по Посольскому обычаю.

А будешъ нѣчто Приспавы учнуиъ говориши, чюобъ имъ на посольспвѣ Шаха цѣловаши въ ногу, какъ у Шаха въ обычаѣ веденца, по шомужъ какъ иныхъ Государей Послы Шаха цѣлуютъ въ ногу:

И Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи говориши: Пржѣ сего копорые Послы и Посланники были у Шаха, Великого Государя нашего Дяди, блаженные памяти Царя и Великого Князя Ѳедора Ивановича, Всеа Русіи Самодержца, и шѣхъ Шахъ жаловалъ, звалъ ихъ къ рукѣ; а опъ Царя Бориса были у Шаха Послыжъ, Князь Олександръ Засѣкинъ съ поварыщи; а нынѣ опъ Великого Государя нашего Царя и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи, были у Шаха Посланники Михайло Тихановъ, да подьячей Олексѣй Бухаровъ, а послѣднее Ѳедоръ Левонпьевъ: и они Шаха цѣловали въ рукужъ, а не въ ногу. А копорые Послы и Посланники и гонцы Аббасъ - Шахова Величеспва приходили къ прежнимъ къ Великимъ Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ Російскимъ: и Великіе Государи наши Шаховыхъ Пословъ на посольство пріимали, и почеспъ имъ для Аббасъ - Шахова Величеспва велѣли воздавати, и пожаловавъ ихъ на прѣздѣ и на оппускѣ, звали къ своей Царьской рукѣ: и нынѣ Великій Государь нашъ Царь и Великій Князь Михайло

хайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, Шаховыхъ Пословъ Кая - Салпана да Булашъ - Бека принялъ честно, и пожаловалъ велѣлъ имъ быти у своей Царьскіе руки: и Шаховобъ Величество шаково непригожево дѣла вновь не всчиналъ, шѣмъ къ Великому Государю нашему нелюбья своего не объявлялъ, чпобъ межъ Ихъ Великихъ Государей шѣмъ дружба и брашцкая любовь не нарушилась, и ссылка не урвалась; а не учинишъ по шому Шахъ, и намъ посольства не правипи. Да однолично о шомъ спояши накрѣпко, и въ нолу Шаха не цѣловаши.

А иѣчно въ по время Шахъ, какъ они придупшъ въ Кизылбаши, буденшъ въ дорогѣ, и велишъ имъ быти у себя на посольствѣ въ дорогѣ, а самъ буденшъ въ по время Шахъ учинешъ сидѣши на конѣ:

И Князю Михайлу съ шоварыщи въ по время къ Шаху на посольство не ходипи, а говорипи Приспавомъ, и къ Шаховымъ ближнимъ людямъ приказываши, что Великій Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, Его Царьское Величество, прислалъ ихъ къ Шахову Величеству о добрыхъ дѣлѣхъ, и нынѣ Шахъ дѣлаешъ не по прежнему обычаю, велишъ себѣ посольство правипи въ дорогѣ, а самъ хочешъ сидѣши на конѣ, и шѣмъ Великому Государю нашему и къ Царьскому Величеству нелюбье свое оказуешъ, и доброе дѣло и ссылку о брашцкой любви хочешъ пору-

*Др. Рос. Визл. Часть V. Б* шипъ,



Отъ Р. Х.  
1618. шить, а имъ такимъ обычаемъ посольства  
правиши не мочно. И посольства имъ одно-  
лично не правиши, только Шахъ учнешь  
сидѣши на лошади.

А будетъ Шахъ велишь Князю Ми-  
хайлу съ поварыщи быши у себя на посоль-  
ствѣ въ копоромъ городѣ, или въ дорогѣ  
въ своемъ государствѣ, на стану въ шапрѣ,  
и скажешь имъ Приславы, что имъ бы-  
ши у Шаха однимъ, иныхъ Государей По-  
словъ и Посланниковъ и гонцовъ въ по-  
время у Шаха не будетъ, и Шаху сидѣши  
не на конѣ, а цѣловаши имъ Шаха въ руку:

И Князю Михайлу Пепровичю съ пова-  
рыщи къ Шаху на посольство иши.

Да какъ будутъ Князь Михайло съ  
поварыщи у Шаха на посольствѣ, на Ша-  
ховъ дворѣ въ поланѣ, или въ походѣ  
въ шапрѣ:

И Князю Михайлу Пепровичю съ по-  
варыщи пришедъ къ Шаху, правиши отъ  
Государя Царя и Великого Князя Михайла  
Федоровича, Всеа Русіи, Шаху поклонъ  
Князю Михайлу, а мольши:

Божіею милостию Великій Государь Царь  
и Великій Князь Михайло Федоровичъ,  
Всеа Русіи Самодержецъ, Владимирскій,  
Московскій, Новгородскій, Царь Казан-  
скій, Царь Ашараханскій, Царь Сибир-  
скій, Государь Псковскій, и Великій Князь  
Смоленскій, Тверскій, Вязьмскій, Болга-  
рскій, Югорскій, Пермскій, и иныхъ,  
Государь и Великій Князь Новгорода Низов-  
скіе земли, Черниговскій, Рязанскій, По-  
лонц-

лошцкій, Росповскій, Ярославскій, Бѣло-озерскій, Лифлянскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій, и всея Сѣверныя страны Повелипель, и иныхъ многихъ великихъ государствъ Государь и Обладатель, Великому Государю, въ чести Величества изящному, и многимъ Мусулманскимъ родомъ Повелипелю, Персипцкіе и Ширванскіе земли Начальнику, Вамъ Брату Своему Аббасъ Шахову Величеству, велѣлъ поклониться, и Свое Царское здоровье велѣлъ сказати; а Ваше Брата Своего здоровье велѣлъ видѣти.

Отъ Р.Х.  
1618.

Да подаши отъ Государя Царя и Великого Князя Михайла Ѳедоровича, Всеа Русіи, Аббасъ-Шаху грамоша; а съ подворья отъ себя и на Шаховъ дворъ веспи грамоша Дьяку Михайлу.

А у Шаха въ полѣтъ Государева грамоша ваяни и подаши Шаху Князю Михайлу.

И будетъ Аббасъ-Шахъ спроситъ о здоровьѣ Великого Государя Царя и Великого Князя Михайла Ѳедоровича, Всеа Русіи Самодержца:

И Князю Михайлу Пешровичю молыпти: Какъ мы поѣхали отъ Великого Государя нашего, и Божіею милостію Великій Государь нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, Его Царское Величество, на своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ въ добромъ здоровьѣ.

Отъ Р. Х. 1618. А послѣ того явились Шаху отъ Государя поминки, а мольби:

Божією милостию Великій Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичь Всеа Русіи Самодержецъ, и многихъ государствъ Государь и Обладатель, Вамъ Брату Своему Аббасъ - Шахову Величеству, напоминается своею любовью поминки. Да подади поминки по росписи.

А послѣ поминковъ говориши рѣчь Шаху, Князю Михайлу,

А мольби:

Великій Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичь, Всеа Русіи Самодержецъ, и многихъ государствъ Государь и Обладатель, Вамъ Брату Своему Шахъ-Аббасову Величеству велѣлъ говориши:

Присылалъ еси къ Нашему Царьскому Величеству Пословъ своихъ Кая-Саллана да Буланъ-Бека, съ своею любительною грамотою, о дружбѣ, и о любви, и о иныхъ нашихъ Государскихъ о волчихъ любительныхъ дѣлѣхъ: и Мы Великій Государь, Вашу Брата Нашего грамоту приняли, и выслушали любительно. А въ грамотѣ своей къ Нашему Царьскому Величеству Вы Братъ Нашъ Шахъ-Аббасово Величество писали, что Вы Братъ Нашъ Шахъ - Аббасово Величество, слыша про Наше Царьского Величества здоровье, отъ Посланника Нашего отъ Ѳедора Левоншьева, добръ обрадовался, и учинился Вы Братъ Нашъ Шахъ - Аббасово Величество, съ Нами Великимъ Государемъ въ бранцкой любительной дружбѣ,

и любви, и въ ссылкѣ, также какъ и съ прежними Великими Государи Цари и Великими Князи Російскими, Предки Нашими, и послалъ къ Намъ Великому Государю, о дружбѣ и о любви, съ Нашимъ Посланикомъ вмѣстѣ, съ своею любительною грамошою, Посла своего вѣрного и ближнего своего двора Капычѣйскаго Агу - Кая - Бека, и Нашему Царскому Величеству съ Вами Братомъ Нашимъ, съ Шахъ - Аббасовымъ Величествомъ, по помужь быши въ братспвенной крѣпкой дружбѣ, и въ любви, и въ ссылкѣ, и торговымъ людемъ торгъ былъ повольной. А что Намъ Великому Государю годно въ Вашемъ Брата Нашего государствѣ, и Намъ бы Великому Государю о томъ велѣши къ Тебѣ Брату Нашему Шахъ - Аббасову Величеству приказаль, и Вы Братъ Нашъ по все Наше дѣло любительно исполнишь. А Ваши, Брата Нашего Шахъ - Аббасова Величества Послы, Нашего Царского Величества Бояромъ, Боярину и Намѣспнику Нижегородцкому Князю Олексѣю Юрьевичю Сипцкому Ярославскому съ поварьщи, и Нашимъ приказнымъ людемъ объявили, что приказаль имъ Вы Братъ Нашъ Великій Государь Шахъ - Аббасово Величество Намъ Великому Государю извѣстия, что по Нашему Царского Величества указу, Посланикъ Нашъ Федоръ Левоншевъ говорилъ Вамъ Брату Нашему Шахъ - Аббасову Величеству, чпобъ Ты Братъ Нашъ послалъ къ Нашему Царскому

Отъ Р. Х.  
1618.

СтѢРХ.  
1618.

скому Величеству вѣ помочь прошивъ Нашихъ недруговъ денежныя казны, и Вы же Братѣ Нашѣ Посланнику Нашему сказалѣ, что Вы Братѣ Нашѣ посылаете нынѣ къ Нашему Царьскому Величеству съ Послы своими легкую казну, что нынѣ у Васъ Брата Нашего Шахъ - Аббасова Величества вскорѣ лучилося послать; а какъ дастъ Богъ тѣ ваши Брата Нашего Послы будущѣ у Насъ Великого Государя, и что Мы Великій Государь къ Вамъ Брату Нашему, къ Шахъ - Аббасову Величеству, съ ними о казнѣ или о рашныхъ людехъ, или про иное про какое дѣло прикажемъ, и Вы Братѣ Нашѣ Великій Государь, Шахъ - Аббасова Величества, по все Намъ Великому Государю, Нашему Царьскому Величеству, по Нашей Царьской волѣ исполнишь, какъ Нашему Царьскому Величеству годно. И Мы Великій Государь отъ Васъ Великого Государя Брата Нашего, Шахъ - Аббасова Величества, тѣ нынѣшніе Твои къ Намъ Великому Государю любительныя поминки и серебро, что Ты съ Послы своими къ Намъ Великому Государю прислалѣ, приняли вѣ братспивенную вѣ сердечную дружбу и любовь, и прошивъ того Мы Великій Государь Вамъ Брату Нашему, Шахъ - Аббасову Величеству, также будемъ Нашею братспивенною дружбою и любовью воздавати, какъ будетъ Намъ Великому Государю возможно; и учинилися Мы Великій Государь, Наше Царьское Величество, съ Вами, Братомъ Нашимъ съ

Шахъ -

Шахъ-Аббасовымъ Величествомъ, въ крѣпкой брацспвенной въ неліцемѣрной дружбѣ и въ лѣбви, и въ ссылкѣ, мимо всѣхъ Великихъ Государей на вѣки неподвижно, и Пословъ вашихъ къ Вамъ Брату Нашему Шахъ-Аббасову Величеству оппустили; а съ ними вмѣстѣ послали Мы Великій Государь къ Вамъ Брату Нашему, къ Шахъ-Аббасову Величеству Пословъ нашихъ, Дворянина и Намѣспника Болховского, Князя Михайла Пепровича Боряпинского, да Дворянина Ивана Ивановича Чичерина, да Дьяка Нашего Михайла Тюхина, о брацспвенной же дружбѣ, и о лѣбви, и о иныхъ нашихъ Государскихъ великихъ дѣлѣхъ, которые Намъ обоимъ Великимъ Государемъ къ дружбѣ и лѣбви годны; и Выбѣ Братъ Нашъ, Шахъ-Аббасово Величество, по помужѣ былъ съ Нами Великимъ Государемъ въ крѣпкой брацспвенной дружбѣ, и въ ссылкѣ на вѣки неподвижно; и Пословъ бы нашихъ оппустилъ къ Намъ Великому Государю не издержавъ. Да объявляемъ Мы Великій Государь Вамъ Брату Нашему Шахъ-Аббасову Величеству: ужъ не малое время войну ведемъ съ недругомъ нашимъ и разорителемъ нашего Московского государства, съ Польскимъ Жигимониемъ Королемъ, за его многіе неправды и за разореніе нашего Московского государства, опспавя всякіе наши дѣла: и нынѣ насъ Великого Государя у Васъ Брата нашего у Шахъ-Аббасова Величества любительное

Отъ Р.Х.  
1618.

прошенъе по , чшобъ Вы Братъ Нашъ Шахъ-  
 Отъ Р. X Аббасово Величество къ Намъ Великому  
 1618. Государю совершенную дружбу и любовь по-  
 казалъ , прислалъ къ Намъ Великому Госу-  
 дарю прошивъ недруга Нашего Польского  
 Короля казны денежныя въ помощь , чѣмъ  
 бы Намъ Великому Государю было Нашихъ  
 рашныхъ людей прошивъ недруга Нашего по-  
 жаловалъ , и прошивъ его за его многіе не-  
 правды споялъ . А по Вамъ Брату Нашему  
 Шахъ-Аббасову Величеству самому подлинно  
 вѣдомо , что Наши Великіе Російскіе госу-  
 дарства велики и многолюдны ; шолько  
 нынѣ за грѣхъ ошо многіе розни и между-  
 собья и ошъ войны недруга Нашего Поль-  
 ского Жигимонпа Короля , что дѣлалось до  
 Нашего Царьского Величества самодержавства,  
 рашные Наши всякіе люди пооскудѣли , и  
 Еыбъ Братъ Нашъ Шахъ-Аббасово Величе-  
 ство къ Намъ Великому Государю нынѣ  
 совершенную свою брашшвенную дружбу и  
 любовь показалъ , прислалъ къ Намъ Вели-  
 кому Государю на вспоможеніе прошивъ не-  
 друга Нашего казны , чѣмъ бы Намъ Вели-  
 кому Государю рашныхъ Нашихъ людей  
 пожаловать . А какъ Наше Царьское Вели-  
 чество съ недругомъ Нашимъ съ Польскимъ  
 Королемъ поуправимся , и Мы Великій Госу-  
 дарь , Наше Царьское Величество , шсе  
 казну Вамъ Брату Нашему Шахъ-Аббасову  
 Величеству заплашитъ велимъ , какими  
 узорочьи изъ Нашего государства Вамъ Бра-  
 ту Нашему Шахъ-Аббасову Величеству бу-  
 дешъ годно ; да сверхъ того Мы Великій

Государь, Наше Царьское Величество, Вамъ  
Брату Нашему Шахъ-Аббасову Величеству  
пропивъ Вашей любви учнемъ воздавать  
Нашею брагспвенною дружбою и любовью,  
гдѣ будетъ Нашему Царьскому Величеству  
возможно. А Пословъ Нашихъ, Дворянина  
Нашего и Намѣсника Болховского Князя  
Михайла Пепровича Боряпинского съ по-  
варыщи, къ Намъ оппустилъ бы еси не  
издержавъ, и своихъ большихъ Пословъ  
ближнихъ людей, къ Намъ съ ними вмѣ-  
стѣ прислалъ, наказавъ съ Послы своими  
подлинно, какъ Вамъ Брату Нашему Шахъ-  
Аббасову Величеству съ Нашимъ Царскимъ  
Величествомъ впередъ быши въ крѣпкой  
брагспвенной дружбѣ и любви на вѣки  
неподвижно; и какихъ узорчей, что ве-  
дены въ Нашихъ государствахъ, къ Вамъ  
Брату Нашему за шое казну, что къ Намъ  
пришлеши, послашь. А какъ Нашего Царь-  
ского Величества Послы и Твои Брата На-  
шего Послы у Нашего Царьского Величе-  
ства будутъ, и Мы Великій Государь ве-  
лимъ Думнымъ Нашимъ Людемъ съ Тво-  
ими Брата Нашего Послы о всякихъ о доб-  
рыхъ дѣлахъ говориши и спановиши,  
какъ Намъ Великимъ Государемъ впередъ  
быши межъ Собою въ брагской любви и  
въ дружбѣ на вѣки неподвижно, и По-  
словъ Твоихъ къ Вамъ Брату Нашему оп-  
пустимъ не издержавъ, и Своихъ боль-  
шихъ Пословъ, къ Вамъ Брату Нашему  
пошлемъ, и будемъ съ Вами Братомъ На-  
шимъ въ брагспвенной сердечной дружбѣ

Опъ Р.Х.  
1618.



и любви, мимо всѣхъ Великихъ Государей на вѣки неподвижно; на по Нашего Царьского Величества мысль крѣпко утвердилась. А о иныхъ нашихъ дѣлѣхъ, которые межъ насъ Великихъ Государей наспоянѣ, наказали есмя вамъ Брату Нашему Шахъ-Аббасову Величеству говориши Посломъ нашимъ, Дворянину Нашему и Намѣстнику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыщи, и что онѣ вамъ Брату Нашему учнупѣ говориши, и Выбѣ Братѣ нашѣ Шахъ-Аббасово Величество имѣ вѣрилѣ.

И нѣчто шупѣ же на посольствѣ, или послѣ посольства, Шахъ или Шаховы ближніе люди учнупѣ имѣ говориши, что Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи, къ Шаху прислалѣ малые поминки, а опѣ прежнихъ Великихъ Государей Московскихъ онѣ Царя и Великого Князя Ѳедора Ивановича Всеа Русіи, и опѣ Царя Бориса, поминки бывали большіе:

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши, чтобѣ Шахову Величеству въ большихъ поминкахъ на Царское Величество не подосадовать: вѣдомо Шахъ-Аббасову Величеству подлинно изъ Великого Государя Нашего грамотѣ, что посланы къ Нему Царьского Величества съ Посланники съ Михайломъ Тихоновымъ, а послѣ съ Ѳедоромъ Левонпьевымъ, и опѣ нихъ Посланниковъ и опѣ гонцовъ, и опѣ Его Шахова Величества онѣ Послан-

никовъ и ошъ гонцовъ, и ошъ торговыхъ людей, которые были въ Російскихъ государствахъ, и ошъ нынѣшнихъ Шахова Величества Пословъ, чаю, Шахову Величеству въдоможъ, какъ Польской Жигимоншъ Король черезъ многе свое и Пословъ своихъ и Посланниковъ креспное цѣлованье, великихъ Російскихъ государствъ многе мѣста и самой царствующей градъ Москву разорили и казну многую неисчетную прежнихъ Великихъ Государей Царей Російскихъ за много лѣшъ собранье розграбили, и многе неисчетные крови пролили и землю запустошили. А Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, царствующей градъ Москву одни спѣсны взялъ, и шѣ разорены, да и посямѣсна послѣ того разоренья у Великого Государя Нашего въ Его Царьского Величества казнѣ всякихъ узрочей въ собраньѣ мало; а что нынѣ у Великого Государя Нашего въ собраньѣ послѣ разоренья Польскихъ и Липовскихъ людей лучилось, и Царьское Величество къ Брату Своему Великому Государю Вашему по и прислалъ. Какъ, ажъ даснѣ Богъ, Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, съ недругомъ Своимъ съ Польскимъ Королемъ управился, и Царьское Величество Брату Своему Аббасъ-Шахову Величеству, по его любви смопря, Своею Царьскою любовью будешъ воздавать. Великій Государь Нашъ, Его Царьское Вели-

Ошъ Р. Х.  
1618.

личество, Государь мудрой, разумной, мило-  
 стѣ Р.Х. сердой, Богомъ украшенъ во всемъ свыше  
 1618. человекъ, знаешь, какъ Брану Своему за  
 Его любовь пропивъ воздаяніе учинишь. А  
 нынѣ Царское Величество поминки по-  
 слалъ честныя, какъ еси Брану Своему,  
 ни хъ кому Царское Величество пищѣ  
 въ поминкахъ не посылаетъ опричь Ша-  
 хова Величества.

А будетъ Аббасъ-Шахъ позоветъ ихъ  
 къ себѣ ѳспи:

И Князю Михайлу съ поварыщи къ  
 Аббасъ-Шаху ѳспи ѳхашъ, а о томъ при-  
 казывать съ Приспавы, чпобъ въ по вре-  
 мя, какъ имъ у Шаха ѳспи, иныхъ Го-  
 сударей Пословъ и Посланниковъ не было;  
 а ѳспибъ имъ у Шаха однимъ; и будетъ  
 имъ скажутъ, что въ по время у Шаха  
 будутъ иныхъ Государей Послы и Послан-  
 ники, и имъ къ Шаху за сполъ не  
 ходиши.

А имянно провѣдывалъ о Турскомъ  
 Посланникъ и гонцѣ, чпобъ имъ однолич-  
 но съ Турскимъ вмѣстѣ у Шаха не быши.

Да какъ послѣ посольства великъ бу-  
 детъ Шахъ быши имъ у себя на дворѣ,  
 и вышлетъ къ нимъ своихъ людей гово-  
 рили о дѣлѣхъ:

И учнутъ Шаховы ближніе люди го-  
 ворити, что говорили они на посольствѣ,  
 чпобъ Шахову Величеству съ Государемъ  
 Банимъ быши въ брашцкой дружбѣ, и  
 Шахово Величество съ Царскимъ Величе-  
 ствомъ въ брашцкой дружбѣ и любви и  
 въ

въ соединеньѣ и въ докончаньѣ быши хо-  
чешѣ; польксѣбъ объявили, на которой  
мѣрѣ шому спалися.

Отъ Р.Х.  
1618.

И Князю Михайлу Пепровичю Боря-  
шинскому съ поварыщи говорихи: Великій  
Государь Нашъ, Его Царское Величество,  
прислалъ насъ къ Шахову Величеству въ  
Послѣхъ, для того: Прислалъ къ Вели-  
кому Государю Нашему, къ Его Царско-  
му Величеству, Великій Государь Вашъ  
Шахъ - Аббасово Величество Пословъ сво-  
ихъ Кая - Бека да Булашъ - Бека, съ лю-  
бительною грамотою, о дружбѣ, и о  
любви, и о иныхъ Государьскихъ о вопчихъ  
любительныхъ дѣлѣхъ; а въ грамотѣ сво-  
ей къ Великому Государю Нашему, Го-  
сударь Вашъ Шахъ - Аббасово Величество  
писалъ, что прислалъ Великій Государь  
Нашъ, Его Царское Величество, къ Ве-  
ликому Государю Вашему, Посланника Сво-  
его Федора Левонпьева, съ Своею Царско-  
го Величества любительною грамотою, и  
Великій Государь Вашъ Шахъ - Аббасово  
Величество грамоту Великого Государя На-  
шего принялъ, и рѣчь у Его Царского  
Величества Посланника выслушалъ люби-  
тельно, и слыша про Его Царского Ве-  
личества здорově, Государь Вашъ Шахъ -  
Аббасово Величество обрадовался, и учинил-  
ся Великій Государь Вашъ съ Великимъ  
Государемъ Нашимъ, Его Царскимъ Вели-  
чествомъ, въ бранщюю любительную друж-  
бѣ и въ любви, и въ ссылкѣ, также  
какъ и съ прежними Великими Государи  
На-

Нашии, Цари и Великими Князи Росій-  
 ошъ р х. скими, и Великомубъ Государю Нашему,  
 1618. Его Царьскому Величеству, съ Великимъ  
 Государемъ Вашимъ, съ Шахъ - Аббасовымъ  
 Величествомъ, по помужъ быши въ крѣпкой  
 бранспивенной дружбѣ и любви, и въ  
 ссылкѣ, и шорговымъ бы людемъ шоргъ  
 былъ повольно; а чшо Великому Государю  
 Нашему годно въ Его Государя Вашего  
 государствѣ, и Государюбъ Нашему о помѣ  
 велѣшь къ Нему Брану Своему, къ Вели-  
 кому Государю Вашему Шахъ - Аббасову  
 Величеству, приказашъ, и Государь Вашъ  
 по все Его Царьского Величества дѣло  
 любительнѣ исполнитъ; а Послы Велико-  
 го Государя Вашего, послѣ посольства,  
 Царьского Величества приказнымъ людемъ  
 въ рѣчахъ своихъ объявили, чшо приказывалъ имъ Великій Государь Вашъ Шахъ -  
 Аббасово Величество, Великому Государю  
 Нашему, Его Царьскому Величеству, из-  
 вѣспитъ, чшо по Его Царьского Величества  
 указу, Посланникъ Его Царьского Вели-  
 чества Ѳедоръ Лезонщевъ говорилъ Вели-  
 кому Государю Вашему Шахъ - Аббасову  
 Величеству, чшобъ Великій Государь Вашъ  
 прислалъ къ Великому Государю Нашему,  
 къ Его Царьскому Величеству, въ помѣ  
 прошивъ Его Царьского Величества недру-  
 говѣ денежныя казны, и Государь Вашъ  
 Великого Государя Нашего Посланнику ска-  
 залъ, чшо онъ Великій Государь Вашъ  
 посылаетъ нынѣ къ Великому Государю  
 Нашему легкую казну, чшо у Великого

Государя Вашего вскорѣ лучилосъ послать. А какъ дастъ Богъ онѣ Великого Государя Вашего Послы будущѣ у Великого Государя Нашего, у Его Царьскаго Величествъ, и что Великій Государь Нашъ, Его Царское Величествъ, къ Брату своему къ Великому Государю Вашему, къ Шахъ-Аббасову Величеству, съ ними о казнѣ, или о рапныхъ людехъ, или про иное про какое дѣло прикажетъ, и Великій Государь Вашъ Шахъ-Аббасово Величествъ, по все Великому Государю Нашему, Его Царьскому Величеству, по Его Царьскаго Величества волѣ исполнишъ, какъ Его Царьскому Величеству будетъ годно. Да и напередъ пѣхъ Государя Вашего Пословъ, Великій Государь Вашъ зѣ Гилянцомъ своимъ съ Хозмуршозою, и съ Посланникомъ своимъ съ Булатъ-Бекъомъ же, къ Великому Государю Нашему, къ Его Царьскому Величеству, вѣ грамопахъ своихъ писалъ, и рѣчью они Царьскому Величеству, и Его Царьскаго Величествъ приказнымъ людемъ, вѣ разговорѣхъ говорили: что Великій Государь Вашъ, Шахъ-Аббасово Величествъ, хочешъ быши съ Братомъ своимъ, съ Великимъ Государемъ Нашимъ, вѣ крѣпкомъ братствѣ и вѣ любви на вѣки неподвижно, и на всякого недруга хочешъ стояшъ за одно. Хто будетъ Великому Государю Нашему другъ, тотъ и Великому Государю Вашему Шахъ-Аббасову Величеству другъ; а хто Великому Государю Нашему недругъ, тотъ и Великому Государю Вашему Шахъ-Аббасову

отъ Р. Х.  
1618.

Величеству недругъ. И будетъ Великому  
 Оп. Р.Х. Государю Нашему противъ Его Царьского  
 1618. Величества недрузей надобно на псмочь ка-  
 кіе казны и раинныхъ людей, и Великому  
 Государю Нашему къ Шахову Великоству о  
 помъ описати или приказати не спыдясъ,  
 и Великій Государь Вашъ Шахъ-Аббасово  
 Величество Великому Государю Нашему ни  
 за чю не поспоитъ, поичасъ Великому  
 Государю Нашему пришетъ; а будетъ  
 Шахово Величество Царьскому Великоству  
 прошенъ Его не исполнилъ, и Шахову  
 Великоству по. будетъ въ спыдъ. И Ве-  
 ликому Государю Нашему, Царьскому Ве-  
 личеству, на Шахово Величество спало въ  
 великую любовь, что Шахово Величество,  
 какъ естъ Великій любительный Государь,  
 Брату своему Царьскому Великоству, въ  
 по время, какъ съ недругомъ войну ве-  
 депъ, хочепъ помочь чинити, и Ве-  
 ликійбъ Государь Вашъ Шахъ-Аббасо-  
 во Величество, какъ къ Великому Госу-  
 дарю Нашему съ гонцы своими и съ По-  
 сланники, и съ нынѣшними своими По-  
 слы, въ грамотѣ своей писалъ, и рѣчью  
 приказывалъ, пакъ бы и совершилъ, былъ  
 съ Великимъ Государемъ Нашимъ въ крѣп-  
 кой брагспвенной дружбѣ и любви на вѣ-  
 ки неподвижно, и на всякого Царьского  
 Величества недруга споялъ съ Великимъ  
 Государемъ Нашимъ за одно. А Великій  
 Государь Нашъ, Его Царьское Величество,  
 съ Братомъ Своимъ, съ Великимъ Госуда-  
 ремъ Вашимъ, съ Шахъ-Аббасовымъ Вели-

чеспвомъ, по помужь учинился въ крѣпкой брагспвенной въ неліцемърной дружбѣ и въ любви, и въ ссылкѣ, мимо всѣхъ Великихъ Государей на вѣки неподвижно, и ихъ Своего Царьскаго Величества Пословъ нынѣ къ Великому Государю Вашему прислалъ объявити, что Царьское Величество съ Шаховымъ Величествомъ учинился въ сердечной брагпкой крѣпкой дружбѣ и любви, и Великій Государь Вашъ, Шахъ-Аббасово Величество, по помужь былъ съ Великимъ Государемъ Нашимъ въ крѣпкой брагспвенной дружбѣ и любви, и въ ссылкѣ, на вѣки неподвиженъ. А нынѣ Великій Государь Нашъ, Его Царьское Величество, обнадеженъ на Шахово Величество брагспвенную дружбу и любовь, и писменно и словесно, приказалъ Государю Вашему Шахъ-Аббасову Великоству, велѣлъ объявити: Вѣдомо Шахову Великоству самому, что Великій Государь, опсшавя всякія Свои дѣла, войну ведетъ съ недругомъ Своимъ съ Польскимъ Жигимоншомъ Королемъ, за его многіе неправды и за розоренье Великаго Московскаго государства, и нынѣ Велико-го Государя Нашего, Его Царьскаго Величества, у Брата Его Велико-го Государя Вашего Шахъ-Аббасова Великоства, любительное прошенье то, чтобъ Великій Государь Вашъ Шахъ-Аббасово Величество, къ Великому Государю Нашему, къ Его Царьскому Великоству, совершенную свою испинную сердечную брагспвенную дружбу и любовь показалъ, какъ обѣщася въ грамотахъ

Опъ Р.Х.  
1618.



Отъ Р.Х. 1618. своихъ, и писалъ, и словомъ прика-  
 зывалъ, шакъ бы и совершилъ, прислалъ  
 бы къ Великому Государю Нашему, про-  
 шивъ Его Царьского Величества недруга,  
 Польского Короля, съ нами Его Царьского  
 Величества Послы, казны денежныя въ  
 помочь, чѣмъ бы Великому Государю На-  
 шему было Своихъ рашныхъ людей про-  
 шивъ недруга Своего пожаловать, и про-  
 шивъ ево за его многіе неправды спояпъ;  
 а по Великому Государю Вашему, Шахъ-  
 Аббасову Величеству, самому вѣдомо под-  
 линно, чю Великого Государя Нашего ве-  
 ликіе Россійскіе государства великіе и  
 многолюдныя, полько нынѣ за грѣхъ опо  
 многіе розни и межусобья, въ безгосудар-  
 ное время, до Великого Государя Нашего  
 государства, и опѣ войны Польского Жиги-  
 монта Короля, рашныя Государевы всякіе  
 люди пооскудѣли, а казна неизчепная  
 прежнихъ Великихъ Государей Царей и  
 Великихъ Князей Россійскихъ, прародите-  
 лей Великого Государя Нашего, въ безго-  
 сударное время, и опѣ Польского Короля  
 разорена, пожаловать рашныхъ людей не-  
 чѣмъ: и Шаховобѣ Величество къ Вели-  
 кому Государю Нашему нынѣ совершенную  
 свою браисливенную дружбу и любовь по-  
 казалъ, прислалъ къ Великому Государю  
 Нашему, на вспоможенъе прошивъ недруга  
 Государева, казны, чѣмъ бы Великому  
 Государю Нашему рашныхъ Своихъ людей  
 пожаловать. А какъ Великій Государь  
 Нашъ, Его Царьское Величество, съ не-  
 дру-

другомъ Своимъ Польскимъ Королемъ по-  
 управища, и Великій Государь Нашъ, Отъ Р.Х.  
1618.  
 Его Царское Величештво, шое казну Брапу  
 Своему Великому Государю Вашему, Шахъ-  
 Аббасову Величештву, заплашишь велишъ,  
 какими узорочьи, изъ Его Великого Госу-  
 даря Нашего государспвъ, Шахову Вели-  
 чештву будешъ годно; да и сверхъ шого  
 Великій Государь Нашъ, Его Царское Ве-  
 личештво, Брапу Своему Шахъ-Аббасову  
 Величештву, прошивъ шое ево любви учнешъ  
 воздавати Своею брапспвенною дружбою и  
 любовью, гдъ будешъ возможно; и своихъ  
 бы Пословъ Великій Государь Нашъ къ  
 Брапу Своему, къ Великому Государю На-  
 шему, съ ними вмѣстѣ и съ шюю казною,  
 чпо пошленъ къ Великому Государю На-  
 шему, слалъ, и о всемъ бы съ ними Ве-  
 ликій Государь Вашъ къ Великому Госуда-  
 рю Нашему приказалъ подлинно, какъ  
 Имъ Великимъ Государемъ Нашимъ впредь  
 быши въ крѣпкой брапцкой дружбѣ и  
 любви на вѣки неподвижно. А какъ  
 Великого Государя Вашего Посолъ у Царь-  
 ского Величештва будешъ, и Великій Го-  
 сударь Нашъ велишъ Своего Царьского Ве-  
 личештва Думнымъ Людемъ, Великого Го-  
 сударя Вашего съ Посломъ, о всякихъ о  
 добрыхъ дѣлѣхъ говориши и спановиши,  
 какъ Имъ Великимъ Государемъ межъ Се-  
 бя быши впредь въ брапцкой любви и въ  
 дружбѣ на вѣки неподвижно.

И будешъ Шахъ, или Шаховы ближ-  
 ніе люди учнушъ говориши, чшобы Госу-

Отъ Р.Х.  
1618. даревы Послы, Князь Михайло Пепровичъ съ поварыщи, объявилъ, на каковъ мѣрѣ Царское Величество съ Шахъ-Аббасовымъ Величествомъ хочетъ быти въ братспвенной дружбѣ и любви, естъ ли съ ними о помѣ приказъ; а Шахово Величество хочетъ съ Царскимъ Величествомъ въ помѣ на мѣрѣ положиши и укрѣпишица върою и грамошами, какъ Имъ Государемъ впредь межъ Себя въ братцкой дружбѣ и любви быти на вѣки неподвижно, и на недруговъ спояши за одинъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыщи говориши: Шахово Величество къ Царскому Величеству въ грамошѣ своей съ Послы своими писалъ, и словомъ Послы его Кая-Салтанъ да Булашъ-Бекъ Царскому Величеству на посольствѣ, и въ ошвѣшѣ съ Царского Величества Бояры, съ Бояриномъ и Намѣспникомъ Нижегородскимъ съ Княземъ Олексѣемъ Юрьевичемъ Сипцкимъ съ поварыщи говорили: что Шахову Величеству съ Царскимъ Величествомъ учинилися въ братцкой дружбѣ и любви, такъ же какъ былъ и съ прежними Великими Государи Цари Російскими въ дружбѣ и любви на вѣки, и по тому съ ними о помѣ дѣлашъ не наказано; и намъ мимо наказъ о помѣ и закрѣпляшъ не лъзя. А наказалъ бы о помѣ Шахово Величество къ Царскому Величеству съ своими Послы, какъ Шахову Величеству съ Царскимъ Величествомъ впредь быти. И Царское Величество ведитъ

лишъ съ Аббасъ-Шахова Величества Послы Своимъ Царьского Величества Бояромъ говориши и спановиши, и закрѣпиши велишъ; а съ ними съ Послы о томъ не наказано. И чего съ нами не наказано, того намъ дѣлать не лзя, погубъ на насъ Шахово Величество спрашиваши не велѣлъ.

Отъ Р.Х.  
1618.

Да однолично Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи, съ Шаховыми людьми у Шаха ни о чемъ не дѣлать и не закрѣплять; а говориши, чѣбы Шахъ о большихъ дѣлѣхъ, какъ ему съ Государемъ впредь быши, слалъ къ Царьскому Величеству съ ними вмѣстѣ своего ближнего человѣка о всемъ съ ними наказавъ подлинно, какъ ему съ Царьскимъ Величествомъ въ братственнѣй дружбѣ и въ любви быши. И Царьское Величество велитъ съ Шаховымъ ближнимъ человѣкомъ Своимъ Царьского Величества Думнымъ Людемъ говориши и утвердиши, какъ Имъ Государемъ межъ Себя въ дружбѣ и въ любви впредь быши. А Царьского Величества мысль на то крѣпко утвердилась, что Его Царьское Величество хочетъ съ Шаховымъ Величествомъ быши въ крѣпкомъ братствѣ, и въ дружбѣ, и въ любви, на вѣки неподвижно, мимо всѣхъ Великихъ Государей.

А будетъ Шахъ, или Шаховы ближніе люди спросятъ: Пишетъ Царьское Величество къ Шаху о казнѣ на помощь прошивъ своего недруга, и они Послы о томъ говорятъ: какъ нынѣ Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ,

Ошѣ Р.Х.  
1618. Всеа Русіи, съ Польскимъ Королемъ, да  
есть ли ему Государю Богъ помощь надъ  
Его недругомъ?

И Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи говориши Шаховымъ ближнимъ  
людемъ: Какъ волею Всемогущего Бога Великій  
Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ,  
Всеа Русіи Самодержецъ, по племени Великихъ  
Государей Царей и Великихъ Князей Російскихъ,  
и по избранью всѣхъ людей Російскихъ  
государствъ, учинился на великихъ Російскихъ  
государствахъ Великимъ Государемъ Царемъ и  
Великимъ Княземъ Всеа Русіи Самодержцемъ,  
и Божіею милостию, а Его Царскимъ счастьемъ  
и премудрымъ разумомъ государства Свои  
правишь мирно и не мятежно, и другомъ  
Своимъ дружбу, а недругомъ недружбу  
доводишь, и Польскихъ и Липовскихъ  
людей изъ великихъ Російскихъ  
государствъ Его Царскимъ счастьемъ  
Его Царского Величества Бояре и  
Воеводы выгнали, и Его Царского  
Величества города Російского  
государства, которые были въ смутное и  
безгосударное время засѣли Польскіе и  
Липовскіе люди, очистиши, и многихъ  
Польскихъ и Липовскихъ людей  
побили, и живыхъ дупчихъ  
Полковниковъ и Ротмистровъ  
въ полонъ поимали болши 8000  
человѣкъ, и всѣ Его Царского  
Величества государства, подъ  
Его Царскою высокою рукою  
въ соединеньи учинились, и  
Его Царскому Величеству  
служашъ съ радостью.

А хопи и не вспросяшъ, и имъ самимъ въ разговорѣхъ къ слову о томъ выговоришь.

Ошъ Р. К.  
1618.

А будетъ Шаховы ближніе люди молатъ, что имъ вѣдомо естъ, что Польской Королевичъ въ Государеву землю пришолъ, и Дорогобужъ и Вязму взялъ; а Дорогобужъ и Вязма отъ Москвы блиско, и Государевымъ людямъ Польскіе люди сильны:

И Посломъ Князю Михайлу Пешровичю Боряпинскому съ поварыщи говориши: Было пакъ, и оплоша съ засылкою Дорогобужъ Польскіе люди были взяли, и Королевичъ Польской приходилъ, а Вязмы не имывали: пришли было къ Вязмѣ и Государевы Бояре и Воеводы сшодчися съ Волока, изъ Можайска, и съ Колуги, Польскихъ людей отъ Вязмы отбили, и многихъ побили, и Дорогобужъ осадили. А Королевичъ опшолъ въ Смоленскъ, а чаемъ нынѣ и въ Смоленскъ Королевича нѣшъ, пошолъ въ свою землю: людей у нихъ сполько нѣшъ, сколько у Царьского Величества землѣ рапныхъ людей, да по грѣхомъ люди пооскудѣли, а пожаловашъ нечѣмъ. А будетъ чѣмъ Царьскому Величеству людей Своихъ пожаловашъ, и Польскимъ и Липовскимъ людямъ спояшъ прошивъ Царьского Величества людей будетъ не лъзя.

А будетъ учнушъ ихъ спрашивати, колько Государю Царю и Великому Князю Михайлу Федоровичю Всеа Русіи на помощь

Опъ Р. Ж.  
1618.

казны надобно, и они бы объявили, а Шахово Величество за по Брату Своему не поспоипшъ:

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыци говориши имянно: Съ нами о помъ Царьского Величества приказу нѣшъ, только велѣлъ намъ Царьское Величество Брату Своему Аббасъ-Шахову Величеству о помъ говориши, чшобъ Его Государя для брашцкіе любви ссудилъ казною, а въ помъ Шахъ воленъ; чѣмъ Государя Нашего ссудитъ, по Государь Нашъ, Царьское Величество, Шаху и заплашитъ. Царьское Величество рашнымъ Своимъ людемъ, копорые спояшъ прошивъ Лишовсково, даешъ Своего Государева годового жалованья на годъ на два срока по 400000 рублей, по Спирѣльцомъ и Казакомъ, опричь Дворянъ и дѣшей Боярскихъ, только съ нами не наказано, чѣго у Шахова Величества просити.

А будетъ Шахъ, или Шаховы ближніе люди учнушъ говориши, чшо Шахъ Царьское Величество денгами ссудитъ, только бы было чему вѣришь, и учнушъ имъ говориши, чшобъ они въ помъ дали запись, и крешъ на помъ цѣловали, чшо Государю шѣ деньги заплашитъ; и учнушъ приговаривашъ сроки, или учнушъ говориши, чшобъ въ помъ далъ Государю въ закладъ Аспараханъ, чшобъ они Аспараханъ въ закладъ записали, и крешнымъ цѣлованьемъ ушвердили:

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Съ нами о помѣ не наказано, колько казны просиши, и какъ въ помѣ укрѣпишца, и нзмѣ мимо Государя Своего наказъ собою ничего дѣланъ не лзя. А послалъ бы Шахово Величество казну съ ними вмѣстѣ, съ своими большими Послы, съ ближними людьми, и съ нимибѣ о помѣ наказалъ, какъ въ той казнѣ съ Царьскимъ Величествомъ укрѣпишца. И Царьское Величество величѣ о помѣ съ ними Своимъ Бояромъ ближнимъ говориши и закрѣпиши. А Царьское Величество Государь праведной, премудрой, слово Его Царьское инако, что молвишѣ, не бываетъ, въ помѣ съ Шаховымъ Величествомъ въ нелюбѣ быши не похочешѣ, заплашиши Шаху шое казну по договору величѣ шотчасъ узорочными повары, которые въ Его государствѣ ведешца.

А будетъ Шахъ, или Шаховы ближние люди учнушѣ говориши: Какъ въ Аспараханѣ былъ воръ Ивашко Заруцкой съ Маринкою, и прислалъ воръ Ивашко Заруцкой къ Шахову Величеству съ шѣмъ, будно онъ пришелъ въ Аспараханъ съ Государскимъ сыномъ, и Шаховубѣ Величеству за него вспунисься, и Московсково государства людемъ ево не подашь: и Шахово Величество ему не повѣрилъ, помочи никакие ему не учинилъ, и шѣхъ Посланниковъ, которые къ Шахову Величеству присланы были онѣ Ивашка Заруцково, Ивана Хохлова съ поварыщи, къ Государю опослалъ.



И нынѣбѣ Царьское Величество за пое  
 Отъ Р.Х. его брацкую дружбу и любовь, Свою лю-  
 1618. бовь показалъ, поступилъ Аспарахани  
 Шахову Величеству; а Шахово Величество  
 и впредь Царьскому Величеству прошивъ  
 Его недруговъ своею казною помочь учи-  
 нитъ, и будетъ въ крѣпкой дружбѣ и  
 любви. А Аспараханъ искони въкъ Му-  
 сулманского закона, и церкви въ ней бы-  
 вали Мусулманскіе вѣры. А взявъ Аспа-  
 раханъ Царь и Великій Князь Иванъ  
 Васильевичъ Всеа Русіи, не въ давныхъ  
 лѣтѣхъ:

И Посломъ Михайлу Пепровичю съ по-  
 варыщи говориши Шаху, или его ближнимъ  
 людемъ, что онъ Великій Государь Шахъ-  
 Аббасово Величество учинилъ какъ естъ  
 великій и преславный Государь, что такой  
 воровской смуть не повѣрилъ, и помочи  
 ему никакіе не учинилъ. И Великій Госу-  
 дарь Нашъ, Его Царьское Величество, за  
 то такъ же будетъ его Шахову Величеству  
 прошивъ воздавати Своею Царьскою бра-  
 твенною дружбою и любовью, гдѣ будетъ  
 возможно.

А Аспарахани, чтобъ Великому Госу-  
 дарю Нашему, Его Царьскому Величеству,  
 поступилися Шахову Величеству, съ нами  
 о томъ не наказано, и не спяточное по  
 дѣло.

А и что Шаховы ближніе люди учнутъ  
 спрашиваши, чтобъ имъ Князь Михайло  
 съ поварыщи сказали подлинно, какими  
 обычаи въ Російскихъ государствахъ сму-

та спалась опѣ Польскихъ и Липовскихъ людей, и какая рознь была, и какъ Російское государство Богъ опѣ Польскихъ и Липовскихъ людей свободилъ, и какъ Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, учинился на Своихъ великихъ и преславныхъ государспвахъ:

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Какими обычай въ Російскихъ государспвахъ смупа спалась опѣ Польскихъ и опѣ Липовскихъ людей, и какая рознь была, и какъ Російское государство Богъ опѣ Польскихъ и Липовскихъ людей свободилъ, и какъ Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, учинился на Своихъ великихъ и преславныхъ государспвахъ, и о помѣ о всемъ подлинно писалъ Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, къ Брату Своему къ Великому Государю Ихъ, къ Шахъ-Аббасову Величеспву, въ грамопѣ Своей, съ Посланники Своими съ Михайломъ Тихановымъ, да съ Олексѣемъ Бухаровымъ, а послѣднее съ Посланникомъ съ Ѳедоромъ Левонпьевымъ, да и рѣчью, чаю, въ разговорѣхъ Шахову Величеспву, и имъ ближнимъ людямъ, Царьского Величеспва Посланники Михайло и Олексій и Ѳедоръ Левонпьевъ про то про все объявляиждь, и имъ про то про все и до нихъ вѣдомо; а будетъ они и опѣ нихъ

Отъ Р.Х.  
1618.

и нынѣ про по похоняшѣ вѣдашѣ, и они имѣ про по роскажюшѣ подлинножѣ, какѣ Божіимѣ судомѣ Великого Государя Царя и Великого Князя Ѳедора Ивановича, Всеа Русіи Самодержца, нынѣшняго Великого Государя Нашего Дяди, вѣ живопѣ не спало, оспавя земное царство опѣиде вѣ вѣчное блаженство; а послѣ его Великого Государя, по избранью Московского государства всякихѣ чиновѣ людей, былѣ на Московскомѣ государствѣ и на всѣхѣ великихѣ государствахѣ Російского царства, Царь и Великій Князь Борисѣ Ѳедоровичѣ, Всеа Русіи, и вѣ прошломѣ во 109 году присылалѣ къ Царю Борису Жигимоншѣ Король Польской и Липовской Пословѣ своихѣ и великихѣ, Канцлера великого княжества Липовского Лва Сопѣгу сѣ товарищи. И приговорили шѣ Послы Царьского Величества зѣ Бояры перемирье межѣ Государемѣ Царемѣ и Великимѣ Княземѣ Борисомѣ, и межѣ Жигимоншомѣ Королемѣ Польскимѣ и Липовскимѣ, и межѣ великихѣ государствѣ, на двацицашѣ на два годы, сѣ лѣша 7109 по лѣшо 7131 году, и по перемирье Царь Борисѣ и Жигимоншѣ Король крестнымѣ цѣлованьемѣ Своими душами закрѣпили, что было вѣ шѣ перемирные лѣша Государемѣ и государству сѣ государствомѣ быши вѣ миру и вѣ дружбѣ и вѣ любви, а войны и ни копорые недружбы не вчиняши, и людей вѣ землю Московского государства не высылаши, и черезѣ свою зем-

землю ни какихъ воинскихъ людей не пропускати, и недругомъ ни копорымъ ни каими людьми и казною не вспомогаи. И послѣ того укрѣпленья вскорѣ, нѣкопорой воръ чернецъ Ерепикъ именемъ Гришка Опрепьевъ, изъ Московского государства, за нѣкопорые злые свои богомерскіе дѣла, збѣжалъ въ Липву, и скинувъ съ себя черное плащье, и врагомъ рукописаніе на себя далъ, аще пріиметъ Царскій престолъ, потъ онъ Бога оплученъ будетъ, и назвался Царевичемъ Димитріемъ Углецкимъ, дѣда Великого Государя Нашего, Великого Государя Царя и Великого Князя Ивана Васильевича, Всеа Русіи, сыномъ; а Царевича Димитрія Углецкого не спало до того времени за принащати лѣтъ. И какъ потъ воръ Рострига пришолъ въ липву, и по совѣту и умысленью Польсково радново Пана Воеводы Сендомирского Юрья Мнишка, приспали къ тому вору Липовскіе Князи, Князь Адамъ да Князь Конспяншинъ Вешневецкіе, да Оспрямской Спароста Михайло Рапомской, и иные многіе Польскіе и Липовскіе люди, и привели того вора Гришку Ростригу къ Жигимоніу Королю, имянующи его государскимъ сыномъ, бужилось они про него по длинно вѣдають, что онъ сынъ Великого Государя Царя и Великого Князя Ивана Васильевича Всеа Русіи, Царевичъ Димитрей Углецкой; а потъ воръ билчеломъ Королю о помочи, чтобъ ему быти на Московскомъ государствѣ Государемъ. И Король

**Отъ Р. Х.**  
**1618.**
**Жигимоншъ** поруша мирное поспановенье и преспутивъ свое кресное цѣлованье, чпо ушвержено было съ Царемъ Борисомъ Ихъ душами, шому вору на вспоможенье далъ многую казну и людей, прошиву Царя Бориса и Московского государьсшва. А Воевода Сендомирской Юрьи Мнишекъ зговорилъ за шого вора дашь дочь свою Марину, копорая была съ воромъ съ Иванкомъ Заруцкимъ въ Аспарахани, и многую ему казну на вспоможенье далъ, и самъ съ нимъ на Украину Московского государьсшва съ рашными людьми пошолъ. И пришолъ шолъ воръ Гришка Опреньевъ, и Воевода Сендомирской, со многими съ Польскими и съ Липовскими людьми, на Украину Московского государьсшва въ Сѣверскіе города безвѣсно. А Царь Борисъ вѣдаючи мирное поспановенье, и межъ Собою съ **Жигимоншомъ** Королемъ о шомъ укрѣпленье, въ Сѣверскихъ городѣхъ ошъ Липовскіе Украины прибыльныхъ рашныхъ людей не держалъ, и шолъ воръ нѣкопорые Сѣверскіе города оплоша взяшьемъ взялъ, а иныхъ городовъ Московского государьсшва учалъ досшупань, и грамошы Король ошъ себя учалъ писань на смушу во всѣ города Московского государьсшва ко всякимъ людемъ, именуочи шого вора, Великого Государя Царя и Великого Князя Ивана Васильевича Всеа Русіи, сыномъ Царевичемъ Дмишреемъ Углецкимъ, чшобъ прошивъ его не стояли: и ошъ шого ихъ смушногивисьма въ украинныхъ въ дальныхъ городѣхъ

дѣхъ не знающіе простые люди, и зѣ  
 Дону, и съ Волги, и съ Яика воры Ка-  
 ваки, почали бытъ въ смутѣ, къ тому  
 вору приставапъ. А многіе люди Московского  
 государьства помня Бога и свои души, на  
 чомъ Царю Борису правду учинили, крестъ  
 цѣловали, и вѣдая про Царевичеву Князь  
 Дмипрееву Ивановича смертъ, пропивъ по-  
 го вора и Польскихъ и Липовскихъ людей  
 спояли, и съ ними бились во многихъ  
 мѣстѣхъ, и многихъ Польскихъ и Липов-  
 скихъ людей побили. И въ пожѣ время  
 Божіимъ судомъ Царя и Великого Князя  
 Бориса Ѳедоровича Всеа Русіи въ живопѣ  
 не спало, и въ государьствѣ въ Москов-  
 комъ учала бытъ рознь и межусобная  
 брань и кровопролитіе, копорые повѣрили  
 паксѣ смутѣ, и къ тому вору пристали  
 многіе люди, и Боярѣ и Воеводѣ, копорые  
 были въ полкѣхъ и по городомъ, связавъ,  
 къ тому вору приводили; и вражіимъ дѣй-  
 ствомъ, а умышленьемъ и вспоможеньемъ  
 Жигимонпа Короля Польского и Липов-  
 ского, пошѣ воръ дошелъ до царьспвующа-  
 го града Москвы, и злокозненнымъ дья-  
 вольскимъ дѣйствомъ пошѣ воръ бого-  
 опспунникъ ерешикъ и Царьского преспла  
 доспигъ, и Государемъ Московскимъ имя-  
 нвался. А съ нимъ пришли въ царьспвую-  
 щій градъ Москву многіе Польскіе и Липов-  
 скіе люди; и учинясь на Московскомъ го-  
 сударьствѣ пошѣ воръ Государемъ, многихъ  
 Боярѣ и Воеводѣ и всякихъ людей по  
 городомъ въ започенье розослалъ, а иныхъ

и смершными казнѣми казилѣ. А попомѣ  
 опѣ Р.Х. кѣ пому вору пришелѣ изѣ Липвы Воево-  
 1618. да Сендомирской Юрьи Мнишекѣ, со мно-  
 гими Польскими и Липовскими людѣми,  
 а привезѣ сѣ собою Воевода Сендомирской,  
 по договору сѣ пѣмѣ воромѣ, дочь свою  
 Марину, и далѣ ему вѣ жену. Да сѣ Все-  
 водоюжѣ Сендомирскимѣ вмѣстѣ пришли  
 опѣ Короля кѣ помужѣ вору Послы Ми-  
 колай Олешницкой Кашпелянѣ Мологоской,  
 да Александрѣ Гасевской Дворянинѣ Коро-  
 левской, и поздравляючи его на государь-  
 спѣвѣ и обѣявляючи ему Король свою друж-  
 бу, что онѣ учинилѣ на Московскомѣ  
 государьспѣвѣ его Королевскимѣ вспомо-  
 женьемѣ. И будучи на Москвѣ Польскіе  
 и Липовскіе люди, по повелѣнью того  
 вора, почали вѣрѣ Крестѣянской многое  
 поруганѣе чиниши, и Московского госу-  
 дарьства людѣмѣ многое насильство дѣла-  
 ши. И умыслилѣ былѣ помѣ ворѣ Гриш-  
 ка сѣ Поляки, Мипрополишовѣ и Архі-  
 епископовѣ, и Боярѣ, и Воеводѣ, и вся-  
 кихѣ чиновѣ людѣй лупчихѣ побити, а  
 Московское государьство кѣ Польшѣ и кѣ  
 Липвѣ прилучиши, а нашу истинную право-  
 славную Крестѣянскую вѣру Греческаго за-  
 кона разориши, а свою Лапинскую вѣру  
 утвердиши. А Московское государьство  
 великое и широкое, изѣ дальнихѣ мѣстѣ  
 изѣ Сибири, и изѣ Аспарахани, и изѣ  
 иныхѣ мѣстѣ вѣ годѣ два прѣвѣжающѣ,  
 и многіе рапные люди вѣ то время были  
 вѣ шакихѣ дальнихѣ мѣстѣхѣ. А копорые  
 Мос-

Московского государьства люди были въ Московскомъ государьствѣ, и вѣдали про шого вора, да спаша прошивъ его не могли: служилые всѣ люди были въ опѣбздѣ. А какъ служилые и всякихъ чиновъ люди сбѣхались изъ дальнихъ мѣстъ, и соединясь единомышленно, и облича шого вора по его злымъ воровскимъ дѣломъ, злой смерти предали; а Воеводу Сендомирсково зъ дочерью и его пріятелей Вишневецкихъ и иныхъ многихъ Польскихъ и Липовскихъ людей Бояре опѣ смерти уберегли. А посломъ Королевымъ ни въ чемъ никоторого безчестья не учинено, и честь имъ была, и кормъ давали по посольскому обычаю по прежнему безъ убавки. И вскорѣ по убивствѣ шого вора, Московского государьства Бояре и Воеводы и всякихъ чиновъ люди служилые и земскіе избрали на Московское государьство и на всѣ государьства Російского Царьствія Государемъ, изъ Боярѣ опѣ рода Суздальскихъ Князей, Князя Василья Ивановича Шуйского. И учиняся на государьствѣ Царь и Великій Князь Василей Ивановичь, Всеа Русіи, послалъ въ Липву къ Жигимоншу Королю Посланниковъ Своихъ Князя Григорья Волконского, да Дьяка Ондreja Иванова, объявляючи ему про свое государьство и припоминая ему его неправду, какъ онъ свое кресное цѣлованье преспунилъ, и мирное постановление порушилъ, шакую смуту и напрасное кровопролитіе въ людехъ учинилъ; и прислалъ бы къ

СтѢР. Х.  
1618.



отъ Р.Х. 1618. Нему Пословъ своихъ, наказавъ имъ по-  
 длинно, какъ такіе великіе неправды, копорые учинились съ его спорону, исправити, и многіе неисчетныя убытки, копорые учинились отъ него Московскому государьству заплашили. И Жигимонтъ Король Польской съ шѣми Посланники къ Царю Василью писалъ и приказывалъ, что онъ о всякихъ добрыхъ дѣлѣхъ шлешъ къ Нему своихъ Посланниковъ, и Посломъ своимъ, копорые въ то время были на Москвѣ, подлинной указъ свой пришлетъ, какъ имъ о всякихъ о добрыхъ дѣлѣхъ договоръ учинити и спановити. И присылалъ къ Царю Василью Жигимонтъ Король Посланниковъ своихъ Спанислава Вишовского Войского Парцовского, да Князя Яна зъ Друщца Соколинского, Секретарей своихъ; а самъ Король и Паны Рада умысля Московское государьство разорити, больши прежняго успремилась въ Московскомъ государьствѣ смуту дѣлати, и кровь напрасную проливашъ. Пуспили славу во всѣ пограничныя мѣста Московского государьства и на Донъ хъ Казакомъ, бупшо пошѣ воръ, копорой былъ на Москвѣ Государемъ, съ Москвы ушелъ, и у нихъ въ Польшѣ; а въ его мѣсто бупшо убитъ нѣкопорой Полякъ. Да умысля и изыскавъ, выслалъ на Украину Московского государьства въ Сѣверскую землю иного вора родомъ Жидовина, называючи его Царемъ, шѣмъ же именемъ, копорымъ прежней воръ Росприга назывался, Дми-

Дмитреемъ, буншо поимъ воръ съ Москвы  
опъ убившва убѣжалъ. А къ нему при-  
шли на Украину по Королевскому повелѣ-  
нію Князь Романъ Ружинской, да Олек-  
сандръ Зборовской, да Князь Адамъ Вишне-  
ведкой, да Янъ Пешръ Сопѣга, да Са-  
мойло да Янъ Кишчеевичи, именующися  
Тепиманы и Полковники, и иные Полков-  
ники и Ропимиспры со многими Польски-  
ми и Липовскими людьми, и розсылали  
смушныя грамошы во всю Сѣверскую землю  
по городомъ и по мѣспомъ, именуючи шо-  
го вора прежнимъ воромъ Дмитреемъ. И  
многіе малодушныя Сѣверскихъ Украй-  
ныхъ городовъ Казаки и Боярскіе холопи  
и худые люди шакимъ ихъ смушнымъ гра-  
мошамъ повѣрили, а иные види опъ Поль-  
скихъ и Липовскихъ людей себѣ разоренье  
и войну, къ шому вору приснали, и по-  
чала бышь въ людехъ рознь и кровороз-  
липые больши прежнего: и многіе города  
Сиверскіе и опъ Польскіе Украйны шому  
другому вору почали здаватца шую смушною  
и рознью, и для многіе войны и разоренья  
опъ Польскихъ и Липовскихъ людей. А  
попомъ шомъ воръ собрався съ Польскими  
и съ Липовскими со многими людьми, и  
съ Казаки и съ Черкасы, успремилсь  
ишши подъ Царьшвующій градъ Москву,  
и пришедъ блиско Москвы, шабормъ  
стали и по городомъ въ уѣзды шакіежъ  
смушныя грамошы послалъ, и войну рос-  
пустилъ, и почалъ Московское государьство  
разоряши, села и деревни жечь, и людей

Отъ Р. Х. 1618. въ полонѣ имать, а иныхъ побивати и грабиши, и кровь напрасную проливати безъ милоспи; а иные учили прельщанися на его вражью воровскую прелеснь. А копорые Послы и Посланники Жигимонтова Короля въ по время были на Москвѣ, и они по приказу Жигимонтова Короля, и видя шакое разоренье Московскому государьству, никопорого доброго дѣла не дѣлали, хѣ Королю о его неправдѣ не посылали, и шѣхъ Польскихъ и Липовскихъ людей, копорые пришли съ воромъ, ошѣ кроворозлишья не унимали, а говорили многіе несхожіе мѣры: и говоря много зѣ Бояры, по многіе дни сѣвзжались, приговорили перемирье межъ Царемъ Васильемъ и Польскимъ Жигимонтомъ Королемъ, и межъ Ихъ государьствъ вновь на чепыре годы на шомъ, что Царю Василью оппустишь въ Ливву Воеводу Сендомирского зѣ дочерью и всѣхъ Польскихъ и Липовскихъ людей, копорые задержаны были на Москвѣ въ ихъ неправдахъ. А Королю было, какъ ошѣ Пословъ вѣспъ къ нему придетъ, Польскихъ и Липовскихъ людей, копорые съ воромъ, изъ Московского государьства вывести всѣхъ до одново человѣка; а о большихъ дѣлѣхъ, о договорѣ, какъ шѣ нарушеные дѣла исправити, и о убышкахъ, что учинилось Московскому государьству ошѣ Короля, слани на сѣвздѣ на рубежъ съ обѣ спороны большихъ Пословъ, и о всемъ о добромъ дѣлѣ договорѣ учинити

ниши и пошановиши. Да на помѣ на всемъ Царь Василей Липовскому Жигимонту Королю на перемирной грамоли крестѣ цѣловалъ; а за Короля Послы его и Посланники крестѣ цѣловали, и оппущены шѣ Послы и Посланники Королевы оиѣ Царя Василья съ чesпью по прежнему обычаю. А съ ними вмѣстѣ оппущены Воевода Сендомирской Юрьи Мнишекъ зѣ дочерью и съ его пріятели, и многіе именныи Польскіе и Липовскіе люди, копорые были задержаны въ Московскомъ государствѣ за ихъ неправды. А на помѣ Воевода Сендомирской Юрьи Мнишекъ и сынъ его Староспа Сенацкой, да Жигимонтъ Тарло и иные Паны лучіе за всѣхъ Польскихъ и Липовскихъ людей, копорые оппущены, присягу дали, крестѣ цѣловали, чю было имъ къ пому вору, копорой спюишѣ подѣ Москвою, не приспаши, и съ Польскими и съ Липовскими людьми, копорые при помѣ ворѣ, въ соединенѣ не быши, и Московскому государству лиха никопорого не дѣлашѣ, да и проводилѣ ихъ до границы Царь Василей людей Своихъ послалѣ. И Воевода Сендомирской по Королевскому жѣ велѣнью съ своими пріятели по крестное цѣлованье преспунили, вышедѣ изѣ Царьспвующаго града Москвы, съ шѣмъ воромъ, копорой въ по время спюялѣ подѣ Москвою, и съ Польскими и съ Липовскими людьми, копорые были при помѣ ворѣ, сослалися, и Московскихъ провожашихъ, копорые ихъ

Отъ Р. Х.  
1618.

ошѣрх  
1618.

посланы провожашъ, многихъ побили, а  
 ихъ въ полонъ поймали; а сами Послы  
 Жигимонна Короля Миколай Оленницкой  
 Кампеляя Моголоцкой съ поварыщи, и Вое-  
 вода Сендомирской съ своими пріятелами и зъ  
 дочерью, пришли къ шому вору въ шаторы,  
 и пришедъ къ шому вору въ шаторы, Воевода  
 Сендомирской и дочь свою за шово друго-  
 вора далъ, и съ нимъ былъ въ шаторѣхъ, и  
 на всякое зло ево поучали, и обычаи всякіе  
 прежнего вора Росприги шому вору розка-  
 зали, и по его злому совѣщю и умыслу шомъ  
 воръ пытался къ государьству Московскому  
 всякими мѣрами, разными бои и прислау-  
 помъ къ городу. И Божьею милоспію  
 шомъ воръ у Москвы хомѣнья своего не  
 получилъ: многихъ у него Польскихъ и  
 Липовскихъ людей изъ Москвы выходя,  
 побили, и изъ шатора ихъ выгнали. И  
 шомъ воръ съ Польскими и съ Липовски-  
 ми людьми выбѣжалъ изъ шаторъ, изъ  
 подъ Москвы, учалъ сномъ въ городъ  
 Колугъ, отъ Москвы во снѣ восьмидесятъ  
 верстахъ; и учалъ ссыланись съ Липов-  
 скимъ же Жигимонномъ Королемъ о вся-  
 комъ зломъ умышленѣ на разоренье Мос-  
 ковского государьства. А Жигимоншъ Ко-  
 роль шого нового перемирья и крешного  
 цѣлованья Пословъ своихъ и Посланниковъ,  
 чшо закрѣпили на Москвѣ при Царѣ Ва-  
 сильѣ, нимало не здержалъ, на большое  
 кроворозлишье успремился, не шомо чшо  
 по договору Пословъ своихъ и Посланни-  
 ковъ и по ихъ крешному цѣлованью, изъ  
 Мос-

Московского государьства Польскихъ и Липовскихъ людей вывешни велѣлъ, и самъ пришолъ рапью и съ нарядомъ, Московского государьства къ городу къ Смоленску, со многими съ Польскими и съ Липовскими и иныхъ розныхъ земель съ наемными людьми, и городъ Смоленскъ осадивъ, по городу изъ наряду велѣлъ били, розными приспуны и подкопы города Смоленска досупалъ, не памятуя своего прежнего и Пословъ своихъ послѣднихъ крестного цѣлованья. А подъ Царьствующей градъ Москву прислалъ Гепмана Польсково Станислава Желковского, и Полковниковъ и Ропмиспрровъ, со многимижъ Польскими и съ Липовскими и съ Нѣмецкими людьми. А вору, копорой опшедъ опъ Москвы спалъ былъ въ Колугъ, велѣлъ Король ипши со всѣми Польскими и съ Липовскими людьми подъ Москву. И спали подъ Москвою зъ дву споронъ: съ одну спорону Гепманъ Польской Станиславъ Желковской, и съ Полковники, и съ Ропмиспрры, со многими людьми; а съ другую спорону съ воромъ, Гепманъ же Янъ Петръ Сапга, со многимижъ съ Польскими и съ Липовскими людьми. А въ пожъ время, по ссылкѣ Липовскогжъ Жигимонна Короля, пришли въ землю Московского государьства въ Новгородскіе и во Псковскіе мѣста Нѣмецкіе воинскіе люди. И Царь Василей оберегаючи своей земли послалъ зъ Бояры и съ Воеводы Свой дворъ, многихъ

Отъ Р. Х.  
1618.

Отъ Р. Х  
1618.

рапныхъ людей, въ великій Новгородъ и во Псковъ. А на Москвѣ оспалися Бояря и Воеводы и рапные люди не многіе; а иные Бояря и Воеводы, копорые были по городомъ, Михайло Салпыковъ съ поварыщи, забывъ Бога и свои души, на чомъ Царю Василью крестъ цѣловали, измѣнили, опѣхали къ Липовскому Жигимонпу Королю, и умысля съ ними Польской Жигимоншъ Король писалъ, и приказывалъ съ Гешманомъ съ Спаниславомъ Желковскимъ на Москву Бояромъ и Воеводамъ и всякихъ чиновъ людемъ служилымъ, и жилецкимъ, бупшо онъ жалѣючи о Крестьянствѣ, и хопя Московское государьство успокоипи, и кроворозлипіе уняци, самъ пришолъ въ землю Московскую на Украину; а Гешмана Желковского послалъ подъ Москву, бупшося не для войны, для договору о добромъ дѣлѣ, и чшобъ Московскіе всякіе люди для покою Хриспїянского взяли на государьство его Королева сына Королевича Владислава. А сынъ его будешъ на Московскомъ государьствѣ въ нашей православной Крестьянской вѣрѣ Греческаго закона, во всемъ попому, какъ были прежніе Великіе Государи на Московскомъ государьствѣ, и ни въ чемъ никопорыхъ заповѣдей не порушипи. Да и лисшъ спашейной Король за своею рукою и за печалью къ Бояромъ прислалъ, какъ сыну его бышъ на Московскомъ государьствѣ. А въ Липву Король писалъ, чшо сыну его быши на Московскомъ государьствѣ въ нашей вѣрѣ Греческаго закона, и во всемъ по

по тому, какъ прежніе Московскіе Великіе Государи были; а съ нимъ Польскимъ и Липовскимъ людемъ на Москвѣ не быши, и въ урядѣхъ на Москвѣ и по городомъ, и въ порубежныхъ мѣстѣхъ Полякомъ и Липвѣ не бышижъ, и истинные нашіе православные Крестьянскіе вѣры ни чѣмъ не рушиши, и коспеловъ на Москвѣ и по городомъ не спавиши, и вѣры нашей поруганья ни которого не дѣлаши, также Папріарха Московского, и Митрополишовъ, и Архіепископовъ, и всего освященного чину людей честно имѣши. А къ тому многіе иные земскіе дѣла въ томъ листу написано по спашьямъ, какъ было Королевичю бышъ на государьспвѣ, и правиши всякіе дѣла по тому договору. И многіе люди Московского государьспва, которые были въ то время на Москвѣ, слыша такое Королевское письмо, чая въ томъ правды, и видя такое упѣсненье ошъ Польскихъ и Липовскихъ людей, и въ осадѣ будучи, всякіе нужи и голоду не мога терпѣши, почали быши въ шатоспи. А Бояря и Воеводы и всякихъ чиновъ люди, которые были въ то время на Москвѣ, не многіе люди биличеломъ Государю Царю и Великому Князю Василью Ивановичю, Всеа Русіи, чпобъ государьспво свое для покою Крестьянского опспавилъ: и Царь Василей государьспво свое опспавилъ. А многіе Бояря, и Воеводы, и Чашники, и Спольники, и Дворяня болшіе, и Дворяня изъ городовъ, и дѣши

Отъ р. х.  
1618.



Боярскіе , и Сирѣльцы , и Казаки , и всякіе служилые люди въ то время были въ дальнихъ мѣстѣхъ прошивъ Нѣмецкихъ людей , и въ Сибири , и въ иныхъ дальнихъ странахъ , а про то не вѣдали , что учинилось надъ Государемъ на Москвѣ . И опспавя Государя онѣ государьства Московскіе Бояря , и Воеводы , и Дворяня , и всякихъ чиновъ люди , которые были на Москвѣ , немногіе люди , онѣ тѣснопы и онѣ осаду Польскихъ и Липовскихъ людей , избрали были на Московское государство Жигимоникова Королева сына Владислава , и съ Польскимъ Гепманомъ Спаниславомъ Желковскимъ о всѣхъ спашьяхъ , какъ Королевицю быши на государствѣ , договоръ учинили , и записми и крешнымъ цѣлованьемъ ушвердилися . А цѣловали крешъ за Жигимонна Короля Польского , и за сына его Владислава , и за всю Польскую и Липовскую землю Гепманъ Корунной Спаниславъ Желковской , и Полковники , и Ромиспиры , на томъ , что было Гепману Спаниславу Желковскому со всѣми Польскими и Липовскими людьми онѣ Москвы опойши , и воинскихъ людей всѣхъ изъ Московскаго государьства вывеспи вонѣ ; а Королю было онѣ Смоленска опойши прочь въ Липву , и Смоленску лиха никоторого не учиниши . Да по тому договору и укрѣпленью пощолъ къ Жигимонпу Королю подъ Смоленскъ съ Москвы Великій Господинъ Мишрополитъ Филаретъ Росновскій и

Ярославскій, да въ Послѣхъ Бояринъ Князь  
Василей Васильевичъ Голицынъ съ пова-  
рыци, и Дворяня, и всякихъ чиновъ  
люди. А на Москвѣ почалъ бысть во пра-  
вительствѣ и владѣнѣ во всемъ, при-  
ѣхавъ отъ Короля, по повелѣнью Жиги-  
монта Короля, Московскаго государьства  
измѣнникъ, что былъ Бояринъ Михайло  
Глѣбовъ сынъ Салпыковъ, съ своими со-  
вѣтниками, которые были съ нимъ у  
Короля. А Гепманъ Коруны Польскіе Спани-  
славъ Желковскій пресупня крестное цѣ-  
лованье, отъ Москвы съ рашными людь-  
ми не опшелъ, и умысла вмѣстѣ Москов-  
скаго государьства съ измѣнники, съ  
Михайломъ Салпыковымъ и съ его совѣт-  
ники, по Королевскому велѣнью, сбма-  
номъ, буинпо для береженья отъ воров-  
скихъ людей, Польскихъ и Липовскихъ  
и Нѣмецкихъ людей пушилъ въ Москву  
въ каменные города. И Царя и Великаго  
Князя Василѣя и великихъ Боярѣ, братью  
его, опдали шому Гепману Спанислазу  
Желковскому, ушаяся отъ всѣхъ людей,  
а онъ ихъ ошослалъ къ Жигимонту Ко-  
ролю, черезъ крестное цѣлованье. И види  
шакіе злые дѣла Святѣйшій Ермогенъ Пап-  
реархъ Московскій и Всеа Русіи, шѣхъ  
измѣнниковъ въ ихъ злыхъ дѣлѣхъ обли-  
чалъ, и по всѣмъ городомъ грамопы отъ  
себя писалъ, что Московскому государь-  
ству разоренье и Крестьянской вѣрѣ по-  
руха чинишца. А Король шого приговору,  
на чомъ учиненъ съ Гепманомъ Спани-

Отъ Р. Х.  
1618.

Отъ Р. Х. 1618. славомъ Желковскимъ, и креспнымъ цѣлованьемъ укрѣпленъ, ничего не здержалъ, и креспное цѣлованье Гелмана и Полковниковъ и Ропмиспровъ порушилъ, Московского государьства великихъ Пословъ у себя задержалъ, и многое имъ безчестье и шѣснопу подѣ Смоленскимъ учинилъ, и перековавъ розослалъ ихъ въ започенье въ Польшу и въ Прусы, чего николи ни въ копорыхъ государьствахъ пакъ надъ Послы не ведещца, чю Жигимонтъ Король надъ ними великими Послы учинилъ; а сына своего на государьство Московское по своему договору не далъ, и самъ опѣ Смоленска не опшелъ.

А Польскіе и Липовскіе люди, копорые на Москвѣ вошли въ городъ, и на Москвѣ и въ городѣхъ урядниковъ своихъ по приказомъ учинили, и на Москвѣжѣ и по городамъ многіе зборы денежныи и кормы не мѣрныи почали збирать, и Московского государьства всякимъ людемъ великіе налоги и насильства учали чинить, и испинной нашей православной Креспьянской вѣрѣ Греческаго закона поруганье дѣлаши, и коспелы своей вѣры на Москвѣ учинили, и въ свою Ляпцкую вѣру учали Московского государьства людей сильно приводиши, и по городовымъ ворошамъ и по улицамъ у рѣшонокъ спорожей поспавили своихъ Польскихъ и Липовскихъ и Нѣмецкихъ людей, и учали приводишь по нашей вѣрѣхъ Креспному цѣлованью на Москвѣ и въ городѣхъ на Королевское на Жигимоншово  
имя,

имя, мимо сына ево Королевича Владислава. И Московского государьства Бояря и Воеводы, и всякіе люди, видя шу Королевскую неправду, многижда опомѣ кѣ Жигимоншу Королю писали, и посылали говориши, чшобѣ онѣ Жигимоншѣ Король вѣ своей правдѣ споялѣ, на чемѣ душею его Гепманѣ Корунной Спаниславѣ Желковской ко всему Московскому государьству за него и за сына его Королевича Владислава крестнѣ ѡбловалѣ; сына своего Королевича Владислава на Московское государьство вѣ нашей православной Крестьянской вѣрѣ Греческаго закона далѣ вскорѣ, и онѣ города онѣ Смоленска опшелѣ, и рашныхъ своихъ людей изѣ Московского государьства вывезши велѣлѣ, и Московского государства пустошини, и своей Латынскѣй вѣры распроспранити вѣ нашемѣ Московскомѣ государьствѣ не велѣлѣ. И Жигимоншѣ Король Польской и Паны Рада, забывѣ Гепмансково крестного ѡблованья, и нашего прошенья не послушали, и больши прежнево на всякое зло на Московское государьство учили умышляти; сына своего Королевича Владислава на Московское государьство вѣ нашей вѣрѣ по договору не далѣ, и онѣ Смоленска не опшелѣ, и Смоленскѣ за крестнымѣ ѡблованьемѣ взяпьемѣ взялѣ, и многихъ Боярѣ и Дворянѣ и всякихъ людей онѣ мужеска полу и женска и до ссущихъ младенецѣ безѣ милоспи побилѣ, и неповинную многую кровь пролилѣ. А копорые ево Польскіе и Липовскіе и Нѣ-

Олтѣ Р. Х.  
1618.

Отъ р. х. мещикіе люди въ Москвѣ были, и шѣ по  
 1618. евожѣ велѣнью царьспвущій градъ вы-  
 жгли, и церкви и монастыри оскверни-  
 ли, и чесныя иконы и многоцѣлебныя  
 чудотворныя мощи обругали, и Папріарха  
 Гермогена съ великимъ бесчестьемъ съ пре-  
 спола свергли, и въ заточенье посади,  
 уморили; а Боярѣ большихъ Думныхъ,  
 Князя Ондreja Васильевича Голицына, и  
 иныхъ Боярѣ, и Дворянѣ, и дѣшеи Бояр-  
 скихъ, и всякихъ служилыхъ людей, и  
 госпей, и всякихъ торговыхъ и жилец-  
 кихъ людей, безчисленное множество му-  
 жеска полу и женска, и до сущихъ мла-  
 денецѣ побили, и кровь многую непо-  
 винную пролили; а Царьскую казну многое  
 собранье изъ давныхъ лѣшѣ прежнихъ  
 Царей, ихъ Царьскіе ушвары и всякое  
 Царьское доспоянье хѣ Королю опослали,  
 и по себѣ, разграбя, роздѣлили, и царь-  
 спвущій градъ Москву Польскіе и Липов-  
 скіе люди засѣли. И видя пакіе великіе  
 бѣды и разоренье Московскому государьспву,  
 а Липовского Жигимонна Короля неправду  
 и злокозненной ево умыслѣ, и слыша по,  
 что Царя Василья къ Липовскому Королю  
 опослали, царьспвущей градъ Москву  
 засѣли, во всѣхъ городѣхъ Московского  
 государьспва Бояре и Воеводы, и Чашники  
 и Стольники, и Спирягиче и Дворяне, и  
 дѣши Боярскіе, и всякіе служилые и жи-  
 лецкіе люди, межѣ собою сославы, со-  
 вѣшѣ учинили, и крестнымъ цѣловань-  
 емъ укрѣпились, что всѣмъ противѣ Жи-

гимонша Короля и сына его Владислава за истинную православную Креспьянскую вѣру Греческаго закона и за государьство Московское на Польскихъ и Липовскихъ людей спояни за одинъ, и Короля и Королевича на Московское государьство никакъ не ховѣли. И собрався пришедъ подъ Москву, спояли подъ Москвою два года; къ Москвѣ, къ большому каменному городу и хъ Кипаю и хъ Кремлю приступали, и въ приступехъ и на выласкахъ Польскихъ и Липовскихъ людей побивали. И первое взяли каменной большой городъ, и многихъ Польскихъ и Липовскихъ и Нѣмецкихъ людей въ шо взяпше побили безчисленно, и живыхъ поимали больши чепырехъ пысечъ человекъ, а доспальные Польскіе и Липовскіе люди сѣли въ Кипаѣ, да въ Кремлѣ, и сидѣли цѣлой годъ. А Бояря Наши и всякіе раные люди со всѣхъ сторонъ хъ Кипаю и хъ Кремлю приступомъ приступали, и изъ наряду по городу били, и ежеденъ Польскихъ и Липовскихъ людей побивали. И въ прошломъ 120 году, въ Августѣ мѣсяцѣ, прислалъ Жигимоншъ Король къ Польскимъ и Липовскимъ людямъ, къ Московскимъ сидѣльцомъ, на помощь Гешмана Липовского Карлуса Хошкѣва, со многими Польскими и Липовскими и съ Нѣмецкими людьми, и съ Венгры, и иныхъ земель съ наемными со многими людьми. И Московсково государьства Бояря и Боеводы, и Чашники и Спольшники,

Отъ Р. Ж.  
1618.

Опѣ Р. Х. 1618. ники, и Сприячїе и Дворяне, со многими рашными людьми Гешмана вспрѣшили, не допусия Москвы, и дѣло съ нимѣ учинили, и бились съ нимѣ, не ссѣдая съ коней шри дни день и ночь. И Божїею милосшію Гешмана Карлуса побили наголову, и живыхъ вѣ полонѣ взяли больше десяти тысячъ челоуѣкъ; а Гешманѣ побѣжалѣ вѣ Липву не со многими людьми, и послалѣ о томѣ опѣ себя хѣ Королю, чшобѣ Король собрався самѣ шолѣ, а его побили. И Король пошчасѣ по Гешмановѣ присылкѣ учелѣ збирашца. И Бояре и Воеводы слыша Королевской зборѣ, чшо собрався хочетѣ кѣ Москвѣ самѣ приходитѣ, и пошли кѣ городомѣ хѣ Кишаю и хѣ Кремлю присшупомѣ со всѣхъ шпоронѣ, и Божїею милосшію Кишай и Кремль городѣ взяли, и многихъ Польскихъ и Липовскихъ людей побили, больши пшчншцаши тысячъ, а досшзельныхъ Пана Миколая Спруса Спаросшу Хмелинского и Любешцково, кошорой шупѣ былѣ вѣ Москвѣ вѣ Гешманское мѣшпо, и Капитановѣ и Ропмисшровѣ, и всякихъ служилыхъ людей, взяли живыхъ зѣ девшпш тысячъ челоуѣкъ. А какѣ Божїею милосшію царшсшвуюшїй градѣ Москву Бояре и Воеводы и всякіе рашные люди опѣ Польскихъ и Липовскихъ людей очисшили; а Король вѣ шѣ поры пришолѣ вѣ Московское государшсшво самѣ, а съ ними Гешманѣ Карлусѣ Хопкѣвѣ, со многими съ Польскими и съ Липовскими и съ Нѣмешцкими и

розныхъ земель со многими съ наемными людьми: и Бояре и Воеводы прошивъ Короля посылали Воеводъ многихъ, а съ ними Дворянъ и дѣшей Боярскихъ и всякихъ разныхъ людей. И Воеводы съ Королемъ бились блиско Волока-Ламсково два дни не сбѣдая съ коней, и многихъ людей у Короля побили; больши пшисячи человекъ живыхъ взяли. И Король съ того бою опшелъ въ Липву съ великимъ спрехованьемъ, и по городомъ и по оспрошкомъ по многимъ, гдѣ Польскіе и Липовскіе люди сидѣли въ Московскомъ государствѣ, Польскихъ и Липовскихъ людей побили, и изъ Московского государства Польскихъ и Липовскихъ людей выгнали. А на великихъ государствахъ на Владимирскомъ, и на Московскомъ, и на Новгородскомъ, и на царствахъ Казанскомъ, и Аспараханскомъ, и на Сибирскомъ, и на всѣхъ великихъ и преславныхъ государствахъ Російскаго Царства, учинились по Божіей милоспи и по племени Великихъ Государей Царей Російскихъ, и по избранью и по челобитью Московского государства Царей Царевичей, которые служатъ въ Московскомъ государствѣ, и Боярѣ и Окольничихъ, и Дворянъ и дѣшей Боярскихъ, и госпей и шорговыхъ людей, всѣхъ городовъ всего великого Московского государства, Великій Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ всеа Русіи Самодержецъ: и нынѣ подъ Его Царьскаго Величештва высокою рукою всѣ его великіе

Отъ Р. Ж.  
1618.



государства въ соединенъѣ и въ пишинъѣ. Отъ Р.Х. 1618. И его Царскимъ щаспемъ, и къ Богу вѣрою, и моливною, и премудрымъ Его Царского Величества разумомъ и бодроопаснымъ осмопришельспвомъ спройшца все доброе. И города Російского государства, копорые были позасѣли въ смушное въ безгосударственное время Польскіе и Липовскіе люди, Дорогобужъ, Вязьму, Бѣлую, Пупивль, Черниговъ, и иные города; и шѣ всѣ города Царского Величества Бояре и Воеводы и Царского Величества рашми очиспили; и Польскихъ и Липовскихъ людей многихъ побили, и живыхъ поимали, и Липовскую землю во многихъ мѣспѣхъ воевали, и города многіе поимавъ сожгли; а въ городѣхъ и на боѣхъ многихъ Польскихъ и Липовскихъ людѣ побили, а живыхъ взяли Полковниковъ и Ролмиспровъ и Капишановъ, и съ шѣми чпо взяшы на Москвѣ, больши сорока пысечь человекъ въ одномъ Царского Величества городѣ въ Смоленскѣ, Польскіе люди въ осадѣ сидѣли. А въ прошломъ 124 году, по присылкѣ Пановъ Радѣ коруны Польскіе и Великого Княжества Липовского, къ Великому Государя нашего Царя и Великого Князя Михайла Федоровича Всеа Русіи Самодержца, Его Царского Величества къ Бояромъ, сѣбѣжжались съ Великого Государя Нашего повеѣнья, подѣ Царского Величества опчиною подѣ Смоленскомъ, Царского Величества зѣ Бояриномъ и Намѣсникомъ Казанскимъ со Княземъ Иваномъ

номъ Михайловичемъ Воропынскимъ, да  
 зъ Бояриномъ и Намѣсникомъ Нижегород-  
 скимъ со Княземъ Олексѣемъ Юрьевичемъ  
 Сипцкимъ Ярославскимъ, да съ Окольні-  
 чимъ и Намѣсникомъ Колужскимъ съ Ор-  
 пемъемъ Васильевичемъ Измайловымъ съ  
 шоварыщи, Паны Рада коруны Польскіе и  
 Великого Княжесва Липовского Князь Хриш-  
 топъ Казимирскій Бискупъ Кіевскій, да  
 Гепманъ навѣщней Великого Княжесва  
 Липовского Карлусъ Хопкѣвъ, да Мико-  
 лай Глѣбовичъ зъ Дубровны Воевода Мспи-  
 славскій, да Гепманъ полной Князь Хрис-  
 топъ Радивилъ съ шоварыщи, межъ Ве-  
 ликога Государя Нашега Царя и Великого  
 Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи Само-  
 держца, и межъ Польсково Жигимонша Ко-  
 роля о дружбѣ и о любви, а межъ госу-  
 дарствѣ о покоѣ и о пишинѣ говориши и  
 спановиши. А мирилъ Великого Государя  
 Нашега съ Польскимъ Королемъ Цесарь  
 Римскій, и Посолъ его Еразмусъ Ганде-  
 лулъ шупъ же былъ на сѣздѣ. И доб-  
 рое дѣло межъ Государей еще не спалось,  
 а на расходѣ былъ межъ Государя Нашега  
 и Польскихъ людей бѣи: засылали Польскіе  
 и Липовскіе Послы умышленемъ на Госу-  
 даревыхъ людей Полковника Тамашевского  
 со многими Польскими, и съ Липовски-  
 ми, и съ Нѣмецкими людьми, оплоша за  
 ссылкою: шолько Царьского Величества  
 раннымъ Воеводамъ о помѣ вѣдомо учи-  
 нилось напередъ ихъ приходу. И Царьского  
 Величества Воеводы посылали на нихъ

Отъ Р.Х.  
1618.

Огъ Р. Х.  
 1618.

Царьского Величества лехкихъ Воеводъ съ  
 рашными людьми; и шѣхъ Польскихъ и  
 Липовскихъ людей побили всѣхъ на голо-  
 ву; а Полковника Томашевского и Ропми-  
 спровъ всѣхъ ропъ, и Порупчиковъ и  
 Знаменщиковъ, и шрубачеевъ, и лупчихъ  
 гусарей и рейшаровъ поимали живыхъ съ  
 чепыреста человекъ. А подъ Смоленскомъ  
 Государевы люди спояли, осадивъ Смоле-  
 нескъ, больши прехъ лѣшъ съ шѣхъ мѣспъ,  
 какъ Великій Государь Нашъ Царь и Ве-  
 ликій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Ру-  
 сии учинился на своихъ великихъ и пре-  
 славныхъ государспвахъ Російского Царь-  
 спвія, и многіе Государевымъ людямъ съ  
 Польскими и съ Липовскими людьми бои  
 бывали и крови многіе на обѣ спороны ли-  
 лись, и Царьскому Величеству въ его Царь-  
 ской казнѣ многіе убышки были: еже годъ  
 Царьское Величество всѣмъ рашнымъ лю-  
 демъ жалованье денежное давали и хлѣб-  
 ными запасы подмагали безпрестанно. И  
 шѣ люди, копорые были подъ Смоленскомъ,  
 Царьскому Величеству били челомъ, чпобъ  
 ихъ Государь пожаловалъ велѣлъ изъ подъ  
 Смоленска перемѣнить. И Царьское Величе-  
 спво послалъ былъ шѣмъ людямъ перемѣ-  
 ну, свои Царьскіе рапи съ Бояриномъ и  
 Воеводою со Княземъ Юрьемъ Яншееви-  
 чемъ Сулешевымъ: и въ шѣжъ поры при-  
 шли изъ Польши и изъ Липвы на помочъ  
 Смоленскимъ сидѣльцомъ многіе Польскіе  
 и Липовскіе люди; и Государевы люди  
 изъ подъ Смоленска пошли прочь, не дож-  
 дався

дався Боярина Князя Юрья Яншеевича Су-  
лешева. И Царьское Величество Боярину сво-  
ему Князю Юрью Яншеевичю велѣлъ съ  
шѣми рашными людьми иппи назадъ къ  
себѣ ко Государю, чпо ужѣ шѣ люди, хѣ  
копорымъ онѣ посланѣ, онѣ Смоленска  
опошли. И какѣ Бояринѣ Князь Юрьи  
Яншеевичѣ съ рашными людьми ворошил-  
ся, и Липовскіе люди пришли изѣ Го-  
ношѣ подѣ Государевѣ городѣ подѣ Дорого-  
бужѣ безвѣстно, и Дорогобужѣ взяли; и  
нынѣ Польскіе и Липовскіе люди вѣ Го-  
сударевѣ землѣ вѣ Смоленскѣ и вѣ Дорого-  
бужѣ и къ Вязмѣ были пришли; и Царь-  
ского Величества Бояре и Воеводы пошли  
на шѣхъ Польскихъ и Липовскихъ людей  
съ Волока, изѣ Можайска и съ Колуги,  
и Польскихъ и Липовскихъ людей подѣ  
Вязмою побили, и вѣ Дорогобужѣ Поль-  
скихъ и Липовскихъ людей осадили, и  
чаемъ милости Божіей, чпо милосерды  
Богѣ за Великого Государя Нашего правду  
надѣ шѣми Польскими и Липовскими людъ-  
ми побѣду и одолѣнье подаспѣ: опшсуды  
Царьского Величества раши прибывающѣ.

А будешѣ Шаховы ближніе люди учнупѣ  
говорипи о копоромѣ Шаховѣ Послѣ, или  
о Посланникѣ и гонцѣ, у копорыхъ взя-  
пы будешѣ живопы, или граблены вѣ Росій-  
скомѣ государствѣ при ворѣ, копорой  
стоялѣ вѣ Тушинѣ, или вѣ безгосударное  
время, какѣ Польскіе и Липовскіе люди  
сидѣли вѣ Москвѣ, чшобѣ сыскавѣ, у кого  
чпо взяпо, Государь велѣлъ заплапипи.

Отъ Р.Х. 1618, И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
 съ поварыщи говориши: Вѣдомо Государя  
 вашего Послу Амирѣ Али-Беку, какая сму-  
 ша была вѣ Російскомѣ государствѣ оиѣ  
 Польсково Короля и оиѣ Пановѣ Радѣ;  
 первое ворами, насылаючи, Московское  
 государство разорялѣ; а послѣднее съ сы-  
 номѣ за креснымѣ цѣлованьемѣ хопѣлѣ  
 Московскимѣ государствомѣ самѣ къ Поль-  
 шѣ и къ Липшѣ завладѣши. А какѣ Пос-  
 ланники его пришли вѣ Аспараханѣ, а  
 Аспараханѣ вѣ шѣ поры была вѣ смущѣ,  
 и ихѣ изѣ Аспарахани пришедѣ подѣ  
 Москву вѣ шаборѣ къ вору, копорой назы-  
 вался Царевичемѣ Дмипреемѣ, вѣ первого  
 вора вѣ Распригино мѣсто; и будучи они  
 подѣ Москвою, и вражью прелестѣ и  
 смущу всю видѣли сами на шѣхѣ ворехѣ,  
 и пышали нѣчего: все было воровское,  
 злое, разбойничье. А какѣ ворѣ изѣ подѣ  
 Москвы побѣжалѣ, и Польскихѣ и Ли-  
 шовскихѣ людей изѣ шаборѣ выгнали, и  
 Посла Амирѣ Али-Бека и гонца Мегибѣ-  
 Бека съ людьми Царѣ и Великѣй Князь  
 Василей Ивановичѣ Всеа Русѣи велѣлѣ взять  
 и съ шаборѣ къ Москвѣ, и на Москвѣ  
 имѣ кормѣ велѣлѣ давати, и честѣ дер-  
 жати, какѣ естѣ Великого Государя По-  
 сломѣ. А быши имѣ у Царя Василья не  
 дучалось, что его Государя зашли многѣ  
 скорби и кручины, видечи вѣ государствѣ  
 смущу и рознѣ. А хопи будешѣ имѣ вѣ  
 шѣ поры вѣ кормехѣ недостатокѣ былѣ,  
 и они сами видѣли, какѣ было опущено

и разорено, и царьспвующій градъ Москва былъ въ осадѣ, во всемъ было не доспа-  
 лочно. А какъ Царь Василей по челобитью  
 Московскихъ людей государство описавилъ,  
 а избрали на Московское государство  
 Королевича, и что надъ царьспвующимъ  
 градомъ здѣлалось, по Шаховъ Посолъ  
 Амиръ Али-Бекъ и гонецъ Мегибъ - Бекъ  
 сами видѣли, ништо былъ Московскихъ  
 Бояръ въ шѣ поры не воленъ, что было  
 дѣлать. А какъ Посолъ Амиръ Али-Бекъ  
 съ Москвы онѣ Польскихъ и онѣ Липов-  
 скихъ людей ушелъ въ полки къ Бояромъ  
 и Воеводамъ, и ему Бояре и Воеводы честь  
 воздали, кормъ велѣли давати доволенъ,  
 и оппустили его по его волѣ въ Нижней,  
 и тамъ ему кормъ былъ доволенъ, и честь  
 во всемъ по посольскому обычею; а гонецъ  
 Мегибъ - Бекъ сидѣлъ въ Москвѣ съ Поль-  
 скими и съ Липовскими людьми въ оса-  
 дѣ, и до шѣхъ мѣспѣ, какъ Царьскаго  
 Величества Бояре и Воеводы царьспвующій  
 градъ Москву взяли. А какъ Москву взя-  
 ли и гонцу Мегибъ - Беку во всемъ честь  
 же учинили и оппустили его съ Москвы  
 въ Нижней по егожъ волѣ, и кормъ до-  
 воленъ велѣли давати; а хотѣли ихъ  
 оппустити къ Шахову Величеству, да  
 не оппустили за шѣмъ, что Аспараханъ  
 въ шѣ поры была въ смутѣ и дорога за-  
 пворена. А какое будетъ бесчестье, или  
 будетъ живопы и товары, какіе у Шахо-  
 выхъ людей въ шаборахъ, и на Москвѣ  
 и въ Колугѣ поимали воры, и по дѣлали

Омѣр. х.  
1618. Польскіе и Липовскіе люди и Московскаго государства измѣнники, копорые разоряли Московское государство въ шаборѣхъ и на Москвѣ вмѣстѣ съ Польскими и съ Липовскими людьми, и шого сыскать негдѣ, по Шахову Величеству самому вѣдомо, какая была казна несчетная прежнихъ Великихъ Государей Царей Російскихъ собранье ошъ многихъ лѣшъ; всякіе Царьскіе дорогіе вещи, чаемъ ни въ копорыхъ государствахъ шакихъ дорогихъ вещей не бывало: по все Польскіе и Липовскіе люди Московского государства съ измѣнники разграбили и къ Королю опослали, а иное по себѣ раздѣлили, и церкви Божіи и чудопворные гробы разорили, а Московского государства Бояре будучи въ неволѣ и за по не спояли, не шокмо что было спояшъ за Пословъ или за купчинъ.

А будетъ Шахъ или Шаховы ближніе люди учнупъ имъ говориши о Цесаревыхъ Посланникѣхъ о Юзуфѣ, да о Адамѣ Дарнѣ, что они посланы ошъ Цесаря къ Шахову Величеству, и Царское Величество для чего ихъ въ своемъ государствѣ велѣлъ задержати и къ Шаху ихъ не опуститъ.

И Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи говориши про Цесаревыхъ Посланниковъ про Юзуфа и про Адама Дарна Шахову Величеству, и имъ ближнимъ людемъ объявляющъ: Какъ по милости и волѣ всемогущаго Бога, и по племяни Великихъ Государей Царей Російскихъ, и по избранью и по челобитью всѣхъ людей

дей Московского государства, Великий Государь Нашъ Царь и Великий Князь Михайло Федоровичъ Всеа Русіи Самодержецъ учинился на Своихъ великихъ и преславныхъ государствахъ, и вѣнчался Царскимъ Своимъ вѣнцомъ и діадимомъ, по древнему Своему Царьскому чину и достоянію. И погожъ лѣта пришелъ въ Великого Государя Нашего государства Велико-го Государя вашего Шахъ - Аббасова Величества Посланникъ Муршу Кулы - Бекъ, а съ нимъ вмѣстѣ пришелъ отъ Цесаря Посланникъ Цесаревъ Юзуфъ. И приказывалъ потъ Юзуфъ Царьского Величества Бояромъ, и въ розговорехъ говорилъ, что онъ посланъ Великого Государя Нашего отъ Брата, отъ Машьяша Цесаря, къ Братужь Великого Государя Нашего къ Шахъ-Аббасову Величеству въ Послѣхъ, для великого доброго дѣла, которые годны всѣмъ Великимъ Государемъ; и Великомубъ Государю Нашему, для Государя ево Машьяша Цесаря братацкіе любви, пропустишь ево къ Шахову Величеству чрезъ свои великіе государства. А шелъ онъ Юзуфъ въ Великого Государя Нашего государства черезъ злово Царьского Величества недруга Польскую и Липовскую землю, и у Польского Короля былъ. И Великому было Государю Нашему черезъ Свои великіе государства и пропустишь не пригоже: поному что онъ шелъ черезъ Польского Короля землю, и у Польского Короля былъ; а Польского Жигимонша Короля многіе неправды къ Вели-

Отъ Р.Х.  
1618.



Омъ Р. Х.  
1618.

кому Государю Нашему и къ его великимъ государствамъ, ему Великому Государю вашему Шахъ - Аббасову Величеству, да и во всѣхъ окрестныхъ государствахъ, вѣдомы. И Великій Государь Нашъ, Его Царское Величество, хотя съ Братомъ Своимъ Великимъ Государемъ вашимъ съ Шахъ - Аббасовымъ Величествомъ были въ крѣпкой братственной сердечной дружбѣ и любви, черезъ свои великіе государства пропустилъ было его къ Шаху Величеству велѣлъ, и почестъ ему велѣлъ чиниши во всемъ по Посольскому обычаю, и опустилъ ево велѣлъ Своего Царского Величества въ вошчину въ Казань не на долгое время, покаместа къ Шаху Величеству въ Персипское государство дорога на Аспараханъ очистишца, и кормъ ему давалъ велѣлъ доволенъ. И пошъ Цесаревъ Посолъ Юзуфъ, будучи въ Великого Государя Нашего государствѣ въ Казани, почалъ дѣлать не Посольскимъ обычаемъ, лазучествомъ, учалъ къ себѣ призывать Польскихъ и Липовскихъ людей, которые сидѣли Великого Государя Нашего государствѣ въ Москвѣ, и Московское государство разоряли, и кровь Крестьянскую невинно проливали, а нынѣ взяли въ полонъ, и съ ними почалъ о всякомъ злѣ на Великого Государя Нашего и на Его великіе государства умышлять, и съ Польскимъ Королемъ грамотки и словеснымъ приказомъ ссылаща, и въ томъ на него многіе Польскіе и Липовскіе люди, и его Юзуфовы лю-

ди свидѣшельспивовали, и обличили, и грамопки за его Юзуфовой рукою и печапью у него къ Польскому Королю и къ Паномъ Радъ выняли. А писалъ Юзуфъ въ пѣхъ своихъ грамопкахъ хъ Королю и къ Паномъ Радъ измѣною и воровствомъ про Великого Государя Нашего государства, зашѣвѣвъ многіе смупные рѣчи, чего не бывало, и впередъ по милоспи Божіей и Великого Государя нашего щаспьемъ не будешъ. Да и Великого Государя вашего Шахъ - Аббасовъ Посланникъ Муршу - Куды-Бекъ, будучи на Москвѣ и въ Казани Царьского Величества къ Бояромъ про пого Юзуфа приказывалъ, что пошъ Цесаревъ Посолъ Юзуфъ идучи въ Великого Государя Нашего государство Польскою землею у Польского Короля былъ, и пришелъ де онъ въ Великого Государя нашего государства по приказу Польского Короля на смупужъ, и къ Брату Нашему къ Великому Государю къ Шахъ-Аббасову Величеству, просипца, хопя Великого Государя Нашего съ Шаховымъ Величествомъ ссорипъ, а не для доброво дѣла. И Великому Государю Нашему пого Юзуфа нынѣ и впередъ, за такое его многое воровство и измѣну, къ Шахову Величеству и къ Государю ево къ Цесарю изъ Своего государства опшусшипъ никакъ не возможно, и къ Государю ево къ Цесарскому Величеству Великій Государь Нашъ про шо ево воровство и измѣну писалъ,

Опъ Р.Х.  
1618.

Отъ Р. Х.  
1618.

А Цесарской же Посолъ Адамъ Дорнъ пришелъ въ Великого Государя Нашего государство, Царьского Величества съ Переводчикомъ съ Еремѣемъ Еремѣевымъ вмѣстѣ; а посланъ былъ пошль Переводчикъ къ Машьяшу Цесарю Царьского Величества отъ Боярѣ и опо всеѣ земли, до обиранья на всѣ великіе Російскіе государства Великого Государя Нашего Царя и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи; а ша смупа, копорая учинилась въ великихъ Російскихъ государствахъ отъ Польского Короля, въ тѣ поры еще не поминалась, и дорога еще къ Шахову Величеству въ Персипцкое государство въ тѣ поры была не очищена: для того что по Жигимоншовѣжъ Королевской ссорѣ и злomu его умышленью, Царьского Величества опчина Аспараханское государство было въ смупѣ. Были въ Аспарахани воры Ивашко Зарупцкой, да Воеводы Сендомирского дочь воровская жена Маринка, и по Жигимоншову велѣнью смупу дѣлали: а дорога къ Шахову Величеству въ Персипцкое государство изъ нашихъ государствъ одна, рѣкою Волгою на Аспарахань, про шо Шахову Величеству самому вѣдомо. И Великій Государь Нашъ Цесареву Послу указалъ постоять Своего Царьского Величества въ волчинѣ въ Ярославѣ, и честь ему и береженье во всемъ велѣли держашь, и кормъ доволенъ давашь. И писалъ Великій Государь Нашъ, Его Царьское Величество, къ Брату Своему къ Великому Государю, къ Цесарскому Ве-

Величеству, о Посланника его Юзуфа воровствѣ и о Адамѣ Дорнѣ, что его пропустишь не лзя, дороги нѣшѣ: и пока мѣспа будетъ о томъ письмо къ Царьскому Величеству отъ Цесарского Величества, до шѣхъ мѣспѣ Адаму Дорну побыти въ Великого Государя Нашего государствѣ.

Отъ Р.Х.  
1618.

А будетъ Шахъ, или ево ближніе люди учнупѣ Князя Михайла Пепровича съ поварыщи спрашивапѣ про Ивашка Заруцково и про Маринку, гдѣ они нынѣ, и смуша ихъ воровская ужѣ ли поминовалась?

И Князю Михайлу съ поварыщи говориши: Какъ по милоспи Божіей Московско-го государства Бояре, и Воеводы, и всякихъ чиновѣ всякіе люди всего Російского государства, споя подѣ Московскимъ государствомъ, учили чинишѣ Польскимъ и Липовскимъ людемъ ушѣсненье великое, и Московского государства доспупапѣ, а воръ Ивашка Заруцкой въ шѣ поры подѣ Москвою былѣ съ нимижѣ вмѣспѣ; и узнавѣ Російсково государства Боярѣ и Воеводѣ и всякихъ ранныхъ людей крѣпкое споянѣе и промыслѣ, а Польскихъ и Липовскихъ людей прошивѣ Московсково государства ранныхъ людей изнеможенѣе и свое воровство, что онѣ съ Польскимъ и съ Липовскимъ Королемъ и съ Польскими и съ Липовскими людьми на всякое зло Російскому государству ссылался, исѣ подѣ Москвы побѣжалѣ, и взявѣ съ собою прежнихъ вѣдомыхъ воровѣ и богоошпунниковѣ, которые по здому умыслу Польсково Жигмон-

Опѣ Р.Х.  
1618.

гимонша Короля назывались Государскими дѣшми ложно, жену Воеводы Сендомирского дочь Маринку, и збѣжалъ Царьского Величества вѣ вопчину вѣ Аспараханъ; а кѣ нимѣ вѣ Аспараханъ приспали прежніе воры, копорые воровали вѣ смущное и вѣ безгосударное время, и воровѣ Государскими дѣшми называли ложно сѣ ними вмѣспѣ: и будучи вѣ Аспарахани, хотѣли своимѣ злымѣ умысломѣ заводиши пакоежѣ воровство по прежнему. И Великій Государь Царь и Великій Князь Михайло Оедоровичъ Всеа Русіи Самодержецѣ, учиняся на Своихѣ великихѣ и преславныхѣ государспвахѣ, посылалѣ на вора и на измѣтника Своего Ивашка Заруцково Боярѣ Своихѣ и Воеводѣ, Князя Ивана Микишича Одоевского сѣ поварыщи, сѣ Своими многими рашными людьми, и Божіею милосцію, а Ево Государскимѣ щаспьемѣ и бодроопаснымѣ содержанельспвомѣ, Царьского Величества Бояре и Воеводы Аспараханъ взяли, и воровѣ, копорые были сѣ воровѣ сѣ Ивашкомѣ Заруцкимѣ вѣ совѣспѣ, и Польскихѣ и Липовскихѣ людей побили на голову; а вора Ивашка Заруцково и Маринку сѣ сыномѣ и иныхѣ пущихѣ воровѣ поимали, и привели ко Государю кѣ Москвѣ; и по своимѣ злымѣ дѣламѣ Ивашко Заруцкой и Маринкинѣ сынѣ казненны. И Божіею милосцію, а Великого Государя Нашего щаспьемѣ опчина Его Царьского Величества Аспараханское государспво отѣ воровскія смущы очиспилась,

и воровская смута поминавалась вся; и нынѣ въ Аспорохани и на Теркѣ Воеводы и всякіе служилые и жилецкіе люди живунѣ по прежнему.

Отъ Р. Х.  
1618.

Да памянь Посломѣ Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыщи: какѣ будунѣ съ Шаховыми ближними людьми въ опивѣнѣ и учнунѣ говориши о Государскихѣ дѣлѣхѣ; и будетѣ учнунѣ Шаховы ближніе люди говориши о шѣхѣ дѣлѣхѣ, о которыхѣ дѣлѣхѣ Шаховы Послы ко Государю письмо прислали и эѣ Бояры въ опивѣнѣ говорили, а опивѣну на шѣ дѣла у Боярѣ письменого не взяли, и въ грамотѣ опѣ Государя къ Шаху о шѣхѣ дѣлѣхѣ не писано; попому чпо опѣ Шаха въ шѣхѣ дѣлѣхѣ въ грамотѣ ко Государю не писано, и на посольспѣвѣ передѣ Государемѣ Послы въ рѣчи шого опѣ Шаха не говорили.

Будетѣ учнунѣ говориши Шахѣ самѣ, или Шаховы ближніе люди: Приказывалѣ къ Царьскому Величеспву Государь Шахѣ - Аббасово Величеспво, чпобѣ Царьскому Величеспву велѣнь по прежнему на Коисѣ и въ Таркахѣ, холя и до Дербени, поставивѣ города; а въ помочѣ Государь ихѣ Шахѣ - Аббасово Величеспво къ Царьскому Величеспву пришленѣ своихѣ рашныхѣ людей тысячѣ прищачѣ, или сорокѣ, или сколько будетѣ Царьскому Величеспву годно: и о шомѣ Государь ихѣ приказалѣ и ближнему своему Исупѣ Хану, шолько Царьского Величеспва изѣ городовѣ пришлоуѣ

Царь-

Отъ Р.Х.  
1618.

Царьского Величества Воеводы о рашныхъ людехъ, или о какихъ дѣлѣхъ нибуди хопи спрѣльца; а Государю ихъ Шахъ-Аббасову Величеству вѣ тѣ поры люболучища гдѣ вдали бытъ, и Исупъ Ханъ бы, не посылая съ шюю вѣспью къ Государю ихъ, шотѣ бы часѣ рашныхъ людей посылааѣ вѣ помочѣ къ Государевымъ Воеводамъ, исѣ копорыхъ городовъ присылка буденѣ. И Великому Государю Нашему, Его Царьскому Величеству, самому шо надобно, чшо на Коисѣ и вѣ Таркахъ города посшавишѣ; да нынѣ шого вскорѣ Его Царьскому Величеству за войною съ недругомъ Своимъ съ Польскимъ Жигимонпомъ Королемъ и съ его Польскою и съ Липовскою землею учиниши не мочно. Про шо самому Государю ихъ Шахъ-Аббасову Величеству и имѣ ближнимъ людямъ вѣдомо подлинно, чшо Царьское Величество, опшсшавя всякіе дѣла, веденѣ войну съ недругомъ Своимъ съ Польскимъ Жигимонпомъ Королемъ и съ его Польскою и съ Липовскою землею; и нынѣ всего великого Російского государсшва всѣхъ городовъ всякіе рашные люди прошивѣ Польсково Короля и прошивѣ ево Польскіе и Липовскіе земли спшояшѣ. А какѣ по милосши Божіей, Царьское Величество съ недругомъ Своимъ съ Польскимъ Королемъ поуправишѣ, и Царьское Величество на Коисѣ, и на Сумиѣ, и вѣ Таркахъ, и вѣ иныхъ буденѣ вѣ копорыхъ мѣспѣхъ пригоже, города велишѣ посшавиши шотѣ часѣ, и людей и запасы вѣ

въ тѣхъ городѣхъ великѣ Государь успро-  
итъ и учнетъ Его Царское Величество на  
общихъ Своихъ недруговъ съ Шаховымъ  
Величествомъ спояпи за одинъ.

Отъ Р. Х.  
1618.

А будетъ учнутъ говориши Шахъ, или  
его ближніе люди, что Государь ихъ Шахъ-  
Аббасово Величество хочетъ Великому Го-  
сударю Нашему, Его Царскому Величеству  
своихъ рапныхъ людей въ помочъ давати,  
какъ Царское Величество спанетъ тѣ го-  
роды спавитъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
съ товарищи говориши : Великій Государь  
Нашъ, Его Царское Величество, по отъ  
Брапа Своего отъ Великого Государя ваше-  
го Шахъ - Аббасова Величества пріимаетъ  
въ любовь, и прошивъ того ему Брапу  
Своему Великому Государю Шахъ - Аббасову  
Величеству также будетъ воздавать Сво-  
ею Царскою любовью, гдѣ будетъ Его  
Царскому Величеству возможно. И будетъ  
Великому Государю Нашему въ тѣ поры,  
какъ Его Царское Величество тѣ городы  
великѣ спавитъ, рапные прибылые люди  
надобъ, и Великій Государь Нашъ, Его  
Царское Величество, о помъ съ Брапомъ  
Своимъ съ Великимъ Государемъ вашимъ  
съ Шахъ - Аббасовымъ Величествомъ впе-  
редъ обошлетца.

А будетъ Шахъ, или его ближніе лю-  
ди учнутъ говориши, чтобъ Великому Го-  
сударю Кумышскимъ Княземъ и ихъ лю-  
демъ ни въ чемъ не вбриши; по пому  
что въ нихъ правды нѣтъ, и впередъ  
Др. Рос. Вивл. Часть. V. Е отъ



Опѣ Р. Х. 1618. Опѣ нѣхъ правды ждашь нѣчего: одинѣ Кумышцкихъ Князехъ у Государя ихъ Шахъ - Аббасова Величества вѣ послушанѣ Гирей Князь; и Царскому Велѣству и шому вѣриши не велѣшь, лишебѣ Царскому Велѣству велѣшь ему вѣришь вѣ помѣ дѣлѣ, о каковѣ дѣлѣ кѣ Его Царскому Велѣству Государь ихъ Шахъ - Аббасова Величества пришлетѣ грамошу за своею малою печатью, копорую онѣ из своей рукѣ носитѣ. А шолько Государь велѣшь пославишь города по старымѣ мѣстомѣ; и Шахъ - Аббасова Величества Гирей Князя хочетѣ перевести со всемѣ Кабакомѣ вѣ свое гсударство вѣ украинное мѣсто, чшобѣ опѣ Кумыкѣ подалѣ, и чшобѣ межѣ Царского Величества и его Шахъ - Аббасова Величества гсударствѣ иныхъ сусѣдей никого не было.

И Посломѣ Князю Михайлу Пепровичю сѣ поварыщи говориши: Вѣ Кумышцкихъ Князехъ и вѣ Марзахъ при Великого Государя Нашего гсударствѣ никакихъ неправдѣ кѣ Его Царскому Велѣству не обѣявлялось, и кѣ недругомѣ Царского Величества ни хѣ копорымѣ не приславають, живуть, и Царскому Велѣству служатѣ во всей Царскаго Величества волѣ; и вѣ Государя Нашего опчину на Терекѣ кѣ Царского Величества Воеводамѣ о всякихъ Его Государевыхъ дѣлѣхъ прѣвзжають; и кѣ Брату Своему кѣ Великому Государю вашему Шахъ - Аббасову Велѣству, Великій Государь нашѣ грубостей ихъ и неправдѣ

ни копорыхъ при своемъ государствѣ не вѣдаешъ же и не слышалъ. А будешъ вше-  
 редъ вѣ Кумынцкихъ, или вѣ Черкасскихъ 1618.  
 Князехъ передъ Великимъ Государемъ На-  
 шимъ, передъ Его Царскимъ Величествомъ,  
 объявляща какіе неправды или ссоры, или  
 учнущъ Царского Величества, или Брата  
 Его Великого Государя вашего Шахъ-Абба-  
 сова Величества къ общимъ недругомъ при-  
 ставать, или Великому Государю Нашему  
 грубости или непослушанье копорое поха-  
 пятъ чинишь: и Великій Государь Нашъ,  
 Его Царское Величество, Кумынцкимъ и  
 Черкасскимъ Княземъ перлѣши не учнешъ,  
 поному надъ ними смотря и наказанье  
 имъ велишъ учинишь, и зѣ Братомъ Сто-  
 имъ, съ Великимъ Государемъ вашимъ,  
 съ Шахъ-Аббасовымъ Величествомъ, о помъ  
 ссылались учнешъ, какъ бы надъ ними  
 Его Царского Величества дѣломъ промыш-  
 ляшь.

А будешъ Шахъ, или Шаховы ближ-  
 ніе люди учнущъ говориши, что Шахо-  
 вымъ порговымъ людямъ Царского Вели-  
 чества ошѣ Аспараханскихъ Воеводъ, и  
 ошѣ Дьяковъ, и ошѣ Толмачей, и ошѣ  
 Таможенныхъ Головъ, продажа и обида  
 великая: Таможенные бушно Головы ем-  
 люшъ съ ихъ порговыхъ людей пошлины  
 не по Великого Государя Нашего указу,  
 передъ Рускими людьми вдвое.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
 съ поварыци говоришь: Какъ Обасъ-Шахо-  
 ва Величества Послы Кая-Бекъ, да Булашъ-

Отъ Р.Х.  
1618.
 Бекъ, на Царьского Величества Дворѣ въ  
 опвѣштѣ Царьского Величества зѣ Бояры,  
 зѣ Бояриномъ и Намѣспникомъ Нижегородцкимъ со Княземъ Олексѣемъ Юрьевичемъ Сипцкимъ - Ярославскимъ, по Царьского Величества приказу, Его Царьского Величества Бояринъ и Намѣспникъ Нижегородцкой Князь Олексѣй Юрьевичъ съ поварыщи Государя вашего Пословъ Кая-Салпана, да Булатъ-Бека допрашивали, чшобъ они имъ про шо объявили подлинно, хшо Царьского Величества Воеводъ, и Дьяковъ, и Толмачей, и Таможенныхъ Головъ, Государя вашего Шахъ-Аббасова Величества торговымъ людемъ какое насильство и продажу дѣлаюшъ, и кому имъ немъ какое насильство и продажу учинили, и у кого имянемъ у Шаховыхъ людей Таможенные Головы и съ какихъ поваровъ пошлины вдвое взяли? И Великій Государь Нащъ Его Царьское Величество, для Браня Своего Великого Государя вашего Шахъ-Аббасова Величества бранспвенные дружбы и любви, шонъ часъ про шо про все Свсе Царьское повелѣніе пошлепъ, а велитъ про шо сыскапъ накрѣпко; а по сыску велитъ надъ Воеводы, и на Дьяки, и надъ Толмачи и надъ Таможенными Головами, хшо Государя вашего Шахъ-Аббасова Величества людемъ обиды и насильства и продажу учинилъ, наказанье учинишъ нещадно.

И Государя вашего Послы про шо имянно не сказали, въ которое время, и которые Воеводы, и хшо Царьского Величества при-

приказные люди, и Таможенные Головы, и хшо Толмачи имянно такъ не гораздо дѣлали: только Царьское Величество хощи впередъ быти зъ Брапомъ Своимъ съ Великимъ Государемъ вашимъ Шахъ - Аббасовымъ Величествомъ въ нелицемѣрной брашпвенной дружбѣ, и любви, и въ ссылкѣ, Свое Царьское повелѣнье въ Свой Царьскіе опчины, въ Казань и въ Аспарахань и на Терекъ Своего Царьского Величества къ Бояромъ и Воеводамъ и къ Дьякомъ и ко всякимъ приказнымъ людямъ послалъ съ великимъ запрещеньемъ, чшобъ онѣ Государя вашего торговыхъ и всякихъ людей опо всякихъ обидъ и насильствъ оберегали, и самимъ имъ никакихъ обидъ и насильствъ и продажъ не дѣлали, и шѣмъ межъ Великого Государя Нашего, Его Царьского Величества, и Государя вашего Шахъ-Аббасова Величества, и межъ ихъ Великихъ государствъ ссоры и недружбы не всчинали; а хшо учнешъ Государя вашего торговымъ и всякимъ людямъ и Боярскимъ и Дьячьимъ и всякихъ Его Царьского Величества приказныхъ людей небереженьемъ чинишь обиды какіе и насильства и продажи, или сами онѣ учнушъ имъ чинишь насильстважъ и обиды и продажи, а про по сыщещца и Его Царьскому Величеству учинища въдомо подлинно, и имъ за по опъ Царьского Величества будешъ наказанье нещадно.

А будешъ Шахъ, или Шаховы ближніе люди учнушъ говориши, что пріѣхалъ съ

Отъ Р. Х.  
1618. Государя съ ихъ Послы Государя ихъ торго-  
вой человѣкъ Баирамъ, а съ нимъ не  
много Шаховы казны поваровъ, и съ того  
бушно Баирама Таможенные Головы взяли  
пошлину вдвое, а у него Царьского Вели-  
чества жалованная грамота, что ему  
торговать беспошлинно на пять сотъ руб-  
левъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
съ поварыщи имъ говориши: Писали къ  
Царьскому Величеству о томъ Баирамъ изъ  
Аспарахани Воеводы Князь Ондрей Ондре-  
евичъ Хованской съ поварыщи, что въ  
прошломъ 125 году прѣхалъ съ Терки  
въ Аспарахань Терской жидецъ Баирамъ  
съ поваромъ, а сказалъ имъ, что у него  
пошѣ товаръ Государя вашего Шахъ-Абба-  
сова Величества, а велѣлъ де ему пошѣ  
товаръ свой продать, а грамоты де съ  
нимъ о томъ поварѣ отъ Государя вашего  
нѣтъ, а пошлинъ съ того повару дове-  
лось на Баирамъ взять 94 рубли 32 алпы-  
на полпрещи деньги, и о они о томъ  
объ указѣ писали къ Великому Государю  
Нашему, къ Его Царьскому Величеству, а  
пошлинъ съ него безъ указу Царьского  
Величества приказные люди не взяли.

И по Царьского Величества указу, по-  
слана въ Аспарахань Его Царьского Вели-  
чества къ Воеводамъ ко Князю Ондрею  
Хованскому съ поварыщи грамота, съ  
Государя вашего Послы вмѣстѣ, а велѣно  
про то сыскать, и Государя вашего тор-  
гового человѣка Баирама допросиши подлин-  
но,

но, прямоли шѢ повары пришли Государя  
вашего, и для чего о шѢхъ поварѢхъ  
сѢ нимъ Государя вашего грамопы нѢшѢ,  
и не ложно ли пошѢ Баирамъ называепѢ  
шѢ повары Государя вашего; да будетѢ шѢ  
повары Государя вашего, и Его Царское  
Величество для Великого Государя вашего  
брашпвенные дружбы и любви, сѢ шѢхъ  
поваровъ пошлинѢ имапѢ не велѢлѢ, да и  
сверѢхъ пово свое Царское повелѢнѢе вѢ  
АспараханѢ и вѢ КазанѢ и на ТерекѢ кѢ  
Бояромъ и Воеводамъ и кѢ Дьякомъ и ко  
всякимъ приказнымъ людемъ послалѢ,  
чпобѢ они и впередѢ сѢ Великого Государя  
вашего со всякихъ сѢ его Шахъ - Аббасо-  
выхъ поваровъ, копорые учнупѢ прихо-  
дипи сѢ его порговыми людьми, пошлинѢ  
ни вѢ копорыхъ городѢхъ не имали, про  
то и Посломъ Государя вашего обѢявлено,  
и грамопы Царского Величества сѢ ни-  
мижѢ посланы.

А вѢ Аспарахани Посломъ Князю Ми-  
хайлу Пепровичю Боряшинскому сѢ пова-  
рыщи о помѢ Баирамъ Воеводамъ говорипи,  
чпобѢ они по шой ГосударевѢ грамопѢ  
Баираму указѢ учинили, чпобѢ имѢ По-  
сломъ было чпо, прѢѢхавѢ, про то сказапѢ  
Шаху, чпобѢ межѢ Государя и межѢ Шаха  
за то нелюбѢя и Государеву дѢлу помѢш-  
ки не было, да чпо Баирамку по Госуда-  
ревѢ грамопѢ учиняпѢ, и имѢ пошому и  
Шаховымъ людемъ сказапѢ, чпобѢ то дѢло  
очистишѢ, чпобѢ Шаху досады не было.

Отъ Р.Х. 1618. А будетъ учнутъ Шахъ, или ево ближ-  
 ніе люди говориши, что бушно въ Аспара-  
 хани зазавъ къ себѣ Воеводы Государя  
 ихъ Шахова Хожъ Сеипова человекъ, и  
 подмѣня у него двѣсти рублевъ денегъ, об-  
 манули, и его креслили, а деньги взяли;  
 и того малого привезли они съ собою къ  
 Москвѣ, и Царьского Величества къ при-  
 казнымъ людямъ для роспросу прислали;  
 и Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ  
 шоварыщи говориши; То дѣлалось шѣмъ  
 обычаемъ; въ прошломъ 125 году писали  
 къ Царьскому Величеству изъ Аспарахани  
 Воеводы, что шотъ малой пришолъ къ нимъ  
 въ розрядную избу самъ, и сказался родомъ  
 креспьянинъ Переславля Резанского села  
 Пепровского пашенного человекъ сынъ, а  
 взяли ево въ полонъ Нагайскіе Тапировя  
 мала, и былъ онъ въ Нагаехъ и въ Черка-  
 сехъ, а исъ Черкасъ продалъ ево въ Ше-  
 маху, а въ Шемахѣ жилъ у Тезика у Хо-  
 зи Алея, а Хозя продалъ ево Тезикужъ  
 Сеипу, а Тезикъ Сеипъ прислалъ ево въ  
 Аспараханъ съ шовары, вмѣстѣ зъ Гирее-  
 вымъ человекомъ Сеипомъ, и онъ де, ис-  
 продавъ всѣ шовары, изъ Аспарахани на-  
 задъ въ Шемаху бхашъ не похотѣлъ, и  
 пришолъ къ Аспараханскимъ Воеводамъ,  
 и сказался родомъ креспьянинъ, и хо-  
 четъ быти въ нашей православной Хреспъ-  
 янской вѣрѣ, и они ево дали подъ нача-  
 ло Царьского Величества богомольцу Аспа-  
 раханскому Архіепископу; да и самъ шотъ  
 малой на Москвѣ Царьского Величества

приказнымъ людямъ въ роспросъ сказалъ, <sup>Отъ Р.Х.</sup>  
 что онъ родомъ Русакъ, уроженецъ Пере-  
 славля Резанского села Пешровского, и  
 отца и матери помнишь, а взяли де его  
 въ полонъ Нагайскіе люди мала, и въ  
 полону онъ былъ въ Нагаехъ и въ Черка-  
 сахъ и въ Шемахъ двенадцать лѣтъ, а  
 въ Аспараханъ пріѣхалъ зъ Гиреевымъ  
 человѣкомъ съ Гилянцомъ съ Сеиномъ, и  
 какъ де онъ испорговался, и онъ изъ  
 Аспарахани назадъ не поѣхалъ, пошому  
 что онъ бусулманской вѣры держашъ не  
 похощѣлъ, а похощѣлъ держашъ нашу пра-  
 вославную Христіанскую вѣру, и пришедъ  
 о томъ билчеломъ Царьского Величества  
 Воеводамъ, чтобъ его приняли, и Царь-  
 ского Величества Воеводы его принели, и  
 въ Аспарахани держали его подъ началомъ,  
 и крещенъ онъ оцѣпъ въ нашу истинную  
 православную Христіанскую вѣру; а изъ  
 Аспарахани онъ пріѣхалъ съ Государя На-  
 шего Послы вмѣстѣ, для того, чтобъ  
 ему быши въ Російскомъ государствѣ въ  
 православной Христіанской вѣрѣ, и его  
 было Царьскому Величеству изъ православ-  
 ной Христіанской вѣры Греческого зако-  
 на назадъ отдашь не мочно.

Да говорили Государя вашего Послы про  
 деньги, что бупшо съ того малого взяли  
 Царьского Величества Аспараханскіе Вое-  
 воды двѣсти рублей, и по дѣлалось такъ:  
 Писали къ Царьскому Величеству изъ  
 Аспарахани Царьского Величества Воеводы,  
 какъ шолъ малой Лачинко опспавъ олъ



Тезика онъ Сеипа пришелъ къ нимъ въ  
 Отъ Р. Х. розрядную избу и сказался родомъ Русакъ,  
 1618. и хочепъ быти въ православной нашей  
 Христьянской вѣрѣ, и они не вѣря пому  
 малому въ сносѣ, велѣли ево обыскапъ  
 передъ собою, и нашли у него въ мош-  
 нѣ семь золоныхъ, да въ рубашкѣ у невожъ  
 было зашипо заповѣдныхъ спарыхъ Ру-  
 скихъ денегъ пятьдесяпъ одинъ рубль съ  
 полшиною, да пошъ же малой имъ ска-  
 залъ, что Гиреевъ челоѣкъ Сеипъ, съ  
 копорымъ онъ прѣѣжалъ въ Аспараханъ,  
 повезъ изъ Аспарахани на себѣ шайно за-  
 шивъ въ рубашкѣ заповѣдныхъ денегъ со  
 сто рублей, и они по ево скаскѣ посы-  
 лали за шѣмъ Тезикомъ, обыскивапъ ево,  
 на Бусу, и нашли де у шово Гиреева че-  
 лоѣка за шипо въ рубашкѣ и привезли къ  
 нимъ сто принапцапъ рублей спарыхъ  
 Московскихъ денегъ, и они шѣ деньги  
 чшо сняли съ малова и чшо нашли на Бу-  
 сѣ у Гиреева челоѣка, взяли въ нашу  
 казну, и послѣ де шого писалъ къ нимъ  
 съ Терки Воевода Микиша Вельяминовъ зъ  
 Гиреевымъ челоѣкомъ съ Тумулдукомъ,  
 да и Гирей онъ себя къ нимъ въ Аспа-  
 раханъ съ нимъ же съ Тумулдукомъ пи-  
 салъ, чшо пошъ малой збѣжалъ онъ чело-  
 вѣка его онъ Сеипа, а снесъ съ собою  
 онъ шого Сеипа его Гиреевыхъ да брапа  
 его Илдаровыхъ шездесяпъ чешыре рубли  
 денегъ да семь золоныхъ, да съ челоѣка  
 его Сеипа снялъ евожъ Гиреевыхъ да бра-  
 па ево Илдаровыхъ спарыхъ денегъ сто

дванцать рублевъ, и имъ бы того мало-го и деньги сыскавъ отдасть человѣку ево Тумуддуку: и по Царьского Величества указу, посланъ въ Аспараханъ къ Воеводамъ Его Царьского Величества указъ, а велѣно шѣ деньги и золотые чшо снято съ мало, и чшо взято у Гиреева человѣка у Сеипа, отослаши къ Гирею Князю, и шѣ деньги и золотые отосланы къ Гирею. Да и самъ шомъ малой въ роспросъ Царьского Величества приказнымъ людемъ сказалъ, чшо съ него взяли Аспараханскіе Воеводы семь золотыхъ да пятьдесятъ одинъ рубль денегъ, да и зъ Гиреева человѣка взяли сню дванцать рублевъ, бупшо ево и Государь бывшъ Аббасъ-Шахово Величества, и они ближніе люди шѣхъ денегъ спрашивали на Гиреѣ Князѣ и на ево людехъ, съ копорымъ шѣ деньги по Царьского Величества указу Аспараханскіе Воеводы отдали.

А будещъ Шаховы ближніе люди учнутъ говориши, чшо билъ челомъ Царьскому Величеству Государяжъ ихъ Посолъ Булашъ-Бекъ, взялъ де у человѣка его на Теркѣ Царьского Величества Бояринъ и Воевода Пепръ Пепровиць Головинъ шриста рублевъ денегъ, и шѣхъ де денегъ и посямѣста ему не отдано, и Царьскому въ Величеству ево пожаловалъ шѣ деньги сыскавъ велѣши ему отдаши.

И Посломъ Князю Михайлу съ поварыщи говориши: Про шѣ деньги сыскивано Царьского Величества Бояриномъ и Воеводою

Ошъ Р. X.  
 1618.

дою Пепромъ Пепровичемъ Головинымъ, а  
 въ сыску Царьского Величеспва Бояринъ  
 сказалъ, что онъ у человѣка ево ни ка-  
 кихъ денегъ въ Царьского Величеспва каз-  
 ну не имывалъ, и человѣка ево никого  
 не видалъ, а дѣлалось де шѣмъ обычаемъ:  
 въ кошоромъ году шого не упомнилъ, би-  
 ли челомъ ему Пепру прѣхавъ на Терекъ  
 изъ Аспарахани Тезики на Терскихъ спрѣль-  
 цовъ, а сказали ему, что бунно послали  
 они съ шѣми спрѣльцы изъ Аспарахани  
 двѣше рублевъ денегъ, и они имъ не оп-  
 дали, и онъ шѣмъ Тезикомъ на шѣхъ  
 спрѣльцовъ давалъ судъ, и на судѣ спрѣль-  
 цы въ шѣхъ деньгахъ опвѣчали, что они  
 у нихъ денегъ двусомъ рублевъ не имы-  
 вали, да слались на Аспараханскую про-  
 ѣзжую грамоту, что шѣхъ денегъ и въ  
 проѣзжей грамотѣ не написано, и онъ ве-  
 лѣлъ имъ положить передъ себя проѣзжую  
 грамоту, и Тезики де передъ него Аспа-  
 раханскую проѣзжую грамоту клали, и  
 онъ де Пепръ шое грамоты досмапривалъ  
 самъ, и въ шой де грамотѣ повары всѣ,  
 копорые пошли съ ними на Терекъ, на-  
 писаны имянно, а шѣхъ денегъ въ про-  
 ѣзжей грамотѣ не написано; и онъ де  
 Пепръ шѣхъ Тезиковъ про шо имянно до-  
 пращивалъ, для чего у нихъ шѣ деньги въ  
 проѣзжей грамотѣ не написаны, и по че-  
 му они въ шѣхъ деньгахъ спрѣльцомъ вѣ-  
 рили; и Тезики де сказали, что деньги  
 у нихъ въ проѣзжей грамотѣ не написа-  
 ны, а деньги они съ спрѣльцы послали

вѣря

вѣря имѣ, что они Терскіе жильцы и съ ними всегда знающа; и онѣ де Пепрѣ въ шѣхъ деньгахъ Тезикомѣ опказалъ, по тому что шѣ деньги въ проѣзжей грамотѣ не написаны; только Царское Величество, для брашцкіе любительные любви съ Шаховымъ Величествомъ, чего было и не довелось, сверхъ Боярскіе скаски Пепра Пепровича Головина, мимо Пепра велѣлъ про по сыскаши на Теркѣ приказными и всякими людьми накрѣпко, а какъ про по сыщеница, и Царское Величество по тому и указъ свой Царской величїи учиниши.

А будетъ учнупѣ Шаховы ближніе люди говориши, что били челомъ Царскому Величеству Шаховъ Посолъ Булапѣ-Бекѣ же, что въ Аспарахани не спало человѣка ево Хожа - Сухамбедина, а послѣ того человѣка взяли Аспараханскіе Воеводы живопа ево сто пипнапцапѣ анцырей шолку розново цвѣшу, и ему де шово шолку и посямѣспа не опдано, и Царскому Величеству ево пожаловани велѣши шопѣ шелкѣ ему опдати.

И Посломѣ Князю Михайлу Пепровичю съ шоварыщи говориши: Великій Государь Нашѣ, Его Царское Величество, про шопѣ шелкѣ сыскали Своего Царского Величества приказными людьми, что шопѣ человѣка ево шелкѣ въ Его Царского Величества казнѣ въ Аспарахани, и ево пожаловалъ, шопѣ шелкѣ велѣлъ ему опдати, а будетъ шопѣ шелкѣ проданъ, и Его Цар-

Отъ Р. Х. 1618. Царское Величество велѣли ему Булачъ-Беку за томъ шелкъ заплащивъ деньги изъ Своей Царской казны, и Его Царского Величества повелѣнье въ Астарахань къ Воеводамъ о томъ послано съ нимъ же Булачъ-Бекомъ, и при нихъ Царского Величества Воеводы Булачъ-Беку шелкъ отдали, и будещъ деньги заплащивъ, какъ роздѣляюща съ нимъ, такъ и сказали.

А нѣчто Шахъ или Шаховы ближніе люди учнуиъ говориши, что присылалъ къ Царскому Величеству Крымской Шангирей Царевичъ Посла своего о томъ, чпобъ Царское Величество учинилъ ему помочь изъ Аспарахани и съ Терки, доспупати ему опца своего Крымского Юрпа, да и Шахова Величества грамота къ Царскому Величеству о томъ съ Шангиреевымъ Царевичевымъ Посломъ былажъ, да и самъ Шахъ изъ своихъ уснѣ о томъ къ Царскому Величеству съ Посланникомъ съ Федоромъ Левоничевымъ приказалъ, и что на по Царского Величества воля, съ чѣмъ Царское Величество къ Шангирею Царевичю Посла его оппустилъ, учинилъ ли ему помочь опца его Крымскаго Юрпа доспупати?

И Посломъ Дворянину и Намѣстнику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Боряшинскому съ поварыщи говориши: Царское Величество о Шангиреѣ Царевичѣ пожалѣлъ, что онъ Царской сынъ опца своего Юрпа опбылъ, только ему

Царь

Царьскому Величеству помочи никопорые учиниши не возможно: вѣдомо Шахову Величеству самому, что Царское Величество нынѣ долгое время войну ведешъ съ другомъ своимъ искони вѣчнымъ, съ Польскимъ Жигимонтовомъ Королемъ, опасая всякіе дѣла.

Отъ Р.Х.

1618.

Да память Посломъ Дворянину и Намѣстнику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Борянинскому, Дворянину Ивану Ивановичю Чичерину, Діаку Михайлу Тюхину: будешъ Шахъ или ево ближніе люди учнушъ спрашивашъ, какъ Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи съ Турскимъ Салтаномъ и Крымскимъ Царемъ и съ Цесаремъ Римскимъ и съ Датскимъ, и съ Англинскимъ, и съ иными Государи о копорыхъ спросяшъ?

И Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Сами они вѣдаюшъ и они имъ сказываюшъ, что прежніе Великіе Государи Наши Цари Російскіе, со всѣми Великими Государи были въ миру и въ ссылкѣ, а нынѣ какъ по волѣ Всемогущаго Бога, и по сродству прежнихъ Великихъ Государей нашихъ Царей Російскихъ, и по избранію всякихъ людей всѣхъ городовъ всего великого Російского Царьствія, учинился на Владимирскомъ и на Московскомъ государствѣ, и на всѣхъ великихъ государствахъ Російского Царьствія Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ Всеа Русіи Самодержцемъ, Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳе-

до

СтѢРХ.  
 1618.

доровичъ Всеа Русіи, и Ему Великому Го-  
 сударю Нашему недружбы никопорые со  
 всѣми великими пограничными Государи  
 нѣшъ; всѣ Его Царьскіе дружбы и любви  
 съ собою желающъ, и на всякого Его Го-  
 сударева недруга спояпъ съ Нимъ Великимъ  
 Государемъ хопятъ за одинъ. А какъ Ве-  
 ликій Государь Нашъ Царь и Великій Князь  
 Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи Самодер-  
 жецъ, на Московскомъ государствѣ учи-  
 нился, на Своихъ великихъ и преслав-  
 ныхъ государспвахъ Російского Царьспвія,  
 и Царьское Величеспво къ Аббасъ - Шахо-  
 ву Величеспву, пакъ и ко всѣмъ Госуда-  
 ремъ, и къ Цесарю Римскому, и къ Аглин-  
 скому, и ко Французскому Королемъ, госу-  
 дарспво свое обеспиши посылалъ Пословъ  
 своихъ и Посланниковъ, и шѣ всѣ Госу-  
 дари Креспьянскіе Царьского Величеспва  
 присылали поздравлять на Его великихъ и  
 преславныхъ государспвахъ, своихъ По-  
 словъ и Посланниковъ, а Поморскіе Госу-  
 дари, и Голанскіе и Недерлянскіе Владѣ-  
 тели, и Арцыкнязи и Курфирспы Са-  
 ской и Брамдеборской и Опалинской, и  
 многіе Князи Нѣмецкіе рѣши, сами безъ  
 Царьского Величеспва присылки присылали  
 къ Царьскому Величеспву Пословъ своихъ  
 и Посланниковъ поздравляши Царьское Ве-  
 личеспво на Его великихъ государспвахъ,  
 и просятъ всѣ Креспьянскіе Государи,  
 чпобъ Царьское Величеспво принялъ ихъ къ  
 себѣ въ дружбу и въ любовь, а Князей въ  
 свое Царьское любительное жалованье, а  
 они

они всѣ Ему Царьскому Величеству ради, и тому обрадовались, что на тѣхъ великихъ Російскихъ государспвахъ учинился Онъ Великій Государь, опѣ прежнихъ Великихъ Государей Царей и Великихъ Князей Російскихъ племени, и всѣ Ему Царьскому Величеству хопя прошивъ недруга Его Польсково Короля, за его неправду способствовашъ, опричь Цесаря Римсково, а Цесарь Римской попомужъ съ Царьскимъ Величествомъ въ ссылкѣ и въ любви.

А Крымской Джанъ-бекъ Гирей Царь, къ Царьскому Величеству поздравляшъ Его Великого Государя Нашего на Его великихъ и преславныхъ государспвахъ присылааъ же, и ссылка межъ Царьского Величества и Крымского Государя была въ порубежныхъ дѣлѣхъ, копорые ссоры дѣлающа въ украинскихъ городѣхъ, да и о томъ Царьское Величество съ Посланникомъ его писалъ, чшобъ Крымской на Царьского Величества землю войною не ходилъ, и съ Польскимъ Королемъ управливаща не помѣшалъ, а впередъ дружбы и любви межъ Царьского Величества и Крымского не будетъ.

А съ Турскими Салтаны прежнимъ Великимъ Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ Російскимъ, и дядѣ Великого Государя Нашего Царю и Великому Князю Федору Ивановичю, Всеа Русіи Самодержцу, о дружбѣ и о любви ссылки не бывали; а какъ Великіе Государи учинялись на



Ошъ Р. Х.  
1618. своихъ великихъ государсвахъ, и они къ Турскимъ Салпаномъ государсво свое обещипи посылавали; а Турскіе Салпаны учинясь на государсвахъ, къ Великимъ Государемъ Нашимъ государсво свое попомужъ обещипи присылали, а Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи нынѣ учинился на своихъ великихъ и преславныхъ государсвахъ Російского Царсвія, попомужъ посылалъ къ Турскому государсво свое обещипи и Польского Жигимонша Короля неправды обѣявши.

И будещъ Шаховы ближніе люди учнущъ говориши, что имъ самимъ по вѣдомо, что у Государя Вашего Турского Посланникъ на Москвѣ былъ, и Государь Вашъ того Посланника къ Турскому отпустилъ, и своего Посланника къ Турскому о дружбѣ и о любви послалъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Мы вамъ сказываемъ: Какъ Великій Государь Нашъ, Его Царское Величешво, учинился на своихъ великихъ и преславныхъ государсвахъ Російского Царсвія Великимъ Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ, Всеа Русіи Самодержцемъ, и Онъ Великій Государь Нашъ по прежнему обычаю, какъ велось отъ прародителей Его, и отъ всѣхъ Великихъ Государей также во обычаехъ бываетъ, посылалъ къ Турскому государсво свое обещипи Посланниковъ своихъ, и Турской Царского Величешва Посланниковъ

ковъ опшпустилъ, и своего былъ Посланика Алея Чеуша къ Царьскому Величеству поздравляи. Его Царьское Величество на Его великихъ государсвахъ послалъ, какъ веденца и у всѣхъ Великихъ Государей, чю и къ другу и къ недругу государсво свсе сбъщеванъ посылаюиъ, и шопъ Турского Царя Посланикъ пришедъ на Донъ умеръ, и къ Царьскому Величеству не дошолъ; а были на Москвѣ Арменья купецкіе люди, а не Турского Царя Посланики, а купецкіе люди и во всѣ государсва ходяиъ безвозбранно; а нынѣ Великій Государь Нашъ Его Царьское Величество, своего сына Боярского зъ грамошою къ Турскому Царю послалъ о шомъ, чю Казыева улуса Мурзы учинились подъ Великого Государя Нашего, Его Царьского Величества высокою рукою, и онъ бы въ нихъ не всшупался, да о обидныхъ и о купецкихъ дѣлахъ, чю въ безгосударное время Турской изъ Азова Казакомъ, копорые на Дону служаниъ Московскому государсву, многіе обиды чинилъ, и Турской нынѣ шого сына Боярского и многихъ Государевыхъ торговыхъ людей Московского государсва задержалъ, и посямѣста ихъ къ Государю не опшпустилъ, и впередъ съ нимъ Царьскому Величеству дружбы за шо не чаяиъ, пошому чю онъ Государева Посланика задержалъ, и торговыхъ людей посямѣста не опшпустилъ, и съ Донскими Казаками всегда у Турскихъ людей бѣи и война, подъ Турского города, подъ Азовъ,

Отъ Р.Х.  
1618.

Отъ Р. Х. 1618. на Дону и на морѣ многую школу Царьско-го Величества Донскіе Казаки Турскимъ людямъ починили, и нынѣ чиняшъ.

А будешъ о помѣ ихъ не спросяшъ, и имъ самимъ о помѣ однолично не говориши.

А будешъ Шахъ, или Шаховы ближніе люди учнупъ спрашиваши, какъ зъ Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ Михайломъ Федоровичемъ Всеа Русіи Свѣйской Король.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши, что съ Свѣйскимъ Адолфомъ Кородемъ Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Федоровичъ Всеа Русіи, Его Царьское Величество, по ево присылкѣ, и прешеваньемъ Великого Государя Якуба Короля Аглинского и Шкоцкого, учинилъ вѣковѣчное мирное послановенье, и записми и крешнымъ цѣлованьемъ Царьского Величества Послы и Свѣйского Короля Послы по вѣковѣчное мирное послановенье межъ ихъ Государей на сбѣ стороны закрѣпили на помѣ, что Свѣйскому Королю быши съ Великимъ Государемъ Нашимъ, съ Его Царьскимъ Величествомъ, въ сосѣдственнѣй дружбѣ и въ любви на вѣки, и на всякого Государева недруга, а имянно на Польского Короля, спояши съ Его Царьскимъ Величествомъ за одно, и Царьского Величества опчину великій Новгородъ со всѣми пригороды и уѣзды, что было за Свѣйскимъ Королемъ въ безгосударное время, Царьскому Величеству {опдалъ, и Пословъ

словъ своихъ великихъ Густава Спенбука съ поварыщи закрѣпящи того вѣчного миру, при Его Царьскомъ Величествѣ, его Королевскою душею, къ Царьскому Величеству прислалъ, и шѣ Послы будучи у Великого Государя Нашего, по вѣчное мирное послановенъе при Его Царьскомъ Величествѣ Государя своего Густафа Адолфа Короля душею закрѣпили.

А будешъ спросяшъ про Нагаи, какъ нынѣ въ Государевѣ жалованѣ большіе Нагайскіе Князи и Мурзы и Казыева улуса.

И Посломъ Князю Михайлу Пспровичю Боряпинскому съ поварыщи говорити: Нагаи Задонскіе издавна служатъ Великимъ Государемъ Нашимъ, а нынѣ Великому Государю Нашему Царю и Великому Князю Михайлу Оедоровичу Всеа Русіи большіе Нагаи Ишперекъ Князь зѣ братьею и зѣ дѣшми и съ племянники, со всѣми своими улусы, и свыше прежнего учинились во всей Царьского Величества волѣ, и шерпъ и ушверженъе Царьскому Величеству дали, передъ Царьского Величества Дворяны, Ишперекъ Князь зѣ дѣшми и братьями передъ Сунгуромъ Соковнинымъ, а послѣ того передъ Оѳонасьемъ Нармацкимъ съ поварыщи, и Пословъ своихъ съ шѣмъ къ Царьскому Величеству прислалъ, что они Ему Государю правду дали на Куранѣ, шерпъ учинили, что учинились въ прямомъ холопствѣ на вѣки неотспушно, и Царскоебѣ Величество ихъ держалъ въ своемъ Царьскомъ жалованѣ попрежнему,

Отъ Р.Х.  
1618.

и Государь ихъ Пословъ пожаловалъ къ нимъ оппустилъ, и своихъ дѣшей Боярскихъ къ нимъ съ своимъ Царьскимъ жаловальнымъ словомъ послалъ, что ихъ Государь пожаловалъ по прежнему, и онибъ Царьскому Величеству служили, и во всемъ на Его Царьскую милость и жалованье были надежны: и нынѣ Нагайскіе люди, Ишперекъ Князь и Нурадынъ Шайперекъ Мурза зѣ братьею и съ дѣшми и съ племянники въ Царьскомъ жалованьи и въ повелѣньи, попомужъ какъ былъ при прежнихъ Великихъ Государехъ Царехъ и Великихъ Князехъ Російскихъ.

А будетъ Шахъ, или Шаховы ближніе люди учнутъ говориши, что сказываютъ, что Нагайскіе люди Князи и Мурзы служатъ Государю въ Его Царьскомъ повелѣньи; а нынѣ имъ вѣдомо учинилося, что сышперекова Княжева повелѣнья приходили Нагайскіе Мурзы въ Кабарду, на Казыя Князя Шепшукова, и его убили, и Кабардинскую землю многіе мѣсна повоевали, и полькобъ Государю служили Нагаи, и онибъ Государевыхъ холопей не воевали.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Учинилась межъ ихъ ссора съ улусными людьми, по дѣлалось еще до шѣхъ мѣстѣ, пока мѣсна Ишперекъ Князь и Мурзы Царьскому Величеству не шерповали.

А Казыева улуса Нагаи шѣ были оппустили отъ Великого Государя Нашего блаженные памяти Царя и Великого  
Кня-

Князя Ѳедора Ивановича Всеа Русіи Самодержца, и Великій Государь Нашъ блаженныя памяти Царь и Великій Князь Ѳедоръ Ивановичъ Всеа Русіи Самодержецъ указъ свой Царской послалъ къ большимъ Нагаемъ, а велѣлъ шѣхъ Казыева улуса Нагай посмиришь; и Великого Государя Нашего, Его Царьского Величества, искони вѣчныя холопи большіе Нагаи на нихъ ходили, и ихъ повоевали и розгромили, и жены и дѣти и улусы ихъ къ себѣ поймали. А при Царѣ Борисѣ Аспараханскіе Воеводы посылали на доспальныхъ Казыева улуса на Мурзъ и на улусныхъ людей большихъ Нагай, а съ ними Аспараханскихъ спрѣльцовъ, и въ шѣ поры доспальныхъ всѣхъ Казыева улуса людей разорили, и не кончуютъ нынѣ шущъ нишо. А нынѣ услыша про Великого Государя Нашего Царя и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи Самодержца, что Его Великого Государя Богъ учинилъ на Его Царьскомъ престоу, на Московскомъ государствѣ, Царемъ и Великимъ Княземъ Всеа Русіи Самодержцемъ, Казыева улуса Князи и всѣ Мурзы присылали къ Великому Государю Нашему поздравляяи Его Царьское Величество на Его Царьскомъ престоу, и били челомъ Царьскому Величеству, чтобъ ихъ Государь пожаловалъ, велѣлъ имъ быти подъ своею Царскою рукою, также какъ и большимъ Нагаемъ; и Великій Государь Нашъ Его Царьское Величество Казыева улуса Князей и Мурзъ пожаловалъ, велѣлъ

Омъ Р.Х.  
1618.  
имъ быши подъ своею Царьского Величества  
рукою, и Казыева улуса Князи и Мурзы,  
со всѣми своими улусы Великому Госу-  
дарю Нашему служащъ и прямящъ шакже  
какъ и большіе Нагаи.

А будешъ Шаховы ближніе люди уч-  
нупъ имъ говориши, чшо имъ по вѣдомо,  
чшо вѣ прошломъ вѣ 123 году, Казыева  
улуса Мурзы приходили на Государя вашего  
землю, и воевали блиско Москвы по Турско-  
го Царя велѣнью, и нынѣ вѣ Государевѣ  
землѣ ходящъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
сѣ шоварыщи говориши: Казыева улуса Мурзы  
на Государя Нашего землю войною не хо-  
дили, и блиско Москвы не бывали, по  
вамъ сказывалъ нѣхшо не вѣдая; а какъ  
Царьское Величество послалъ Казыева улуса  
Мурзамъ свое Царьское повелѣнье, чшобъ  
они были подъ Его Царьского Величества  
высокою рукою, и на всякого его Госуда-  
рева недруга сѣ своими рашми ходили,  
куды имъ Царьского Величества повелѣнье  
будешъ: и большихъ Нагай и Казыева улу-  
са Мурзы собрався пысячь ихъ сѣ шез-  
десящъ, пришли блиско Государевыхъ укра-  
инныхъ Польскихъ городовъ, которые по-  
дошли къ Польской и Липовской землѣ,  
и прислали къ Царьскому Величеству Пос-  
ловъ своихъ, куды имъ Царьское Величе-  
ство повелищъ ишши, на которого своего  
Государева недруга, на Польского Короля  
землю, или и на иного которого своего  
Государева недруга: и Царское Величество  
По-

Пословъ ихъ оппустилъ, и своихъ дѣшей Боярскихъ съ своимъ Царьскимъ повелѣньемъ къ нимъ посылалъ, а велѣлъ имъ всѣмъ ипши войною на Польского Короля землю: и большихъ Нагай и Казыева улуса Мурзы, со всѣми своими рапными людьми, пысячъ ихъ съ шездесяпъ, по Царьского Величества повелѣнью ходили на Польского Короля землю войною.

Отъ Р.Х.

1618.

А нѣчто спросяпъ про Сибирь, какъ нынѣ Сибирская земля, по прежнемуль какъ была при прежнихъ Государехъ?

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: Сибирская земля въ Государевѣ жалованьѣ, что и Московскіе города, и многіе въ ней Государевы города, и люди въ нихъ многіе Государевы успроены рапные и жилецкіе поргвые люди, и пашни многіе, и памошніе люди Сибирцы многіе креслись; и какъ Царское Величество учинилъ на Московскомъ государствѣ, и въ пѣ поры на Москвѣ были многіе Сибирскіе люди, и они Царьскому Величеству обрадовались, какъ еспь Государевы прироженные холопи, что и Московскіежъ люди; а какъ была въ Московскомъ государствѣ смупа по грѣху, а въ Сибири никакъ ништо не соблазнилъ, все было къ Московскому государству.

Да какъ ожъ дастъ Богъ Шахъ ихъ оппустипъ, и пошлепъ ли съ ними своихъ Пословъ и съ ними казны Государю на вспоможенъе, или казны не пошлепъ, и съ чемъ съ ними Пословъ своихъ пошлетъ,



шлепъ, и что о казни и о иныхъ Государевыхъ дѣлахъ съ ними Шахъ и Шахъвы ближніе люди поговорятъ.

Опъ Р. Х.  
1618.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи о томъ описати къ Государю наскоро, напередъ себя, исъ Кабарды, только пойдучъ на Кабарду, и съ Терки и изъ Аспарахани, чтобъ Государю про то было вѣдомо.

Да память Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи: Какъ они придутъ въ Аспараханъ, или на Теркъ, а вѣснъ имъ учинися въ Аспарахани, или на Теркъ, или гдѣ въ дорогѣ, что Божиимъ судомъ Аббасъ-Шаха въ живопѣ не спало, а на его мѣсто учинился будетъ на государствѣ сынъ его, или братъ, или племянникъ, и къ пому новому Шаху иппи. Да какъ имъ велинъ поитъ новой Шахъ бытъ у себя на посольствѣ, и Посломъ пришедъ говориши: Божіею милостию Великій Государь, Царь и Великій Князь Михайло Федоровичъ, Всеа Русіи Самодержецъ, Владимирскій, Московскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Аспараханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій, и Великій Князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятцкій, Болгарскій и иныхъ, Государь и Великій Князь Нова города, Низовскіе земли, Черниговскій, Резанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлозерскій, Лифлянскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій, и всея сѣверныя сираны Повелишель, и иныхъ многихъ государствѣ Государь и Обладатель, Его  
Царь-

Царьское Величество, послалъ былъ насъ къ Брату своему, къ Аббасъ - Шахову Величеству, съ Послы ево, съ Кая - Беконъ, да зъ Буланъ Беконъ вмѣстѣ, о братисвенной дружбѣ и о любви, и о иныхъ о добрыхъ дѣлахъ, которые приспоянѣ обвѣимъ Великимъ Государемъ, и Ихъ великимъ государствамъ къ доброму дѣлу, а о томъ намъ Царьского Величества приказъ есть: Будетъ судомъ Божіимъ Аббасъ - Шахова Величества не спало, а хію на ево мѣсто на Персидскомъ государствѣ учинился Государемъ, и намъ Царьское Величество приказалъ тому Шаху посольство правити, и нѣ дѣла о брацкой любви объявити. Да правити имъ опѣ Государя Царя и Великого Князя Михайла Федоровича Всеа Русіи тому новому Шаху поклонѣ, и грамота подати, и рѣчь говориши, и поминокъ явити по Государеву наказу, какъ вѣдно правити и Аббасъ - Шаху.

И о всемъ будучи въ Кизылбанской земѣ и у нового Шаха, дѣлани и промышляни, и о чемъ ихъ вспросятъ говориши по семужъ Государеву Цареву и Великого Князя Михайла Федоровича Всеа Русіи наказу, какъ имъ вѣдно дѣлани у Аббасъ - Шаха.

И будучи имъ въ Кизылбашахъ, провѣдывани накрѣпко, какъ Шахъ съ Турскимъ Салпаномъ? и зъ Бухарскимъ, въ мируль или не въ миру? и вновъ хію хъ Кизылбанскому Шаху опѣ Турского или опѣ Бухарского Послы и Посланники бывали

Ошѣ Р.Х.  
1618. вали ли? или будешъ были, и о чемъ приходили? и Кизылбашской Шахъ съ чемъ ихъ оппустилъ? и своихъ Пословъ и Посланниковъ къ Турскому и къ Бухарскому послалъ ли? и съ чемъ ихъ послалъ? и впередъ межъ ихъ чево чаяшь, мируль или войны? и копорые города поималъ Шахъ вновъ у Турского? и будешъ поималъ; и копорые города взялъ? и многаяль рапъ у Кизылбашского Шаха? какъ вся рапъ збираецца? и съ иными съ копорыми Государи Шаху ссылка естъ ли? и хпо Шаху на Турского помогаешъ? и какъ Шахъ нынѣ зъ Бухарскимъ и съ Юргенскимъ и съ Кумыцкими и Кабардинскими Князи? и копорые Кумыцкіе и Кабардинскіе Князи Шаху прямашъ? и Гирей Князь Кумыцкой Шахуль прямашъ, или служашъ Государю, и прямоль Государю служашъ, и хпо нынѣ вѣ Иверской землѣ Царь? креспьянскіель или мусульманскіе вѣры? и каковы копорые государспва силою и людьми и богапспвомъ, о помъ о всемъ подлинно провѣдавъ себѣ записаша.

А прѣбхавъ къ Москвѣ сказаши о помъ Государю Царю и Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа Русіи Самодержцу.

И о всемъ Посломъ, Дворянину и Намѣснику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыщи, Государевымъ Царевымъ и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи дѣломъ промышляши, дорогою вѣдучи и вѣ городѣхъ,

дѣхъ, и будучи въ Кизылбашской землѣ Государевымъ дѣломъ промышляши, по Государеву Цареву и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи креспномуцѣлованью правдою, и по сему Государеву наказу, и какъ ихъ Богъ вразумишъ, и какъ бы Государеву имени къ чести и къ повышенью, а Ево Государеву дѣлу было прибыльнѣе, и рознибѣ межъ ихъ ни въ чемъ не было; а сесь Государевъ Царевъ и Великого Князя Михайла Ѳедоровича Всеа Русіи наказъ держаша у себя тайно, а гдѣ будешъ грѣхомъ почаюшъ себѣ какова недобра гдѣ нибудъ, и имъ сесь Государевъ наказъ ухорониши, или изодраши, или сжечь, или въ воду упопишъ, чтобъ однолично сего Государева наказу не вѣдашь никому, и держашъ имъ у себя сесь Государевъ наказъ однолично тайно, чтобъ опричь ихъ нишо у нихъ сего Государева наказу не вѣдалъ.

А о казнѣ однолично Шаху и его ближнимъ людемъ говориши накрѣпко, и промышляши всякими мѣрами, чтобъ казнь Шахъ съ ними послалъ больша, пѣмъ бы имъ однолично Государю послужить.

А будешъ судомъ Божіимъ въ Шаховѣ землѣ изъ нихъ ково въ дорогѣ до посольства или послѣ посольства въ живопѣ которого изъ Пословъ не спанешъ.

И Государеву дѣлу по сему Государеву наказу дѣлашъ, кошорые остануца, къ Шаху на посольство ишши, и отъ Государя Царя и Великого Князя Михайла Ѳе-

~~Государевъ~~  
 Отъ Р. К.  
 1618. доровича Всеа Русіи Шаху посольство пра-  
 виши и грамога подани и рѣчь говориши,  
 и о всякихъ Государевыхъ дѣлахъ съ Ша-  
 хомъ и зъ ближними людьми о чемъ уч-  
 нуиъ спрашивашь говориши, и о всемъ  
 дѣлани по сему Государеву наказу, какъ  
 было имъ Государеву дѣло дѣлани вмѣстѣ.

Да памяшь Посломъ Дворянину и На-  
 мѣснику Болховскому Князю Михайлу Пе-  
 провичю съ поварыщи: Послано съ ними  
 къ Шаху отъ Государя въ поминкахъ  
 двенадцать кречашовъ да восемь чегликовъ  
 кречашихъ; и шолько надъ копорымъ  
 кречашомъ или надъ чегликомъ въ дорогѣ  
 учинища, копорой заболитъ, весни бу-  
 детъ нельзя, или копорой умретъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
 съ поварыщи, въ того кречена или въ чег-  
 лика мѣсто, такихъ же пшциъ сыскивашь  
 въ городѣхъ гдѣ кого найдутъ; а гдѣ у кого  
 кречена или чеглика скажутъ, и имъ у  
 того на пшцица взяти на Государя, и ве-  
 дѣши весни къ Шаху въ выбылые мѣста;  
 а гдѣ надъ копорою Государевою пшцицею  
 что учинища, и у кого гдѣ въ по мѣ-  
 стю пшцицу возмутъ, и имъ о томъ опи-  
 сани къ Государю.

А какъ будутъ у Шаха, и пшцицы на  
 посольствѣ ондадутъ, и нѣчно учениъ  
 къ нимъ Шахъ присылани, какъ побдениъ  
 шѣшища, чибобъ прислаи къ нему для  
 пшциъ Государева кречашника, а его кречашники  
 къ шѣмъ пшцицамъ не приобы-  
 чились.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыци опговариваши: Кречашники посланы со пшицами того дня, чпобъ ихъ довести здорово; а нынѣ они у Шаховыхъ кречашниковъ, и Шаховы кречашники ихъ приводятъ по своему какъ имъ надобно, а Государевымъ кречашникомъ ужъ нынѣ шло за дѣло? а въ Государевъ наказъ о томъ имъ не написано, чпо Государевыхъ кречашниковъ съ Шахомъ посылаши на пошѣху, и Шаховобъ Величество того на нихъ не пышалъ, чпобъ имъ за шо отъ Государя въ опалѣ не бышь.

А будетъ Шахъ о томъ учнетъ приказываши накрѣпко, чпобъ присылаши къ нему на пошѣху Государева кречашника:

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыци опговорився всякими мѣрами, будетъ опговоръ не иметъ, Государева кречашника послашь, кошорой бы былъ досужъ и навиченъ.

А будетъ учнушь говориши накрѣпко отъ Шаха, чпобъ велѣли Государеву кречашнику Государевыхъ пшицъ къ ловлѣ приводиши, а опговорипца будетъ не мочно, и Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыци велѣши Государеву кречашнику пшицъ приводишь по ихъ обычю, какъ Государевы кречашники на шо извычны.

А будетъ Шахъ учнетъ говориши, чпобъ оснавиши у него для пшицъ Государева кречашника или двухъ на время.

Отъ Р.Х.  
1618.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи опговариваши, о томъ у нихъ Государева указу нѣшъ, безъ Государева указу нынѣ оставити не смѣшь, чшобъ на нихъ того Шахово Величество не пыталъ, чшобъ имъ за то отъ Государя въ опалъ не бышь, только имъ учинишь безъ Государева указу.

А будешъ Шахъ за то упрямшца, и учнещъ о томъ говориши накрѣпко, а Государевъ ссылкъ будешъ радъ, и во всемъ за Государемъ похочешъ быши въ дружбѣ и въ любви, ко всякому будешъ добру придвиженъ, и на помочь казны послаши хочешъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи оставити кречашника копорого одного изъ молодыхъ, копорой бы ко пшицамъ зналъ гораздо, и во всемъ къ шому дѣлу былъ навыченъ, а оставити на время, и о томъ договоритица: какъ будешъ къ Шаху иные Государевы Послы, или Посланники, или гонецъ, или отъ Шаха къ Государю Послыжъ и Посланники, или гонецъ, и Шаху того Государева кречашника оппустишь съ ними не задержавъ.

А нѣчто Шахъ пришлетъ къ нимъ свое жалованье плашь на подворье, и велишъ имъ ѳхати въ своемъ плашь, и кого къ нимъ о томъ пришлетъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши: То Государя вашего Аббасъ - Шахова Величества къ Великому

кому Государю Нашему не любовь, а къ намъ по его не жалованье, безчестье, что намъ велишь въхати въ своемъ жалованьи, въ плашь. У Великого Государя Нашего Царя и Великого Князя Михайла Оедоровича, Всеа Русии Самодержца, въ поведеняхъ ведещица, отъ предковъ Его Великихъ Государей Царей Російскихъ, всѣхъ Государей Пословъ и Посланниковъ Государь жауешъ, велишь на нихъ Свое Государево жалованье класпи при Своихъ Царьскихъ очахъ. И шолькобъ Шахъ насъ попомужъ пожаловалъ, велѣлъ на насъ свое жалованье положиши передъ собою, въ помъ его воля; а нынѣ намъ къ Шаху въхати въ его плашь непригоже, шѣмъ бы насъ не безчестилъ, нашему закону прошивно, что ходиши въ плашь не по своему обычью. А копорые Послы и Посланники и гонцы бывали у прежнихъ Великихъ Государей вашихъ Царей и Великихъ Князей Російскихъ, и нынѣ у Великого Государя вашего Его Царьского Величества, и шѣ всѣ видѣли Царьского Величества очи въ своемъ плашь, по своему обычаю, а не въ Царьскомъ жалованьи: и Шахъ бы надъ нами также велѣлъ учинишь. Да однолично всякими мѣрами о помъ опгоривашца, смотря по тамошнему дѣлу, и къ Шаху въ Его плашь не ходиши.

Да память Посломъ Князю Михайлу Петровичю съ поварыщи: Будетъ копорые торговые люди похощаши съ ними



Отъ Р. Х. 1618. Бхалпи въ Кизылбаши, или изъ кошорыхъ понизовыхъ городовъ :

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ шоварыщи взяши съ собою торговыхъ людей немногихъ, добрыхъ, комубъ можно въриши, съ поруками, хшобъ былъ не воръ и не бражникъ; а бражниковъ, воровъ и иноземцовъ опнюдъ никою не имаша, а взяши съ собою человекъ до семи и до осми, а больша десяти человекъ не имаша. Попомъ заказаша, и самимъ того беречи накрѣпко, чшобъ шѣ торговые люди заповѣдныхъ шоваровъ, пшницъ никакихъ, и соболей и куницъ и бѣлокъ живыхъ, и желѣза и воску, и никакихъ заповѣдныхъ шоваровъ однолично съ собою не возили, и самимъ къ Шаху въ поминкахъ пшницъ никакихъ, кречашовъ, соколовъ и яспребовъ въ поминкахъ не носили.

Да памяшь Посломъ Дворенину и Намѣснику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ шоварыщи: Какъ они войдутъ въ Шахову землю, и идучи къ Шаху Шаховою землею, и будучи у Шаха до посольства, провѣдываша того накрѣпко, какъ нынѣ Шахъ зѣ Грузинскимъ Царемъ и зѣ Грузинскою и съ Иверскою землею? Грузинской Царь нынѣ въ своей ли землѣ, и нѣшѣ ли ему отъ Шаха шѣсношы, и не сложилсѣя Грузинской Царь и Грузинская и Иверская земля съ Турскимъ Царемъ и съ иными государствы на Шаха, и Шаховы земли не воюють ли? Да будетъ они про шо про-  
вѣ-

вѣдающъ, что Грузинской Царь нынѣ въ своей землѣ, и отъ Шаха ему и землѣ ево никоимъ войной и пѣснопы нѣтъ, и съ Турскимъ Царемъ Грузинской Царь съ своею землею на Шаха не сложился, и рачи ево съ Турского Царя рачью нѣтъ; и Посломъ про Иверского Царя и про ево землю Шаху на посольствѣ или ево ближнимъ людямъ въ разговорехъ говориши: Какъ былъ отъ Царьского Величества у Шахъ - Аббасова Величества въ Посланикахъ Царьского Величества Дворенинъ Федоръ Левонпьевъ: и Шахъ - Аббасово Величество приказывалъ съ нимъ къ Брату своему къ Великому Государю вашему, къ Его Царьскому Величеству, о Иверской землѣ, что Государь вашъ Шахъ - Аббасово Величество за Грузинскую землю Царьскому Величеству не споишъ, и воеванъ ея впередъ не спанешъ: и Царьское Величество отъ Брата Своего, отъ Великого Государя вашего, отъ Шахъ - Аббасова Величества, пріимаетъ по въ великую братспвенную сердечную нелицемѣрную любовь, что онъ въ Иверскую землю вспунашися не хочетъ, и пѣмъ къ Великому Государю Нашему, къ Его Царьскому Величеству, братспвенную свою любовь и дружбу оказуетъ. А по Великому Государю вашему, и вамъ его ближнимъ людямъ и самимъ вѣдомо подлинно, что Иверская земля, Цари и Князи изъ начала православные Крестъянскіе вѣры Греческаго закона, а были на Иверской землѣ Цари самовласныи и ни-

Отъ Р. Ж.  
1618.

кѣмъ не обладаемы. Послѣ того, какъ  
 отъ Р. Х. 1618. извелись во Царѣ городѣ Креспьянскіе Го-  
 судари, и какъ учала быши въ Иверской  
 землѣ межъ Царей и Князей рознь и не-  
 согласье, а Турской учалъ имъ многую шѣ-  
 снопу чинить, и Иверской Александръ Царь  
 видя себя безпомочна, и не хощя быти опѣ  
 Турского въ разореньѣ, били челомъ бла-  
 женные славные памяни Дядѣ Великого Го-  
 сударя Нашего, Великому Государю Царю и  
 Великому Князю Ѳедору Ивановичю Всеа  
 Русіи Самодержцу, чшобъ Онъ Великій Го-  
 сударь Царь и Великій Князь Ѳедоръ Ива-  
 новичъ Всеа Русіи Самодержецъ, для Кре-  
 спьянскіе вѣры принялъ его подѣ свою  
 Царскую высокую руку, и опѣ Турского  
 Салтана и опѣ Шевкала обороняши ево  
 велѣлъ; а онъ зѣ дѣшми своими, съ Царевичемъ  
 Юрьемъ и со внучашы и со всею  
 своею Иверскою землею опѣ Великихъ Ро-  
 сійскихъ Государей Царей не опшупенъ  
 будетъ на вѣки: и на помѣ онъ Алек-  
 сандръ Царь, зѣ дѣшми своими и со  
 внучашы, и со всею своею Иверскою зем-  
 лею, блаженныя памяни Дядѣ Великого  
 Государя Нашего, Великому Государю Царю  
 и Великому Князю Ѳедору Ивановичю  
 Всеа Русіи Самодержцу правду далъ, по  
 нашей Креспьянской вѣрѣ, крестъ цѣло-  
 валъ, и шѣмъ себѣ вспоможенье и опѣ  
 Турскихъ людей свободу получилъ, и ни-  
 копорые ихъ недруги не умѣли имъ  
 никопорые шѣснопы во вся лѣпа, при Дя-  
 дѣ Великого Государя Нашего, при Вели-  
 комъ

комъ Государь Царь и Великомъ Князь Едоръ Ивановичъ Всеа Русіи Самодержецъ, Отъ Р. Х.  
1618.  
и при Царь Борисъ, учиниши. Да по и самому Великому Государю Аббасъ - Шахову Величеспву вѣдомо, какъ Великій Государь блаженныя славныя памяпи Дядя Великого Государя Нашего, Царь и Великій Князь Едоръ Ивановичъ Всеа Русіи Самодержецъ, на Теркѣ и на Коисѣ города велѣлъ поставишь, и людей рапныхъ въ нихъ успроиши велѣлъ, для Иверскіе земли, Турскимъ и Кумыцскимъ людямъ пѣсниши не дапи, и прошивъ недруговъ ихъ помогапи; да и для того, что Турскіе люди многіе годы ходили на Аббасъ - Шахова Величеспва землю войною, а проходили на Коису да на Терку да на Суншу: и по Его Царьского Величеспва повелѣнью, исъ пѣхъ городовъ Терскіе и Волжскіе и Яицкіе Казаки на Турскіе люди приходили, и на Суншѣ Турскихъ многихъ людей побили, и впередъ пѣми мѣспы на Великого Государя Аббасъ - Шахова Величеспва землю Турскіе люди ходиши не учили, и Великому Государю Аббасъ - Шахову Величеспву пѣмъ великая помощь учинилась, да и многая любовь и брашпвенная крѣпкая дружба Дяди Великого Государя Нашего Царя и Великого Князя Едора Ивановича всеа Русіи Самодержца Великому Государю Аббасъ - Шахову Величеспву была, о чемъ самому Аббасъ - Шаху подлинно вѣдомо. А какъ судомъ Божіимъ блаженныя славныя памяпи Дяди Великого Государя

Нашего, Великого Государя Царя и Велико-  
 го Князя Ѳедора Ивановича Всеа Русіи Са-  
 модержца въ живопѣ не спало, а на ве-  
 ликихъ Російскихъ государспвахъ учинил-  
 ся Царь и Великій Князь Борисъ Ѳедоро-  
 вичъ Всеа Русіи: и Иверской Александръ  
 Царь Царю Борису пошмужъ правду далъ,  
 въ дѣльми своими и со внучапы, и со всѣми  
 думными своими людьми крестѣ цѣловали,  
 что имѣ быши подѣ Російскихъ Великихъ  
 Государей Царей рукою, со всею Иверскою  
 землею на вѣки не опспуннымъ; и по  
 Александрову Цареву челобипью, Царь Бо-  
 рисъ исъ понизовыхъ городовъ Воеводамъ  
 своимъ велѣлъ послапи на Шевкала и на  
 всю Кумыцкую землю рашныхъ своихъ лю-  
 дей: для того, какъ Александръ Царь съ  
 повелѣнья Царя Бориса былъ Аббасъ - Ша-  
 хова Величеспва въ рапи, и Шевкальской  
 по Турского велѣнью въ шу пору Иверскую  
 землю воевали, и многихъ Креспьянскихъ  
 людей въ плѣнъ поимали: и Царя Бориса  
 рашные люди Кумыцкую землю воевали, и  
 многіе городы и мѣста поимали и разори-  
 ли, и въ Торкахъ и въ Торкалахъ горо-  
 ды посшавили, и какъ Царя Бориса не  
 спало, а въ Московскомъ государспвѣ уча-  
 ла быши умышленьемъ Польского Короля  
 смуша и въ людехъ рознь, и Кумыцкіе  
 люди сложасъ съ Турскими людьми, ко-  
 торые въ по время были въ Кумыцкой  
 землѣ, на Великого Государя Нашего лю-  
 дей приходили, и бои были многіе, и  
 многіе крови на обѣ спороны пролились, а

все по для Иверскіе земли: и Шахъ-Аббасово<sup>Отъ Р. Х.</sup>Величество, по своему слову, какъ онъ къ Брату своему къ Великому Государю Нашему, къ Его Царьскому Величеству, приказывалъ съ Посланникомъ Его Царьского Величества, съ Ѳедоромъ Левонпьевымъ, такъ бы и впередъ совершалъ, Грузинскіе земли воевать не велѣлъ, а Великій Государь Нашъ, Его Царское Величество, прошивъ того также учени<sup>1618.</sup>тъ Шахъ-Аббасову Величеству воздавши своею братственною дружбою и любовью, гдѣ будетъ Его Царьскому Величеству возможно.

А будетъ они провѣдаютъ до прями, что Грузинской Царь и Грузинская и Иверская земля, сложася съ Турскимъ Царемъ и съ иными государствы, Шахову землю воюютъ, и раши его съ Турсково Царя раши въ Шаховъ землѣ есть: и Посломъ будучи у Шаха на посольствѣ и зъ ближними людьми въ розговорехъ о Грузинскомъ Царѣ и о Грузинской и о Иверской землѣ ничего не говориши.

А будетъ Шахъ самъ спроситъ ихъ на посольствѣ, или ево ближніе люди учнутъ ихъ въ розговорехъ спрашивать про Иверскую землю: какъ былъ у него у Шаха онъ Царьского Величества Посланникъ Ѳедоръ Левонпьевъ, и онъ говорилъ ему онъ Царьского Величества о Иверскомъ Царѣ и о его землѣ, чтобъ ему Шаху для братственныхъ дружбы и любви въ Иверскую землю не вступаться и ее не воевать,

вашь, и онъ Шахъ - Аббасъ приказывалъ  
 П.Р.Х. опъ себя къ Царьскому Величеству, съ  
 1618. Федоромъ же Левонтьевымъ, чпо онъ по  
 Его Царьского Величества приказу, для  
 брашпвенные дружбы и любви, въ Ивер-  
 скую землю впередъ вступашия и воева-  
 ши ее не хочешъ, и Царьскому Величе-  
 ству за Грузинскую землю не стоишъ; а  
 нынѣ Грузинской Царь сложасъ съ не-  
 другомъ ево съ Турскимъ Царемъ стоишъ  
 на него, и землю его воююшъ, и Царь-  
 скому Величеству про шо вѣдомоль, и ны-  
 нѣ съ ними про Грузинского Царя и про  
 его землю чпо опъ Царьского Величества  
 приказъ.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю  
 Боряпинскому съ поварыщи, Шаху или  
 ево ближнимъ людемъ говориши: И намъ  
 было о Иверской землѣ Шахову Величеству  
 для Крешъянскіе вѣры говориши наказано,  
 а того Царьское Величество не вѣдалъ,  
 и въ Теймуразъ Царъ того не чаялъ, чпо  
 ему приложипца Царьского Величества и  
 Шахъ - Аббасова Величества къ недругу къ  
 Турскому Салпану: и мы слыша Теймураза  
 Царя неправды и грубоспи къ Царьскому  
 Величеству и къ Шахъ - Аббасову Величе-  
 ству, объ немъ нынѣ и не говоримъ.

А будетъ Шахъ, или ево ближніе лю-  
 ди о Иверской землѣ не вприсяшъ: и  
 имъ самимъ про Иверскую землю не го-  
 ворипъ ничего, полько провѣдаюшъ, чпо сло-  
 жился Иверской Царь съ Турскимъ.

Да память Посломъ Дворенину и Намѣснику Болховскому Князю Михайлу Пепровичю Боряпинскому съ поварыщи: И нѣщо ихъ хѣ какой мѣрѣ въ розговорехъ учнушъ спрашиваши Шахъ самъ или Шаховы ближніе люди, для чего у Царьского Величества у стола не были Шаховы Послы Кая-Салтанъ да Булапъ-Бекъ, и иныхъ Государей Послы у Царьского Величества у стола бывающъ ли?

Отъ Р. Х.  
1618.

И Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говорили: Искони у Великихъ Государей Царей и Великихъ Князей Російскихъ, у предковъ Великого Государя Нашего, также и у Его Царьского Величества, Великихъ Государей Послы и у стола бывающъ, какъ Его Царьского Величества не зайдутъ иные Ихъ Государскіе великіе дѣла; а коли въ то время, какъ бывающъ у Его Царьского Величества Послы заходятъ ихъ государственныя и земскіе иныя дѣла, и Его Царьское Величество посылаетъ къ Великихъ Государей Посломъ съ столомъ, отъ Своего Царьского стола, съ ѣсвою и съ пипьемъ, Своихъ ближнихъ людей Стольниковъ; а какъ Великого Государя Шахъ-Аббасова Величества Послы были у Царьского Величества на посольствѣ, и въ тѣ поры Его Царьского Величества зашли иныя государственныя и земскіе дѣла: и Его Царьское Величество любя Брата Своего Великого Государя вашего Шахъ-Аббасова Величество, а Пословъ его жалуя, посылаѣ къ нимъ на



Отъ р. х. дворъ опѣ своего Царьского стола съ вѣсп-  
 1618. вою и съ пищемъ, Своего Царьского Ве-  
 личества Стольника, ближнего челоуѣка,  
 великого роду, Князя Ивана Ивановича  
 Одоевскаго, и пощивать ему Государя  
 вашего Пословъ велѣлъ, и честь имъ чи-  
 нити, какъ естъ Великого Государя Бра-  
 та Своего любительного Пословъ, попо-  
 мужъ какъ и у прежнихъ Великихъ Госу-  
 дарей Царей и Великихъ Князей Росій-  
 скихъ въ обычаехъ и въ ихъ Царьского  
 Величества поведеньяхъ бываетъ.

Да память Посломъ Князю Михайлу  
 Петровичю Боряпинскому съ поварыщи:  
 Нѣчто будетъ имъ вѣдомо, что города  
 Шемаху и Баку и Дербень взяли у Шаха  
 Турскіе люди, и для того имъ будетъ  
 сухимъ путемъ на тѣ города итти не-  
 лѣтъ, а пойдуть моремъ на Гилянъ, и бу-  
 деть нѣчто по грѣхомъ ихъ вѣпромъ за-  
 несеть подъ Дербень, или на морѣ ихъ  
 по грѣхомъ возмутъ Турского люди; и  
 Посломъ Князю Михайлу Петровичю Боря-  
 пинскому съ поварыщи наказъ и рѣчь и  
 грамота Государева большая и розпись по-  
 минкамъ изгоповя съ каменемъ тайно,  
 и обязавъ во что крѣпко, вкинуть въ  
 воду, чтообъ никому не примѣпно спало,  
 или пригоповя огонь эжечь, или изодрасть,  
 чтообъ однолично устроиши, лише остави-  
 ти у себя грамота къ Шаху о торговомъ  
 дѣлѣ, что съ ними послана на запасъ. А  
 гдѣ ихъ въ копорой городѣ къ Турского  
 Воеводамъ приведуть, и учнутъ ихъ спра-  
 ши-

шивашъ Паши, или Салчеки, или судовые Капишаны, для чего они идушъ хъ Кизыл-башскому Шаху: и Посломъ Князю Михайлу Пепровичю съ поварыщи говориши въ роспросъ, что послалъ ихъ Государь Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи къ Аббасъ-Шаху о торговомъ дѣлѣ, что присылалъ Аббасъ-Шахъ къ Великому Государю Нашему Царю и Великому Князю Михайлу Ѳедоровичю Всеа Русіи Самодержцу Пословъ своихъ Кая-Салшана да Булапъ-Бека зъ грамопою; а въ грамошъ своей писалъ, чтобъ ево торговымъ людемъ поволитъ пріѣзжать съ повары торговашъ въ Государя Нашего государствѣ, въ Казани и въ Аспарахани, и дорогабъ имъ была опворена, и торгъ людемъ ево велѣтъ давать полной по прежнимъ обычаемъ. И Великій Государь Нашъ прошивъ того къ Шаху писалъ, что прежде сего Дядя Его Великого Государя Нашего, блаженные памяти Царь и Великій Князь Ѳедоръ Ивановичъ Всеа Русіи посылалъ къ Шаху въ Персипцкое государство для своихъ попребныхъ поваровъ купитъ, которые были годны къ Его Царьской казнѣ, съ своею бологодѣнью со мною, людей своихъ торговыхъ Дмипрея Ивашева да Ѳедора Першина, и пѣхъ Великого Государя Нашего Дяди людей Дмипрея Ивашева на морѣ, идучи въ Шахову землю не спало, а Ѳедора Першина въ его же Шаховѣ землѣ въ Кабзинѣ не спало, и шое Великого Государя Нашего Дяди Великого

Госу-

Отъ Р. Х.

1618.

отъ Р.Х. 1618. Государя Царя и Великого Князя Ѳедора  
 Ивановича Всеа Русіи бологодѣшь Шахъ  
 велѣлъ взять Казначею своему на себя;  
 и Великого Государя Нашего Дядя, Ве-  
 ликій Государь Царь и Великій Князь Ѳе-  
 доръ Ивановичъ Всеа Русіи, о той болого-  
 дѣши посылалъ къ Шаху многижда, чѣтобъ  
 Шахъ шое бологодѣшь сыскавъ прислалъ,  
 и Шахъ шое бологодѣши Великого Госуда-  
 ря Нашего къ Дядѣ не присылывалъ; и  
 Великій Государь Нашъ, Его Царьское Ве-  
 личесство, и его Шаховыхъ торговыхъ лю-  
 дей пуцашъ въ свои государства не велѣлъ.  
 А нынѣ Великій Государь Нашъ Царь и  
 Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ, всеа  
 Русіи Самодержецъ, для шое бологодѣши  
 послалъ къ Шаху, съ его Послы вмѣстѣ,  
 насъ Пословъ своихъ, меня Князя Михай-  
 ла Боряпинского съ поварыщи, и Шахъ  
 бы шое Великого Государя Нашего Дяди  
 бологодѣшь сыскавъ къ Великому Государю  
 Нашему съ нами прислалъ; а какъ шое  
 бологодѣшь сыскавъ къ Великому Государю  
 Нашему съ нами пришлепъ, и Великій  
 Государь Нашъ тогда по ево присылкѣ его  
 Шаховымъ торговымъ людямъ дорогу оп-  
 ворипъ велипъ, и въ государства свои въ  
 Аспараханъ и въ Казанъ его торговыхъ  
 людей пропуцашъ велипъ: съ шѣмъ мы  
 отъ Великого Государя Нашего къ Аббасъ-  
 Шаху и посланы. Да и Государю вашему  
 Ахметъ - Салпану про то извѣспно, чѣто  
 Великій Государь Нашъ съ Кизылбашскимъ  
 Шахомъ ссылаещца по прежнему обычею

о торговлѣ; а съ Великимъ Государемъ Нашимъ нынѣ Великій Государь вашъ Ахметъ - Салпанъ въ дружбѣ и въ любви и въ ссылкѣ свѣше прежнего. Какъ Великій Государь Нашъ Царь и Великій Князь Михайло Ѳедоровичъ Всеа Русіи Самодержецъ учинился на своихъ великихъ и преславныхъ государспвахъ Російского царспвія Великимъ Государемъ Царемъ и Великимъ Княземъ Всеа Русіи Самодержцемъ: и Его Царское Величеспво, оказуючи къ Великому Государю вашему къ Ахметъ - Салпанову Величеспву браиспвенную свою любовь, напередъ всѣхъ Великихъ Государей обещипть свое государспво и о браиспвенной дружбѣ и о любви, и объявляя передъ собою Великимъ Государемъ и передо всѣми Російскими государспвы Польского Жигимонша Короля неправды, Посланниковъ своихъ Солового Прошасьева да Дьяка Михайла Данилова: и Великій Государь вашъ пѣхъ Великого Государя Нашего Посланниковъ принялъ честно, и къ Великому Государю Нашему оппустилъ ихъ не издержавъ, и съ ними вмѣспѣ къ Великому Государю Нашему о браиспвенной же дружбѣ и о любви послалъ былъ Чеуша своего Алея, и его идучи къ Великому Государю Нашему въ дорсгѣ не спало, а копорую грамопу къ Царьскому Величеспву Великій Государь вашъ послалъ былъ съ пѣмъ Чеушомъ своимъ съ Алемъ, и пое грамопу до Царьского Величеспва довели люди ево, и въ шой грамопѣ Государь

вашъ

Отъ Р. х.

1618.

отъ Р.Х.  
1618.

вашъ Ахметъ - Салпанъ писалъ къ Великому Государю Нашему, что Великій Государь вашъ Ахметъ - Салпанъ хочетъ быти съ Великимъ Государемъ Нашимъ, съ Его Царьскимъ Величествомъ, въ брашпвенной дружбѣ и въ любви, мимо всѣхъ Великихъ Государей на вѣки неподвиженъ, и на всякого Его Государева недруга, а имянно на Польского Короля, хочетъ съ нимъ Великимъ Государемъ Нашимъ споянъ за одно; а о иныхъ де многихъ государспвенныхъ дѣлахъ къ Великому Государю Нашему отъ Государя вашего приказъ былъ словесно; и про тѣ дѣла Великому Государю Нашему не вѣдомо, пошому что Чеуша ево въ дорогѣ не спало: и Великій Государь Нашъ, Его Царьское Величество, Государя вашего торговыхъ людей, которые были съ Чеушомъ, Касыма съ шоварыщи, и Алея Чеуша людей, которые до Великого Государя Нашего Государя вашего грамоту, пожаловалъ далъ имъ видѣши свои Царьскіе очи, и пожаловалъ ихъ своимъ Царьскимъ жалованьемъ, оппустилъ ихъ ко Государю вашему не издержавъ; а съ ними вмѣспѣ послалъ Великій Государь Нашъ къ Великому Государю вашему о брашпвенной дружбѣ и о любви, и о тѣхъ дѣлахъ, о чемъ Великій Государь вашъ къ Великому Государю Нашему словесно приказывалъ съ Чеушемъ своимъ съ Адемъ, которово въ дорогѣ не спало, Посланниковъ своихъ Петра Мансурова да Дьяка Семейку Самсонова, и нынѣ тѣ

Госу-

Государя Нашего Посланники у Великого Отъ Р. Х.  
1618.  
Государя вашего; и впередъ Великій Госу-  
дарь Нашъ, Ево Царьское Величествво, мимо  
всѣхъ Великихъ Государей хочетъ быти  
съ Великимъ Государемъ вашимъ съ Ахметъ-  
Салтановымъ Величествомъ въ брашпвен-  
ной дружбѣ и въ любви и въ ссылкѣ на  
вѣки: и выбѣ насъ не держали, хъ Ки-  
зылбашскому Шаху насъ пропустили, и  
наказу нашего и грамоты выслушали и  
посмотрили, а шѣмъ межъ Великого Го-  
сударя Нашего и Государя своево брашпвкой  
любви и ссылкѣ поруки не учинили. Да  
о томъ Посломъ Кизылбашскимъ и подъя-  
чимъ и шолмачомъ и всякимъ людемъ сво-  
имъ и Кизылбашскимъ наказали имянно,  
чшобъ они въ одно говорили со Княземъ  
Михайломъ съ шоварыщи, а не врознь.  
Подписалъ Діакъ Сава Раманчюковъ,

### П Р И Б А В Л Е Н І Е

*Къ Посольскому наказу, данному отправленнымъ  
въ 1618 году въ Персію Посламъ Князь Ми-  
хайлу Петровицу Борятинскому, Ивану Ивано-  
вичу Чичерину и Дьяку Михайлу Тюхику.*

Выписано вкратцѣ изъ Посольскаго архива.

Послы отправились изъ Москвы 23  
Маія, 1618 году въ судахъ, и пришли  
въ Казань 11 Юня. Здѣсь сослались они  
съ Персидскими Послами *Кая-Салтаномъ и  
Булатъ-Беккомъ*, которые отъ Шаха *Аббаса*  
были въ Москвѣ, и изъ Казани ѣхали съ  
Россійскими Послами вмѣстѣ.

Юня

ОмѢР. Х.  
1618.

Юня вѢ 22 день пошли изѢ Казани ,  
и вѢ Астрахань пришли 11 Юля , гдѢ  
жили при недѢли за шѢмѢ, чшо для мор-  
скаго пупи подѢльвали бусы.

Августа 2 пошли изѢ Астрахани.

18. Пришли къ Низовой де-  
ревнѢ.

29. Пошли къ ШемахѢ.

30. Пришли къ ШемахѢ за  
двѢ версны опѢ города  
вѢ деревню.

31. Пришли вѢ городѢ.

Шахъ *Аббасъ* былѢ вѢ АрдебилѢ, имѢя  
войну съ Турками ; къ нему послали вѢспѢ  
о прѢвздѢ ПословѢ , а опѢ него вѢ Ше-  
махію получена грамота о шамошнемѢ  
воинскомѢ соспоянїи. По сему извѢсшїю,  
былѢ Августа 19 числа между Ардебила  
и Тавриса съ Турками бой, вѢ коемѢ *Карчага*,  
Воевода Персидской , ТурковѢ побилѢ , и  
многихѢ вѢ полонѢ взялѢ. На помѢ бою  
былѢ и ХанѢ Крымской *Джанъ-Бекъ-Гирей*,  
и Грузинской Царь *Теймурасъ*, про копо-  
раго не знали, ушекѢ ли онѢ, или убитѢ.

Сентября 25 Послы опсправились изѢ  
Шемахїи вѢ АрдебилѢ , и Ѣхали до Арде-  
била полпрешїи недѢли.

Октября 11 оспановились за двѢ версны  
до Ардебила вѢ монаспырской деревнѢ  
*Шахъ СафирѢ КелгарачѢ*, а по помѢ прѢ-  
Ѣхали вѢ АрдебилѢ.

Ноября 2 прѢѢхали вѢ КазбинѢ.

4. Были на аудїенциї у Шаха.

Шахъ ПосломѢ говорилѢ :

ОтецѢ

Опецъ мой и дѣдѣ съ Московскими  
 Государи Вашими не ссылались, ссылка и  
 браиспвенная любовь и дружба не бывала,  
 а почалъ ссылашья ясъ съ Московскимъ  
 государспвомъ блаженныя памяпи съ Ца-  
 ремъ и Великимъ Княземъ *Ѳеодоромъ Ива-*  
*новичемъ* всея Русіи. Посолъ первый отъ  
 Царя *Ѳеодора* у меня былъ *Григорей Ва-*  
*сильчиковъ*.

Отъ р. X.  
1618.

Шахъ между прочимъ сказалъ и по:  
 Извѣспно Великому Государю Вашему,  
 какъ вѣ Московскомъ государспвѣ было  
 великое разореніе, а воръ *Заруцкой* съ  
 женкою *Липовскою* съ *Маринкою* да съ  
 робенкомъ, прибѣжалъ вѣ *Аспрахань*, и  
 вѣ *Аспрахани* воры къ нему многіе при-  
 спали, шого *Маринкина* сына называли  
*Царевичемъ*, и ко мнѣ *Заруцкой* и *Ма-*  
*ринка* съ сыномъ прислали отъ себя по-  
 словъ своихъ, чшобъ мнѣ имъ помочь  
 учинишь, а давали мнѣ за по *Аспрахань*,  
 и я пой ихъ воровской смущѣ не повѣрилъ,  
 и *Аспрахани* у нихъ не взялъ, и помочи  
 имъ ни копорой не учинилъ. А какъ  
 учинился на Московскомъ государспвѣ Го-  
 сударь Вашъ Царь *МИХАЙЛО*, и ко мнѣ  
 прислалъ гонца своего *Михайла Тиханова*,  
 и я помнючи прежнихъ Великихъ Госу-  
 дарей Вашихъ браиспвенную дружбу и  
 любовь, и хопя быши съ Великимъ Го-  
 сударемъ Вашимъ вѣ браиспвенной же  
 дружбѣ и любви, *Заруцкаго* пословъ съ  
 посланникомъ Государя Вашего послалъ къ  
 Государю Вашему къ *Москвѣ*, а вѣ смущ-  
*Др. Рос. Вивл. Часть V. И* ное.



Стѣ Р.Х.  
1618.

ное время Аспраханъ перекормилъ, и пшено къ нимъ посылалъ; а о томъ ни конюрыми дѣлы не помыслилъ, чюбъ Аспраханъ взяли, и Аспраханью завладѣшь. Да и нынѣ и до своего живота хочу съ Государемъ Вашимъ быти въ брательственной любви и дружбѣ, и прошеніе Брата своего Великого Государя Вашего все, о чемъ вы ко мнѣ присланы, исполню.

Въ Ноябрь мѣсяцѣ Шахъ Аббасъ отправился изъ Казбина въ Ферабахъ, а Послы остались въ Казбинѣ зимовать; на содержаніе дано имъ 100 пюменей, пюмень цѣною 6 рублей.

Князь *Михайло Борятинской* скончался въ Казбинѣ 15 Декабря. Съ нимъ былъ племянникъ его Князь *Фадѣй Борятинской* и 29 человекъ служителей. При возвращенной побѣдѣ посольства шло его отвезено въ Москву.

Въ 1619, 23 Мая, получено въ Казбинѣ извѣстіе, что Шахъ Аббасъ изъ Ферабаха побѣхалъ въ Испагань; и указъ, чюбъ и Послы туда прѣехали.

26 Мая Послы въ путь отправились.

5 Юня прѣздъ ихъ въ деревню Урумъ, 15 верстѣ отъ Испани.

9 — Аудиенція ихъ у Шаха.

Шахъ Посломъ говорилъ между прочимъ:

Приказывалъ де ясь съ *Федоромъ Леонтиевымъ* къ Брату своему Великому Государю Вашему, чюбъ Великій Государь Вашъ велѣлъ на *Койсѣ*, на *Суншѣ* и въ

въ *Таркахъ* поставишь города, и людей посадишь, а сколько въ пѣхъ городахъ осаднымъ людямъ хлѣба надобно, и ясъ де велѣлъ къ нимъ хлѣбъ посылать, а ясъ де и людей въ прибавку дамъ, а чшобъ де промежъ нашихъ государствъ ни чьей земли не было.

Ошѣ Р. Х.  
1618.

Послы опивѣчали: Государь шо дѣлать намѣренъ, но нынѣ въ помѣ препяпспвуешъ война съ Поляками.

*Чичеринъ* воспоминавалъ Шаху о главномъ ему порученномъ дѣлѣ, просишь у Шаха денежной помочи.

Шахъ опивѣчалъ, что пришлетъ съ своимъ Посломъ, сколько шеперь можешъ, а съ нимъ оныя Рускіе Послы вскорѣ отправлены бышь имѣющъ.

Схватилъ Шахъ съ Пословъ шапки горлапныя, и спросилъ: сколь де у васъ лисицы черныя добрыя дороги, и по сколько пюменей лучшую лисицу купяшъ? И Послы сказали: купяшъ рублевъ въ полпорасна, и въ двѣсти и больше.

Тогда же были въ Испаганѣ и Послы изъ Индіи, изъ Ишпаніи, изъ Англии, и Мурза ошѣ Крымскаго Хана.

И Шахъ говорилъ:

Здѣсь у меня естъ взяпные на бою Крымскаго Царя ближные люди, Мурза *Бекъ* съ товарищи, и велѣлъ Мурзу *Бека* позвать къ себѣ, и велѣлъ ему сѣсть близко себя, и учалъ говорить: ясъ де того Мурзу *Бека* оппущаю къ Крымскому Царю, и пишу де ошѣ себя, и рѣчию

Ошъ Р.Х.  
1618. приказываю съ Мурзою Беконъ, чюбъ Крымской Царь со всѣми своими ранними людьми пошелъ на недруга Брана моего Великаго Государя Вашего на Липовского Короля, и въ землѣ былъ, и воевалъ Липовскую землю безъ выходу. Да и ошомъ опишу къ Крымскому Царю, чюбъ онъ былъ съ моимъ Браномъ, съ Великимъ Государемъ Вашимъ наипаче въ дружбѣ и въ любви. И спанемъ де при насъ споянъ на недруга съ одного. И какъ де мы при насъ, Великій Государь Вашъ, да ясь, да Крымской Царь, будемъ въ дружбѣ, и въ браиспвѣ, и въ любви, и прошивъ де насъ недруги наши не будутъ споянъ, а на Липовскаго Короля спанемъ при насъ за одинъ, и онъ де и въ Польшѣ опъ насъ не усидитъ.

24 Юля отпускная аудіенція Россійскихъ Пословъ у Шаха въ саду, на коняхъ, какъ бы не нарочно. Они шуды позваны были вечеромъ, когда уже темно спало; дали имъ Персидскіе хлапы надѣвать, въ чемъ хоня отговаривались, что Россійскимъ Посламъ въ чужеспранной одеждѣ ходитъ не прилично, но наконецъ оныя приняли. Два кафшана озямское дѣло: одинъ кафшанъ бархатъ Кизылбашской по серебряной землѣ; другой кафшанъ камка Кизылбашская по серебряной же землѣ. Дьяку дано: два кафшана, оба камчаты Кизылбашскіе по серебряной землѣ. Всѣмъ Посольскимъ людямъ по различію ихъ состоянія. Шахъ повпорялъ, что со своимъ

имѢ ПосломѢ пришлешѢ шеперь, сколько можешѢ, помошныхъ денегѢ; да пришомѢ пвердилѢ, что конечно надлежитѢ на КойсѢ и вѢ ТаркахѢ спроишь города.

ОшѢ Р.Х.  
1618.

26 Юля ШахѢ АббасѢ поѢхалѢ изѢ Испагани, распояніемѢ при дни Ѣзды ошѢ города, вѢ горы, для прохлаживанія ошѢ жаркаго воздуха.

24 Августа ошѢѢздѢ ПословѢ изѢ Испагани.

1. Сеншября пріѢхали вѢ КазбинѢ.

16. ————— ПоѢхали изѢ Казбина.

1. Окшября пріѢхали вѢ АрдебилѢ.

8. ————— ПоѢхали изѢ Ардебила.

23. ————— ПріѢхали вѢ Шемахию.

3 Ноября поѢхали изѢ Шемахию, провожаемы будучи на верспу распояніемѢ ошѢ города ХаномѢ ЮзупомѢ, который былѢ тамѢ главнымѢ начальникомѢ ошѢ Шаха.

7. ————— ПріѢздѢ вѢ ШевранѢ, гдѢ не оспанавливались.

10. ————— ПріѢхали вѢ ДербенѢ.

12. ————— ОшѢѢздѢ изѢ Дербени. ГрадоначальникѢ Байгурда СалпанѢ провожалѢ ихѢ на при верспы распояніемѢ.

И Ѣхали ИванѢ и Михайло изѢ Дербени Шаховою землею черезѢ Каракамели до Уцмы, (Усмай) Князя Кайдацкаго, а изѢ КаракамеловѢ Ѣхали на Буйнаки, а изѢ БуйнаковѢ пришли 15 Ноября вѢ Тарку, гдѢ владѢшелемѢ былѢ Кумыцкой Князь ИлдарѢ, котораго имя вѢ другомѢ мѢспѢ писано АйдаромѢ.

Опѣ Р.Х.  
1618. Крымскій Царевичъ упоминается *Шангирей* именемъ, котораго тогда жишельство имѣлъ въ Кумыцкихъ улусахъ, съ такимъ обшояпельствомъ, что прислалъ къ Посламъ гостиницы съѣсными припасами (\*).

Опѣвздѣ изъ *Тарку* 19 Ноября. *Амиръ Ханъ*, Илдаровъ сынъ, провожалъ ихъ до *Култука Аксайскаго* 70 верстѣ, а прѣѣхали шуды 25 Ноября.

По видимому считалась тамъ тогда Россійская граница.

Въ *Теркахъ* Боевода *Никита Вельминовъ* послалъ до *Култука* Посламъ всирѣчу чепыре спруга, за неимѣніемъ въ *Теркахъ* довольнаго числа подводъ, на коихъ Посламъ и Персидскому Послу, и меривому шѣлу Князя *Боряпинскаго*, и со всѣми людьми умѣстились. Онъ надѣялся также, что осьлибо на шѣхъ же спругахъ и до *Астрахани* перевезшися могутъ; но по прѣвздѣ

---

(\*) Онъ былъ Ханской сынъ изъ Крыму, и сдѣлался потомъ Ханомъ. По немъ прозванъ былъ *Шангирейской* городокъ на Днѣпрѣ, которой въ 1695 году съ прочими тамошними городками взятъ и разоренъ былъ *Фельдмаршаломъ Графомъ Шереметевымъ*. А имя обновлено въ послѣднюю Турецкую войну, когда по овладѣніи всемъ Крымомъ Генералъ - Аншефъ Князь *Василій Михайловичъ Долгоруковъ - Крымской*, съ большею частію второй арміи, на семъ мѣстѣ, гдѣ уже при началіи похода *ретраншементъ* былъ сдѣланъ, остановился, оной больше укрѣпилъ, и *Шангирейскимъ ретраншементомъ* назвалъ, имѣвъ тамъ даже до заключенія въ 1774 году мира свое пребываніе.

дѣ ихъ 29 Ноября въ Терки, море замерзло, и они тамъ зимовашъ принуждены были. Ошъ Р.Х.  
1650.

Персидской Посолъ, пошъ же, что прежде на Москвѣ былъ, Бекъ Булатъ, Вхалъ зимнимъ пушемъ, и прѣхалъ въ Москву 25 Генваря, 1620 года; помочныхъ денегъ онъ не привезъ, о коихъ и рѣчи не было, уповашельно по тому, что по заключеніи съ Польшею мира въ нихъ больше и нужды не имѣлось. Въ Шахъ - Аббасовомъ листу, со многимъ увѣреніемъ его дружелюбія, повторяемо только было прежнее совѣщованіе о спироеніи на рѣкѣ Суншѣ города якобы единственню для того сіе посольство отправлено было.

Г. Ф. М.

## II.

Статейной списокъ Посольства Никифора Михайловича Толочанова въ Грузію, 7158 (1650) года.

Лѣта 7158 (1650) Маія въ 22 день, Государь Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ всея Россіи, велѣлъ Микифору Машвѣвичу Толочанову, да Дьяку Алексѣю Иванову сыну Іевлеву иппи въ Мерешійскую землю къ Александру Царю съ своимъ Государевымъ жалованьемъ съ соболіною казною и для иныхъ своихъ Государевыхъ великихъ дѣлъ посольствомъ.

И Микифоръ Машвѣвичъ Толочановъ и Дьякъ Алексѣй Іевлевъ въ Посольскомъ приказѣ у Дьяковъ, у Думнаго Михайла

Отъ Р.Х.  
1650.

Волошенинова, да у Алмаза Иванова Государевъ наказъ и Государеву грамоту къ Мерепійскому къ Александру Царю и роспись соболиной казнѣ и на Казенномъ дворѣ Государеву казну соболи ко Александру Царю по росписи приняли. А по наказу велѣно Микифору и Алексѣю иппи съ Москвы съ Мерепійскими Послы вмѣстѣ въ судахъ на Коломну, на Переславль-Резанской, на Касимовѣ, на Муромѣ, на Нижней Новѣ-городѣ, и въ Казань, и въ Аспрахань; а для береженія Пословъ и Государевы казны посланы проводить съ Москвы до Переславля-Резанского Московскіе Сирѣльцы, а отъ Переславля Резанского велѣно имашь провожаемыхъ въ городѣхъ отъ города до города и до Казани, а отъ Казани до Аспрахани, гдѣ будетъ по вѣспнямъ надобно людей больше, и имъ имашь у Боярѣ и у Воеводѣ людей съ прибавкою, сколько человекъ пригоже, смотря по тамошнему дѣлу и по вѣспямъ, а изъ Казани ѣхашь на Терекъ, а съ Терка въ Мерепійскую землю ко Александру Царю, и отъ Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, правивши поклонъ и подашь Александру Царю Царского Величества грамоту, и прошивъ наказу говоришь рѣчь и всякія Государевы Посольскія слова справивъ, и объявивъ Государеву жалованье соболи; а что прошивъ Посольскихъ рѣчей Александра Царя отвѣсны будутъ и ближнихъ его людей рѣчи, и Посломъ велѣно шѣ

Алек-

Александровы опшвѣпы и ближнихъ ево-  
людей рѣчи писапъ въ Спапейной списокъ Отъ Р.Х.  
1650.  
подлинно.

Юня въ 9 день Микифоръ и Алексѣй на опшускѣ у Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи были у руки за переградою, а съ ними были у Государя у руки Дьячей Алексѣевъ сынъ, Жилецъ Климъ Іевлевъ, да переводчикъ Иванъ Боярчиковъ, да полмачъ Лавренпей Пироговъ; и бывъ у руки Микифоръ и Алексѣй, опшпустилися съ Москвы съ Государевою соболиною казною и съ Мерепійскими Послы на Коломну въ спругахъ Юня въ 10 числѣ, а съ Коломны въ Переславль-Резанской, въ Касимовъ, въ Муромъ, въ Нижней, въ Казань, а изъ Казани опшпустилися Юля въ 23 день.

7159 Сентября въ 6 день Микифоръ и Алексѣй съ Государевою казною и съ Мерепійскими Послы пришли въ Аспрахань, и съ Государевою грамопою были у Боярина у Князя Ивана Андреевича Голицына Сентября въ 7 день, и Бояринъ Князь Иванъ Андреевичъ велѣлъ опшвести Посломъ спруги погожѣ числа, и приказалъ починишь и совсѣмъ изгошовишь, и спояли въ Аспраханъ за судовою подѣлкою 9 дней.

И изъ Аспрахани Микифоръ и Алексѣй съ Государевою казною и съ Мерепійскими Послы опшпустилися Сентября въ 15 день, и пригребли къ Волскому устью



на Учухъ Куруслобъ Сентября вѣ 21 день,  
 Опѣ Р.Х. и спояли 5 дней за погодую.  
 1650.

Сентября вѣ 27 день оппустилися на море, и прибѣжали моремъ къ Рянцовѣ Косѣ Сентября вѣ 28 день, и спояли Послы Мерепійскіе врозни, рознесло погодую.

Окпября вѣ 1 день Микифоръ и Государева казна и Мерепійскіе Послы, поднявѣ по погодѣ парусы, побѣжали къ городу Терку, и прибѣжали того же числа, а Дьяка Алексѣя Іевлева опнесло погодую вѣ море и носило по морю, и погодую било Сентября сѣ 28 числа до Окпября по 11 число, и опѣ морскія большія погоды многіе запасы помешалѣ вѣ море для легкоспи, и погожѣ 11 числа на морѣ приправила погода по пужи, и Дьякѣ Алексѣй поднявѣ парусѣ прибѣжалѣ къ Терку ко устью того же числа, и споядѣ на устье за мѣлю 7 дней.

И Окпября вѣ 18 день Дьякѣ Алексѣй Іевлевѣ сѣ Терского устья пригребѣ подѣ Терской городѣ, и перевезся вѣ городѣ на дворѣ.

И Окпября вѣ 24 день Микифоръ и Алексѣй послали вѣ Мерепійскую землю толмача Аспраханского Ивашка Тизиченка, а опѣ Александровыхъ Пословѣ оппущенѣ попѣ Симонѣ, да Мундаровы Кабарды Черкашенинѣ Загарда, при человекѣ Спрѣльцовѣ, да два человекѣ Окоченѣ сѣ вѣспию, что Царского Величества Послы и ихѣ Александра Царя Послы сѣ Москвы на  
 Те-

Терекъ пришли, чюобъ прислалъ Александръ  
Царь на Терекъ съ подводы на вспрѣчу.

Отъ Р.Х.  
1650.

И Генваря вѣ 21 день прѣѣхали изъ  
Мерешіи вѣ Терской городъ Аспраханской  
полмачъ Ивашка Тизиченокъ, чю посланъ  
былъ отъ Пословъ; а съ нимъ прѣѣхалъ отъ  
Александра Царя Азнауръ Конспяншинъ  
Каншовъ съ листомъ, и прѣѣхавъ полмачъ  
Ивашко, отъ Александра Царя Посломъ  
правилъ челобитье, а сказывалъ: Ъхалъ де  
отъ Ивашко съ Терского города Мундаровы  
Кабарды съ Черкашениномъ съ Загардомъ  
и съ Мерешійскимъ попомъ и съ  
Терскими Спрѣльцы на Кабарду Казыя  
Мурзу Мундарова, и спояли вѣ Кабардѣ 5  
дней, за шѣмъ чю Ѳздилъ Черкашенинъ  
Загардъ вѣ Хапсу провѣдываиъ дороги, куды  
ишли лучше и безспрашно; и поиъ де  
Черкашенинъ сказалъ ему полмачу Ивану,  
чю на Хапсу Ѳхашъ не лъзя, дорога не чи-  
сна, живуиъ Государевы непослушники, и  
изъ Мундаровы Кабарды поѲхали на Ан-  
зорову Кабарду къ Зазарукъ Мурзѣ, а За-  
зарука де велѣлъ ихъ проводишъ до Балхаръ,  
и велѣлъ ихъ опдашъ Болхарскимъ Мур-  
замъ Алибеку, да Чеполову, да Канбулапо-  
ву дядькѣ Черкаского Андабалу Мурзѣ, и  
шѣ де Болхарскіе Мурзы проводили ихъ  
до Мерешійскихъ деревень на Бугу, а изъ  
Буги проводили Царя Александра Казнаура  
къ Конспяншину Каншину, и жили де у  
нихъ 6 дней; а вѣ шѣ де поры посылали  
они къ Царю Александру съ вѣснью, и  
взяли его ко Александру Царю вѣ городъ  
вѣ

Ошр. X.  
1650. въ Кушапись, и былъ онъ полмачъ у Царя Александра, и опѣ Пословъ Александру Царю правилъ челобитье; а Царь де Александръ спрашивалъ про здоровье про Пословъ, и сказалъ ему полмачу, что посылаетъ онъ Александръ Царь Посломъ на встрѣчу Азнаура своего Конспяншина Каншова съ листомъ.

Генваря въ 22 день Александра Царя Азнауръ прѣхалъ въ Терской городъ.

И Генваря въ 23 день Александра Царя Азнауръ Конспяншинъ Каншовъ былъ у Микифора и у Алексѣя на сбѣзжемъ дворѣ, и подалъ опѣ Царя Александра листъ, и рѣчью говорилъ: присланъ де былъ опѣ васъ Пословъ на встрѣчу ко Александру Царю полмачъ Иванъ Тизиченокъ, и сказывалъ Александру Царю про вашъ Посольской прѣздъ, и Царь де Александръ услыша прѣздъ Царского Величества про васъ Пословъ, обрадовался, и послалъ де къ вамъ Посломъ на встрѣчу Азнаура Конспяншина Каншова, и велѣлъ ево Царского Величества Посломъ челомъ ударить, и прислалъ къ вамъ Александръ Царь листъ, а приказалъ де Царь Александръ Царского Величества вамъ Посломъ ипши къ себѣ съ Терского города послѣ Свѣтлыя недѣли въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ.

И послѣ Свѣтлыя недѣли пошли Послы съ Терка въ Мерению Апрѣля въ 15 день, и Терскіе Воеводы Князь Михайло Щепинъ съ товарищи опустили съ Терка съ Послы и за Государевою казною въ провожающихъ

пыхъ Солника Спрѣдцаго Михайла Мохчанова, а съ нимъ Терскихъ конныхъ Спрѣльцовъ пятьдесятъ человекъ, да новокрещеновъ принцанъ человекъ, да охочихъ 60 человекъ. А какъ Булашъ Мурза Мшимаховичъ Черкаской оппустилъ опъ себя дву узденей добрыхъ, Чепана да Залегашта провожаныхъ, и вели дорогою въ верхъ по Терку, и до Анзоровы Кабарды безспрашно.

Отъ Р.Х.  
1650.

И Апрѣля въ 23 день Государевы и Александровы Послы пришли къ Кенмамешевымъ кабакомъ и Бакова, и перешедъ Терекъ, спояли на лугу подъ Кенмамешевыми кабаки, и Кенмамешъ и Баковъ Государевыхъ Пословъ самъ не вспрѣпилъ, и вспрѣпишь никого не выслазъ.

И Апрѣля въ 26 день Пословъ Микифора и Алексѣя, и Государеву казну, и Мерепійскихъ Пословъ Канбулашовы узденья проводили до Анзоровы Кабарды къ Зазарукъ Мурзѣ, далъ Богъ здорово и безспрашно.

И вспрѣпили Анзоровскіе Мурзы Владѣлецъ Зазарука Мурза, да брашъ ево Кенмамешъ съ брапьями и съ племянники, выѣхавъ за своими кабаками и посшавили Пословъ Микифора и Алексѣя и Мерепійскихъ Пословъ у себя въ кабакахъ, по Руски въ селѣхъ; да сказывалъ Посломъ Зазарука Мурза Анзоровъ: шолько де впредъ Государь укажетъ Посломъ своимъ ходить въ Мерепійскую землю ко Александру Царю, и въ Грузіи, и на ево де Анзорову Кабарду дорога прямая,

а

а съ ево Кабарды ко Александру Царю на Горскихъ людей на при горы, да Наспигорцы близко поспѣвають со вьюшными лошадьми въ Мерешію въ первую деревню Александра Царя къ Азнауру къ Юрьеву два дни; шолько де нынѣ шюю дорогою ходиць нельзя, пошому что близко живутъ Шаховъ посаженникъ Ариспопсонской Владѣлецъ, и со Александромъ Царемъ не въ миру; а шолько де шюго Ариспопа Государь изволиць съ Царемъ Александромъ замириць, и ша де дорога будетъ близка и хороша, и мошно сдѣлать и шелѣжной ходѣ; а шѣ де Горскіе люди Государю прошивны не будутъ, слушающѣ и мочь большую имѣющѣ надъ Горскими и надъ Черкасскими людьми.

Апрѣля въ 21 день Послы Микифоръ и Алексѣй опшпустили изъ Анзоровы Кабарды передъ собою съ вѣснью къ Мерешійскому Послу къ Александру Московскаго полмача Лаврентіа Пирогова, а съ нимъ Терскаго Спрѣльца, да съ ними поѣхалъ Александра Царя Азнауръ Конспянинъ Каншовъ, а провожашъ ихъ поѣхали Болхарскіе Мурзы Хабашинъ да Буша до Болхаръ и въ Мерешію.

Маія въ 5 день приходили изъ горъ въ Анзорову Кабарду къ Зазарукъ въ кабаки два челоѣка Дигорцовъ смотрѣшь Государевыхъ Пословъ, а имена имъ Смаигъ да Чибирка, и были у Микифора, а опѣ Микифора приходили къ Дьяку къ Алексѣю, и Алексѣй ихъ спрашивалъ, опколъ пришли

шли, и какова владѣнія люди, и для чего пришли? и они сказывались Дигорцы, жилище ихъ въ горахъ въ верхъ по рѣкѣ по Урохъ, а владѣлецъ у нихъ Ангасъ Мурза Карангоевъ; а владѣнія ево чепыре кабака, да и за нимъ же де позадь Дигоръ другой владѣншъ Спугорцы 20 кабаковъ, а въ кабакѣ сказали жильцовъ дворовъ по 200 и больше; а для де обереганія ясакъ даюшъ Алегупъ; доходу же Мурзамъ Анзорову съ кабака по десяти коровъ, или быковъ, да по ясырѣ, да по лошади по доброй, да съ двора по овцѣ по соягной, да по чепверику пшеницы, да по чепверику проса, и до перваго де ихъ владѣнія до Дигоръ опѣ Зазаруки на кабака половина дни ходу, а опѣ ихъ владѣнія до Спигорцовъ день ходу, а опѣ Спигорцовъ до первыя деревни до Геца половина дни ходу; а нынѣ де ша деревня за Александромъ Царемъ, а до Александра Царя опѣ шой деревни опѣ Геца два дни ходу, а переходъ де онѣ ихъ владѣнія до Александра чрезъ горы нужной, мочно ишши на лошадяхъ со вьюки, а шолько де поразширилиъ дорога, и шо де мочно сдѣлать и шелтгами ходишь, шолько де нынѣ шѣмъ пупемъ Государевымъ людямъ ходишь спрашно опѣ Сонскихъ людей и опѣ ихъ владѣншя Аристопа. Да они же Горцы говорили: шолько де Государь изволишъ близко горъ пославилъ свой Государевъ городъ и воинскихъ людей успроишь, и они де Горцы и всѣ Горскіе люди будупѣ ево Государевы ходепи, и что даюшъ Черкасскимъ

Отъ Р. Х. 1650. Мурзамъ ясакъ, и пошъ ясакъ учнушъ да-  
вашь Московскому Государю.

Маія вѣ 13 день Государевы Послы Микифоръ и Алексѣй и Грузинскіе и Мерепійскіе Послы пошли онѣ Зазаруки вѣ Болхары, а сѣ ними вѣ провожающихъ Терскіе служилые люди, Спрѣльцы, и новокрещены, и Окочане, и ночевали подѣ городомъ на рѣчкѣ Суенсѣ, и наупрѣ сѣ шого мѣспа Послы Государеву казну поднявѣ на вьюки, пошли шю же рѣчкою Суенсою межѣ горѣ узкою и нужною дорогою, и шли половина дни, и вышедѣ, изѣ горѣ, ночевали подѣ пѣмижѣ горами на шю же рѣчкѣ Суенсѣ двѣ ночи, а бдучи перебродили шю рѣчку во многихъ мѣспахѣ сѣ большею нуждою, и лошади со вьюки попадали многія.

Маія вѣ 17 день сѣ шого мѣспа пошли Послы Микифоръ и Алексѣй сѣ Государевою казною вѣ Болхары, и везли казну Послы на своихъ лошадяхѣ, а сами пѣши шли, и пришли вѣ Болхары шого же дни, и приняли Государевыхъ и Мерепійскихъ Пословѣ Болхарскіе Мурзы сѣ чеспію, а пѣ Мурзы не подѣ Государевою рукою живущѣ, сами о себѣ.

Маія вѣ 29 день пришли вѣ Болхары отѣ Царя Александра кѣ Посломѣ на встрѣчу два Азнаура Мамука, да Епарицѣ, да Юрье Каншевѣ, и подали онѣ Александра Царя листѣ; да сѣ нимижѣ пришло пѣшихъ людей подѣ Государеву казну и Посольскую рухлядѣ 273 человекъ.

Маія

Маія вѣ 31 день Государевы и Мерепійскіе Послы пошли изъ Болхарѣ подъ горы пѣши; а Государеву соболиную казну и свою Посольскую рухлядь rozdѣлили по ношѣ неси пѣшимъ людямъ, которые присланы на вспрѣчу; и ночевали Послы съ Государевою казною перешедъ Крѣху рѣку подъ горами подъ каменемъ. Іюня вѣ 1 день пошли съ того сѣлану подъ другія горы, и ночевали близко нижнихъ горъ подъ горами же, а правожали до шѣхъ мѣстъ Болхарскіе владѣльцы Али-Бекъ, да Чепеловъ съ братьями и съ дѣтьми, и изъ подъ горъ ворошились къ себѣ вѣ Болхары.

Отъ Р. Х.  
1650.

Іюня во 2 день Государевы и Мерепійскіе Послы, вставъ съ утра до соличнаго восходу, пошли, и Государеву казну и Посольскую рухлядь понесли чрезъ нижнюю гору Мерепійскіе пѣшіе люди, и перешли пое нижнюю гору на вечеръ съ великою нуждою и съ большою спрастію, и сошедъ съ нижнія горы, ночевали на рѣкѣ подъ горами; а ша рѣка печетъ изъ подъ нижнія горы, подъ снопольной подъ Александровъ городъ подъ Купанисъ.

Іюня вѣ 3 день вспрѣшилъ Пословъ отъ Александра Царя съ лошадьми. И изъ того мѣста, изъ подъ горъ, шли подлѣ той же рѣки на лошадяхъ нужными же пупи и спрашными косогориками, и много падало лошадей и людей, и побивадися до полусмерти.

И того же дни вспрѣшилъ отъ Царя Александра, Микифора и Алексѣя, два  
 Др. Рос. Вивл. Часть. V. I чело-



Отъ Р.Х.  
1650. человекъ Азнауровъ, и объявилъ ихъ По-  
словъ Грузинской Посолъ Князь Иванъ  
Григорьевъ, прислалъ де испрѣшнень Цар-  
скаго Величества васъ Пословъ, Александръ  
Царь, своихъ ближнихъ людей Азнауровъ  
добрыхъ, Ламкаца, да Парицу, да Георгія  
Арисуна, и велѣлъ васъ Пословъ о здоровѣ  
спросилъ; и шѣ Александра Царя испрѣш-  
ники, принявъ Пословъ, побѣжали во вла-  
дѣніе Георгія Каншова, въ городъ Теврижъ,  
и прѣбхавъ поставили Пословъ на посаде,  
и учинивъ у посадскихъ дворовъ спорожу,  
и прислали кормъ; а городъ Теврижъ  
споилъ за рѣкою за Реонью, въ полу-  
горѣ; а подъ городомъ посады, на той  
же рѣкѣ Реонѣ посады, а въ посадѣхъ  
церквей каменныхъ до пянаццати, и  
полашны многія сдѣланы съ бойницами, а  
мѣсно крѣпко, вѣздѣ и вывздѣ одинѣ,  
и высоко.

Юня въ 5 день, Послы Микифоръ и  
Алексѣй, изъ того Юрьева владѣнія Кан-  
шова пошли заутра, и прѣбхали во вла-  
дѣніе Ламкаца да Парицы, въ село Спаское,  
а дорогою проѣхали селъ и деревень съ  
припцанъ, а во всѣхъ селѣхъ и въ де-  
ревняхъ, по городамъ башни каменныя,  
и полашны сдѣланы съ бойницами.

Юня въ 7 день изъ того села по-  
ѣхали Послы, и ночевали въ селѣ Бого-  
родцкомъ, у Азнаура Бакалы Зырмега, и  
проѣхали селъ и деревень Азнаурскихъ  
съ пяшьдесяти, а въ нихъ башни и по-  
лашны каменныя съ бойницамижъ, а въ  
се-

селѣхъ церкви каменные и деревянные, низменные, а колоколовъ нѣтъ. Отъ Р.Х. 1650.

Юня вѣ 9 день изъ того села побѣхали, Микифоръ и Алексѣй, во владѣніе Мипрополиста Захарія; а самъ Мипрополистъ живешъ вѣ городѣ вѣ Купашиствѣ, у Царя Александра, а вѣ селѣ церковь каменная, Пречистыя Богородицы Одигирии, а около того села, ево Мипрополистова владѣніи, по сказкѣ шупишнихъ людей, селѣ и деревень сорокъ, а вѣ селѣхъ церкви каменные и деревянные, и полаты и башни каменные дѣланы съ бойницами же, для осадного времени.

Юня вѣ 10 день изъ Мипрополичья села пошли Послы, и прѣбхали вѣ царство Александрово вѣ село, и спояли на дворѣ Александра Царя, а на дворѣ построены для его прѣзду поземные чердаки досчанные, да у дворажѣ на площади церковь каменная, во имя Иоанна Предпечи; а супротивъ того Царева двора, за рѣкою за Крихуломъ, на горѣ церковь каменная, добръ пречудна во имя Архангела Михаила; а вѣ церквахъ образы окладные, лица и ризы, и по полямъ чеканныя, Святыя на серебряхъ позолочены, а вѣнцы у мѣстныхъ образовъ золотые навожены мусією; а Царевъ дворъ спойшъ промежъ дву рѣкъ, промежъ Реони да Крихулы. Да за пою же рѣкою Крихулою, подѣ горами, на рѣкѣ на Реони, дворъ Архіепископа Симона; а на дворѣ церковь деревянная, во имя Михаила Архангела, и Архіепископъ Симонъ

монѣ прислалъ къ Посломѣ, чѣобы  
 Ошѣр. X. 1650. припши къ церкви помолитися, а въ шѣ  
 поры пѣли обѣдню. И Послы Микифорѣ  
 и Алексѣй ходили къ церкви, и Архіепископѣ  
 вспрѣшилъ Пословѣ передѣ  
 церковью; а въ церкви по правую спорону  
 Царскихѣ дверей споишѣ жезлѣ обложенѣ  
 серебромѣ въ чеканѣ, о прехѣ яблокахѣ,  
 на верху жезла ковчегѣ серебрянѣ позолоченѣ,  
 на немѣ вычеканено по споронамѣ:  
 Спасовѣ образѣ, и Богородицы, и Предпечи,  
 и Спрасшоперпцевѣ, Димитрія и Георгія,  
 а поверхѣ ковчега крестѣ золопѣ,  
 на немѣ распятіе Господне, и украшенѣ  
 каменіемѣ и жемчугомѣ, а въ ковчегѣ, сказывалѣ  
 Архіепископѣ Симонѣ, Мощи Святаго Апостола  
 Андрея частѣ опѣ руки, да мученика Евстафея  
 опѣ главы, да праведнаго Евдокима; а куда  
 Архіепископѣ поѣдешѣ, и шопѣ жезлѣ возяпѣ  
 передѣ нимѣ. Да въ шой же церкви на лѣвой споронѣ  
 образѣ Пречиспья Богородицы Умиленіе,  
 обложенѣ золопомѣ, и украшенѣ каменѣмѣ  
 яхоншы червчачпыми, да у шого же образа,  
 сказалѣ Архіепископѣ, частѣ гроба Господня,  
 вдѣлана въ споронѣ; и послѣ обѣдни  
 Послсвѣ Архіепископѣ Симонѣ унялѣ  
 сбѣдашѣ. И Микифорѣ и Алексѣй у  
 Архіепископа обѣдали, и въ сполѣ за  
 кушанѣмѣ Архіепископѣ вспавалѣ и  
 говорилѣ надѣ чашею за Государское  
 многолѣшное здоровѣ молишву, и проговоря  
 молишву, говорилѣ Посломѣ: Царѣ де  
 Александрѣ Мерешійскій услѣгалѣ про  
 Великаго

каго Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, что онъ Великій Государь Христіанскій Царь, и Александръ де Царь посылалъ къ Его Царскому Величеству Посла своего, что онъ Великій Государь Александра Царя пожаловалъ принялъ бы его подъ свою Государскую Высокую руку, къ соединенію православныя Христіанскія вѣры, а нынѣ по видимъ Его Царского Величества васъ Пословъ, и шому мы много обрадовались, и за Его Государево многолѣшное здорье молили въ Троицъ славимаго Бога, что онъ Великій Государь былъ здоровъ и многолѣшенъ; а къ Царю Александру и къ намъ богомольцамъ былъ милосливъ; и пилъ за Государское многолѣшное здорье чашу, и подносилъ Посламъ и всѣмъ Государевымъ людемъ; а послѣ шого Микифоръ и Алексѣй пилъ за здорье Царя Александра, и за него Архіепископа, и послѣ обѣда Послы Микифоръ и Алексѣй пошли къ себѣ. А во владѣніи его Архіепископовъ, въ селѣхъ церкви каменные и деревянные, и башни и полаты подѣланы съ бойницами.

Іюня въ 16 день Микифоръ и Алексѣй изъ шого Царя Александрова села поѣхали въ Царевъ же Александровъ городъ въ Рачи, что дано въ кормленіе Теймуразу, Царю Грузинскому, а въ городъ церковь каменная большая, дѣломъ пречудна, во имя Николы Чудотворца; снаружи у церкви рѣзаны по каменю на образъ праздники Гос-

Опѣи X.  
1650.

подскіе, и Пророки, и Апостолы, и Мученики, а въ церкви спѣнисе письмо, а мѣспные образы обложены вѣнцы, и ризы золопомѣ и кіоты обложены серебромѣ и чекаены по мѣспамѣ праздники и святыя, а вѣнцы украшены го золопу мусією и каменіемѣ, и жемчуги, а церковныя сосуды, полирѣ и блюдечко и крестѣ възвизальной золопые, и Евангеліе обложены дски и поля закрышы золопомѣ, и около церкви ограда каменная, сдѣланы двои вороты, да въ шойке церкви погребены ближніе Царскіе сродичи, и гробы прикршы барханы и опласы золопными и завѣшены запонами, а гробницы ихѣ устроены въ спѣнахѣ церковныхѣ; а владѣлѣ шю церковію Мипрополишѣ Давыдѣ; да за нимѣ же Давыдомѣ два монастыря и села и деревни, а въ селахѣ церкви каменныя для осадного времени, а дворѣ Царя Александра за оградю сѣ переспрѣлѣ поставленѣ на площади, чердаки досчаные поземные, и въ шомѣ Царевѣ дворѣ живешѣ Царѣ Теймуразѣ сѣ Царицею и сѣ Царевичи и со внучашы своими. А какѣ побхали Послы въ городѣ въ Рачи, и поставили ихѣ на дворѣхѣ опѣ Царева двора сѣ полверспы, и Теймуразѣ Царѣ присылалѣ къ Посломѣ Микифору и Алексію со здоровьемѣ, а какѣ у Теймураза Царя были Послы на посольствѣ, и шо писано подлинно въ Теймуразовѣ въ спашейномѣ списокѣ.

Юня вѣ 20 день Послы Микифорѣ и Алексіи опѣ Теймураза Царя изѣ Рачи

поѣхали ко Александру Царю въ спольной  
 ею городъ въ Кутахись, а провожалъ Пос-  
 ловъ Мипроподишъ Давыдъ до Кута-  
 хиса города; а какъ приѣхали въ Кута-  
 хись, и поставилъ Микифора и Алексѣя  
 прошивъ города на горѣ на рѣкѣ на Реонѣ  
 въ Царевыхъ шапрахъ, и спояли на помѣ  
 мѣстѣ два дни, и отъ Александра Царя  
 кормъ и пишье приносили съ большею  
 чеснью.

Стр. 1650.

Юня въ 23 день прислалъ Александръ  
 Царь къ Посломъ говорить, чпобъ съ  
 него мѣста переѣхашъ въ посадъ и по-  
 ставишь на дворѣхъ.

Юня въ 25 день Послы Микифоръ и  
 Алексѣй приказали ко Александру Царю,  
 чпобъ велѣлъ Посламъ быть на посоль-  
 ствѣ у себя, и прислалъ къ нимъ людей,  
 кому нести Государево жалованье соболи,  
 и подъ Пословъ лошади. И шогжъ дня Алек-  
 сандръ Царь прислалъ подъ Пословъ ло-  
 шади, а на нихъ сѣдла оправленные сереб-  
 ромъ, а узды оправлены золопомъ, и людей  
 подъ соболиную казну. И Микифоръ и  
 Алексѣй Государеву казну соболи пересмо-  
 тря и переправя, отдавали по спашьямъ  
 приспавомъ Мамукъ Джемарицъ да Юрью  
 Каншову, а они раздвали людямъ своимъ  
 Тюфеньчеемъ, а по Руски Спрѣльцомъ;  
 а велѣли Послы итти имъ съ соболями  
 напередъ, а Государеву грамоту дали поды-  
 ячему, и велѣли ему везти передъ собою  
 высоко, а сами Послы Микифоръ и Алек-  
 сѣй, сѣдши на лошади, поѣхали за ними, и  
 какъ

Отъ Р. Х. 1650. какъ выѣхали изъ посаду на площадь, и не доходя Царева шапрова двора, прислалъ Царь Азнаура, и велѣлъ съ собоями спать, а Посломъ говорилъ, чтобъ пооспановишься, а въ тѣ поры Царица ево сидѣла съ Боярынями у себя въ иныхъ шапрахъ, и опкрывъ шапровые полы на Государеву казну и на Пословъ и на Государевыхъ людей смопрѣла; и погодя немного, велѣлъ Александръ Царь Посломъ ѣхать къ себѣ къ шапромъ; и какъ поѣхали къ Царю, и въ тѣ поры учали съ города съ башенъ стрѣлять изъ пушекъ и изъ шюфяковъ и изъ стурокъ, и не доѣхавъ Царевыхъ шапровъ сажень за десять, велѣли Государевымъ Посломъ говоришь, чтобъ сѣспъ съ лошадей; и Микифоръ и Алексѣй, и всѣ Государевы люди съ лошадей сѣбли, и пошли къ шапрамъ, и встрѣпили ѣшедъ изъ шапровъ Пословъ Мипрополинь Захарій, да Голгофскія горы изъ Ерусалима Игуменъ Никифоръ.

И Пословъ Микифора и Алексѣя отъ Царя спрашивали о здоровьѣ, и выговоря рѣчь, пошли передъ Послами по обѣ стороны, и шли до Царя, и пришедъ передъ Царя Александра, Микифоръ и Алексѣй поклонились по обычаю, и правилъ отъ Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, Микифоръ Александру Царю поклонъ; а молилъ Бога въ Троицѣ славимаго милоснію Великій Государь, Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ всея Россіи Самодержецъ, Вла-

димер-

димерскій, Московскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій и Великій Князь Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вязкій, Болгарскій и иныхъ Государь, и Великій Князь Нова - города, Низовскія земли, Рязанскій, Роспловскій, Ярославскій, Бѣлозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій и всея сѣверныя страны повелитель, Иверскія земли, Черкасскихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ многихъ государствъ Обладатель шебъ Александру Царю велѣлъ поклониться. А какъ Микифоръ говорилъ рѣчь, и въ тѣ поры Царь споялъ.

Отъ Р.Х.  
1650.

И Александръ Царь спросилъ про Государево Царево и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи здоровье.

И Микифоръ говорилъ: какъ есмь побѣхалъ отъ Великого Государя своего отъ Его Царского Величества

Божіею милостию Великій Государь нашъ Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ всея Россіи Самодержецъ и многихъ государствъ Государь и Обладатель на своихъ великихъ и преславныхъ государстввахъ въ добромъ здоровьѣ, и подалъ Государеву грамошу; а молилъ:

Великій Государь, Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ всея Россіи Самодержецъ, и многихъ государствъ Государь и Обладатель, прислалъ къ шебъ Александру Царю свою Царского Величества грамошу.



Отъ Р. Х.  
1650.

И Александръ Царь Государеву грамоту у Микифора принялъ, и поцѣловалъ въ печать, и поддержавъ на головѣ, отдалъ ближнему своему челоуѣку, а про Государское здоровье услыша, воздѣвъ руки, обрадовался.

И послѣ того Микифоръ говорилъ рѣчь, а молилъ.

Божією милостию Великій Государь, Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичь, всея Россіи Самодержецъ, и многихъ государствъ Обладатель, шебѣ Александру Царю велѣлъ говорить: въ прошломъ во 157 году прислалъ еси къ Царскому Величеству Пословъ своихъ Игумена Василья да бѣльца съ грамотою.

И Великій Государь нашъ Пословъ твоихъ пожаловалъ велѣлъ имъ быти у себя Государя на посольствѣ видѣши Его Государевы очи, и грамоту твою велѣлъ у насъ принять, и выслушалъ ее милосердно; а въ грамотѣ своей ты Александръ Царь къ Великому Государю нашему писалъ, что ты пребываешь Царемъ отъ дѣдовъ и отъ прадедовъ вашихъ, отъ благочестивыхъ и православныхъ Христіанскихъ Царей, и монастыри и церкви сооружены отъ древнихъ Царей, и Митрополины и Архіепископы многіе, и вѣра ваша непоколебима истинна есть и до нынѣ, и пожалованъ бы шебя Великому Государю нашему не опсхавишь и не опринушь отъ своихъ Царскихъ рукъ, а выиного Царя Христіанскія вѣры не имѣете,

опричь

опричь Его Царскаго Величества. Да въ той же своей грамотѣ писалъ ны Александръ Царь къ Великому Государю нашему: какъ ны на царствѣ своемъ пребываешь и оны недруговъ своихъ шѣснолу и гоненіе шериши, и чюбъ Великому Государю нашему пожаловать помочь шибъ учиниши, чюбъ невѣрные не одолѣли, и истиннаябъ Христіанская вѣра, и церкви, и святыя монастыри не разорились, и прислашибъ Великому Государю нашему къ шибъ Посла своего шѣ ваши мѣста досмотрѣши.

Отъ Р. К.  
1650.

Дьякъ Алексѣй рѣчь говорилъ.

Великій Государь, Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ, всея Россіи Самодержецъ, слыша швое Александра Царя пребываніе и оны недруговъ швоихъ шибъ и государству швоему ушѣсненіе, о шомъ поскорбѣлъ не помалу, и шебя Александра Царя и всю Мерешійскую землю хошетъ оберегати всякими мѣрами, и для Христіанскія вѣры ошъ своего Государскаго Величества высокія руки оприновенна шебя Александра Царя не учинишь, и учнешъ держали въ своемъ милосшивомъ призрѣніи, чюбъ православная Христіанская вѣра ошъ невѣрныхъ въ поруганіи не была, и Пословъ швоихъ пожаловалъ своимъ Царскимъ жалованьемъ, опуспилъ къ шибъ, а съ ними послалъ Великій Государь по швоему прошенію Пословъ своихъ: Дворянина Мижифора Матвѣевича Толочанова, да Дьяка Алексѣя Іевлева; а на каковъ мѣрѣ и правдѣ вамъ быши въ его Царскомъ милосшивомъ

при-

отъ Р.Х. 1650. призрѣнїи и въ повелѣнїи, и онѣ Великій  
 Государь съ нами Послы своими о помѣ  
 шебѣ говоришь и наказалѣ, и государспва  
 швого и земель и мѣстѣ вашихъ велѣлѣ  
 осмопришь, и шебѣбѣ намѣ вѣришь; да съ  
 намижѣ Послы послалѣ къ шебѣ своего  
 Великого Государя жалованье семдесяти  
 девяти сороковѣ соблей добрыхѣ; и шебѣ  
 бы Александру Царю ево Государево жа  
 лованье у насѣ Пословѣ приняши съ ра  
 достїю, и видя къ себѣ Его Царского Вели  
 чеспва милоспѣ и жалованье по своей прав  
 дѣ, на чемѣ вы и ваши ближнїе люди  
 передѣ нами Послы правду дадите, на  
 помѣ бы и спояли крѣпко и неподвижно,  
 до кончины живоша своего, и былибѣ подѣ  
 Его Царского Величеспва и Его Государ  
 скихѣ дѣшей, копорыхѣ Ему Великому  
 Государю впредѣ Богѣ даспѣ, высокою ру  
 кою со всею Мерепїйскою землею на вѣки  
 неопспушно, и Ему Великому Государю  
 нашему и Его Государскимѣ дѣшамѣ слу  
 жили и радѣли и добра хошѣли, во всемѣ  
 въ правду безѣ всякїя хипроспи, по своему  
 креспному цѣлованїю, а къ инымѣ ни къ  
 копорымѣ Государямѣ не приспзавши и  
 Его Государского Величеспва насѣ Пословѣ  
 оппустиши къ нему Великому Государю  
 не задержавѣ.

И изговоря рѣчь Микифорѣ и Алексѣй  
 Царского Величеспва жалованье соболи  
 Александру Царю объявили, и Царь  
 Александрѣ Царское жалованье соболи при  
 нялѣ съ великою радостїю, и на его  
 Госу-

Государскомъ жалованье билъ-челомъ и поклонился низко, а Микифору и Алексѣю велѣлъ сѣсть, и Микифоръ и Алексѣй не сѣли, потому что къ рукъ не позвали, а велѣли переводчику говорить Александру Царю рѣчь.

Отъ Р.Х.  
1650.

Прислалъ Великій Государь, Царь и Великій Князь Алексѣй Михайловичъ, всея Россіи Самодержецъ, и многихъ государствъ Государь и Обладатель, насъ Пословъ къ себѣ Александру Царю съ своимъ Государскимъ жалованьемъ, и велѣлъ намъ бысть у себя Александра Царя у руки, а не бывъ намъ Его Царского Величества Посломъ у руки, сѣсть не лзя, и Александръ Царь самъ сѣлъ и позвалъ къ рукъ, и Микифоръ и Алексѣй, и всѣ Государевы люди у руки были, и гдѣ Посломъ мѣсто успроено, велѣлъ сѣсть; и Микифоръ и Алексѣй сѣли, и немного посидѣвъ всшали, и Александръ Царь говорилъ, чтобъ Царского Величества Послы у него Александра Царя сѣдали, и подождавъ немного вышедши за шапры, и приказалъ ближнимъ своимъ людямъ и приславомъ проводить за шапры, въ холодникъ, по Московскому, что лобное мѣсто сдѣлано каменное и покрыто, и которые провожали, говорили Посломъ, чтобъ не покручинились и подождали не многое время, понамѣстъ Александръ Царь пришлешъ позвать Царского Величества насъ Пословъ къ себѣ къ столу; и Микифоръ и Алексѣй на шомъ мѣстѣ были съ часъ съ бишмой,

Опъ Р.Х.  
1650.

шой, а съ Микифоромъ и Алексѣемъ сидѣли Игуменъ Микифоръ Голгофскіе горы, а съ нимъ Игуменомъ были Царевы ближніе люди; а покамѣстѣ Послы сидѣли въ холодникѣ, и въ шѣ поры прѣвѣжали къ холоднику Царевы Азнауры на добрыхъ аргамакахъ, и Царского Величества Пословъ смотрѣли, и поздравляли, и поизгода прислалъ Царь Александръ Азнауровъ своихъ говориши Посломъ: Прислалъ Александръ Царь къ вамъ Посломъ, и велѣлъ биши - челомъ Царского Величества вамъ Посломъ къ сполу; и Микифоръ и Алексѣй перемѣня плащѣ, пошли за сполъ къ Царю со всѣми Государевыми людьми. И Александръ Царь велѣлъ Посломъ Микифору и Алексѣю, и сыну ево Клементью, сѣсть опѣ себя съ лѣвую руку недалеко, а въ засѣдкахъ сидѣлъ Голгофской горы Игуменъ Микифоръ, а по правую сторону Царя сидѣлъ не подалеку Каполикосъ, по Руски вмѣсно Палріарха, да Мипрополишъ Захарій, да Давыдъ, и иные власни Архіепископы, и иные власни Архимандриты, а Бояре ево и Азнауры, по Руски Дворяне, сидѣли по обѣ стороны; а предѣ кушаньемъ принесли предѣ Царя скапернь, камка золотная полосатая, и нашили передѣ нимъ по коври; потомъ скапернь принесли предѣ Каполикоса и передѣ Пословъ, полосатыя опдасныя скаперни, а передѣ власней и передѣ Боярѣ скаперни купняныя, а передѣ Азнауровъ и передѣ Государевыхъ людей вмѣсно скаперней сшиваны кожи яловочныя

Отъ Р.Х.  
1650.

красныя; а Царь Александръ и Власпи и Бояре сидѣли всѣ по Кизылбашски, согнувъ ноги на коврахъ, а передъ Пословъ поставили столъ, а подъ нихъ скамью, а подъ Государевыхъ людей скамью же, и сидѣли въ середкахъ промежъ Азнауровъ; а въ столъ кушанье подали до вечера часа за два, и какъ кушанье передъ Царя, и передъ власпей, и передъ Пословъ подали, и въ тѣ поры Спольшники почали наливатьъ чаши винограду, и подносятъ Царю, и Власпемъ, и Посломъ, и всѣмъ людямъ.

И немного помѣшкавъ Александръ Царь вставъ, и Власпи, и Бояре встали же, и принесли къ Царю наливъ чашу винограду, и Царь принявъ подалъ Каполикосу, и велѣлъ говорить за здоровье Царского Величества молишву, и проговоря Капалиносъ надъ чашею молишву, поднесъ чашу Александру Царю, и Александръ Царь принявъ чашу, говорилъ Микифору и Алексѣю рѣчь: Изыскалъ де язъ Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, собиннаго Государя себѣ, а язъ де Александръ Царь вѣчной его Государевъ холодъ, и за Его многолѣшное здоровье пью чашу, чшобъ ему Великому Государю бышь здорову и многолѣшну; и выпивъ поднялъ чашу выше головы своей, и послѣ себя подалъ чашу Каполикосу, а потомъ подавалъ Микифору и Алексѣю и сыну ево Алексѣеву, и подавъ чаши, говорилъ Александръ Царь рѣчь.

Какъ

Отъ Р. Х.  
 1650.
 
 Какъ де я Александръ Царь увѣдалъ  
 отъ пещи своего, отъ Теймураза Царя  
 Грузинскаго, про Московское царство и  
 про истинную Христіанскую вѣру, и про  
 Великого Государя, Царя и Великого Князя  
 Алексѣя Михайловича, всея Россіи Само-  
 держаца, того жадалъ беспреспани, чпобъ  
 видѣти православную Христіанскую вѣру,  
 и Московскихъ людей самому, и слышати  
 Его Царского Величества здоровье, и для  
 того посылалъ къ Его Царскому Величеству  
 Пословъ своихъ, и покаместа Послы къ  
 Москвѣ къ его Царскому Величеству хо-  
 дили, и Его де Царя Александрова мысль  
 и сердце приклонилось къ его Царской  
 волѣ, а по томъ нынѣ увидѣлъ Его Царского  
 Величества васъ Пословъ, и слышалъ отъ  
 своихъ Пословъ его Царскую непремѣнную  
 милость и великое жалованье, обрадовался  
 и впредь Его Царского Величества со всемъ  
 своимъ государствомъ неописунно рабъ,  
 и радъ за него Государя своего со всѣми  
 своими людьми прошивъ его Государевыхъ  
 непріятелей споящъ и бивъся, и головы  
 свои складывать. И выговоря рѣчь и  
 самъ сѣлъ, и Каполикосъ, и Посломъ ве-  
 дѣлъ сѣсть.

А Митрополитомъ и Архіепископомъ,  
 и инымъ Влассемъ, и Бояромъ своимъ, и  
 Государевымъ людямъ, Азнауромъ, велѣлъ  
 за Государское многолѣтнее здоровье Споль-  
 никомъ своимъ подносишь чаши, и пили  
 всѣ споя, и послѣ того произгода немного

Микифоръ и Алексѣй, вышедъ изъ за сполы, пили за здоровье Царя Александра, и Каполикосъ, и Власти про Александра Царя пили же своя, а Бояре ево и Азнауры пили про Александрово здоровье, приходя пропивъ ево спаницами по семи челоуѣкъ, и выпивъ, поклонясь на одно колѣно, сѣли по мѣстамъ, а кушанье спавили передъ Царя и передъ Каполикоса на золотыхъ блюдахъ, а питье наливали изъ золотыхъ сулей въ золотыя чаши, и Посломъ подавалъ Царь изъ передъ себя кушанье и питье на ихъ же золотыхъ блюдахъ и въ чашахъ, а передъ Властей и передъ Боярѣ и Азнауровъ спивы носили и питье во всѣ сполы наливали въ серебряные сосуды; а какъ сполъ почалъ позданъ, и принесли два шандана серебряные большіе съ большими крашенными свѣчами, и спавили прошивъ Царя по обѣ стороны по свѣчѣ, а передъ Каполикоса и передъ Пословъ спавили свѣчи крашенныяжъ большія въ серебряныхъ же шанданахъ, а передъ Властей и передъ Боярѣ и передъ Азнауровъ спавили свѣчи въ серебряныхъ же шанданахъ, а въ задніе сполы въ мѣдныхъ; а сполъ былъ часу до шретьяго ночи, и за споломъ Царь сидѣлъ добръ веселъ и безпреспани Царское Величество имя возвышалъ, а на Пословъ и на всѣхъ Государевыхъ людей спомрѣлъ много изъ подшиха. И послѣ сполы Александръ Царь Пословъ Микифора и Алексѣя оппустилъ на дворы, и про-

Опъ Р.Х.  
1650.



вожали до лошадей многіе Азнауры и до  
 ОтъР.Х. двора.  
 1650.

А какъ Послы Микифоръ и Алексѣй у Александра Царя на посольствѣ были, и въ тѣ поры успроенъ былъ дворъ на площади въ Кизылбашскихъ въ шапровыхъ полахъ въ длину и въ ширину саженъ по пяпнапцапи, и покрытъ весь шапровыми и полатошными верьхами, и успланъ по всѣмъ споронамъ коврами цвѣпными; а гдѣ было Царево мѣспо, и съ шу спорону завѣшено онѣ шапровыхъ полъ поламижъ золопными Персидскаго бархашу, и усплано мѣспо коврами шелковыми, а поверьхъ ковровъ подъ Царевымъ мѣспомъ послана полствъ бурманная большая саженъ въ шестъ и больши; а поверьхъ полспи коверъ золопной, а поверьхъ золопнаго ковра положена подушка большая, шина по красному апласу золопомъ и серебромъ, и прикрыша полатцомъ, выстеганы узоры по бѣлому апласу, а позади Царева мѣспна за спиною подушка же большая и покрыша апласомъ золопнымъ, а надъ мѣспомъ Царевымъ, гдѣ сидѣлъ Царь и гдѣ сидѣли Каполикосъ и Послы, учинена подъ шапровымъ верьхомъ другая кровля полатошная, и вышиваны апласныя и камчашныя рѣзныя шравы, разные цвѣпны, а подъ тѣмъ верьхомъ учиненъ надъ Царемъ солнечникъ, шипъ золопомъ и серебромъ и разными цвѣпными шолки по бѣлому апласу, пшицы и шравы, а кругомъ окищенъ золопными кистьми въ длину и поперегъ солнечника сажени по полуторы.

А какъ Микифоръ и Алексѣй ко Александру Царю пословаши пришли, и Царь сидѣлъ на своемъ мѣстѣ по Кизылбашски, согнувъ ноги; а плащѣ на немъ было кафтанъ долгой, камка золопная съ кружевомъ, нашивка низана, пуговицы золопныя съ искры алмазными, у кафтана же ожерельцо низано Бурминскимъ жемчугомъ большимъ на дву нипяхъ, по кафтану подпоясанъ песьмою, по ней запоны золопы, съ каменемъ искры яхонповые и изумрудныя, да по кафтанужъ оспегнута сабля, оправлена золопомъ, а въ золопѣ яхонты червчашыя и изумруды изъ корки алмазныя, да у сабельного же пояса конецъ опущенъ по земли, оправленъ, по немъ запоны золопы съ искры яхонповыми и изумрудными и съ алмазными, по верхъ кафтана шуба, камка золопная на соболяхъ, на крыло заспегнута въ одну завязку, да на Александрѣ же Царѣ на персѣхъ крестъ золопъ большой съ мощми на золопой цѣпи, на главѣ вѣнецъ съ городы безъ опушки, о семи верхяхъ, низанъ жемчугомъ Бурминскимъ, и вставлены каменя яхонты червчашыя и лазоревыя, и изумруды, и алмазныя искорки, на верхяхъ у вѣнца успроены кресты на золопныхъ спенькахъ Бурминскимъ жемчугомъ, по чешыре зерна въ крестъ, а въ рукахъ у Царя жезлъ обложенъ золопомъ, и вставляваны искры яхонповыя и изумрудныя и алмазныя, по верхъ жезла яблоко, а въ немъ искры алмазныя, по верхъ яхонтъ червчашъ великъ гранецъ; а какъ сидѣлъ Александръ Царь

Ольг. ж.

1650.

Опѣр. X. 1650. въ сполѣ за кушаньемъ, и въ пѣ поры на немъ была шапка, барханѣ черной съ соболіемъ, низано по шапкѣ перекрестъе жемчугомъ Бурминскимъ, а вънецѣ въ пѣ поры споялѣ прошивѣ Царя на споянѣ, и жезлѣ посаваменѣ у спояна же, а споянѣ устроенѣ чепвероугольной, покрынѣ бархатомъ чернымъ, наугольники у спояна и около спояна подзоромъ, сбито золопомъ и вспавливаны искорки яхонцовыя и изумрудныя; да прошивѣ Царева же мѣста у шапровой сохи споялѣ жезлѣ, обложенѣ серебромъ, позолоченѣ, поверьхѣ жезла ковчегѣ чепвероуголенѣ, золопѣ, у ковчега построены вычеканены Спасовѣ Образѣ и Пречиспья Богородицы, и Предпечи, и Спрасноперцовѣ Георгія и Димитрія, а въ вѣнцахѣ искры яхонцовыя и изумрудныя, а въ ковчегѣ называли мощи Георгія и Димитрія Спрасноперца, а въ ковчегѣ крестѣ съ Роспяпиемъ золопѣ же вылитѣ, да нашой же шапровой сохѣ споялѣ Сбразѣ Пречиспья Богородицы Умиленіе, вѣнецѣ и поля обложены золопомъ и украшенѣ каменіемъ, а кіопѣ серебряной; да подлѣ Царя по правую и по лѣвую спорону спояли по ковчегу же на жезлахѣ, а жезлы и ковчегы сдѣланы и украшены также, какѣ первой ковчегѣ, да надѣ Царемъ спояли Образы складныя напрехѣ дцкахѣ, а на нихѣ воображенѣ Спасовѣ Образѣ на престолѣ съ спорону Пречиспья Богородицы, а съ другую Іоанна Предпечи, на спороннихѣ дцкахѣ Архангелѣ Михаилѣ и Гавріилѣ, украшены

золопомъ, а въ вѣнцахъ каменя яхонты и изумруды.

Отъ Р.Х.

1650.

А по правую спорону олѣ Царя сидѣлъ Каполикосъ, по ихъ вмѣсто Папріарха, а подѣ нимъ посланъ коверъ шелковой, на коврѣ подушка большая, позади его подушка же, обѣ шипы по вишневному апласу золопомъ и серебромъ, а на самомъ Каполикосѣ мантія, тафта вишнева, испочники шипы золопомъ и серебромъ, наугольники у мантіи на персѣхъ вышиты господскіе праздники, Воскресеніе, да Вознесеніе Господне, и обнизываны ризы у Свята и Святыхъ Апостолъ жемчугомъ, на подолѣ наугольники шипы Херувими золопомъ же и серебромъ, по красному апласу, на головѣ у Каполикоса шляпа поволочена бархатомъ чернымъ, перекрестіе и около шляпы вѣнецъ обложенъ золопомъ съ искры яхонтовыми и изумрудными и съ алмазными; въ рукахъ у Каполикоса посохъ двоеручной съ Греческаго образца, обложенъ весь золопомъ, на немъ три яблока украшены искры яхонтовыя и изумрудныя; прошивъ Каполикоса спояли кресла покрыты бархатомъ чернымъ, а у креселъ спояли на коврѣ башмаки ево кривые бархатные черные, носки и каблуки и обоймы у башмаковъ обиты золопомъ съ искорки, а въ обѣдѣ шляпу съ него снимали, и положена была въ креслахъ и посохъ споялъ у креселъ.

А за обѣдомъ было у Александра Царя Власей: онъ Каполикосъ, да два Митрополита, да четыре Архіепископа, да девять

Отъ Р.Х.  
1650. Архимандритовъ и Игуменовъ семдесятъ,  
чепыре челоуѣка Боярѣ и ближнихъ людей  
и Азнауровъ; а сидѣли въ сполѣхъ подлѣ  
спѣны въ одинѣ челоуѣкѣ, и супрошивъ  
никпо не сидѣлъ, потому что Царь смоу-  
рѣлъ на всѣхъ людей и никому укрьпшыя  
не лъзя; а гдѣ спояло пише и всякіе суды  
и гдѣ кушанье опдавали, и по мѣсто усла-  
но коврами, а поверхъ ковровъ фапы, а  
Царевы сосуды сулей и блюда и чаши золо-  
пшыя спояли пропивъ Царева мѣста не  
подалеку на коврахъ, поспланы фапы зо-  
лопшы.

Іюня въ 28 день присылалъ Александръ  
Царь къ Посломъ приславовъ Мамуку, да  
Георгія, чпобѣ были къ нему Александру  
Царю къ опвѣпу, и съ ними прислалъ  
подѣ Микифора и Алексѣя лошади, и  
пого же часу Послы ко Александру Царю  
поѣхали, и не доѣзжая шапроваго двора,  
опшвели Пословъ въ прежній холодникъ.

И поизгодя съ полчаса, прислалъ Але-  
ксандръ Царь по Микифора и Алексѣя, и  
велѣлъ быши къ себѣ въ пошѣ же шапро-  
вой дворъ къ опвѣпу; и Микифоръ и  
Алексѣй ко Александру Царю въ шапры  
пришли и поклонились на ево Государевъ  
жалованьѣ за обѣдѣ и на подачахъ въ  
землю, и Александръ Царь спрошалъ По-  
словъ Микифора и Алексѣя о здоровьѣ,  
и велѣлъ сѣсть опѣ себя близко съ лѣ-  
вую спорону, а по правую спорону си-  
дѣлъ Каполикосъ и Власти, а Бояре и  
Азнауры сидѣли по обѣ спороны, и мѣ-  
ста

спиа поспроены и ковры поспланы всѣ по  
прежнему. Отъ Р.Х. 1650.

И посадя не много, Александръ Царь спросилъ Микифора и Алексѣя: присланы вы отъ Великого Государя своего, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, ко мнѣ Александру Царю съ его Государскимъ жалованьемъ съ соболями, и язъ Александръ Его Царского Величества соболи взялъ у васъ Пословъ съ радостію, и на его Царской милоспи и великомъ жалованьѣ много челомъ бью, а иной Его Царского Величества приказъ съ вами Послы ко мнѣ есть ли?

И Микифоръ и Алексѣй Александру Царю говорили прошивъ наказу.

Рѣчь Микифорова.

Присылалъ пы Александръ Царь къ Царскому Величеству, Государю нашему, Царю и Великому Князю Алексѣю Михайловичу, всея Россіи Самодержцу, и многихъ государспивъ Государю и Обладателю, Пословъ своихъ Игумена Василья, да бѣльца Давыда, поздравляючи Его Великого Государя нашего на его великихъ и преславныхъ государспвахъ Россійскаго Царства, а въ грамопѣ своей пы Александръ Царь къ Царскому Величеству писалъ, и Послы швои били челомъ, чшобъ Великому Государю нашему Царю и Великому Князю Алексѣю Михайловичу, всея Россіи Самодержцу, тебя Александра Царя и всю швою Мерешійскую землю пожаловати держашь

Опѣ Р. Ж  
1650. подѣ своею Царскою високою рукою вѣ  
обереганіи и вѣ защищеніи опѣ всѣхъ  
пвоихъ недруговъ.

И Великій Государь нашъ, Царь и Великій  
Князь Алексѣй Михайловичъ, всея Россіи  
Самодержецъ, и многихъ государствъ Царь  
и Обладатель, грамошу пвою Александра  
Царя, и челобитыѣ Пословъ пвоихъ выслу-  
шавъ милостивно, и слыша, что ты  
Александръ Царь живешь опѣ супоспашъ  
своихъ вѣ утѣсненіи, и о томъ поскорбѣлъ,  
и хоцешъ Его Государское Величество тебѣ  
Александра Царя со всею пвосою землею  
держати подѣ своею Царскою високою  
рукою, опѣ недруговъ пвоихъ вѣ оборонѣ  
и вѣ защищеніи, и Пословъ пвоихъ Игу-  
мена Василия и Давыда со всѣми людъми,  
которыя были съ ними, пожаловалъ своимъ  
Царскимъ жалованьемъ, опустилъ къ тебѣ  
Александру Царю.

Рѣчь Дьяка Алексѣя.

И тыбѣ Александръ Царь по своему  
письму и прошенію правду свою совершилъ  
передѣ нами Его Царского Величества  
Послы, крестъ Ему Великому Государю  
нашему Царю и Великому Князю Алексѣю  
Михайловичу, всея Россіи Самодержцу,  
самъ поцѣловахъ, и сыну своему и ближ-  
нимъ людъмъ цѣловани крестъ велѣлъ,  
по той записи, которая нынѣ съ нами  
опѣ Его Царского Величества прислана на  
помѣ, что тебѣ Александру Царю и пвоимъ  
дѣшнимъ и внучашамъ, которыя впредѣ  
будушъ, бытъ подѣ Его Государевою высо-  
кою

кою рукою, на вѣки неопшпуннымъ, и ни <sup>Отъ Р. Х.</sup> кѣ кому рымъ кѣ инымъ не приснавати, <sup>1650.</sup>  
и крестощблованной записи шы Александръ  
Царь и дѣши свои, копорые нынѣ у ше-  
бя естъ, руки свои и печати приложили,  
и по Царскому Величеству отъ себя  
Александра Царя будешъ вѣрно и пришло.

И какъ Микифоръ и Алексѣй Алек-  
сандру Царю рѣчь говорили, и вѣ шѣ поры  
Александръ Царь споялъ, снявъ съ себя  
шапку, и выслушавъ у Пословъ рѣчи, и  
воззря на образъ Пречисныя Богородицы,  
перекрестился.

Учалъ Александръ Царь Посломъ гово-  
ришь: Покамѣстъ язъ Александръ Царь про  
Московское Государство и про вѣру Хри-  
спіянскую и про Царское Величество ни  
отъ кого не слышалъ, и язъ Александръ  
Царь былъ о себѣ, и ни кѣ копорымъ  
Царемъ кѣ Туркомъ, кѣ Кизылбашскому и  
кѣ Крымскому не приклонился; а какъ я  
услышалъ отъ шестия своего отъ Теймураза  
Царя Грузинского про Московское Государ-  
ство, что онъ Великій Государь, Царь и  
Великій Князь Алексѣй Михайловичъ,  
всея Россіи Самодержецъ, пребываетъ на  
своемъ преславномъ и великомъ государствѣ  
самодержавенъ, и православная Хриспійан-  
ская вѣра испинная, и язъ Александръ  
Царь кѣ нему Великому Государю, кѣ Его  
Царскому Величеству, послалъ Пословъ сво-  
ихъ съ покореніемъ, чтобъ мнѣ Алек-  
сандру быши вѣ шой испинной Хриспійан-  
ской вѣрѣ во исправленіи и вѣ соедине-



Отъ Р.Х.  
 1650.
 
 нїи и подѣ Его Царскою високою рукою  
 въ Его Государскомѣ повелѣнїи, и съ шѣхъ  
 мѣстѣ и до сей поры спояли въ мысли  
 своей непоколебимо, и всею мыслию своею  
 и сердцемѣ, взирая на Превышняго Бога,  
 молилѣ, чпобѣ Его Царское Величество  
 воля совершилася, и нынѣ язѣ Александрѣ  
 опѣ своихѣ Пословѣ услышалѣ Его Царскую  
 милость и великое жалованье къ себѣ  
 увидѣлѣ, и пому много обрадовался и голо-  
 ву свою со всѣми людьми своими прекло-  
 нилѣ въ Его Царскую волю, и правду свою  
 передѣ нимѣ Государемѣ совершу, и крестѣ  
 Ему Государю поцѣлую, и буду подѣ Его  
 Государскою високою рукою неопшупенѣ  
 на вѣки; а Царское Величество и жало-  
 ванье было опѣ меня Александра Царя не-  
 оприновенно, да и услышишѣ Богѣ Тво-  
 рецѣ небу и земли мою убогую молишву,  
 и вложишѣ Ему Государю Богѣ желанное  
 въ сердцѣ, и поможешѣ мнѣ и заспушишѣ  
 меня онѣ Великій Государь опѣ непрїятеля  
 моего опѣ бывшаго моего холопа и обру-  
 гащеля вѣры Хрисповы и опшупника опѣ  
 свѣща во шьму басурманскїя вѣры Дїян-  
 ского Леоншя Князя, и за такое великое  
 дѣло подасшѣ Господѣ Богѣ милости Вели-  
 кому Государю моему и Государству Его  
 вся благая.

И выговоря Александрѣ Царѣ рѣчь, при-  
 звавѣ къ себѣ Микифора и Алексѣя, и гово-  
 рилѣ имѣ шихимѣ обычаемѣ рѣчь, ушая  
 опѣ всѣхѣ людей своихѣ: Опѣ Царского  
 Величества наказано вамѣ, чпобы мнѣ  
Але-

Александру Царю; а Его Царского Величества передъ вами Государевыми Послы Отъ Р.Х.  
1650.  
дѣло Его Государево совершивъ и по записи крестъ цѣловавъ со всею своею землею, какова съ вами записъ прислана; и я Александръ Царь въ волѣ нынѣ Его Царского Величества съ бракомъ своимъ и съ сыномъ и со всемъ своимъ Государствомъ, и повелѣніе Его Царское совершено будетъ вскорѣ; а вы Государевы Послы по приказу Государя своего изговорите записъ, какъ Царскому Величеству годно, такъ и совершу. И выговоря рѣчь, оппустилъ Пословъ отъ себя по подворьямъ, и прислалъ къ Микифору и Алексѣю на подворье съ споломъ и съ пишлемъ.

Юня въ 29 день Александръ Царь присылалъ къ Посломъ приспавовъ ихъ Азнауровъ Мамуку Джипарицу, да Георгія Каншова; а говорили Царевымъ словомъ, чшобъ Микифору и Алексѣю бытъ въ Соборную церковь въ городъ въ Купапись, и слушать въ Соборной церкви обѣдню, и прислалъ лошади пропивъ прежняго въ конскомъ нарядѣ.

И по присылкѣ Александра Царя, Послы Микифоръ и Алексѣй въ городъ къ Соборной церкви къ обѣднѣ прѣѣхали, и какъ прѣѣхали и въ Соборную церковь вошли, и приспавы Микифора и Алексѣя пошли къ образомъ молилися, и помоляся образомъ, велѣли пришедъ челомъ ударитъ Царю, и Микифоръ и Алексѣй помоляся образомъ, пришедъ Царю поклонилися, по-  
помъ

Отъ Р. Х.  
1650.

помѣ Каполикосу; а какъ Послы пришли въ церковь, и Александръ Царь споялъ на своемъ Царскомъ мѣстѣ, а мѣсто сдѣлано каменное у сполба, писано въ немъ и околу его Свящыя, и Цари; а у Царя въ рукахъ жезлъ, а Капаликосъ Максимъ сидѣлъ середѣ церкви пропивъ Царскихъ дверей въ креслахъ въ маншии, и говорилъ въ книгу передъ обѣденною службою, а передъ нимъ Каполикосомъ посланъ коверъ большой, поверьхъ того ковра посланъ другой коверъ поменши золопою, и на верхнемъ золопомъ коврѣ положено Евангеліе, да креснѣ, да спихарь, да сакъ и поручи и омофоръ, а на большомъ коврѣ по конецъ споялъ споянѣ прежній, что передъ Царемъ на посольствѣ споялъ, а на споянѣ споялъ вмѣсто Свяшительскія шапки вѣнецъ безъ опуши, обложенъ по бархату черному золопомъ, и вспавливаны искры яхонтовыя и изумрудныя и жемчугъ, да на помѣ же споянѣ лежала шляпа Каполикосова, которая на немъ была въ посольствѣ, а передъ облаченіемъ, какъ его Каполикоса облачати въ сакъ, вышли изъ олшаря Архидіаконъ, да Дьяконъ бѣлой въ спихаряхъ съ кадиломъ, и снали пропивъ Каполикоса съ обѣ стороны ковра, и его Каполикоса покадили, и покадя пошли въ олшарь, и послѣ того вышли чепыре Дьякона, и подошедъ къ Каполикосу поклонились, и Архидіаконъ, да Дьяконъ приняли его подъ руки, и изъ кресла его приняли и маншию съ него сняли, и вдѣли на

него

него спихарь золошой безъ оплечья, и подпоясали по поясницѣ шесмою, а по шесмѣ набиваны часно законы золошы по верху, а въ нихъ искры яхоншовыя и изумрудныя, а поверьхъ спихаря положили на него папрахель, шипа по вищневому атласу золошомъ и серебромъ, Господскіе праздники, и обнизывано жемчугомъ, и въ вѣнцахъ искорки, и вздѣли поручи, шипы волочейымъ золошомъ, и у поручей по шипи пуговицѣ золошы великіе сдѣланы гладью, да положили на него сакъ бархатъ червчатъ, около всего сака и по боркамъ шипо вмѣсно кружева волоченымъ золошомъ правы большія, а сакъ безъ оплечья, а по бокамъ у сака по шипи пуговицѣ золошты съ яхоншы и изумруды великіи, и его зашегали и принесли вѣнецъ чеканной и положили ему на голову.

И какъ его наряжали, и онъ Каполикосѣ руки свои держалъ не Дьяконахъ на обѣ спороны креспообразно, и нарядя посадили его въ кресла, и поднесли посохъ, и опшедъ Архидіаконъ и Дьяконъ, и прокликалъ Архидіаконъ по своему исполати деспота, и опшедъ спали по обѣ спороны Царскихъ дверей, и пошедъ къ Царскимъ дверямъ опъ престола попъ въ ризахъ, и спалъ говоритъ передъ обѣднію оппускъ, и послѣ оппуска поднесли Каполикосу креслѣ, копорой лежалъ на коврѣ, а креслѣ золошъ весь сдѣланъ гладью, а въ немъ вставливаны въ длину по креслу седмь изумрудинъ, а по ручкамъ чешыре изумруда,

всѣ

Опѣ Р. Х.          всѣ гранены, на мѣстѣ грани чепвероуголь-  
 1650. ны, а вставливаны въ крестѣ на обѣ  
 спорсны сквозные величиною въ золопой,  
 а воображенія на крестѣ никакова нѣтъ,  
 потому что межъ камней мѣста простаго  
 не много, и вынесли изъ олшаря свѣчу  
 пройную, какъ бываеиъ въ преждеосвящен-  
 ную обѣдню, пошедъ къ Царскимъ дверямъ  
 олѣ престола поиъ въ ризахъ, и спалъ  
 говоритъ передъ обѣднею оппускъ, и по-  
 слѣ оппуска поднесли Каполикосу крестѣ,  
 копорой лежалъ на коврѣ, а крестѣ золопѣ  
 весь сдѣланъ гладью, а въ немъ вставли-  
 вано въ длину по креспу семь изумрудовъ,  
 и поднесли Каполикосу, и принявъ Капо-  
 ликосѣ крестѣ въ правую руку, а свѣчу  
 принялъ лѣвою рукою, и поднявъ крестѣ  
 и свѣчу вмѣстѣ, учалъ осѣняиъ кресто-  
 образно на олшарѣ къ Царскимъ дверямъ,  
 по помѣ осѣнилъ Царя и всю правую спо-  
 рону, а послѣ осѣнилъ лѣвую спорону, а  
 осѣня крестѣ и свѣчу опдалъ Дьяконамъ,  
 и опнесли въ олшарѣ, и крестѣ положили  
 на престолѣ, и послѣ осѣненія Архидіаконѣ  
 началъ обѣдню по своему, а Священникѣ  
 началъ въ олшарѣ, воздѣвъ руки вверхъ, а  
 сказывалъ спарецѣ Греченинѣ Сеофанѣ,  
 что былъ на Москвѣ, обѣдню благослови  
 Владыко и благословенно царство; а какъ  
 Священникѣ начиналъ обѣдню, и Каполи-  
 косѣ руки свои къ верьху поднялъ же, и  
 по помѣ Дьяконѣ спалъ говоритъ екшенію,  
 а на крылосѣ Господи помилуй не пѣли,  
 говорилъ Поддьякѣ прошивъ спашей говор-  
 комъ

комъ по своему у Царскихъ дверей киріе ѿлейсонъ, а послѣ екшеніи учалъ Каполикосъ, а съ нимъ Мипрополипы и Архіепископы и Архимандрипы пѣшь аншифоны, а послѣ аншифоновъ вышли вѣ сѣверныя двери съ Евангеліемъ и поднесли къ Каполикосу, и Каполикосъ Евангеліе поцѣловавъ, и взяли его Каполикоса Мипрополипъ, да Архіепископъ и Архимандрипы и Игумены подъ руки и повели вѣ олшаръ, а на крылосѣ пѣли Архіепископы и Архимандрипы и Игумены пропари и кондаки на распѣвѣ и Свяшый Боже по своему. Апосполъ челъ Дьяконъ, вышелъ изъ олшаря вѣ сѣверскіе двери прошивъ Царскихъ дверей, а Евангеліе челъ Архидіаконъ, и прочещи Евангеліе, поднесъ къ Царскимъ дверямъ, и принялъ у него попъ, и понесъ къ Каполикосу и ко всѣмъ служащимъ, и говорилъ Дьяконъ екшенію, а Господи помилуй пѣли по своему Поддьяки, сноя у Царскихъ дверей, а Херувимскую пѣснь и доспойно еспъ Кеноники пѣли и Власпи на одномъ крылосѣ, а милоспъ и миръ жерпва, и свяпъ, и поешся и послѣ доспойна, ничего не пѣли, говорили вѣ олшарѣ Дьяконы говоркомъ шихимъ гласомъ, а выходъ съ Евангеліемъ и съ переносомъ прошивъ Руского шолько, передъ переносомъ несетъ Дьяконъ креспъ, за креспомъ несутъ переносъ, а напереди идепъ Дьяконъ съ кадиломъ и кадипъ на обѣ стороны людей и свяпыню; а какъ шли съ переносомъ, и Царь, снявъ съ себя вѣнецъ, и главу при-

Р. К  
1650.

клонилъ въ поясъ, и вышедъ Каполикосъ изъ Царскихъ дверей, уснулъ и принялъ переносъ, и поднявъ попиръ выше головы, и обращая на всѣ стороны, говорилъ по своему, да помянешъ Господь Богъ, и какъ вошли въ олшарь, и Царскихъ дверей не зашворили, только зашворили двери запоною презрядною, а зашворныхъ Царскихъ дверей ни въ какой церкви у нихъ не живетъ, а послѣ Кенониковъ спалъ съ попиромъ Архидіаконъ, послѣ Архидіакона съ пѣмъ же попиромъ Каполикосъ, поднявъ въ Царскихъ дверяхъ и отдалъ попиръ попу и опнесли на жертвенникъ, зазвонную молитву говорилъ, вышедъ изъ Царскихъ дверей, попъ, а просвиръ не выносили, а послѣ обѣдни опускъ говорилъ (вышедъ изъ Царскихъ дверей) Каполикосъ, стоя въ Царскихъ дверяхъ, вынесли на золотомъ блюдѣ просвиру изломана въ мѣлкія части, и подходилъ Александръ Царь къ Царскимъ дверямъ, и вышедъ Каполикосъ изъ Царскихъ дверей, и подавалъ шое просвиру Царю прижды на руку, и Царь спребилъ и приложился къ образу, а Царица стояла противъ Царева мѣста сокровенно; а какъ пѣли обѣдню, и про обѣденное пѣніе рассказывалъ спарецъ Греченинъ Теофанъ по Руски, и пѣніе все противъ Руского сходился, а въ олшарѣ горнее мѣсто за престоломъ высоко, шесть ступеней, а гдѣ садился Власи, отъ горняго мѣста успроено во весь олшарь, что лавка высоко, до ней двѣ ступени, а послѣ

послѣ отпуску Каполикосѣ вышелъ изъ олшаря, и сѣлѣ середѣ церкви по прежнему въ креслахѣ, и пришедѣ Дьякони, свали его разболоканъ, а Царь пошелъ изъ церкви, а Микифору и Алексѣю Царь велѣлъ быши къ себѣ къ сполу, и Микифорѣ и Алексѣи послѣ обѣдни заѣзжали на дворы къ себѣ, и перемѣня плашье, побѣхали къ Царю Александру за сполѣ, а за споломѣ сидѣли Царь и Каполикосѣ, а послѣ Власпи и Бояре и Азнауры по прежнему въ полошнѣномѣ дворѣ въ шапрахѣ. И въ сполѣ Александрѣ и Каполикосѣ про Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи Самодержца, про Его Царское Величество здоровье пили чашу всѣ прошивѣ прежняго, и весь сполѣ Царь былѣ веселѣ, и Царское имя возвышали безпрестани съ великимѣ повышеніемѣ, и послѣ сполѣ про Государское здоровье Александрѣ Царь пилѣ въ друго-рядѣ, и Каполикосу и Посломѣ подагалѣ, и всѣмѣ своимѣ людемѣ пипѣ велѣлъ, а послѣ сполѣ Пословѣ отпустилъ къ себѣ, а за ними прислалѣ къ Микифору и Алексѣю съ кушаньемѣ въ сполѣ подачь изъ передѣ себя.

Іюля во 2 день пріѣзжалѣ къ Микифору на дворѣ Голгофской горы Игуменѣ Микифорѣ, да съ нимѣ Теймураза Царя Азнаурѣ, и сказывали Микифору и Алексѣю, что посылаетѣ ихѣ Александрѣ Царь къ Дадіянскому къ Леоншю Князю, чтобѣ онѣ Леоншей Князь съ Царемѣ Александромѣ

*Др. Рос. Визл. Часть V. Л | ромѣ*



ромъ помирился, а помиряся послалъ бы и онъ Леонній Князь къ Царскому Величеству Пословъ своихъ, и Ему Великому Государю билъ челомъ, чтобъ Его Царского Величества ево Леоннія Князя пожаловалъ также что и Александра Царя, принялъ подъ свою Государскую высокую руку, и о томъ де вамъ Посломъ Александръ Царь велѣлъ сказать, чтобъ и вы Послы съ нимъ Игуменомъ опъ себя приказали Леоншю Князю говорить.

И Микифоръ и Алексѣй Игумену Микифору и Рамазану говорили: Приказалъ съ нимъ Игуменомъ Александръ Царь, копорые слова къ Діянскому къ Леоншю Князю, и по дѣло самое доброе, только намъ Посломъ Царского Величества о томъ Діянскомъ Князѣ приказу не было, и приказывашъ намъ съ тобою о томъ дѣлѣ не умѣшь. А говорили Микифоръ и Алексѣй ему Игумену: Будешъ по приказу Царя Александра онъ Игуменъ такое дѣло сдѣлаешъ, и Діянского Леоншя Князя съ Царемъ Александромъ помиришъ и подъ Государскую высокую руку ево Леоншя Князя призовешъ, и за то тебѣ Игумену будешъ опъ Великого Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, большое жалованье, чего у тебя и на разумъ нѣшъ.

Іюля вѣ 5 день духовникъ Александра Царя Миспрополишъ Захарей звалъ Александра Царя къ себѣ обѣдать, и Царь Александръ прислалъ къ Микифору и Алек-

Алексѣю съ лошадьми, а велѣлъ быти за собою къ Мишрополишу Захарью обѣдать, и Микифоръ и Алексѣй по приказу Александра Царя къ Мишрополишу прѣѣхали, и у спола были, и Царь Александръ сидѣлъ прошивъ прежняго своего Царского чину, а Послы сидѣли по правую спорону отъ Царя не далеко, а Власпи и Азнауры сидѣли по лѣвую спорону, и за споломъ всѣ были прошивъ прежняго чину, и Царского Величества за многолѣпное здорье Александръ Царь вставъ пилъ чашу съ великимъ повышеніемъ и съ похвалою, примѣняя Его Царское Величество къ Вышнему Богу: Богъ де нашъ на небесѣхъ, а Онъ Великій Государь нашъ на земли. И послѣ себя подавалъ чашу Посломъ, по шомъ Мишрополишомъ и Архіепископомъ и Власпемъ и Азнауромъ велѣлъ пишь, заходя прошивъ себя спаницами, а въ сполѣ было предъ Царемъ и передъ Послами и передъ Бояры и передъ всѣми людьми кушанье мясное, а передъ Власпями поспная ѣспва.

Юля въ 6 день Царь Александръ и съ Царицею своею поѣхалъ изъ города Кушаписа въ городъ въ Скалду, а на поѣздѣ прислалъ къ Посломъ Игумена Василья, копорой изъ Москвъ былъ, да съ нимъ Думного своего Дьяка Пешенгея Андреева сына Хапорова Арменина, и говорили Посломъ Царевымъ словомъ, чпобъ де вамъ Посломъ не покручинилъся, Царь Александръ поѣхалъ въ городъ въ Скалду для своихъ покоевъ, а по васъ Пословъ пришедець въ

Отъ Р. Ж.  
165 с. претей день, и пошлетъ отъ себя по Тей-  
мураза Царя, чюобъ при немъ свершитъ  
Царского Величества Его Государево и свое  
дѣло; да приказалъ вамъ Посломъ Алек-  
сандръ Царь, и велѣлъ переѣхать на свой  
Царевъ дворъ въ меньшей городъ въ Ку-  
шапись.

Юля въ 8 день Микифоръ и Алексѣй  
по приказу Александра Царя переѣхали на  
посадъ на ево Царевъ дворъ, въ нижней  
городъ въ Кушапись. Городъ каменный,  
спойтъ на рѣкѣ на Реонѣ на берегу подъ  
горами на ровномъ мѣстѣ, а въ городѣ  
церковь каменная во имя Спираспопернца  
Георгія, по городской стѣнѣ двѣ башни,  
одна на воротѣхъ, на ней пушечка волко-  
нейка, другая башня въ вышину сажень  
съ пятнадцатью, на ней три пушечки  
волконейки же, въ городѣхъ лапа на  
сполбахъ, выведена въ рѣку Реонъ, а въ  
лапѣ стѣнное письмо, писаны бои преж-  
нихъ Царей, въ длину восемь сажень, по-  
перегъ пяти сажень, и въ той лапѣ  
стоялъ Микифоръ Толочановъ, подъ той  
лапы поставленъ каменной поземной  
чердакъ, окна большіе частые, въ длину  
двадцать сажень, поперегъ осьми сажень,  
позади его погребъ каменной, на другой  
сторонѣ подъ городской стѣны къ рѣкѣ  
Реонъ лапа большая на жилыхъ подклѣ-  
пахъ, въ длину осьмнадцать сажень,  
поперегъ семь сажень, въ ширину ось-  
ми сажень, верхніе жипья сдѣланы  
по свѣшличному, и въ той лапѣ  
стоялъ

споялъ Алексѣй Іевлевъ, позади шой по-  
лапы за городомъ за спѣною садъ Алек-  
сандра Царя, а въ саду всякіе овощные деревья.

Отъ Р.Х.  
1650.

Іюля въ 10 день прѣѣзжалъ къ Посломъ  
отъ Царя Александра Думной Дьякъ Пѣшен-  
га, и говорилъ Микифору и Алексѣю Ца-  
ревымъ именемъ, чѣмъ вамъ Посломъ не  
покручиниться, что Александръ Царь васъ  
Пословъ долго къ себѣ не возьметъ, а  
пришлетъ по васъ вскорѣ.

Іюля въ 13 день прислалъ Митрополи-  
тъ Захарей къ Посломъ къ Микифору  
и Алексѣю по приказу Александра Царя,  
чѣмъ ѣхать въ верхней городъ Галапъ, гдѣ  
лежатъ Цари, и осмошрить бы городъ и  
церкви, и Божіе милосердіе, и Святыхъ.

И по приказу Александра Царя Мики-  
форъ и Алексѣй въ Галапцкой городъ ѣз-  
дили и досматривали. Городъ Галапъ ка-  
менной, спойнѣ въ полугорѣ, а подъ нимъ  
печень рѣка, имя ей Красная, отъ города  
съ полверсты, у города двои воропа, на  
нихъ башни, у однѣхъ воропъ заповоры же-  
лѣзные большіе, на нихъ чеканено письмо.  
А сказывалъ Митрополитъ Захарей, что  
пѣ воропа привезены изъ Кизылбашской  
земли изъ города изъ Дербени въ пѣ по-  
ры, какъ ходилъ воевать Кизылбашскую зе-  
млю Мелешійскій Царь Давыдъ.

Да въ городѣжъ церковь каменная Со-  
борная, покрыта мѣдью, во имя Пречисныя  
Богородицы Галапцкія, а въ церквѣ спѣн-  
ное письмо Господскіе праздники и Святыя,  
да въ церквѣжъ Божія милосердія по пра-

Описъ Р. К.  
в 650.

вую спорону образъ мѣстной Спасовъ по-ясной, обложенъ серебромъ въ чеканъ позолоченъ, по полямъ вычеканены Святыя, а подлѣ образа стоишѣ крестъ большой въ вышину въ сажень, поперегъ въ полсажени, обложенъ серебромъ, въ чеканъ позолоченъ, украшенъ каменіемъ яхонты червчашыми и лазоревыми, и жемчуги Бурминскими. И сказывалъ Митрополишъ Захарей: въ томъ крестѣ въ срединѣ за заповоромъ зубъ Пречистыя Богородицы семилѣтнаго ея возраста, и власы, какъ шерзала у себя при распятіи Господни, и млеко Пречистыя Богородицы; а сдѣланъ среди креста ковчежѣ золотѣ, и учиненъ у того ковчега заповоръ золотѣ же, въ длину и поперегъ въ чепверть аршина, и вычеканены по споронамъ Херувими, а среди заповора яхоншѣ червчашѣ въ большой грецкой орѣхѣ, и около того заповора по споронамъ яхонты червчашыя и лазоревыя Бурминскіе. А сказывалъ Митрополишъ Захарей: томъ ковчегъ и заповоръ у ковчега сдѣланъ въ золотѣ въ томъ, чю принесли на Рожество Христово къ Богородицѣ Персидцкіе волсви въ дарѣхѣ, подлѣ того креста образъ Пречистыя Богородицы мѣстной съ превѣчнымъ Младенцомъ, спяще противъ человѣческаго роспу, средина и поля обложены въ чеканы серебромъ, позолочены вѣнцы у Богородицы, у Спаса золоты, и по полямъ дванцать двѣ дробницы золотыхъ, писаны на нихъ Пророки и Апостолы, и вѣнцы мусією украшены, по вѣнцамъ

цамъ яхоншы и жемчуги, по лѣвую сторону образъ Пречистыя Богородицы стоящей мѣстною же со превѣчнымъ Младенцемъ въ поежѣ мѣру, обложенъ и украшенъ такоужь, что и первой Богородицынъ образъ; а на шѣхъ обѣихъ образѣхъ написано при ногахъ Цари молящеся, а подписи надъ ними нѣтъ, кто именемъ, и копорой Царь. А сказывалъ Мипрополитъ Захарей: копорые Цари спроили пошѣ городъ и церкви, и шѣ Цари на образѣхъ написаны, а имянь ихъ не вѣдаемъ; а подлѣ того образа образъ осьмилисповой Пречистыя Богородицы на пресполѣ со превѣчнымъ Младенцемъ, пречуденъ, лица у Богородицы и у Спаса и ризы и пресполѣ чеканены по золоту, и средина и поля и кіюшъ меньшей обложены золотомъ, и чеканены Архангелы и Апостолы, и украшенъ каменьемъ яхоншы червчачными и лазоревыми и жемчуги, и писано по золоту мусією; а большей кіюшъ, въ чемъ пошѣ образъ поставленъ, и пошѣ кіюшъ зашворы обложены весь серебромъ, въ чеканѣ позолоченъ, и вычеканены по кіюшу и по зашворомъ Господскіе праздники и Святыя, да у того же Богородицына образа позади во цкѣ ея сдѣланы пятьдесятъ семь ковчежцевъ; а въ нихъ мощи Пророческіе и Мученическіе и Преподобныхъ многихъ Святыхъ, въ мѣлочи, укрѣплены въ ладону. Подлѣ того образа образъ осьмилисповой же Пречистыя Богородицы Умиленія, стоящей со превѣчнымъ Младен-

См. в. ж.  
1650.

цемъ, спроеиe и окладъ и средней кіопъ и Святыя и дробницы, и большей кіопъ и заплоры устроены такоужъ, чпо и выше сего образъ Богородицынъ слово въ слово, а позади шого образа мощи въ шрипцаши восьми мѣспѣхъ, устроены чеканные такоже съ мощьми; а копорыхъ Святыхъ мощи, шого сказанъ не упомянуъ же.

Въ олшарнымъ сѣвернымъ дверемъ противъ Митрополишова мѣста и лѣвого крылоса образъ Пречистыя Богородицы поясной молящей, какъ пишется на Деисусѣ, воздѣвъ руцѣ ко Господу, осмилишовой, зѣло пречуденъ и украшенъ. А сказывалъ Митрополишъ, чпо топъ образъ Пречистыя Богородицы писалъ Святыи Апостолъ Лука Евангелистъ. Лице и руцѣ у Богородицына образа зѣло писано чудно и бѣло, а риза написана, обложенъ вѣнецъ и поля золопомъ, вѣ вѣнцѣ и по полямъ драпцапъ чепыре яхонна червчатыхъ вѣ большей и средней грецкой орѣхъ, а лазоревыхъ и желтыхъ яхонтовъ и изумрудовъ сорокъ два камени, вѣ Руской большей и вѣ средней орѣхъ, около вѣнца и около каменя и поля обнизаны жемчугомъ Бурминскимъ большимъ, да надъ вѣнцомъ у Богородицы на золопѣ спнѣ жемчугъ Бурминской съ Руской большей орѣхъ, вѣ персѣхъ у Богородицы алмазъ дымчанъ, граненъ на мѣлкіе грани, больши Руского орѣха, кіопъ средней у образа обложенъ золопомъ и украшенъ яхонны и изумруды средними и меньшими камени, и жемчугомъ многимъ,

гимъ, а праздники и Святые и дробницы писаны мусією, а большой кіюпъ у того образа и зашворы, и надъ кіюпомъ обложены серебромъ и вычеканены, по кіюпу и по зашворамъ чеканены праздники и Святые, поверьхъ кіюта покрыво до мосту церковнаго покровъ бархопомъ золопнымъ.

Отъ Р. Ж.  
1650.

Да у того же образа предъ кіюпомъ споишъ сундучекъ, обишъ серебромъ, въ длину чепверши въ при аршина, поперегъ вершковъ въ шесть, за Царевою печашью. А сказывалъ Миспрополитъ: въ помъ сундучкѣ мощи многихъ Святыхъ, Апоспольскіе и Мученическіе; а копорыхъ имяны Святыхъ мощи, того сказать не упсмишъ.

Да на помъ же сундучкѣ лежитъ согнута плащаница, положеніе во гробъ Господа нашего Иисуса Христа, шипо пѣло и Богородицынъ образъ и Апосполы и Ангелы и Херувими пропивъ Московскіе плащаницы слово въ слово, шолько поменьши не много, а шипа по бархату по черному.

А сказывалъ Миспрополитъ Захарей: образъ Пречисные Богородицы, письмо Луки Евангелиста, и два образа Богородицыныхъ и кресъ принесла съ собою изъ Царя-града Благочестиваго Царя Коспянина дочь Ирина, копорую онъ выдалъ замужъ за Милишійскаго Царя Давыда.

Въ той же церкви у олшаря Царскихъ дверей успроена запона бархатъ золопной, а на запонѣ вынизанъ кресъ жемчугомъ крупнымъ въ аршинъ.



Отъ Р.Х.  
1650.

Надъ Царскими дверьми Деисусъ поясной большей Спасовъ образъ, и Пречистые Богородицы лица писаны, обложены серебромъ, ризы и вѣнцы и поля чеканены позолочены, поверьхъ Деисуса крестъ въ полсажени, обложенъ серебромъ въ чеканъ, распятіе Господне вычеканено и позолочено.

Да на правой же споронѣ образъ Георгія Спраспопернца осьмилисповѣ, обложенъ серебромъ незолоченъ, Мученикъ Георгій и конь подъ нимъ и амбѣ въ ногахъ вычеканенъ; и сказывалъ Мисрополишъ про помѣ Георгіевъ образъ вычеканенъ на помѣ серебрѣ, какъ Господа нашего Іисуса Христа предалъ Жидомъ Іюда Искаріотскій, и та икона чудна дѣломъ; да иные иконы многіе обложены поля и вѣнцы золопомъ, и писаны по полямъ Святые и дробницы мусією, а лица и ризы выпали всѣ, не знашь ничего, и стояшъ просто по церковному помоспу.

Въ олтарѣ престолъ чешвероуголенъ, покрытъ срачицею, ошласъ золопной, крестъ на срачицѣ низанъ жемчугомъ съ дробницами величиною въ аршинъ, а подъ крестомъ Адамля глава, вынизано жемчугомъ же.

На престолѣ два Евангелія въ полдестъ, цки и поля и спороны обложены золопомъ и вычеканены, на одной споронѣ распятіе, на другой споронѣ Спасовъ образъ и Пречистые Богородицы, и Іоанна Предпечи стоящіе, а Евангеліе писано въ лицахъ шворенымъ золопомъ и пречюдными краски,  
аки

аки мусію. Другое Евангеліе цки обложены  
 золопомъ, на одной цкѣ Спасовъ образъ  
 стоящей, писанъ мусію, по угламъ вмѣ-  
 сто Евангелисповъ дробницы, писаны му-  
 сію, и по Евангеліе повседневное.

Стр. Р. Х.  
 1650.

Сосуды церковные, поширъ и блюда и  
 звѣзда золопы, другой поширъ хрустальной,  
 поддонокъ золопъ, лжица хрустальная,  
 стебель у ней корольковой красной, а на  
 сосудахъ воображенія никакова нѣтъ, за  
 пресполомъ же чепыре репиды серебряные,  
 вычеканено на нихъ спраспи Господни.

Крестъ воздвизальной золопъ весь, а  
 въ золопѣ вспавливаны насквозь хрустали  
 гранены, а въ середкахъ алмазъ граненъ  
 на мѣлкіе грани, величиною въ золопой, а  
 воображенія никакова нѣтъ, два кадила  
 серебряныхъ, одно съ кровлею, поверхѣ  
 крестъ, другое безъ кровли о чепырехъ  
 чепяхъ, на чепяхъ по кресту.

Въ той же церквѣ учинено на лѣвой  
 сторонѣ мѣсто Мипрополичье каменное  
 у сполпа, писаны по немъ Свяшые и преж-  
 ніе Мипрополипы, подъ ногами поспланъ  
 коверъ золопной, а въ коврѣ поспавлены  
 кресла, сполбцы обипы серебромъ; въ  
 церквѣже прошивъ Деисуса и прошивъ  
 мѣспныхъ образовъ вмѣсто паникадилъ  
 поцѣплены изъ церковной главы дваццать  
 два сосуда серебряныхъ, какъ брапинки  
 съ деревяннымъ масломъ зажигающъ на  
 Свѣтлое Воскресеніе.

Да въ той же церквѣ сдѣланъ на правой  
 сторонѣ олшаря казнохранищельной мовчегъ  
 въ

Опѣ Р.Х.  
1650.

вѣ вышины и вѣ длину и вѣ ширину по сажени, а вѣ помѣ ковчегѣ древнего сокровища прежнихъ Царей: Царевы вѣнцы золоты со кресны, и украшены каменіемъ яхонты червчашымы, искры алмазными, у одного, вѣнца рясы жемчужные вѣ при рядъ впронизъ, вѣ прехѣ мѣспѣхѣ каменье, яхонты червчашымы и изумруды гранены, и пѣми де вѣнцы вѣнчающя Мелетійскіе Цари, какъ копорой женишца, и иныхъ образныхъ золотыхъ окладовъ и сосудовъ золотыхъ и серебряныхъ и каменья и жемчугу безчисленно много.

Да вѣ той же церквѣ вѣ олшарѣ на правой споронѣ Царскихъ дверей такой же ковчегѣ книгохранишельной, полонѣ книгъ наклады. И сказывалъ Миспрополишѣ: книги вѣ ней бышейскіе опѣ созданія міра и церковнаго круга, и житія Свяшыхъ опецѣ, и спрасши и мученія Спраспотерпецѣ, и побѣды Благочестивыхъ Греческихъ и Мелетійскихъ Царей.

Да у той же большей церкви на лѣвой споронѣ предѣлѣ во имя Пречиспя Богородицы Одегиприи, образъ Богородицынѣ обложенѣ золотомѣ, кіотѣ и занворы обложены серебромѣ, ризы у Богородицы и по полямѣ Свяшымы вычеканены и украшены каменіемѣ и жемчугу.

По другую спорону на лѣвой споронѣ крестѣ большой сѣ сажень, поперегѣ вѣ полсажени, обложенѣ кругомѣ серебромѣ гладью, середина у креста сверху и до подножія шириною на ладонѣ, и поперегѣ украшено золотомѣ,

лопомъ, вычеканено распятіе, и писана вся  
 середина по золоту спрасши и Архангелы  
 и Херувими мусію разными цвѣты пре-  
 чудно.

Отъ Р.Х.  
 1650.

На престолѣ Евангеліе въ чепвершь, об-  
 ложены цки и спороны золотомъ, на цкѣ  
 вычеканено распятіе, Евангеліе писано въ  
 лицахъ шворенымъ золотомъ и пречуд-  
 ными краски, аки мусію.

Сосуды церковные всѣ золоты, попирѣ  
 и блюдо и лжица, крестъ хрустальной по  
 концамъ и середина у креста и руковедъ  
 обложено золотомъ, на срединѣ распятіе, по  
 концемъ Херувими.

Да въ шомъ же предѣлѣ въ церкви  
 лежишъ Царь Георгій, Александра Царя  
 опецъ, завѣшенъ завѣсою, опласъ золотной  
 и надъ нимъ положена цка нарovenъ съ  
 церковнымъ помоспомъ вровень.

А церковь большая, около ея и съ пре-  
 дѣлы пятьдесятъ двѣ сажени большихъ,  
 и дѣломъ пречудна, а камень кладенъ боль-  
 шей песаной, въ длину и въ въ двѣ са-  
 жени и въ полпоры.

Да позади той большей церкви церковь  
 каменная во имя Спраспошерица Георгія,  
 въ церквѣ спѣнное письмо на правой спо-  
 ронѣ, въ церквѣ образъ Пречистыя Богоро-  
 дицы Одегитрии, споящей шпилишовой, ли-  
 це и ризы вычеканены по золоту, и укра-  
 шенъ каменіемъ и жемчугомъ, кіопъ и  
 запворы обложены серебромъ въ чеканъ,  
 праздники и Святыя лица и ризы вычека-  
 нены, сосуды церковные золоты всѣ, крестъ

Отъ Р.Х. 1650. на престолѣ обложенъ золопомѣ, на немъ распятіе, а иныя образы обложены серебромъ въ чеканѣ, оклады золочены.

Да въ той же церквѣ лежишъ прошивъ Царскихъ дверей Каполикосъ Аршемонъ, а по лѣвую сторону къ сѣвернымъ дверемъ положенъ Теймураза Царя Грузинскаго внукъ, меньшей Царевичъ Георгій Давыдовъ сынъ, а погребены Каполикосъ и Царевичъ съ церковнымъ помоспомъ вровень, и положены на нихъ цки вровень же съ землею, а на Царевичевѣ цкѣ споишъ шанданъ серебрянъ съ свѣчою, положена въ головахъ шапка, да садакъ, да сабля, поспоронъ сѣдло, въ ногахъ башмаки хозовые, все его дѣцкое.

А городскихъ воротъ, гдѣ зашворы желѣзные, и въ шѣхъ воротѣхъ предѣлѣво ими Спрасшотерица Димитрія, и передъ шѣмъ предѣломъ въ воротѣхъ положенъ Царь Давыдъ, которой ходилъ на Кизылбашскую землю, и шѣ вороша изъ Дербени привезъ, и шѣ городъ и церкви спроилъ онъ Давыдъ Царь; а по городской спѣнѣ споишъ одинаццать полатѣ большихъ и среднихъ.

А въ шѣмъ числѣ одна полапа сдѣлана велика и высока, въ длину дванццать сажень, поперегъ восемь сажень, въ вышину шѣжъ, и въ шѣ полатѣ сдѣлано мѣспо, гдѣ Царь садилъся кушати, и устроено къ полатной спѣнѣ, посередъ полаты прошивъ дверей на поченыхъ на каменныхъ столбикахъ положена плила мраморная

ная въ длину дву сажень, поперегъ побольши сажени, гладка и бѣла и крѣпка, какъ бѣлой королекъ, и покрыша ковромъ, а поспороньшого мѣсна въ полапѣ сдѣланы каменные широкія лавки въ сажень по обѣ спороны до дверей; да въ той же полапѣ вкопана корчага большая, и сказывалъ Мипрополишъ, что та корчага налипа винограду на Царевъ обиходъ на цѣлой годъ присна шестидесятъ пять мѣрѣ, на всякой день по мѣрѣ, а мѣра на петьдесятъ челоуѣкѣ; а около городской спѣны по мѣрѣ чепыре спа прищипашъ шесть сажень большихъ сажений.

Отъ Р.Х.  
1650.

А отъ того города Галаша вверхъ на горѣ двѣ церкви каменные, одна Пречистыя Богородицы, другая Николы Чудотворца, спояшъ порознь въ каменныхъ оградахъ, промежъ церквей съ верспу, а вѣдаешъ шомъ городъ Галашъ и всѣ церкви около того града Мипрополишъ Захарей, а отъ Купаниса города горами верспѣ съ семь, да близко города выкладенъ сполбъ каменной въ ширину сажени въ двѣ, и приведена вода, и поверхъ сполба учинены шурупы, и какъ шурупы опвернушъ, и вода побѣжитъ и изъ сполба вверхъ въ сажень, а на спорону бѣшъ сажени на двѣ, и отъ того сполба вода проведена по подземелью подъ городъ, и бѣжитъ прубою сквозъ городъ, и приведена въ полапы и во всѣ обиходныя службы.

А какъ Микифоръ и Алексѣй городъ Галашъ и въ немъ церкви и всякое строеніе.

Омъ Р. Х.  
1650.

ение описали, и Мишрополишъ Захарей прислалъ къ Посломъ званъ къ себѣ за сполъ хлѣба кушанъ. И Микифоръ и Алексѣй у Мишрополиша у стола были и сидѣли по лѣвую сторону, а мѣсто Посломъ изготовлено, ушпано кобрами въ шой большой поланъ прошивъ Царева мѣста, а въ сполъ ѣствы подавали мясные, а Мишрополишъ кушалъ ѣстиву поспиную, и въ кушанье Мишрополишъ вспавалъ, и Царского Величества Государя, Царя и Вликого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, за многолѣтнее здорье пилъ чашу, и Посломъ подавалъ и всѣмъ Государевымъ и Александровымъ и своимъ людемъ подавалъ, и послѣ стола Послы поѣхали къ себѣ на спанъ въ Купанись городъ.

Юля въ 15 день прислалъ Александръ Царь Азнаура своего Папу къ Микифору и Алексѣю, и говорилъ Царевымъ словомъ, члюбъ спольной ево городъ Купанись большой, и въ немъ Соборная церковь и Кремль городъ и ево Царевъ дворъ досмотрить и описатьъ.

И Микифоръ и Алексѣй ѣздили и смоприли. Городъ Купанись каменной, спѣны въ вышину сажени въ при, полщина городу въ большую сажень, а на городъ по спѣнѣ прошивъ Соборной церкви чепыре поланы большихъ, а сказывали, что въ пѣхъ поланыхъ жили Каполикосы. Да по городу же 15 башенъ большихъ и малыхъ, и городовые спѣны и башни не въ одномъ мѣстѣ поразрушились, а сказывали:

вали: въ прежнія де лѣта приходили Турскіе люди, и въ присупное время иѣхъ стѣнъ и башенъ изъ пушекъ поразрушили, а нынѣ шѣ порушенныя стѣны и башни поддѣлываютъ, а около большаго города мѣроу 1230 сажень большихъ, а спомшѣ городъ на горѣ надъ рѣкою Реонью высоко.

Отъ р. х.  
1650.

Да въ томъ же большомъ городѣ въ Купатисѣ Соборная церковь каменная обѣ одной главѣ, соружена пречуднымъ образомъ, покрыва: глава мѣдью на шестнадцатъ граней, а церковь кладена большимъ песаннымъ камнемъ въ сажень и больше, а около той церкви по мѣрѣ 86 сажень большихъ.

А около Соборной церкви ограда каменная въ вышину сажени въ двѣ, въ ширину въ полсажени, по оградѣ спояшѣ у Святыхъ воротъ при полахы большихъ сажень по осми, да въ городѣжѣ колокольня каменная кругла, а на ней одинъ колоколъ пудовъ въ восемь, въ немъ два языка, а около ограды 127 сажень большихъ.

А Соборная церковь во имя Успенія Пречистыя Богородицы, а въ ней было стѣнное письмо, а въ церквѣ восемь столповъ круглыхъ, и сдѣлано на шѣхъ стѣнахъ, построено подъ сводами каморы пречудныя, и на шѣ каморы изъ церкви всходѣ, и сказывали, какъ въ праздники бываешѣ Царь и съ Царицею у всенощнаго и у обѣдни, и Царица де съ Боярами своими спомшѣ на шѣхъ каморахъ, а пѣніе слышашѣ и

*Др. Рос. Висл. Часть V. М* *видѣшѣ*



Отъ Р.Х.  
1650.

видѣшь на всѣхъ людей, а людемъ ее не видѣшь; да въ церкви на правой споронѣ у сполна мѣсто Царево каменное, и писаны Цари, приходѣ въ шое Соборную церковь, и на помѣ мѣстѣ спавиися, а проливъ шого мѣста у спѣсны олшарныя образѣ мѣстной Пречистыя Богородицы Одигиприи поясной, вѣнцы золошы, по вѣнцомѣ репѣи писаны мусією, а ризы у Богородицы и у Спаса и кіюшѣ и зашворы обложены серебромѣ и золопомѣ, и Господскіе праздники и Свяшы чеканены, а мѣсто успроено у образа и сѣ кіюпомѣ, кіюшѣ же каменной, вѣ вышину до образа какѣ мочно рукою досташѣ, и сдѣлано до кіюша при спупени каменные, восходяшѣ ко образу какѣ мочно приложишѣся. А опѣ шого образа кѣ Царскимѣ дверямѣ спояшѣ два образа Спасовѣ, да Пречистыя Богородицы поясныя, вѣнцы и средина и поля обложены серебромѣ и позолочено, по полямѣ чеканены свяшы, промежѣ образовѣ спойшѣ крестѣ серебрянѣ липой, вѣ длину вѣ аршинѣ, поперегѣ вѣ при чешверти, украшенѣ каменѣмѣ бирюзами и винисами, а вѣ срединѣ вылипо распятіе Господне, по верхѣ распятія сдѣланѣ ковчежецѣ золошѣ, а вѣ ковчежецѣ сказываюшѣ часть живошворящаго древа креста Господня, а у ковчега зашворѣ золошѣ, украшенѣ яхонты червчашымы, а вѣ подножїи у распятія ковчежецѣ же серебряной, а вѣ ковчежецѣ крестѣ не великѣ, сказали живошворящаго древа, вѣ длину вершка вѣ два, а поперегѣ пол-

золотора вершка, сдѣланъ облѣ, и по срединѣ крестпа обогнуто золопомѣ, зашворѣ у ковчежца серебряной, украшенѣ камешками, и сказывалѣ Мипрополитѣ, отѣ шого крестпа бываетѣ проща.

На той же споронѣ у Царскихѣ дверей образѣ Пречистыя Богородицы со превѣчнымѣ Младенцомѣ Лахернскія, мѣспной, обложены вѣнцы и средина золопомѣ, по вѣнцамѣ писаны репѣи мусією, вѣ вѣнцѣжѣ у Богородицы яхонтѣ лазоревой большой, да по споронамѣ прибиты два ковчежца золопы, а вѣ нихѣ, сказали, мощи Святаго Апостола Ѳомы, поля у образа и кіотѣ и зашворы обложены серебромѣ, чеканены по зашворамѣ праздники Господскіе, а по кіотѣ праздники же и Святыя, окладѣ позолоченѣ; а сказывали, что шотѣ образѣ Пречистыя Богородицы привезенѣ изѣ Царя града, что споялѣ вѣ Лахернской церкви, и шѣмѣ де образомѣ Царѣ Коспьяншинѣ благословилѣ дочь свою, какѣ выдалѣ замужѣ за Мерешійскаго Царя Давыда, и принесли сѣ собою вѣ Купаписѣ, и отѣ той де иконы бываетѣ чудопвореніе большое, а было у шого у образа прикладу гривенѣ золопыхѣ и дробницѣ и всякія ушвари сѣ камнемѣ и сѣ жемчуги много, и шотѣ де прикладѣ отѣ шого образа опнялѣ прежней Каполикосѣ Аршемонѣ, и подѣлалѣ сѣ вѣ шомѣ золопѣ вѣнецѣ и посохѣ, и шляпу обложилѣ, и кѣ саку и кѣ поручамѣ пуговицы, и сдѣлавѣ побхалѣ изѣ Купаписа вѣ Діяны, и шѣ все повезѣ сѣ

Отъ Р. Х.  
 1650.
 
 собою, и на дорогѣ де напали на него разбойники, и онѣ Каполикосѣ отъ разбойниковѣ побѣжалѣ и упалѣ съ лошади, ушибся до смерпи, а съ пою казною Дьяконѣ и иные съ нимѣ ушли на горы; а Каполикоса нашли мертва и привезли въ Купанисѣ, и похоронили того Каполикоса въ городѣ въ Галашѣ; а какѣ вѣнецѣ и посохѣ поснавили въ Купанисѣ въ Соборной церкви, и нынѣ въ томѣ саку и въ вѣнцѣ служилѣ Каполикосѣ. Да на лѣвой же споронѣ образѣ мѣспной Спраспныя Богородицы со превѣчнымѣ Младенцемѣ; вѣнцы у Богородицы и у Спаса золопы, по нихѣ писано мусією, да по споронамѣ двѣ дробницы золопыя въ чепверть аршина, а на нихѣ написано Архангелѣ Михаилѣ и Гавриилѣ мусією, а средина у образа и поля и кіюпѣ и запворы обложены серебромѣ; а по кіюпѣ и по запворамѣ чеканены Господскіе праздники и Свяпые, окладѣ золоченѣ.

Да про шое же икону сказывали шое церкви Соборныя Попы, черной Попѣ Гаврило, да дѣпши ево Закхей, да Симеонѣ: Напередѣ де сего ша Богородицына икона была въ Гурелехѣ и стояла въ Соборной церквѣ въ городѣ Полеспонѣ, и отъ шого образа было явленіе шое же церкви Протопопу Селиверспу; а ихѣ сродичу прапращуру, или и далѣ, и во сиѣ ему говорила: шелѣ бы въ Соборную церковь, и взялѣ ее Пречиспый образѣ, и велѣла вынести изъ шого града Полеспона вонѣ, а граду де будемѣ погибелѣ

попопленіе. И Пропопопъ пому сну не повѣрилъ, и послѣ того явилась Богородица ему же Пропопопу дважды, а говорила поужь, что граду будетъ попопленіе, и онъ бы взялъ ее образъ; и Пропопопъ и пому не повѣрилъ, и никому въ шѣ поры не сказалъ, а самъ де Пропопопъ жилъ за городомъ у иной церкви; и какъ изволеніе Божіе на пошъ градъ пришло, и весь городъ съ людьми попопъ; а та икона Пречисныя Богородицы поведѣніемъ Божіимъ ошъ того попопа сохранилась, и сама о себѣ невидимою Божіею силою изъ града носима на воздухъ, и пошъ же ихъ сродичъ Пропопопъ, увидя такое предивное и невидимое чудо, прибѣгъ къ ней, и палъ предъ чуднымъ ея образомъ, со слезами учалъ милости и прощенья о грѣсѣ своемъ просипи, и пришедъ коснувся Пречистаго образа ея, и образъ Пречисныя Богородицы съ воздуха двигнувся къ нему на руки; и во снѣ ему Пропопопу еще явилась, и велѣла свой Пречистый образъ нести въ городъ Купапись, и пошъ де ихъ сродичъ Пропопопъ принесъ ее Богородицынъ образъ въ Купапись, и поставилъ въ Соборной церкви, и съ шѣхъ де мѣстъ и по ся мѣста у того Пречистаго образа родъ ихъ живетъ безперемѣнно; а принесъ де пошъ образъ Пречисныя Богородицы въ Купапись городъ при Царѣ Георгіѣ при внукѣ, или правнукѣ Царя Давыда; а сколько лѣтъ, того не упоминашъ, и покрышъ образъ по

Отъ Р. Х.  
1650.

Отъ р. х. верхъ кіота бархатомъ краснымъ рышымъ,  
 1650. да передъ шѣмъ же образомъ поникадило  
 серебряное. И Дьякъ Алексѣй спрашивалъ  
 Митрополипа Захарія про шое Богородицыну  
 икону, шаколи истинно шѣ Попы сказываюшѣ,  
 что она такое чудо свое показала, изъ Гурелей  
 отъ попопленія града Полеспона на воздухъ  
 вышла, и сохранила свой Пречистый образъ;  
 и Митрополипъ Захарій Алексѣю сказалъ: въ  
 письмѣ у нихъ въ чудопвореніи написано про  
 шивъ сихъ рѣчей истинно.

Въ той же Соборной церкви въ олшарѣ на  
 престолѣ срачица бархатъ золотной, крестъ  
 низанъ жемчугомъ крупнымъ съ дробницами,  
 на престолѣ Евангеліе, обложены дѣки  
 золотомъ, вычеканено распятіе, на другой  
 дѣкѣ образъ Спасовъ и Пречистыя Богородицы,  
 и Іоанна Предшечи стоящей, написаны по  
 золоту мусією, сосуды церковные все  
 золоты, два кадила серебряныхъ, посре  
 дѣ чепей кресты безъ кровель, а иное  
 строеніе шое Соборныя церкви писано  
 выше сего въ обѣденной службѣ.

Да въ томъ же большемъ городѣ въ  
 Кувалписѣ Кремль городъ позади Соборныя  
 церкви въ углу четвероуголенъ, шѣны  
 въ вышину десяти саженъ, въ толщину  
 поменьше сажени, около ево по шѣнамъ  
 семь башенъ, въ вышину саженъ по  
 двѣнадцати, около города двѣши двѣ  
 сажени большіи, ворота у города однѣ,  
 а шашпоры медѣныя.

Въ Кремлѣ городѣ церковь каменная во  
 имя Спасапоперца Георгія, въ ней спѣн-  
 ное письмо, а въ церкви Посланики  
 не были попому, запечатана Царевою  
 печатью. Отъ р. х.  
1650.

Царевы полаты усроены по городской  
 спѣнѣ, въ полатахъ бывало спѣнное пись-  
 мо, передъ полатами въ сѣняхъ спояшъ  
 при пушки волконеи.

Да у того же Кремля города въ на-  
 угольной башнѣ погребѣ за Царевою пе-  
 чатью Александровою; а сказывалъ горо-  
 довой приказной человѣкъ, подъ шюю бащ-  
 нею садился собою селишра, изъ года въ  
 годъ вынимающъ кошловъ по шпи и боль-  
 ше, а копы ведра по при; а какъ сели-  
 шрѣ время будетъ, и ее выбираютъ при  
 Царицѣ, и выбравъ шюю погребѣ Царь  
 запечатаетъ самъ своею печатью въ годѣ  
 до шаковажъ числа.

Да около города каменнаго большаго  
 Купаписа и меньшаго нижняго города Ку-  
 паписажъ по обѣ стороны рѣки Реони  
 обведенъ ровъ и сдѣлана осыпь каменная,  
 и по осыпи поставлены башни деревянныя  
 для приходу и бою рапныхъ людей, и  
 кругомъ около шюю осыпи по смѣшъ версты  
 съ чепыре, а позадь осыпи версты  
 по двѣ и по три и больши, около осыпи  
 пашущъ хлѣбъ всякой, пшеницу и полбу  
 и ямень и просо и горохъ и бобы. Да  
 около Купаписа города верстахъ въ пяти  
 и восьми и въ девяти и больши Азнаур-  
 скіе села и деревни многіе; а въ селѣхъ

Отъ Р. Х.  
1650.

церкви каменные и деревянные, и вмѣсто городковъ спавлены у нихъ башни каменные съ бойницами, а селеніе ихъ прѣмежъ горъ, и посреди горъ, и на горахъ, и по нижнимъ ровнымъ мѣстамъ; а городъ Купаписъ стоишъ отъ Діанскаго до порубежныхъ мѣстъ въ полднища лѣтнимъ временемъ; а до Чернаго моря отъ Купаписа рѣкою Реонью ходу два дни, а сухимъ путемъ день ѣзду, и изъ Чернаго моря приходяшъ рѣкою Реонью Донскія козаки, и у Діанскаго Князя по вся годы емлюшъ дань, а иные села и деревни громяшъ.

Іюня въ 18 день приходили въ Купаписъ градъ изъ Полестины Аѳонскія горы изъ монастыря два спарца, одному имя Авесоломъ, а другому черному Дьякону Исавъ, и были у Послсвѣ у Микифора и Алексѣя, и сказывали: вопчины де ихъ шого Аѳонскаго монастыря въ Царѣ градѣ, и въ Грузехъ, и въ Мерешіи, и въ Діанехъ, и въ Гурелехъ, а давали шѣ вопчины въ монастырь прежніе Благочестивые Цари Греческіе и Мерешійскіе, а они де присланы въ Мерешійскую и въ Грузи и въ Діяны отъ Власшей своихъ собирашъ со крестьянъ оброки монастырскіе; а посыдающъ ихъ спарцовъ изъ монастыря человѣка по два и по три, а бѣлыхъ у нихъ слугъ въ монастырехъ не живешъ, а собираючи оброки и хлѣбъ, и изпродавъ, возяшъ шо собраніе во Аѳонскую

скую гору въ монастырь ко Властемъ, и во всемъ въ помъ оброкъ по книгамъ опчешъ даюшъ. Да они же сказывали Микифору и Алексѣю: Во 159 году были они въ Діянъ въ монастырь въ Хопейскомъ, и въ помъ де монастырь церковь во имя Успенія Пресвятыя Богородицы каменная, поставленіе Царя Ираклія Греческаго, и ша де церковь сдѣлана въ камени мраморъ. Да въ помъ же монастырь сохранена Пречистыя Богородицы срачица изъ древнихъ лѣшъ, а принесена де ша Богородицына срачица изъ Царя града книгохранишелемъ въ шѣ поры, какъ было гоненіе на Святыя иконы при Сеофилъ Царѣ; а сказалъ де имъ про шое Богородицыну срачицу Каполикосъ Максимъ, да Голгофской Игуменъ Микифоръ въ шѣ поры, какъ онъ черной Дьяконъ Исавъ служилъ съ Каполикосомъ обѣдню, а ша де срачица мишкалиная, или кисейная, того гораздо не разсмотрѣли, потому что по ней кабы было писано, а срачица какъ сахарной цвѣшъ, и сохранена ша Богородицына срачица въ серебряномъ ковчегѣ, и споишъ въ той церкви въ олтарѣ за печашми Діянскаго Князя и за Каполикосовою; а какъ спарцомъ давалъ Каполикосъ смотрѣшъ, и они спарцы съ шое Богородицыны срачицы сняли мѣру въ длину и въ ширину, и приносили шѣ мѣры къ Микифору и ко Алексѣю честно завершѣвъ въ писчую бумагу, а сами они спарцы шое мѣру носяшъ на головахъ своихъ подъ комилавками. И Микифоръ и

Стѣр. х.

1650.



~~Алексѣй~~ Алексѣй у старцовъ съ пою срачицы снял  
 Отъ Р. Х. себѣ мѣры для вѣдома впередъ.

1650.

И Алексѣй спрашивалъ про шое Бого-  
 родицыну срачицу Митрополипа Захарія,  
 онъ ее видѣлъ ли и прямаяль Богороди-  
 цына срачица. И Митрополипъ сказалъ,  
 онъ ее видѣлъ многожды, а принесена де  
 она изъ Царя града книгохранишелемъ въ  
 пѣ поры, какъ было гоненіе на Свяшья  
 иконы, и та де испинная Пречиспья  
 Богородицы срачица, и проща ошъ нея бы-  
 вала, шолько нынѣ все изсякло, пошому  
 чшо Діянской Князь оппалъ ошъ вѣры въ  
 босурманскую вѣру.

Да въ пою же церкви мощи Свяпаго  
 Мученика Кирика рука правая по запясье  
 въ плоши, какъ естъ живаго человѣка; да  
 лупъ же часпъ живопворящаго дре-  
 ва Господня и иныхъ Свяшыхъ мощи, и  
 стояпъ де всѣ въ забвеніи безъ свѣчи и  
 безъ пѣнія; а проща ошъ шое свяшныи бы-  
 ваешъ ли, шого они не вѣдаюпъ, при нихъ  
 никакова явленія и прощи не бывало; а ошъ  
 Кушаписа до шого монастыря Хомейского  
 ъзду два дни. И Алексѣй Митрополи-  
 пу Захарію говорилъ, шолько де изволипъ  
 Царское Величештво опписанъ о помѣ Алек-  
 сандру Царю и къ Каполикосу, и Царь  
 Александръ и Каполикосъ повелѣніе Его  
 Царского Величештва совершипъ ли, и изъ  
 Діянъ ее возмупъ ли и къ Москвѣ ко Го-  
 сударю Царю и Великому Князю Алексѣю  
 Михайловичу всея Россіи пришлюпъ ли? И  
 Митрополипъ сказалъ: Ешпль будетъ Цар-  
 ское

ское Величество ко Александру Царю и къ Каполикосу опишетъ, и по Его Царского Величества повелѣніе исполнятъ.

Отъ Р. Х.  
1650.

Юля въ 19 день прѣѣзжали въ Купатись Александра Царя Азнауры Косня, да Папа, и привезли Посломъ къ Микифору и Алексѣю по листу, и Микифоровъ листъ у Микифора, а что ко Алексѣю листъ присланъ, и въ листу пишеть:

Царь Александръ Георгіевичъ превыше насъ наипаче Великого Московского и всея Россіи, и всѣмъ Христіаномъ глава нашего Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, Ево Государеву Послу Дьяку Алексѣю Ивановичу многъ множествомъ челомъ бью. Спыдно мнѣ вашего жалованья, и о томъ много поскорбѣвъ, что съ вами долгое время не видался, и по было подобало, что было вамъ съ нами бытъ, а намъ было съ вами такожь. Видишь Богъ, о томъ я зѣло скорбѣлъ, что вы живете себѣ, а я себѣ, попому что у нашихъ ближнихъ людей дѣло было много, и для того съ вами у насъ долгое распояніе было, и нынѣ Государевымъ жалованьемъ все дѣло совершился, попому нынѣ дву Азнауровъ послалъ къ вамъ, и лошади съ ними послалъ же къ себѣ, и къ намъ прѣѣдете, что есть дѣло, милостию Божіею всѣ здѣся свидимся, попому что есть вашей рухляди, оставыше шамъ, а шумъ никакой изтери не будетъ, а вы къ намъ други прѣѣдете.

Того

Отъ Р. Х.  
1650.

Того же числа прѣхалъ изъ Діянъ въ Купаппись Теймураза Царя Азнауръ Ромазанъ, и былъ у Микифора; а что рѣчей у Микифора съ нимъ было, и по Алексѣю не вѣдомо; а сказывалъ, пришедъ ко Алексѣю Толмачъ Аспраханской Ивашка Тезиченокъ: прѣхалъ де изъ Діянъ Теймураза Царя Азнауръ Рамазанъ, вдепъ де ко Александру Царю Діянской Князь и хощепъ Александрова сына женипъ на дочери своей, и будепъ де Леонпій Князь на зговоръ ко Александру Царю самъ. Да онъ же де Ромазанъ сказывалъ, ходили де Донскіе козаки къ Царю граду, и многихъ де Турчанъ побили, и въ полонъ взяли больши пшысячи человѣкъ, а живона де взяли безчисленно много, и шопъ де Турской полонъ у казаковъ Турскіе люди выкупали молодыхъ робяпъ и дѣвокъ, давали золпыхъ по двѣспи и больши, а за старыхъ мужиковъ золпыхъ по спу, и богатеспвомъ де обогатились большимъ. И какъ де про то прослышалъ Діянской Князь Леонпій, и почалъ быпъ отъ нихъ въ большей боязни, и чаяпъ де того, что будепъ и онъ подъ Государскою рукою, шолько изволипъ Царское Величеспво на нево Леонпья Князя послапъ съ Дону казаковъ, а Царь Александръ отъ себя своихъ рапныхъ людей пошлепъ.

Да онъ же Толмачъ Ивашко Тезиченокъ сказывалъ Алексѣю, привезъ де изъ Діянъ онъ же Ромазанъ къ переводчику къ Ивану лиспъ, и шопъ лиспъ переводили сидя у

Ми-

Микифора Иванъ переводчикъ, да Микифоровъ опецъ духовной, Попъ Михайло; а что въ листу писано, и того онъ Толмачъ не слыхалъ, и подлинной де листъ взялъ переводчикъ къ себѣ, а переводъ съ того листа Попову руку взялъ Микифоръ; а какъ попъ листъ переводили, и по Алексѣя Микифоръ не присылалъ, и переводъ съ листа ко Алексѣю смолити не прислалъ; а опъ кого попъ листъ посланъ, и кто къ нему переводчику изъ дѣянъ пишешъ, и о какомъ дѣлѣ, того Алексѣю ничего не вѣдомо, и бывъ попъ Азнауръ Ромазанъ у Микифора и у переводчика Ивана, поѣхалъ ко Александру Царю въ Скалду, а къ Алексѣю не приходилъ.

Отъ Р. Х.  
1650.

Юля въ 20 день Царя Александра Азнауры Каисей и Папа привели къ Посломъ опъ Царя Александра лошади, и говорили: прислалъ де Александръ Царь по васъ Государевыхъ Пословъ, чшобъ вамъ прѣѣхашъ ко Александру Царю въ городъ въ Скалду для Государева дѣла. И Микифоръ и Алексѣй того же дни ко Александру Царю поѣхали, и спояли близъ города Скалды, Микифоръ въ шапрѣ, а Алексѣй опъ Микифора недалеко споялъ на дворѣ, а опъ Александра Царя спояли съ версту.

Юля въ 22 день Александръ прислалъ къ Посломъ къ Микифору и къ Алексѣю звашъ за сполъ, и Послы ко Александру Царю къ сполу поѣхали; и какъ Послы прѣѣхали близко Царевыхъ шапровъ,

отъ Р.Х.  
1650.

и приспавы Микифора и Алексѣя останавили на площади, а въ шѣ поры прошель ко Александру Царю Теймуразъ Царь Грузинской изъ шапровъ своихъ со внучапы своими съ Царевичемъ съ Луварсафомъ, да съ меньшимъ Царевичемъ съ Николаемъ. И Александръ Царь, вышедъ изъ шапровъ своихъ, встрѣшилъ Теймураза Царя за шапрами сажени съ двѣ, и пошли въ шапры вмѣстѣ, и по помѣ назвали Пословъ, и Микифоръ и Алексѣй пришли въ шапры и поклонилися напередъ Александру Царю, по помѣ поклонилися Теймуразу Царю да Царевичемъ; а Теймуразъ Царь сидѣлъ на мѣстѣ своемъ посередъ за скапертью по конецъ по правую спорону, Александръ Царь сидѣлъ за пою же съ полсажени отъ Теймураза Царя, а по лѣвую спорону сидѣли Царевичи двое ихъ вмѣстѣ, а сидѣли всѣ по Кизылбашски на подушкахъ, и позади ихъ подушки же; а Послы сидѣли подлѣ Царевичевъ близко съ лѣвую спорону на скамьѣ, и вмѣстѣ спола поставлена передъ Послами скамья же и наслана скапертью; а Власти сидѣли по правую спорону, а Бояре и Азнауры сидѣли по прежнему по обѣ спороны, какъ было въ прежнихъ сполахъ; а Цари кушали порознь, а Спольники и Кравчіе были у Царей и у Царевичевъ особные, и какъ въ сполѣ роздали кушанье вполы, и Теймуразъ Царь и Александръ Царь и Царевичи и Власти вспали, и наливъ чаши, прислали къ Посломъ Думного Дьяка Пѣшенгу, и говорилъ Микифору и Алексѣю;

кѣю: Прислали де кѣ вамѣ Посломѣ Тейму-  
 разѣ Царѣ и Александрѣ Царѣ, велѣли вамѣ Отъ Р. Х.  
1650.  
 обвинити, хопяшѣ пиши про многолѣпное  
 здорье Великого Государя, Царя и Вели-  
 кого Князя Алексѣя Михайловича, всея Рос-  
 сіи Самодержца, Его Царского Величества,  
 съ большимѣ повелѣніемѣ и съ похвалою,  
 такова Благочестиваго и Боголюбиваго  
 Государя, Царя далѣ намѣ Богѣ невидимо;  
 а мы раби Его Государевы, и наши головы  
 въ Его волѣ, и ради за него Государя голо-  
 вы свои складывашѣ, и пропивѣ Его Государ-  
 ревыхѣ недруговѣ спояшѣ и бишца, и вся-  
 каябѣ Его Государева скорбѣ и кручина была  
 на ихѣ головахѣ; а онѣ бы Великій Государь  
 былѣ здравѣ и многолѣпенѣ на своемѣ  
 Царскомѣ престолѣ. И выпивѣ про Государ-  
 ское здорье, поклонилися въ поясѣ, и по-  
 слѣ себя подали Посломѣ изѣ своихѣ рукѣ  
 споя, по помѣ велѣли подносити Власпемѣ;  
 а послѣ Власпей велѣли пиши Бояромѣ сво-  
 имѣ и Азнауромѣ передѣ собою спаницами;  
 а какѣ Власпи и Бояре пили, и Цари и  
 Царевичи, и Послы въ шѣ поры сидѣли, а  
 поизгода послѣ того вышелѣ Микифорѣ и  
 Алексѣи пили про здорье Царя Теймура-  
 за, и про Царя Александра, и про Царевичѣ,  
 и говорилѣ Микифорѣ рѣчь и молилѣ:  
 чпсбѣ вы Цари и Царевичи были Царского  
 Величества, Государя нашего, и многихѣ го-  
 сударствѣ Государя и Обладателя, подѣ Его  
 Царскою високою рукою въ милоспивомѣ  
 жалованѣ и въ прирѣнни неопступно. И  
 Цари, воздѣвъ руки, говорили, чпо они и со  
 всѣ-

Отъ Р. Х.  
1650.

всѣми своими людьми Его Царского Величества вѣчные холопи. И послѣ сполна Микифора и Алексѣя оппустили къ себѣ по подворьямъ, и провожали Пословъ до подворей Азнауры; а чпо за сполномъ Цари подавали изъ передъ себя Посломъ кушанье, и тѣ вѣспы прислали Цари за Послами къ Микифору и Алексѣю на спанъ; а спюялъ Александръ Царь подъ городомъ подъ Скалдою отъ города сполверспы, дворъ ево учиненъ на площади, на ровномъ мѣстѣ посшавлены поземные досчаные чердаки.

А городъ Скалда спюишъ на горѣ каменной, чешвероуголенъ, высокъ, сажень въ десять, по спѣнамъ чешыре башни, а на башняхъ при пушечки волконейки небольшіе.

Да въ городѣжъ церковь каменная безъ креста во имя Спраспоперца Георгія, въ церквѣ спѣнное письмо, да въ церквѣжъ при образа Всемилосшиваго Спаса, да Пречиспья Богородицы, да Георгія Спраспоперца, обложены серебромъ, въ чеканъ позолочены, у Спасова образа вѣнецъ золотъ, писанъ мусіею, да на городской спѣнѣ сдѣлана полапа большая на шрехъ жипьяхъ, а въ верхнемъ жипьѣ лежитъ Царева казна, и чпо прислано къ нему Александру Царю отъ Царского Величества жалованье, соболи положены въ шой же полатѣ и сперегушъ шого города и казны Тюфенчене, да въ городѣжъ анбаръ большой деревянной, насыпанъ полонъ хлѣба, да вмѣсто погреба вкопана въ землю корчага большая, и налипа виноградомъ на цѣлой годъ для осадъ

осадного времени, а мѣроу того города около ста дваццати саженѣ большихѣ. Отъ Р.Х.  
1650.

Да около же того города обрублены парасы и насыпаны хрящемѣ, а всходѣ къ городу одинѣ, и шопѣ крупѣ взялъ приспупомѣ ни копорыми дѣлы не лѣзя, гора каменная, да около обрубѣ на той же горѣ жилыхъ дворовѣ сѣ прищцать, а иные дворы стоящѣ подѣ горами вѣ спрѣльбище, и вѣ два, и вѣ полуверспѣ, и вѣ больши врозни по крѣпкимѣ мѣстамѣ для приходу воинскихѣ людей.

А отъ спольного города Купаписа до того города Скалды верспѣ сѣ прищцать, а мѣста пришли низѣ и ровнедѣ сѣ долинами верспѣ на шездесящѣ; а поперегѣ отъ Скалды города до рѣки до Курлы верспѣ сѣ дваццать и больши; а мѣста жилыя городки и села и деревни стоящѣ по крѣпкимѣ мѣстамѣ по рѣчкамѣ, и на томѣ ровномѣ мѣстѣ многіе дворы устроены, а по другую сторону того ровнаго мѣста подѣ Гурельскими горами печепѣ рѣка Курла, а печепѣ изѣ Гурельскія земли промежѣ горѣ и вышла изѣ горѣ во Александрову землю и впала вѣ Реонѣ рѣку отъ Купаписа верспѣ сѣ шесть, или сѣ семь.

А на той рѣкѣ Курлѣ подѣ горами стоитѣ Александражѣ Царя городѣ Суерѣ, а вѣ немѣ церковь каменная во имя Пречиспья Богородицы Одегипрія, образѣ мѣстной обложенѣ вѣнецѣ золотомѣ и украшенѣ камнемѣ, риза у Богородицы

Др. Рос. Визл. Часть V. Н вы



Оп. Р. X. 1650. вычеканены средина и поля и кіотъ и запворы обложены серебромъ вѣ чеканѣ, по кіоту и по запворамъ чеканены праздни- ки и Свящія золочены.

А) сказывалъ Игуменъ Василей, копо- рой былъ на Москвѣ, шопѣ собразъ Пре- числыя Богородицы чудотворной, безъ вѣры и не вѣ числотѣ никого кѣ сво- ему образу Богородица не припустишѣ ни копорыми мѣрами, да и вѣ спорныхъ дѣ- ляхъ расправа бываетъ людямъ передъ пѣмъ образомъ; а городъ Суерѣ сполитъ на высокомъ холму на камени, а всходѣ кѣ нему пѣшему человѣку, и вѣ шомъ городѣ лежилъ казна Царя Александра, опѣ города Суера рѣкою Курлою на низѣ до рѣки Реони верстѣ зѣ дваццать, а Реонъ пала вѣ Черное море, а изѣ моря рѣкою Ре- олю ходяшѣ гребныя спруги до рѣки Курлы.

Юля вѣ 27 день прѣвжалъ кѣ Пос- лэмъ опѣ Александра Царя Думной его Дьякѣ Пѣшенгей, и говорилъ Микифору и Алек- сѣю Царевымъ Александровымъ словомъ: Прѣвжали де ко Александру Царю опѣ Тур- ского Царя Послы и на Посольствѣ гово- рили рѣчкѣ: наступили де на Турского Салпана Виницейскіе и Барабанскіе и Фран- цузскіе и иныхъ многихъ земель Нѣмцы, и у Турского де Салпана сѣ ними бой безпрестани, и чшобѣ де Царю Алексан- дру безъ его Салпанова вѣдома ни хѣ кому не опкладываща и сѣ иными землями не дружища и сѣ рапными людьми не сбираща, и на его Турскіе люди и подѣ го-

города не приходилъ и не воевали, и ни хъ кому не прислаивали.

Отър.х.

165с.

И Царь де Александръ Турскимъ людемъ сказалъ, что онъ Александръ Царь собраніемъ своимъ на него Турского Салтана и на его людей войною не поидеть, и ни хъ конюрому босурманскому Царю не приложитца, а воли и повелѣнія Турского Салтана пворить и слушать не хочеть.

А сказалъ имъ Турскимъ Посломъ Александръ Царь, что посѣшилъ его Богъ милостию своею и изыскалъ себѣ Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, Московского и всея Россіи, и билъ ему челомъ Его Царского Величества со всемъ своимъ государствомъ въ вѣчное въ подданство, и бытъ подъ Его Царскою высокою рукою во вѣки неопшпуну.

А хочеть Ему Великому Государю служить и прошивъ Его Государевыхъ недруговъ спюяеть и бишца.

И по слово Турскіе Послы выслушавъ, говорили: Ты де Александръ Царь соединился съ Московскимъ Государемъ въ одну Христіанскую вѣру, а онъ Турского Салтана опспалъ. И Царь Александръ опспалъ ихъ онъ себя, не пожаловалъ ихъ ничѣмъ, и у стола имъ у себя бытъ не велѣлъ, и корму имъ давать не указалъ, и велѣлъ ихъ опспушить погожѣ дни.

Да онъ же Пѣшенга сказывалъ Посламъ Микифору и Алексѣю: Посылалъ де Александръ Царь подъ Шаховы города своихъ

Ошъ Р.ж. 650. ихъ воинскихъ людей опвѣдавъ Царско-го Величества Его Государскіе счастье, и милостию де Божіею и Великого Государя Царя, Его Царского Величества счастьемъ, Царя Александровы люди подѣ Тифлисъ ходили и Шаховыхъ людей побили, и живыхъ многихъ Кизылбашскихъ людей поимаали и привели въ порубежные города ево Александра Царя, и копорые люди Христіянскія вѣры, и шѣхъ людей Александръ Царь разослалъ по Азнаурскимъ селамъ, и велѣлъ ихъ кормить и беречь, чшобъ ничѣмъ скудны не были; а копорые босурманскія вѣры люди, и шѣхъ людей велѣлъ Александръ Царь разослать по городамъ, и велѣлъ посажать въ шюрмы до своего указу, и про шое де ихъ посылку велѣлъ Александръ Царь вамъ Государевымъ Посломъ объявить, да и впредь де Александръ Царь вамъ Государевымъ Посломъ, надѣясь на милость Божію и на Его Царское счастье, учнешъ прошивъ недруговъ Государевыхъ и своихъ самъ ходили, и рапныхъ своихъ людей посылашь, упоая на Бога и на Его Государское счастье.

Да онъ же Пѣшенгей говорилъ: Естьли де бы былъ сынъ ево Александра Царя Царевичъ Баграпъ, или брапъ его Царевичъ Мамука, и Александръ бы де оппустилъ къ Царскому Величеству брата или сына челомъ ударить, и только де изволишь Богъ опустя къ Царскому Величеству васъ Пословъ и опъ себя своихъ Пословъ, пойдешъ Александръ Царь

на Діянскаго на Левоншья Князя, прося у Бога милости и уповая на Государское счастье, собравъ большое свое войско, и учнешъ выручать брата своего и сына; а какъ Богъ помощи подаспъ, и Государское счастье поспѣвшипъ, и брата и сына у Діянскаго Князя выручипъ, и Александръ Царь къ Царскому Величеству брата или сына опдаспъ, и оппустипъ пошчасъ къ Государю.

Отъ Р.Х.  
1650.

Да Пѣшенга же говорилъ Микифору и Алексѣю: Царь Александръ разослалъ во всѣ свои города къ Митрополитомъ и ко Архіепископомъ и по монастыремъ и по всѣмъ церквамъ, чпобъ молили Бога за Государя Царя и Великаго Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, о Его Государскомъ многолѣшномъ здоровьѣ, и во кпещняхъ во всѣхъ велѣлъ Его Царскаго Величества о здравіи и о спасеніи имя поминапъ въ первыхъ.

Іюля въ 29 день прислалъ Александръ Царь къ Посломъ Азнауровъ своихъ Мамуку, да Каисея, и пріѣхавъ говорили Микифору и Алексѣю: Прислалъ де къ вамъ Александръ Царь, чпобъ вамъ Посломъ пріѣхашъ ко Александру Царю въ Посольскомъ плащѣ, и бытъ у него Александра нынѣ вамъ Посломъ у спола, и хочешъ съ вами посидѣтъ и о всемъ переговорипъ. И Микифоръ и Алексѣй, надѣвъ на себя охобни нарядные и шапки горлошныя, и совѣмъ изгоповясь, ко Александру Царю поѣхали, и какъ пріѣхали

Отъ Р.Х.  
1650. близко шапровъ , съ лошадей сѣбли , и Пословъ вспрѣпили Азнауры , и велѣли иппи въ шапры . И Микифоръ и Алексѣй пришедъ къ Царю Александру поклонилися ; а Царь сидишъ на своемъ мѣстѣ по прежнему , и велѣлъ Посламъ сѣсть отъ себя по правую спорону не далеко , а Власти сидѣли по лѣвую спорону ; Азнауровъ было у спола не много , и въ сполѣ было кушанье все прошивъ прежняго , и въ кушанье Александръ Царь вспалъ и Царского Величеспва за Его Государское многолѣпное здорье пилъ чашу , и Посломъ подавалъ самъ споя , а ко Властемъ велѣлъ подноситъ .

И погода не много , вспалъ изъ за спола Митрополишъ Захарей , и пришедъ къ Царю Александру , говорилъ : Пили де Царского Величеспва про Его Государево здорье , а чшобъ де выпишъ чашу про здорье Государева богомольца Свяшѣишаго Юсифа Папріарха Московского и всея Росіи , и Царь Александръ вспалъ , и велѣлъ пиши напередъ Митрополишу Захарю , и послѣ понесъ Митрополишъ Царю Александру , и Александръ Царь у Митрополиша чашу принялъ , и пилъ за Папріархово здорье споя , и по помѣ подносилъ Микифору и Алексѣю , и понесши Посломъ , сѣлъ Митрополишъ на своемъ мѣстѣ , и велѣлъ ко Властемъ и Сполникамъ подноситъ , и за споломъ въ кушанье Александръ Царь былъ добръ веселъ .

А какъ Александръ Царь про Государское здоровье пилъ чашу, и говорилъ про Царское Величество про Государя Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи хвальныя слова, и примѣнялъ къ вышнему Богу: Богъ де нашъ на небеси, а онъ Великій Государь на земли единъ Христіанскій и правобѣрный Государь, и иныхъ Государей не приложипца вѣрою и правдою нишо; онъ Государь великъ и силенъ надо всѣми босурманскими окрестными государспвы; а язь Александръ Царь не имѣю заступленія себѣ ни отъ кого, опроче вышняго Бога, а по томъ нынѣ Его Царского Величества, и приложился азъ съ брапомъ своимъ и съ сыномъ и со всемъ своимъ Мелешійскимъ государспвомъ душами своими и головами къ нему Государю навѣки, и ни хъ конорымъ Царемъ не приспавалъ, опроче Его Великого Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца; онъ Государь мнѣ нынѣ заступникъ и помощникъ. А присылалъ де ко мнѣ Александру Турской Царь и Кизылбашской Шахъ, чпобъ мнѣ Александру Царю быть въ ихъ волѣ, и азъ того не похощѣлъ, и Посольства ихъ не принялъ, и во всемъ въ томъ имѣ отказалъ, и подъ ихъ босурманскою рукою въ покореніи быть не хочѣлъ, потому отъ прародителей своихъ великихъ Греческихъ Царей изъ давныхъ лѣтъ именуемся Христіанскіе Цари; а нынѣ

Ошь р.ч.  
165с.

Отъ Р.Х.  
1650.

изыскалъ себѣ Государя Христіянскаго же благочеспиваго и милоспиваго Царя, и хочу Ему Великому Государю со всемъ своимъ государствомъ служить во вѣки.

Да онѣ же Александрѣ Царѣ сказадѣ Посломѣ: Посыладѣ де азѣ розныхѣ людеи подѣ Шаховы города отпѣдадѣ Его Государскія части, и милоспію де Божіею и Его Государскимъ счаспіемъ Кизылбашскихѣ людеи побиди и многихѣ поимали, и о томѣ азѣ нынѣ радуюся и хвалю вышняго Бога, что мнѣ далѣ Богѣ такого Великаго Государя счаспливаго, да и впредѣ, надѣясь на милоспѣ Божію и на Его Государское щаспіе, спану ходишѣ прошивѣ Его Государевыхѣ и своихѣ недруговѣ за Его Государскимъ именемѣ, и во всемѣ на Его Государево счаспіе надеженѣ,

И какѣ Александрѣ Царѣ сидѣлѣ за кушаньемѣ, и вѣ шѣ поры былѣ добрѣ веселѣ и прохладенѣ, и послѣ спола Микифора и Алексѣя опшуспилѣ на спанѣ, и провожали до спану Азнауры.

Августа вѣ 1 день Александрѣ Царѣ Посломѣ Микифору и Алексѣю велѣдѣ ѣхашѣ изѣ Скалды вѣ городѣ Купаписѣ и дожидашца вѣ Купаписѣ, а будешѣ вскорѣ Царѣ. И Микифорѣ и Алексѣи поѣхали изѣ Скалды тогожѣ числа; а провожали Пословѣ приставы Захарей, да Закхей, и заѣзжали Послы вѣ Егорьевской монаспырь, а пошѣ монаспырь споишѣ на дорогѣ отѣ города Скалды версшѣ сѣ пять,

а на монастырѣ церковь каменная во имя Спраспоперца Георгія, а въ церкви образъ мѣспной преподобнаго опца Сава Освященнаго въ кіопѣ, образъ и кіопѣ и заповоры обложены серебромъ, риза на Святомъ, и по полямъ Святыя и по кіопу и по заповорамъ праздники Господскіе чеканные, окладъ весь золоченъ, на двѣхъ споронѣхъ межъ Царскихъ и Сиверныхъ дверей спомѣ крестъ большой въ вышину въ сажень, поперегъ побольши полусажени, обложенъ серебромъ, а по серебру чеканено житіе и спраданіе Спраспоперца Георгія, позолоченъ и украшенъ каменіемъ бирюзами и винисами и хрушпалемъ, да во главѣ у креста въ гнѣздѣ камень круголъ и чистъ, величиною съ орѣхъ грецкой. И шое церкви Попъ Сава съ шоварищи про помѣ камень сказали, называющъ его алмазомъ, а узнашъ было шого камени не лѣзе, пошому чшо высоко; да по верхъ креста сдѣланъ ковчегъ серебрянъ великъ, позолоченъ на шоломное дѣло, поверхъ его крестъ золотъ, на немъ вышшо распятіе Господне; а сказывалъ помѣ же Попъ съ шоварищи, въ томъ ковчегѣ глава Спраспоперца Георгія, а посередѣ креста усшроенъ ковчежецъ же, а заповоръ у него золотъ въ чепверть аршина, и на немъ вычеканенъ образъ Спасовъ и Пречистыя Богородицы и Іоанна Предшечи спящей, вѣнцы обнизаны жемчугомъ большимъ и украшены искры яхоншowymi. А сказали въ томъ ковчегѣ рука шго же Спраспоперца Георгія, а главы и

Отъ Р.Х.  
1650.



руки Георгіевы Посломъ не показали, а  
 Отъ Р. Х. сказали за Царевою печатью.  
 1650.

Да потѣ же Попѣ Сава сказывалѣ про  
 шотѣ крестѣ, что принесенѣ онѣ изѣ  
 Грузинскія земли изѣ Тифлиса города,  
 пому лѣшѣ сѣ сорокѣ, а напередѣ сего  
 шотѣ крестѣ былѣ вѣ Грузехѣ же вѣ горо-  
 дѣ Валкѣ, и шотѣ городѣ взялѣ Турской  
 Салтанѣ; а шотѣ крестѣ унесли вѣ Тиф-  
 лисѣ городѣ; и какѣ де учалѣ Шахѣ  
 Абасѣ старой Грузинскую землю пѣвнишѣ,  
 и шотѣ крестѣ перенесли вѣ Мелепію, и  
 устроили вѣ семѣ мѣспѣ монастырь, и  
 сказывали отѣ шого креста прощу большую  
 и изцѣленіе подаешѣ многимѣ. А какѣ  
 Послы были у Александра Царя вѣ городѣ  
 вѣ Скалдѣ, и вѣ шѣ поры прѣвжалѣ вѣ  
 шотѣ Георгѣевской монастырь молища Тей-  
 муразѣ Царѣ, боленѣ, а отѣ креста поѣхалѣ  
 здоровѣ; и Послы Микифорѣ и Алексѣй,  
 осмопря церковѣ, поѣхали вѣ Кушаписѣ  
 городѣ, и прѣхали шого же дни.

Августа вѣ 5 день прѣвжалѣ Пѣшен-  
 га отѣ Александра Царя, да Думной Дьякѣ,  
 и привезли лиснѣ, и рѣчью говорили,  
 чтошѣ вамѣ Посломѣ кручиннымѣ не бышѣ,  
 и очей вашихѣ Александрѣ Царѣ долго не  
 видалѣ, и дѣломѣ Государевымѣ долго  
 замѣшкалѣ; а какѣ пому дѣлу время бу-  
 дешѣ, и Александрѣ Царѣ самѣ вѣ Куша-  
 писѣ прѣдетѣ ко всѣмѣ, и Государево  
 дѣло совершитѣ, и васѣ Пословѣ отпу-  
 ситѣ не задержавѣ.

Авгу-

Августа въ 26 день прѣѣхалъ онъ Царя <sup>Ошъ Р.Х.</sup> Александра въ Кушанисъ Казначей его Ламкацъ Джебарицъ, а говорилъ Посломъ: <sup>1650.</sup> Прислалъ де его Александръ Царь вамъ Посломъ подъявишца, и велѣлъ сказать, что посылаетъ его Ламкаца Александръ Царь къ Царскому Величеству въ Послѣхъ, а съ нимъ будетъ поварищъ Архимандритъ Артемонъ, да съ нимъ же Лакомцомъ приказалъ Александръ Царь къ вамъ Посломъ, чинобъ де вы Послы приказали къ нему Александру Царю, что къ Царскому Величеству съ шобою дары доспойно прислать въ дарѣхъ? и Микифоръ и Алексѣй Лакомцъ говорили: Александръ Царь посылаетъ къ Царскому Величеству съ шобою дары; а что даровъ посылаетъ, того не вѣдомо; а буде Александръ Царь къ Царскому Величеству посылку даромъ объявишъ, и пому дастъ роспись, и прошивъ того Послы ему Александру Царю вѣдомо учиняшъ и къ нему прикажутъ, и послѣ того Александръ Царь роспись даромъ къ Микифору прислалъ ли, того Алексѣю не вѣдомо; а слышалъ Алексѣй онъ Микифора, копорые дары Александръ Царь къ Царскому Величеству посылаетъ, и шѣ де онъ дары всѣ пересмапривалъ, и роспись пому всему у него есть; а какъ онъ Микифоръ Царевы дары смолрилъ, того Алексѣю не вѣдомо.

Тогожъ дни Азнауръ Закхей Алексѣю сказывалъ: посылаетъ де Александръ Царь къ Царскому Величеству въ дарѣхъ съ По-

Ошъ Р.Х.  
1650.

Посломъ своимъ съ Лакомцомъ лошадей, и пѣбѣ лошади оппустишь напередъ за горы на Черкаскую спорону въ Болхары; а Государевымъ Посломъ и его Александровымъ Посломъ же ѣхашь послѣ, а пѣбѣ Государевы лошади оппустишь бы для того, чпобѣ горы снѣгомъ не закинуло.

И Микифоръ и Алексѣй приказывали ко Александру Царю посылашь къ Царскому Величеству лошади напередъ, а дѣло Государево не совершено, и только будетъ Александръ Царь свою правду къ Царскому Величеству покажетъ, и дѣло совершивъ все пропивъ своего письма и присылки, и по его Цареву приказу Послы по учиняшъ, какъ ему Царю Александру годно.

160 Году, Сентября въ 1 день, Микифоръ и Алексѣй послали изъ Кушаписа ко Александру Царю переводчика Ивана, и велѣлъ говорить, чпобѣ Александръ Царь передъ Царскимъ Величествомъ пропивъ письма своего и присылки показалъ правду свою и дѣло совершилъ, а ихъ Пословъ оппустилъ не задержавъ.

Сентября въ 3 день прѣхалъ изъ Скалды отъ Александра Царя переводчикъ Иванъ Боярчиковъ и сказывалъ Посломъ: Александръ де Царь въ Кушаписъ будетъ вскорѣ, а при немъ де Иванъ велѣлъ Александръ Царь написать роспись имянную Бояромъ своимъ и Азнауромъ, и послалъ по нихъ, и велѣлъ имъ бытъ къ себѣ на сѣздѣ въ Кушаписъ, а Государевыхъ де Пословъ ничѣмъ держащъ не спанешъ, дѣло

дѣло де Государево совершу и ихъ Пословъ оппущу вскорѣ, а съ ними и своихъ Пословъ оппущу же.

ОшѣР.Х.  
1650.

Сентября вѣ 8 день Александръ Царь прѣвхалъ и съ Царицею своею вѣ Купапись, и прислалъ къ Посломъ къ Микифору и Алексѣю Думного своего Дьяка Пѣшенгу со здоровьемъ; и говорилъ Посломъ Царевымъ словомъ, чѣобъ вамъ Посломъ не покручинища, а Александръ Царь прѣвхалъ вѣ Купапись съ вами повидашца и Государево дѣло совершипъ, и прислалъ Александръ Царь къ Микифору и къ Алексѣю съ споломъ порознь, а не вмѣстѣ.

Сентября вѣ 13 день Александръ Царь прислалъ къ Посломъ Бояромъ своимъ имянную роспись съ Думнымъ своимъ Дьякомъ съ Пѣшенгеемъ, и шѣ имена написали вѣ крестоцѣлованную запись.

Того же дни Микифоръ и Алексѣй посылали ко Александру Царю, чѣобъ Александръ Царь предъ Царскимъ Величеспвомъ совершенную правду свою учинилъ, и велѣлъ написашъ свою запись по своему языку, и чѣобъ написалъ, что быти ему Александру Царю подъ Его Царскою високою рукою съ брапомъ и сыномъ своимъ и со всемъ своимъ государспвомъ, и впредъ хпо у него дѣшей будетъ, на вѣки вѣ вѣчномъ холопспвѣ.

И Александръ Царь велѣлъ Думному своему Дьяку Пѣшенгею запись написашъ по своему языку, и прислалъ къ Посломъ къ

Отъ Р.Х.  
1618.

кѢ Микифору и Алексѣю шое записи сморѣшь, и вѢ переводѢ записи написано: ЯзѢ АлександрѢ ЦарѢ сѢ сыномѢ своимѢ и сѢ брапомѢ своимѢ сѢ Мамукою и сѢ брапомѢ и сѢ Бояры своими и со всемѢ своимѢ государствомѢ холопи Великого Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи и дѣшямѢ Его ГосударевымѢ вѣчные холопи, дондеже и свѣшпѢ споишѢ.

Сентября вѢ 14 день на Воздвиженіе честнаго и живошворящаго креста Господня прислалѢ АлександрѢ ЦарѢ кѢ ПосломѢ, чшобѢ бышѢ вѢ монастырѢ кѢ Мишрополипу Захарю кѢ обѣднѢ. И МикифорѢ и Алексѣи кѢ обѣднѢ вѢ монастырѢ поѣхали, и пришли вѢ церковь, а ЦарѢ дожидаетца вѢ церкви, и пришедѢ МикифорѢ и Алексѣи помолилися образомѢ и Царю поклонились, и ЦарѢ ПословѢ спросалѢ о здоровѢ, и говорилѢ Микифору и Алексѣю: Чаю было вамѢ ПосломѢ на меня кручинно, чшо язѢ сѢ вами долго не видался, а нынѢ язѢ кѢ вамѢ пріѣхалѢ, чшобѢ Государево дѣло совершишѢ, а васѢ ПословѢ свободныхѢ учинишѢ. И МикифорѢ и Алексѣи Александру Царю говорили, шо дѣло Божіе и великое, чшопы ЦарѢ АлександрѢ передѢ ЦарскимѢ ВеличествомѢ правду свою совершенну учинишѢ, а насѢ опѢ шаковаго великаго дѣла свободишѢ. И велѣлѢ Мишрополипу передѢ обѣднею дѣшшествовать и воздвизать крестѢ, и МишрополипѢ Захарей передѢ обѣднею воздвизалѢ живошворящаго древа крестѢ;

крестъ; а какъ воздвизалъ, и коимъ <sup>отъ Р. х.</sup> ~~обычаемъ~~, и по писано подъ сею спашъею. 1650.

Митрополишъ Захарей пошелъ въ олшаръ, и положилъ на себя поверьхъ манашьи амфоръ, согнувъ вдвое на оба плеча, и поднявъ со престола крестъ деревянъ, сказывали, сдѣланъ отъ живошворящаго креста Господня, величиною въ чешверть аршина, на немъ вырѣзано распятіе Господне, и положилъ на блюдо духовашые правы, а поверьхъ правы положилъ крестъ, и поднявъ блюдо со крестомъ, поставив на главу свою, пошелъ отъ Царскихъ дверей около престола противъ солнечного печенія въ сѣверныя двери, а самого Митрополиша вели подъ руки два Дьякона, а передъ Митрополишомъ идетъ Дьяконъ со свѣчею и съ кадиломъ, и обращая кадилъ крестъ, а позади Митрополиша шелъ Дьяконъ, несъ сулею серебряную съ водою; а какъ Митрополишъ поднялъ со престола крестъ, и Власпи идучи за нимъ, учили пѣнь крестныя спихеры, и вышедъ изъ олшаря, спалъ Митрополишъ среди церкви, и поставили скамейку, и покрышъ пеленою, и поставили на скамейкѣ крестъ на блюдѣ и засвѣпили около креста чепыре свѣчи, и взявъ Митрополишъ кадило, и покадя крестъ обшедъ кругомъ, по томъ въ олшарѣ престолъ и жершвенникъ, и вышедъ изъ олшаря, покадилъ образы, по томъ Царя и Власпей и Пословъ и всѣхъ людей, и опцавъ кадило, взялъ съ блюда крестъ и съ правою обѣми руками

Опъ Р.Х. 1650.  
 ками подъ руки, и держалъ крестъ прошивъ себя лицомъ къ лицу, и поклонился къ земли, не допуская до земли колѣнъ не много прошивъ Царскихъ дверей, и почали пѣть самъ Митрополишъ и Архiepископы и всѣ церковники по своему Господи помилуй, и первую спашью пропѣли шихимъ гласомъ; а по томъ Митрополишъ поднялся со крестомъ не много пониже пояса, и учили пѣть пожъ не много погромчае того; по томъ въ шрепшей спашь поднялся со крестомъ выше пояса; четвершую спашью приподнялся весь, только главы не всклонилъ, а пѣли по же, прибавливая голосу у всякой спашьи; въ пятую спашью Митрополишъ спалъ прямо, и поднявъ крестъ выше своей главы, и пѣли пожъ Господи помилуй на всякой спашь по 30 Господи помилуй; по томъ Митрополишъ зашелъ съ полуденной страны, и воздвизалъ крестъ такожь, что и первое въ пять спашей, и на всякой спашь пѣли пожъ; по томъ опъ Царскихъ дверей шрепью спашью пожъ, четвершую спашью опъ сѣверныхъ дверей пожъ совершилъ; въ пятыя зашелъ Митрополишъ опъ западныхъ дверей прошивъ Царскихъ дверей, совершилъ воздвизаніе кресту по же въ пять подъемовъ, и пѣли во всѣ подъемы Господи помилуй по 30 по своему, меньшимъ и среднимъ и большимъ гласомъ, опъ спашьи до спашьи гласу прибавливая. А какъ Митрополишъ воздвизалъ крестъ, и прошивъ его споялъ Дьяконъ съ сулеею,

и во всѣ спашьи вѣ пяшь подѣемовѣ по-  
 ливалѣ вѣ первыхѣ подѣемехѣ на крестѣ  
 воду, и говорилѣ во кшеньѣ имя Государя  
 Царя и Великого Князя Алексѣя Михайло-  
 вича всея Россіи; имя по помѣ Александра  
 Царя; и послѣ воздвизанія учили всѣ Власпи  
 пѣль спихеры по своему, и пропѣвъ спих-  
 херы, пришедѣ Митрополипѣ, и взялъ зѣ  
 блюда крестѣ подѣ ручки лѣвою рукою, а по  
 правую руку кропило, и пошедѣ вѣ олшарѣ,  
 окропилѣ пресподѣ и жершвенникѣ и олшарѣ,  
 и вышедѣ изѣ олшаря, окропилѣ церковь  
 на всѣ чепыре спороны, и спалѣ среди церк-  
 ви, и приложился ко кресту самѣ Митропо-  
 липѣ и покропилѣ самѣ себя; по помѣ при-  
 шелѣ Царѣ, и напередѣ крестѣ поцѣловалѣ;  
 по помѣ приложился, и кропилѣ Митропо-  
 липѣ водою, копорую воду поливали на  
 крестѣ, и послѣ Царя пошли Архіеписко-  
 пы, по помѣ Микифорѣ и Алексѣй и всѣ  
 люди, а держалѣ крестѣ Митрополипѣ вѣ  
 лѣвой рукѣ подѣ руки, а кропило вѣ правой  
 рукѣ, и послѣ крестнаго воздвизанія на-  
 чали обѣдню служишь два Архимандриша,  
 да бѣлой Попѣ, да два Дьякона, а самѣ  
 Митрополипѣ Захарей обѣдни не служилѣ,  
 а пѣлѣ на крылосѣ со Архіепископы ѿ  
 Игумены всю обѣдню.

И послѣ обѣдни Царѣ Александрѣ ве-  
 лѣлѣ духовнику своему Митрополипу За-  
 харью вынесши крестѣ среди церкви, и  
 велѣлѣ держашь крестѣ Архимандришу, и  
 призвавѣ Александрѣ Царѣ Государевыхѣ  
 Пословѣ Микифора и Алексѣя, и гово-  
 рилѣ

отъ Р. Х.  
1650.



Отъ Р.Х.  
1650.
 рилъ имъ: Посылалъ азъ Александръ Царь  
 къ Царскому Величеству Пословъ своихъ,  
 чшо быши подъ Его Царскою высокою ру-  
 кою, и по моему Александрову письму и  
 присылкѣ Царское Величество изволишѣ  
 прислаши ко мнѣ васъ Пословъ для моего  
 утверженія и правды, и чшобъ мнѣ Царю  
 Александру на своей правдѣ Царскому Ве-  
 личеству крестѣ поцѣловать, и азъ Алек-  
 сандръ Царь Государя своего Его Царское  
 повелѣніе при васъ Послѣхъ совершу. И  
 велѣлъ Посломъ принести Государеву кресто-  
 цѣловальную запись, какова съ Микифо-  
 ромъ и съ Алексѣемъ съ Москвы присла-  
 на; и Микифоръ и Алексѣй, взявъ у подъ-  
 ячего запись, поднесли Царю, и Алек-  
 сандръ Царь велѣлъ запись прочесть чрезъ  
 толмача, и услышалъ Александръ Царь  
 послѣднее слово въ записи на шомъ на  
 всемъ, какъ въ сей записи написано, и  
 велѣлъ подашь свою запись, и положили  
 обѣ записи подъ крестѣ, и Микифоръ и  
 Алексѣй, взявъ обѣ записи, держали подъ  
 крестомъ сами, Микифоръ съ спорону,  
 а Алексѣй зъ другую; и пришедъ Алек-  
 сандръ Царь ко кресту, перекрестился, и  
 говорилъ Посломъ Микифору и Алексѣю:  
 Язъ Царь Александръ цѣлую сей свящый  
 и живопворящій крестѣ Господень и за  
 брата своего Царевича Мамуку и за сы-  
 на своего за Царевича Баграпа, и съ Мишро-  
 полипы и со Архіепископы и съ Бояры  
 и со Азнауры и со всеми своими людьми,  
 и за все свое Мелетійское государство на  
шомъ

помѣ на всемѣ , что мнѣ Александру Царю сѣ брапомѣ и сѣ сыномѣ и со всемѣ своимѣ государствомѣ быши Великого Государя моего Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, во всей Его Государевѣ Волѣ и вѣ вѣчномѣ холопствѣ во вѣки неопшупнымѣ , и впредѣ кого Ему Великому Государю дѣшеи Богѣ дастѣ . И перекрестяся , поцѣловалѣ крестѣ , и поклоняся передѣ крестомѣ вѣ землю , и воздѣвѣ руки , прослезился и молилѣ : подай Богѣ Великому Государю моему многолѣпное здоровье , и покори Богѣ вся супоспашы подѣ нозѣ Его , и велѣлѣ ипши ко кресту Митрополипомѣ и Архіепископу и Власнемѣ и Бояромѣ и Азнауромѣ , и приходя цѣловали крестѣ вѣ церквѣ многіе , и цѣловавѣ крестѣ , кланялися Посламѣ обѣ руку; и велѣлѣ Александрѣ Царѣ крестѣ вынесши изѣ церкви на монастырь , и всѣ люди приходя крестѣ цѣловали зѣ большею радостію , и говорили : дай Богѣ Московскому Государю , Царю и Великому Князю Алексѣю Михайловичу, всея Россіи, здорову бышь на многіе лѣта, а насѣ холопей своихѣ жаловалѣ и отѣ своего Царского милоспиваго жалованья не опринулѣ , а они Ево Государевы вѣчные холопи , и ради за него Государя головы свои складывашѣ и кровь проливашѣ .

И послѣ крестнаго цѣлованія Александрѣ Царѣ пошелѣ кѣ Митрополипу Захарію вѣ чердакѣ за столѣ , а Посломѣ велѣлѣ вѣ тѣ поры приводишь всѣхѣ лю-  
дей

Отъ Р.Х.  
 1650.

дей ко креспу; и какъ креспъ всѣ по-  
 цѣловали, и Александръ Царь прислалъ  
 звашь Микифора и Алексѣя и всѣхъ Госу-  
 даревыхъ людей къ сполу, и за споломъ  
 Александръ Царь сидѣлъ пропивъ Царского  
 чину какъ прежь того былъ; а Посламъ  
 велѣлъ сѣсть опѣ себя съ правую руку не  
 далеко, всего съ полсажени, а Власпи си-  
 дѣли по лѣвую спорону, и въ кушанье  
 Александръ вспавалъ двожды и выходилъ  
 изъ за спола съ сажень, и пилъ чашу  
 Царского Величества за Его Государево  
 Царево и Великого Князя Алексѣя Михайло-  
 вича, всея Россіи Самодержца, многолѣпное  
 здорovie съ великою радостію, и говорилъ  
 рѣчь: Былъ я Александръ Царь до сей  
 поры одинъ Государь и самовласпенъ, а  
 нынѣ я себѣ изыскалъ Государя благоче-  
 стиваго и благовѣрнаго надо всѣми Госу-  
 дари Государя и надѣ Цари Царя, Власпи-  
 шеля и Самодержца; по помѣ де и азъ  
 Александръ Царь, чаю себѣ опѣ него Ве-  
 ликого Государя, Царя и Великого Князя  
 Алексѣя Михайловича, всея Россіи Само-  
 держца, милоспиваго жалованья и заспу-  
 пленія. А язъ Александръ зѣ братомъ  
 своимъ и съ сыномъ и съ иными дѣпшми,  
 впредь кого мнѣ Богъ дастъ, Ево Госуда-  
 ревъ и Его Царскихъ дѣпшей вѣчной и не-  
 опспупной холопъ, дондеже свѣптъ споипѣ.

И послѣ себя подавалъ чашу Посломъ Ми-  
 кифору и Алексѣю споя, по помѣ Влас-  
 шемъ, и сѣлъ, и призывалъ къ себѣ сво-  
 ихъ Боярѣ и Азнауровъ, и велѣлъ имъ  
 пили

пиши про Государское здоровье передъ собою, и говорилъ имъ пѣ же рѣчи, что изыскалъ себѣ и вамъ благочестиваго и милосиваго Государя, и Бояре его и Азнауры про Государское здоровье пиши съ великимъ веселіемъ и радостію, и воздѣвая руки вверхъ, говорили: Подай Богъ Государю нашему Царю и Великому Князю Алексію Михайловичу всея Россіи надо всѣми окресными государспвы и надъ босурманскими языки Его Царская рука была высока, и всѣ бы спраны отъ Его Царскаго имени спрашны были, а мы раби и холопи Его во вѣки единой православной Хрисіянской вѣры. И послѣ спола оппустилъ Александръ Царь Пословъ по подворьямъ, и велѣлъ ихъ проводить Азнауромъ до дворовъ.

Да Александръ же Царь прислалъ за Послами съ споломъ, которые съ спола подавалъ Царь изъ передъ себя Микифору и Алексію порознь; а послѣ того Александръ Царь прислалъ къ Посломъ Думнаго Дьяка Пѣшенгу, и говорилъ Микифору и Алексію: Царь Александръ Царское повелѣніе совершилъ, крестъ поцѣловалъ, а васъ Пословъ держати чрезъ вашу волю не хочетъ, и хочетъ васъ къ Царскому Величеству опустити съ честію по вашей волѣ, и подводы и люди провожапые все будетъ гошова; и какъ вамъ Посломъ ѣхать будетъ время, и вы о помъ ко Александру Царю прикажите, и Царь Александръ опуститъ васъ потчасъ не задержавъ.

Отъ Р.Х.  
1650. И Микифоръ и Алексѣй Думному Дьяку Пѣшенгею говорили: Александръ Царь правду свою передъ Царскимъ Величествомъ показалъ, и по крестоцѣлованнымъ записямъ крестнѣ поцѣловалъ; аще бы Александръ Царь правду свою совершенну учинилъ, хъ крестоцѣлованнымъ записямъ руку свою и печать приложилъ, и Власшемъ и Бояромъ своимъ руки велѣлъ приложити же.

И Александръ Царь приказалъ Микифору и Алексѣю Пѣшенгѣ говорить, что онъ Александръ Царь грамотѣ не умѣетъ, а приложитъ къ записямъ печати; а Митрополипомъ и Бояромъ велитъ руки приложити.

И Микифоръ и Алексѣй приказывали съ Пѣшенгею говорить Александру Царю, чтобъ прислалъ къ Посломъ печати своей посмотрити, что на ней нарѣзано. И Александръ Царь зъ Думнымъ своимъ Дьякомъ Пѣшенгею къ Посламъ печать прислалъ, а на печати нарѣзано крыжъ, около крыжа его Александрово имя. И Микифоръ и Алексѣй приказывали съ Пѣшенгеемъ Царю говорить, что пою печатью записи печатають не пристоилъ, чтобъ Александръ Царь велѣлъ печать сдѣлать новую.

И того же числа прислалъ Александръ Царь къ Посломъ духовника своего Митрополиша Захарья, и говорилъ Микифору и Алексѣю Царевымъ словомъ: Какъ вы Государевы Послы прикажете ко Александру Царю печать сдѣлать, а на ней что вырѣзать, и по приказу вашему Александръ Царь такъ учинитъ.

нишѣ. И Микифорѣ и Алексѣй вѣлѣли написати на образецѣ, что вырѣзати на печати: Царь Александрѣ зѣ брапомѣ своимѣ Царевичемѣ Мамукою и сѣ сыномѣ своимѣ Царевичемѣ Баграпомѣ и со всемѣ своимѣ Меретійскимѣ государспвомѣ Государя Царя своего, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича всея Россіи вѣчные холопи. И Александрѣ Царь прошивѣ того образца вѣлѣлѣ печать сдѣлать золоту, и то письмо вырѣзати на печати вѣлѣлѣ.

отъ Р.х.  
1650.

Сентября вѣ 23 день присылаѣ Александрѣ Царь къ Микифору, чтобѣ вѣлѣлѣ Попу своему Рускому опшѣти у Митрополипа Захарія обѣдню. И Микифорѣ по приказу Царя Александра Попу своему обѣдню пѣти вѣ монастырѣ у Митрополипа вѣлѣлѣ, а у обѣдни былѣ Александрѣ Царь и Митрополишѣ и Архіепископы и Бояря и Азнауры; и будучи Царь Александрѣ у обѣдни сѣ Митрополипы и со Архіепископы, разспрашивали Микифора про обѣденное пѣніе, и Микифорѣ рассказы-валѣ, а переводчикѣ Иванѣ полмачилѣ; и Александрѣ Царь и Митрополипы и Архіепископы похваляли, воздѣвая руки, и говорили: истинная де прямая совершенная липоргія, а предѣ обѣдню за про-свиромисаніемѣ у Попа смолрили же, и то Митрополипы похваляли же.

А послѣ обѣдни у Митрополипа Заха-рія былѣ на Царя Александра и на По-словѣ сполѣ, и были за столомѣ Власпи и Бояря и Азнауры, и Царь сидѣлѣ по

Отъ Р. Х.  
1650.

прежнему своему Цареву чину, а Послы сидѣли съ правую сторону отъ Царя не далеко, а Власпи и Бояря и Азнауры сидѣли по лѣвую сторону, а за споломъ Александръ Царь про Государское здоровье пилъ чашу въ два пойма. Выходя изъ за спола, говорилъ про Царское Величество похвальныя слова, и предаеиъ себя въ Его Царского Величества волю зъ большимъ покорствомъ на вѣки, и во весь споль гораздо былъ веселъ, а послѣ спола Александръ Царь опустилъ Пословъ ко двору, и провожали Азнауры.

Октября въ 6 день Микифоръ и Алексѣй посылали ко Александру Царю переводчика Ивана, чпобъ Александръ Царь велѣлъ Посломъ видѣти очи свои. И переводчикъ ходилъ, и пришедъ къ Микифору и Алексѣю, сказывалъ: къ Царю Александру его не пустили, а выходилъ де къ нему отъ Царя Азнауръ, и говорилъ ему: нынѣ де Александра Царя видѣти не возможно, не время; Царица его недомагаеиъ.

Октября въ 7 день прѣѣжалъ Александръ Царь къ лобному мѣсту, а съ нимъ Мишпрополипы и Архїепископы и иные Власпи и Бояря ево и Азнауры, и ево Александровы Послы Ламкацъ Джепарицъ и Архимандритъ Артемонъ, и прислалъ Пословъ по Микифора и Алексѣя, чпобъ выпти ко Александру Царю къ лобному мѣсту. И Микифоръ и Алексѣй къ лобному мѣсту вышли, и Царь Александръ говорилъ Посломъ рѣчь: Прародители мои, прежніе Мерешійскіе

Ца-

Цари, чпобъ имъ бышь подъ державою Царей Московскаго государспва, и времени шаковаго не получили опъ супоспапъ своихъ, а пребывали особе до нынъ, и ни хъ копорымъ Царемъ, ни хъ Турскому, ни хъ Кизыл-башскому, ни къ инымъ босурманскимъ Царемъ преклонны не бывали. А нынъ азъ Александръ Царь увѣдалъ и услышалъ опъ шеспя своего Теймураза Царя Грузинскаго про державу Царского Величеспва, Государя, Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи Самодержца, чпо онъ великій преславный Государь, Царь Христіянскій и Обладатель многими окреспными великими и преславными государспвы, а язъ Александръ Царь опъ прародителей своихъ, Великихъ Греческихъ Царей, православныхъ же Христіянскіе вѣры, и призвалъ меня шеспъ мой Теймуразъ Царь Грузинской подъ Его Царского Величеспва высокую руку; и нынъ язъ прибѣгъ къ Государю своему Царю и Великому Князю Алексѣю Михайловичу, всея Россіи Самодержцу, и къ Его Царской волѣ зъ брапомъ своимъ сѣ Царевичемъ сѣ Мамукою и сѣ сынемъ своимъ сѣ Царевичемъ зъ Баграпомъ, и сѣ монаспыри и сѣ церквами, и сѣ Мипрополиты и со Архіепископы и сѣ Бояры своими и со всѣми своими людъми и со всею своею Мерепійскою землею, и главы свои Ему Великому Государю до земли приклонили, и за полу Его Государеву ухвапились, и во вѣки учинились Ему Великому Государю, Царю и Великому Кня-



зю Алексѣю Михайловичу, всея Россіи,  
 Отъ Р. Х. и Его Государевымъ дѣшямъ, ково Ему  
 1650. Государю впредь Богъ дастъ, вѣчные хо-  
 лопи до скончанія вѣка, дондеже и свѣтъ  
 сіяетъ; и что Его Государево повелѣніе  
 будетъ ко мнѣ, и азъ Александръ Царь  
 со всѣми людьми своими головъ пропивъ  
 Его Государевыхъ недруговъ споялъ и бишца  
 до смерти. Да посылаю язъ Александръ  
 Царь къ Царскому Величеству Пословъ  
 своихъ Казначей Ломкацу Джепарицъ, да  
 Архимандрита Артемона, и къ Его Цар-  
 скому Величеству дары, и вамъ Посломъ  
 ихъ объявляю, и вы Царского Величе-  
 ства Послы Пословъ моихъ примите, и до  
 Великого Государя, Царя и Великого Князя  
 Алексѣя Михайловича, всея Россіи, до Его  
 Царского Величествя доvezите, и Ему Ве-  
 лическому Государю моему Пословъ моихъ объ-  
 явите. И объявля Александръ Царь Мики-  
 фору и Алексѣю Пословъ своихъ, и вы-  
 говоря рѣчь, побѣхалъ по Майдану гулять съ  
 Митрополипы и зъ Бояры и со Азнауры, и  
 гулялъ до обѣда, и до обѣденнаго ку-  
 шанья послалъ къ Посломъ съ дачами и  
 съ пишемъ Микифору и Алексѣю порознь.

Октября въ 8 день посылали Послы  
 ко Александру Царю переводчика Ивана  
 Боярчикова говорить, чтобъ Александръ  
 Царь крестоцѣлованную записъ совершилъ,  
 печать свою и руку приложилъ, и Вла-  
 стемъ и Бояромъ своимъ къ записи руки  
 велѣлъ приложитъ, и опусшилъ бы ихъ  
 Пословъ къ Царскому Величеству не за-  
 дер-

державъ; и переводчикъ пришедъ, сказывалъ, Александръ де Царь къ себѣ ево не пустилъ, а выслалъ къ нему переводчика Пѣшенгу, и сказалъ, будетъ де Александръ Царь на лобное мѣсто, и запись довершитъ.

Отъ Р. К.  
1650.

Октября въ 9 день присылалъ Александръ Царь по Микифора и Алексѣя Думного Дьяка Пѣшенгея, чѣмъ Посламъ бысть въ городъ Купанисъ къ Соборной церкви; а Александръ Царь придетъ въ Соборную церковь, и хочетъ Государево дѣло совершитъ, и крестоуѣлованную запись запечатать и отдасть вамъ Посломъ.

И Микифоръ и Алексѣй въ городъ къ Соборной церкви прѣехали, и не много погодя, пришелъ въ Соборную церковь Александръ Царь, и помолился образомъ, и вышелъ изъ Соборной церкви во ограду подъ навѣсъ, и призвалъ къ себѣ Пословъ, и спросилъ Микифора и Алексѣя о здоровьѣ, и говорилъ Посломъ: Посылалъ по васъ для Государева дѣла, чѣмъ Ево Государево дѣло совершитъ у Соборной церкви, и крестоуѣлованные записи запечатать, коюрюю азъ Александръ сдѣлалъ при васъ Послѣхъ на Государево имя по вашему велѣнью. И Микифоръ и Алексѣй поднесли Александру Царю крестоуѣлованные записи, и Александръ Царь, принявъ записи, отдалъ печатнику своему, и велѣлъ запечатать; и какъ записи запечатали, и поднесъ печатникъ ко Александру Царю, и принявъ записи, говорилъ Посломъ:

Учи-

Учинился азъ Александръ въ Его Царского  
 Величества волѣ и въ вѣчномъ холопствѣ,  
 и на печати моеи вырѣзано: азъ Царь Алек-  
 сандръ и братъ мой Мамука и сынъ мой  
 Баграшъ холопи Государя Царя и Великого  
 Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи.  
 И поубловавъ въ печать, опдалъ записи  
 Посломъ Микифору и Алексѣю, и оп-  
 давъ, поклонился низко, и записи у Царя  
 Микифоръ и Алексѣи приняли оба вмѣстѣ,  
 да Александръ же Царь говорилъ Посломъ  
 рѣчь: До сѣхъ мѣспѣ былъ азъ Александръ  
 Царь Самодержавенъ и ни хъ копорымъ  
 босурманскимъ Царемъ не приспавалъ, и  
 совѣшу ихъ не принималъ, прошивъ ихъ  
 споялъ, и съ ними за православную вѣру  
 Хриспійанскую бился, и въ поруганіе свя-  
 тыхъ Божіихъ церквей не давалъ и цар-  
 ство свое и людей оберегалъ; а нынѣ  
 приклонилъ главу свою предъ ногами Цар-  
 ского Величества Государю своему Царю  
 и Великому Князю Алексѣю Михайловичу,  
 всея Россіи Самодержцу, зъ братомъ своимъ  
 съ Царевичемъ Мамукою и сыномъ сво-  
 имъ съ Царевичемъ Баграпомъ и съ мона-  
 спыри и съ церквами и съ Митрополиши  
 и со Архіепископы и зъ Бояры своими и со  
 всею Меретійскою землею ухватился за Его  
 Государеву полу, и учинился Ему Великому  
 Государю вѣчной холопъ, дондеже свѣтъ  
 спойтъ и солнце сіяетъ, и Его Царского  
 Величества воля надъ моею головою и надъ  
 братомъ и надъ сыномъ моимъ и надъ  
 всемъ Меретійскимъ государствомъ; и что  
 Его

Его Царское Величество мнѣ Александру повелишѣ дѣлать, и азѣ воли Его Государскія супропивенѣ не буду, а супропивѣ Ево Государева недруга азѣ Александрѣ зѣ брапомѣ и сѣ сыномѣ своимѣ и со всѣми своими людьми на Его Государеву службу гошовѣ; а кѣ Турскому и кѣ Кизылбашскому и кѣ инымѣ Царемѣ ни хѣ кому не приложусѣ; а чшобѣ Его Царское Величество впредѣ возрилѣ вѣ мое Александрово Мерешійское государство, и прислалѣ бы вѣ спольной городѣ Купапись опѣ своего Царского Величества опѣ близости своей Воеводу, кого Онѣ Великій Государь изволишѣ прислать, и государство его опѣ недруговѣ оберегати, и во всемѣ управу чинити, и онѣ бы Александрѣ Царѣ спалѣ государство свое очищать, а недругѣ де ему Александру Діанской Леоншей Князь, и людемѣ моимѣ зло дѣлѣ на пашнехѣ и на издѣльяхѣ, крадучи и обманомѣ вѣ полонѣ берѣшѣ и босурманитѣ, и вѣ Турки продаѣшѣ многихѣ; а слышалѣ де Александрѣ Царѣ, что естѣ у него Великого Государя вольные люди, живутѣ на Дону казаки, а приходяшѣ они часто вѣ Діаны, часшо села и деревни у него громяшѣ и опкупы емлюшѣ, и полько изволишѣ Царское Величество шѣмѣ своимѣ Государевымѣ вольнымѣ людемѣ казакомѣ иппи Чернымѣ моремѣ и на Діанского Князя и на его владѣніе, и шѣ казаки Его Царского Величества повелѣнія послушаюшѣ, и на Діаны пойдушѣ; а язѣ бы де Александрѣ, совѣспися сѣ

ними,

Омѣ Р.Х. 1650. ними, пошелъ на Діаны, собравъ войско большое своей стороны, и шѣмъ бы его Діанского успрашили, и чаялъ бы бытъ ему Діанскому подъ Его Государевою высокою рукою въ вѣчномъ же холопствѣ, а православные люди обращающіеся въ прежнее благочестіе, и познающіе истинную православную Христіанскую вѣру.

Да Александръ же Царь говорилъ про брата своего Мамуку, да про сына своего Баграпа, что нынѣ они у Діанского, братъ де ево Александровъ взявъ къ нему на бою, а сына ево взявъ въ аманашы, что было его Мамуку оппустишь, и шѣмъ его обмануль, и держишь нынѣ у себя обоихъ, и только Великій Государь брата и сына ево отъ Діанского свободишь; и онъ Александръ братомъ и сыномъ своимъ бѣспчеломъ Ему Великому Государю, и пришлепъ ихъ къ Его Царскому Величеству къ Москвѣ.

Да Александръ же Царь Микифору и Алексѣю говорилъ: Слышалъ де онъ про Царское Величество, что онъ Великій Государь пѣшипча ппицы и соколы и кречешы, и жалуючи де посылаетъ свое Государево жалованье, такіе ппицы къ Турскому и Кизылбашскому въ подаркахъ, да и къ опцу де моему Царю Теймуразу ппицы присылывалъ же; а язъ Александръ къ Его Царскому Величеству опишати не смѣлъ, а говорю вамъ Государевымъ Посломъ, чтобъ Его Царского Величества вамъ Посломъ о мнѣ доложитъ, и пожаловалъ онъ Великій Государь меня раба своего сво-

своимъ Государевымъ жалованьемъ своей Царской пошѣхи пшцу, что онъ Государь изволилъ прислать, и язь бы де Его Государское жалованье, шое пшцу, носилъ на своей рукѣ безпрестани, и смотрилъ на нее, что на него Великого Государя, и Его Великого Государя моего Царя и Великого Князя Алексѣя Михайловича, всея Россіи, жалованьемъ передъ всѣми людьми своими хвалился.

Отъ Р.Х.  
1650.

Да онъ же Александръ Царь говорилъ Посломъ, чтобъ Царское Величество ево Александра пожаловалъ, прислалъ къ нему своего Государева жалованья ружья, пушекъ и пороху, и велѣлъ проводить до Зазарукины кабарды, а изъ той кабарды онъ Александръ великъ взялъ черезъ горы, и перевесни своими людьми, или изволилъ бы Государь прислать къ нему Александру Царю пушечныхъ масперовъ; у него мѣди въ Мереніѣ много.

Да Александръ же Царь Посломъ говорилъ, что къ Его Царского Величества казнѣ въ ево государствѣ какіе повары будутъ годны, и онъ бы Великій Государь изволилъ къ нему Александру описать, и по Государеву повелѣнію все исполнилъ. И выговоря рѣчь, пошелъ къ Соборной церкви.

И пришедъ Александръ Царь къ Соборной церкви къ западнымъ дверемъ, и спалъ у порогу, и поклонился въ церковь ко престолу прижды въ церковной порогъ головою своею, и опшедъ отъ церкви, оборо-

Отъ Р. Х.  
1650.

оборопился къ людямъ, и моылъ всѣмъ  
людемъ въ слухъ: Азъ Александръ Царь и  
зъ брапомъ своимъ Царевичемъ съ Мамукою и  
съ сыномъ своимъ съ Царевичемъ Баграпомъ,  
и Власпи и Бояре и всѣ мои Мерепійскаго  
государства люди отъ мала и до велика  
Великого Государя, Царя и Великого Князя  
Алексѣя Михайловича, вся Россіи Само-  
держца, вѣчныя раби и холопи. И споя  
всѣ люди подняли къ верьху свои руки; и по-  
звалъ Александръ Царь Микифора и Алек-  
сѣя и всѣхъ Государевыхъ людей къ ру-  
кѣ; и какъ Микифоръ и Алексѣй и всѣ  
Государевы люди у руки были, и Алек-  
сандръ Царь Посломъ говорилъ: поѣзжайте  
къ Царскому Величеству, а къ моему Госу-  
дарю, Царю и Великому Князю Алексѣю  
Михайловичу вся Россіи, и скажите Ему  
Великому Государю, и язъ холопъ Ево Алек-  
сандръ Царь на Его Государской милости  
и на великомъ жалованьѣ много челомъ  
бью, и поклонился низко, и поѣзжайте  
вы Послы къ Государю своему здорово. И  
изговоря рѣчь, пошелъ къ себѣ, а Послы  
поѣхали на дворъ къ себѣ.

А Власпемъ и Бояромъ своимъ, копо-  
рые въ тѣ поры были за нимъ, велѣлъ пріѣз-  
жать къ Посломъ на дворъ ихъ и къ кресто-  
цѣлованной записи велѣлъ прикладывать  
руки. И Митрополипы и Архіепископы и  
Бояре, которые въ тѣ поры въ Кушаписѣ  
были, хъ крестоцѣловальной записи руки  
приложили, а Царя Александрову запись

на спавкѣ закрѣнили Милпрополишѣ Захарей, да Дзвйдѣ. 1650.

Да Посломѣ же прислалѣ Александрѣ Царѣ зѣ Думнымѣ своимѣ Дьякомѣ сѣ Гѣшентгеемѣ Меретійскаго государства имяннымѣ городымѣ и монастыремѣ роспись, а Бояромѣ своимѣ и Азнаурсмѣ, и Тюфяичемѣ и шорговымѣ и пашеннымѣ и всякимѣ людемѣ перечневую роспись, и подлинная роспись и сѣ нее переводѣ у Микифора.

А вѣ спальной списокѣ Алексѣй писалѣ города по роспросу приспава своего Захнея Кирсеванова, да полмача Безины, и сказывали они Алексѣю города шѣ, вѣ которыхѣ городѣхѣ приѣздѣ бываешѣ Александра Царя, и мѣстныя монастыри и дворы ево Царевы для приѣзду построены.

### *Роспись городомѣ Меретійскія земли.*

Спольной городѣ большей Купатпись, Купатпись меньшей, Гама шѣ, Скалда, Шеуварій, Хренпи, Капцки, Шерпанѣ, Цери, Чхери, Суеріухая, Суери, Уахая, Суисри, Уарды, Сабка, Эвайша, Куарачѣ, Жопевисѣ, Мижда, Садмели, Лехуири, Ашекашѣ, Чгиси, Куаццыбисѣ, Ладжика, Жарагеуль, Берелиси, Челакша, Мухарѣ, Барчицы, Намашавѣ, Тцерихи, Садшцали, Послеби, Чаладжи, Шупоры Сачинши, Гошлиби, Вахани, Чарага, Храиспи, Сазани, Мачюшавра, Купаризѣ, Кегупи, Ворзія, Табаки, Хидарѣ, Сачини, Хеширѣ, Аbruлавѣ, Лехидири, Схова, Александрусѣ, Цесырь, Рехуя, Жотагари, Хранпи, Жожга, Калвани, Са-  
*Др. Рос. Внел. Часть V. II кацы,*



кацы, Ашцыпи, Лечкоми, Ронхоты, Зе-  
 Отъ Р.Х. гилевъ, Тверижъ, Суеръ.  
 1.650.

И въ шѣхъ де городѣхъ монастыри  
 чесныя, и Александръ Царь въ шѣ го-  
 роды самъ ѣздитъ и съ Царицею; да онижъ  
 сказали мѣскихъ городковъ у Царя Алек-  
 сандра, въ которые онъ не ѣздитъ, а  
 живушъ въ шѣхъ городкахъ приказные ево  
 люди, и шѣхъ де городковъ большихъ  
 Азнауровъ, да въ городѣхъ мѣстныхъ  
 монастырей въ Кушанисѣ, большой мона-  
 стырь Пречистыя Богородицы, Митропо-  
 лица Симона; монастырь Пречистыя Бого-  
 родицы Галацкіе Митрополица Захарія;  
 монастырь Пречистыя Богородицы Гере-  
 лиса, Архіепископъ Гавріилъ; церковь  
 Великомученика Георгія, Архіепископъ  
 Симонъ; церковь Чудотворца Николы,  
 Митрополищъ Давыдъ; церковь Царя и  
 Пророка Давыда, Епископъ Дементій;  
 церковь Великомученика Георгія, Епископъ  
 Козма; монастырь Іоанна Предсечи, Ар-  
 химандритъ Симонъ; монастырь Іоанна  
 Богослова, Архимандритъ Андрей; мона-  
 стырь Пречистыя Богородицы, Архиман-  
 дритъ Аршмонъ; монастырь Архидіако-  
 на Стефана, Архимандритъ Дмитрей;  
 монастырь Всемилосливаго Спаса, Архи-  
 мандритъ Гаврилъ; монастырь Давыда и  
 Конспяншина единокровныхъ брашій, Ар-  
 химандритъ Симонъ; монастырь Пречи-  
 стыя Богородицы въ Кушанисѣ, Архиман-  
 дритъ Григорей; монастырь Великомуче-  
 ника Георгія въ Кушанисѣ, Игуменъ Давыдъ.

Вознесенскаго монастыря Игуменъ Симонъ, Георгіевскаго монастыря въ Сочинѣхъ Игуменъ Симонъ же, Преображенскаго монастыря Сколпмшева, Игуменъ Іосифъ; Архангельскаго монастыря Михайла и Гаврила, Игуменъ Симонъ; монастырь Пречисныя Богородицы въ Арзисѣхъ, Игуменъ Филипъ; монастырь Мирскій, откуда муро составляется, Игуменъ Николасъ; монастырь Всемилостиваго Спаса въ Гумѣхъ, Игуменъ Захарія; монастырь Великомученика Георгія въ Гегушѣхъ, Игуменъ Θεодосей.

опъ Р. Х.  
1650.

И сказывали, что де пѣ монастыри и церкви спеленные, а въ иныхъ Царя Александровыхъ городѣхъ и Боярскихъ и большихъ Азнаурскихъ городѣхъ монастырей сказали съ пять сотъ; да они же сказали, у Александра Царя Тавадей, по Руски Боярѣ и Думныхъ людей, 100 человекъ, а у нихъ изпомѣщены Царевы Азнауры меньшихъ спашей, и изъ нихъ Тавацскихъ, или Боярскихъ помѣстей и волчинѣ человекъ по пяти и по десяти и по двадцати и по тридцати и по пепидесяти у всякаго Боярина, и живутъ у нихъ; а какъ Царь пойдетъ на службу, и Бояре съ пѣми Царевы Азнауры, которые изъ ихъ помѣстей изъ помѣщенныхъ ходятъ всѣ въ полку, а опроче Царевыхъ службы походовъ никуда не ходятъ.

Да у нихъ же де у Тавадей, или у Боярѣ, своихъ людей успроено, которымъ ходитъ на службу за ними шюфянчеевъ,

шакожде человекъ по пяти и по 10 и по  
 отъ Р. Х. 30 и по 50, а жалованье имъ даюшъ  
 1650. Бояре, у кого они живушъ, и съ Царемъ  
 на службу ходяшъ всѣ, а за Тавадеями  
 Царево жалованье въ помѣстьяхъ и воп-  
 чинахъ крестьянъ дворовъ по 500 и по  
 1000 и по 2000 и по 3000 и по 5000  
 дворовъ и больши за Бояриномъ.

Да Царевыхъ же жалованныхъ помѣ-  
 щиковъ и вопчинниковъ Азнауровъ доб-  
 рыхъ Боярскихъ дѣшей по списку 1100  
 человекъ, а у нихъ Царевыхъ шкфянче-  
 евъ, по Руски спрѣльцовъ, на ихъ Азна-  
 урскомъ жалованъ человекъ по 5 по 10 и  
 по 20 и больши, и на службу ходяшъ за  
 Царемъ съ ними Азнауры; да Государе-  
 выхъ шкфянчевъ жалованныхъ 3000 че-  
 ловкъ, и шѣ шкфянчей въ службѣ бы-  
 ваюшъ около Царева двора.

Да Царевыхъ же посацкихъ и торго-  
 выхъ и черныхъ всякихъ людей тысячь  
 съ 60000, опроче Боярскихъ и Азнау-  
 рскихъ помѣстныхъ и вопчинныхъ крестъ-  
 янъ и ево Царевыхъ волоспныхъ крестъянъ.

А какъ де бываешъ служба большая, и  
 въ шѣ поры збираешся Боярѣ и Азнауровъ  
 Царевыхъ и Азнауровъ же, копорые изпо-  
 мѣщены и Боярскихъ помѣстей и шкфенче-  
 евъ тысячь съ 40000 и больши.

А города спояшъ межъ себя верстѣ  
 по 5, по 10, по 15, и по 20 и по 30  
 и больши, въ крѣпкихъ и на въсокихъ  
 мѣстнѣхъ промежъ горъ и по горамъ при рѣ-  
 кахъ, или гдѣ родники.

А села и деревни, и въ селѣхъ и въ деревняхъ дворы спояшъ врозни и по буграмъ и по долинамъ и посередь горъ и на горахъ; гдѣ водные источники, шумъ ихъ и селидѣба и башня, а сядяшъ не слободами, двора по два и по пяти и по десяти и по двадцати и больши, и по сядяшъ врозни, дворъ ошъ двора въ полуспрѣлбищѣ, и около всякого двора обсажены овощнымъ деревьемъ всякимъ и виноградомъ, и спояшъ чпо въ лѣсу, не видно.

А пашню пашумъ плугами и копыряями, а хлѣбъ у нихъ пшеница, полба, ячмень, просо, боръ, конопли, бобъ, горогъ, ярица.

А сымаюшъ хлѣбъ по дважды лѣшомъ, а овощнаго деревья яблоней, грушъ, дулей, армозовъ, сливъ, вишенъ, шулу, кизылу, орѣховъ грецкихъ и Рускихъ, винныхъ и винограду безчисленно много, и всякой земляной ягоды малины и смородины и каманики и ежевики много же; деревья и Руской лѣсѣ сосна, ель, береза, дубъ, вязъ, ясень, рябина, липа, ивнякъ и всякой Руской лѣсѣ, и земля добра плодояиша, шолько не проспранно мѣспо межъ горъ.

А рѣкѣ большихъ, Реонъ съ Москву рѣку, шолько быспра, немѣрными дѣлы судами по ней ходишъ не лъзе за бысприною, потому чпо бѣжитъ зѣ горъ.

Другая рѣка Курла, вышла изъ Гулерскіе земли межъ горъ, и выпала близко Купаписа въ Реонъ рѣку, ошъ Купаписа

Ошъ Р. Ж.  
1650.

версиѣ съ шесть , и до того успѣя , гдѣ  
впала, ошъ Чернаго моря , подлѣ Діянскіе  
земли ходящѣ гребные спруги , а шолько  
не ходящѣ до Купаниса версиѣ съ семь  
ва порогѣмъ ; а въ рѣкахъ рыбы мало , по-  
тому чпо быспры , а привозящѣ рыбы  
съ моря : осепрѣ , шипѣ , севрюга к иную  
бѣлую рыбу , а малыхъ рѣчекъ многе ; а  
до Діянскаго рубежа ошъ Купаниса ѣзду  
половина дни .

А до моря Чернаго ѣзду рѣкою Реонью  
и сухимъ пушемъ два дни ѣзду , а  
пріѣзжающѣ въ Купанисъ городѣ торговые  
люди розные , изъ Турокъ и изъ Кизыл-  
башѣ , и изъ Азова , изъ Тифлиса , изъ  
Гуремей , и изъ Діанѣ со всякими шовары  
разные люди , Турки , Жидовя , Кизылбашеня ,  
Арменья , Азовцы , и привозящѣ бархашы  
Кизылбашскіе и ошласы , и камки всякіе ,  
и дороги , и киндяки и всякую крашеную  
и бѣлую парчу , шолько въ цѣнѣ Рускаго  
не дешевле .

А продающѣ на памонніе деньги на  
золотые , на ефимки , на обасы , на биспи .

А золотой ходищѣ въ цѣнѣ по рублю ,  
ефимокъ по полтинѣ , обаса по двѣ грив-  
ны , биспя по грошу .

Да въ Мерепіѣ же и въ Діанехъ шолкѣ  
сырецѣ родишя во всѣхъ городѣхъ , и  
промышляющѣ имѣ всякой человѣкѣ свои  
собины , сколько кпо можетѣ , и бываешѣ  
дешевѣ , купящѣ пудѣ золотыхъ въ  
шеснащазпѣ , или въ семнащазпѣ , и изъ  
Мерепіи его пронести черезъ горы пѣшимѣ  
людемъ мочно .

А медь прѣсной безчисленно дешевѣ, Отъ Р.Х.  
1650.  
мочно укупить Руской пудѣ въ обасу и  
меньши, а обаса по двѣ гривны.

Да у нихъ же много бобровъ порѣшныхъ,  
лисицы желшой и бурой, рыси, оленей,  
лося, козъ, свиней, буйловъ.

А дворовой скопины лошадей, коровъ,  
овецъ, свиней, и того скоту у нихъ  
много же.

И Послы Микифоръ Матвѣевичъ Толочановъ, да Дьякъ Алексѣй Іевлевъ и всѣ Государевы люди пошли изъ Мелешки Октября въ 10 день изъ угра, и ночевали подъ городомъ подъ Скалдою, а изъ Скалды вели Пословъ по Царевымъ селамъ, гдѣ у него бывають попѣхи и звѣриные гоны.

Октября въ 15 день прѣехали Микифоръ и Алексѣй Александра Царя къ Тавадѣ, а по Руски къ Боярину его Кайхоспрову, и по приказу Александра Царя учинилъ Посломъ встрѣчу, выслалъ передъ собою Азнауровъ встрѣпить верспы за при, а за ними выѣхалъ встрѣпить самъ Кайхоспровъ со Архіепископомъ съ Симономъ отъ села своего съ версту, а встрѣчалъ Пословъ самъ и Азнауры въ нарядѣ, золотомъ плащѣ и на аргамакахъ на добрыхъ, и Пословъ звалъ къ себѣ обѣдать, и Микифоръ и Алексѣй у него обѣдали, да шупъ же у него обѣдалъ Архіепископъ Симонъ, и за сполемъ было все спройно и чинно, и Посламъ былъ добръ радъ; и послѣ спода говорили ему Кайхоспрову По-

Ошѣр.х.  
1650.

слы, чтооубъ онѣ кѣ крестоцѣловальской записи приложилъ руку, и Кайхоспровѣ говорилъ: по приказу Александра Царя Царского Величества повелѣніе совершу, и хѣ крестоцѣловальной записи руку приложилъ, и Пословѣ онѣ себя отпустилъ съ честью.

Октября въ 16 день прѣехали Послы Царя кѣ Александрову же Боярину кѣ Аристопу Чапенѣ, а у Царя онѣ Аристопѣ первой Бояринѣ и честной человекѣ, и встрѣчалъ Пословѣ отъ своего имѣнія съ версшу, и звалъ кѣ себѣ Пословѣ обѣдашъ. И Микифорѣ и Алексѣй и Ламкацѣ Джапарицѣ, Александра Царя Посолѣ, у него Аристопѣ обѣдали, и за столомѣ было спрѣшно и чинно, и Посламѣ былъ добрѣ радѣ и прѣшнѣ, а послѣ стола Микифорѣ и Алексѣй поднесли ему крестоцѣловальную записъ, и говорили ему, чтооубъ приложилъ руку; и Аристопѣ сказалъ: по приказу де Александра Царя Государское дѣло совершу, а по де дѣло великое и Божіе, всѣ мы шему дѣлу обрадовались, что намѣ далъ Богѣ Государя благочестиваго, и кѣ записи руку приложилъ, и Пословѣ Микифора и Алексѣя онѣ себя отпустилъ съ честью, и провожалъ самѣ версшѣ съ пившѣ.

Октября въ 17 день прѣехали Послы въ село кѣ Лакомцу Джапарицѣ; а какѣ ѣхали кѣ нему, и встрѣтили Пословѣ бравѣ его Лакомцевѣ, Архіепископѣ Симонѣ, а съ нимѣ многіе Азнауры, и шогѣ двѣ у Лакомца обѣдали, и хѣ крестоцѣловальной записи Архіепископѣ и Лакомцевѣ

мѣцѣ и Азнауры руки приложили, и послѣ  
сподла Пословѣ опустили и провожали.

Октября въ 18 день прѣехали въ се-  
ло Таирилы, а въ селѣ церковь во имя  
Архангела Михаила, и въ той церквѣ лежанѣ  
власы Динары Царевны, а сказывали, что  
отъ шѣхѣ власовѣ проща и исцѣленіе боль-  
нымъ бываетъ.

Октября въ 19 день прѣехали Послы  
къ Юрью Каншеву, что былъ у Пословѣ  
приставѣ, и у него въ селѣ ночевали, и  
отъ него Послы пошли, и пришли подѣ  
снѣжные горы Октября въ 20 день, и  
подѣ снѣжными горами ночевали.

Октября въ 21 день Микифорѣ и Алек-  
сѣй пошли на снѣжные горы изупра. И  
Микифорѣ того дни черезъ горы не  
перешелъ и ночевалъ въ полугорѣ, и  
Алексѣй съ Лакомцемъ и съ Архиман-  
дриномъ перешли съ великою нужею и  
большою спрашнѣю позно вечера.

Октября въ 23 день пошли Послы отъ  
снѣжныхъ горъ въ Болхары, и Царя Алек-  
сандровыхъ Азнауровѣ, а Посольскихъ при-  
ставовѣ Мамуку, да Юрѣя Каншова опу-  
стили ко Александру Царю, и съ ними  
Послы приказывали, на его Царевѣ жало-  
ванѣ велѣли биши челомѣ.

Октября въ 29 день пришли Послы  
изъ Болхарѣ къ Зазарукѣ Мурзе къ Анзарову,  
и жили у него въ кабакахѣ при недѣли  
за Тарковскою рапшю; какъ спояли подѣ  
Суменскимъ городкомъ, а Зазарука въ шѣ  
поры былъ въ той же Кумыцкой рапшѣ.



отъ Р. Х.  
1650. Ноября въ 20 день пошли отъ Заза-  
руки изъ Кабарды къ Терскому городу, и  
Зазарука Мурза провожалъ Пословъ до  
Казачьихъ городковъ и зъ брашьями своими,  
и проводилъ здорого.

Ноября въ 31 день Послы Микифоръ  
и Алексѣй и Мелешійскіе Послы прѣхали  
на Терекъ, и Терскіе Воеводы Василей  
Волынской съ поварыщи высылали къ Ме-  
лешійскимъ Посломъ на встрѣчу за мослѣ  
Голоу Спрѣлецкаго, воина Голикова, а въ  
городѣ въ тѣ поры была спойка, спояли  
пѣшіе Спрѣльцы съ ружьемъ отъ Мосно-  
выхъ воротъ до Посольского двора всего  
съ полгоны. Съ Терка Мелешійскихъ По-  
словъ и Дьяка Алексѣя Іевлева Терскіе  
Воеводы оппустили въ бусахъ, а Мики-  
фора, нарядя Вяцкой спругъ совѣмъ, и  
оппустили съ Терка на море Марша въ 7  
день въ Эборное воскресенье, и къ Волско-  
му успью прибѣжали Марша въ 14 день.

А въ Аспраханъ Микифоръ и Алексѣй  
пригребли на Благовѣщеніевъ день, и  
Бояринъ Князь Михайло Пепровичъ Прон-  
ской съ поварыщи Мелешійскихъ Посламъ  
учинилъ встрѣчу Марша въ 26 день, а  
были на встрѣчѣ Дворяне и Головы Спрѣ-  
лецкіе и дѣши Боярскіе и Мурзы и по-  
садккіе люди на конехъ въ служивомъ  
плапѣ, Спрѣльцы спояли отъ бусного при-  
станища, и до Посольского двора по обѣ  
стороны съ ружьемъ, и встрѣча была добръ  
спройна.

А Бояринъ самъ и поварыщи смопрѣли изъ Васильева анбару Шорина, и Архіепископъ Пахомей и Бояринъ Князь Михайло Пепровичъ Пронской посылали къ Мелешійскимъ Посламъ снолы, а ѣспвы носили хлѣбные, и поспилы, и овощи, и вина двойные, и иные пишья, а рыбныхъ ѣспвъ не посылали; былъ постъ.

Отъ Р. Х.  
1650.

А послѣ въ Воскресной день посылали по нихъ Посломъ Архіепископъ Пахомей, и велѣлъ Посломъ быти въ Соборную церковь къ обѣднѣ, и Послы въ Соборѣ были, и обѣдню слушали, и послѣ обѣдни Архіепископъ Пословъ благословлялъ просвирами и ручнымъ крестомъ; а какъ были въ Соборѣ Послы и Бояринъ и Архіепископъ, посылали подъ нихъ лошади свои, а въ тѣ поры въ городѣ велѣлъ Бояринъ быти спойкѣ всякимъ людемъ безъ ружья.

А изъ Астрахани Бояринъ Князь Михайло Пепровичъ Пронской съ поварыщи Микифора и Алексѣя и Мелешійскихъ Пословъ оппустили въ Вящкихъ спругахъ Апрѣля въ 19 день.

Микифоръ и Алексѣй и Мелешійскіе Послы въ Казань пригребли Іюля въ 22 день, и Бояринъ Князь Никиша Ивановичъ Одоевской, да Князь Борисъ Ивановичъ Троекуровъ посылали къ Посломъ со здоровьемъ, и вмѣсто снола съ кормомъ, а посылали яловицы и бараны и пишье, и изъ Казани оппустились въ тѣхъ же спругахъ къ Москвѣ Іюля въ 26 день.

## III.

Статейной списокъ Посольства ближняго Воярина  
 Отъ Р. Х. и Намѣстника Вятскаго Бориса Петровича Ше-  
 1697. реметева въ Кроковъ, Венецію, Римъ и Мель-  
 ту въ 7205 (1697) годѣ.

## ПУТЕВАЯ ГРАМАТА.

Божіею милостию Мы Пресвѣтлѣйшій  
 и Державнѣйшій Великій Государь, Царь и  
 Великій Князь ПЕТРЪ АЛЕКСѢИВИЧЬ, всея  
 Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодер-  
 жецъ Московскій, Кіевскій, Владимирскій,  
 Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астра-  
 ханскій, Царь Сибирскій, Государь Псков-  
 скій, и Великій Князь Смоленскій, Твер-  
 ской, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Бол-  
 торскій, и иныхъ: Государь и Великій  
 Князь Новагорода Низовскія земли: Чер-  
 ниговскій, Рязанскій, Ростовскій, Яро-  
 славскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдор-  
 ской, Кондинскій и всея сѣверныя стра-  
 ны Повелитель, и Государь Иверскія зем-  
 ли, Карталинскихъ и Грузинскихъ Ца-  
 рей, и Кабардинскія земли, Черкасскихъ  
 и Горскихъ Князей, и иныхъ многихъ  
 государствъ и земель, восточныхъ и за-  
 падныхъ и сѣверныхъ Отчичь и Дѣдичь,  
 и Наслѣдникъ, и Государь, и Обладатель;  
 Наше Царское Величество, Пресвѣтлѣй-  
 шимъ и Державнѣйшимъ, Великимъ Го-  
 сударѣмъ, Цесарскому Величеству Рим-  
 скому, и Королевскимъ величествомъ,  
 любительнѣйшимъ братіямъ и друзьямъ  
 На-

Нашимъ, здравія и благопоспѣшныхъ поведе-  
 ній, непрестаннаго и всегдашняго при-  
 ращенія; такжеже всѣмъ вообще и кое-  
 муждо особно, Свѣтлѣйшимъ Электо-  
 ромъ и инымъ Прикципамъ, и наяснѣй-  
 шей рѣчи Посполитой обоихъ Народовъ  
 короны Польской и Великаго Княже-  
 ства Литовскаго, и инымъ рѣчамъ Поспо-  
 литымъ, и ихъ правителямъ духовнымъ  
 и мірскимъ, Арцыбискупамъ, Бискупамъ,  
 Князьямъ, Генераломъ, Воеводамъ, Мар-  
 графомъ, Графомъ, Каштеляномъ, а въ вой-  
 скахъ Гетманомъ, Полковникомъ и инымъ  
 начальнымъ людямъ, Барономъ, Старо-  
 стамъ, Воиномъ, Шляхтѣ; поделаст-  
 нымъ начальникамъ, Президентомъ, Ко-  
 мандантомъ, Капитаномъ, Намѣстни-  
 комъ, Вице-доминомъ, Губернаторомъ, Рот-  
 мистромъ, Хоронжимъ, Предводителемъ,  
 и Властителемъ, и городовъ, городковъ,  
 сель и какихъ ни есть мѣстъ и обществъ  
 Правителемъ, Бурмистромъ, а на морѣ  
 Адмираломъ и Вицеадмираломъ и прочимъ  
 начальнымъ и вольнымъ добычникомъ  
 морскимъ; а пристанищъ, мостовъ и  
 переправъ всякихъ, стражамъ и инымъ,  
 которые настоящею грамотою употре-  
 блены будутъ, какова ни есть состоя-  
 нія, степени, уряду, чина, достоинства,  
 или преимущества суть, благоволеніе  
 и всякое благо. Сбъявляемъ: по Наше-  
 му Царскаго Величества указу отпу-  
 щенъ ближней Нашъ Бояринъ и Намѣст-  
 никъ Вятской Борисъ Петровичъ Шере-  
 ме-

Отъ Р.Х.

1697.

метевъ по его охотѣ во Италию, въ  
 Отъ Р. Х. Римъ и въ Венецію для видѣнія тамошнихъ  
 1697. странъ и государствъ; и какъ онъ въ которыя государства, или княжества, или въ вольные города прѣдетъ, и Пресвѣтлѣйшимъ и Державнѣйшимъ и Великимъ Государемъ, Цесарскому Величеству Римскому и Королевскимъ Величествамъ любительнѣйшимъ братіямъ и друзьямъ Нашимъ, также всѣмъ вообще и коемуждо особно, Свѣтлѣйшимъ Экзоторомъ и инымъ Принцыпамъ, и Наяснѣйшей Рѣчи Посполитой Польской и Литовской, и инымъ Рѣчамъ Посполитымъ, и ихъ Правителѣмъ духовнымъ и мірскимъ, Князьямъ, Генераломъ и Адмираломъ, и всѣмъ вышеименованнымъ какова ни есть состоянія, степени, уряду, чина, достоинства, или преимущества, велѣтъ его ближняго Нашего Боярина и Намѣстника Вятскаго Бориса Петровича для Нашего Царскаго Величества со всѣми при немъ будущими людьми и вещьми, которыя съ собою имѣти будетъ, сухимъ путемъ и моремъ пропускать вездѣ безъ задержанія, и жить ему, гдѣ случай покажетъ, безопасно поволити, и дабы тому вышереченному ближнему Нашему Боярину какъ туды ѣдущему, такъ и назадъ въ государство Наше возвращающемуся, въ пути его нигдѣ ни отъ кого препятія и озлобленія и никакой досады не было; а наипаче, гдѣ какая нужда приключится, учиненъ

нобѣ было въ требованіи его всякое вспоможеніе и повольность и благопривѣтство вание, а у Насѣ въ государствѣхъ Нашихъ взаимно вашимъ прилучившимся Нашимъ Царскаго Величества благоволеніемъ и милостию потомужъ воздавано будетъ; а для безопаснаго проѣзду и житія дна ему сія Нша Царскаго Величества свидѣтельствованная грамота. Писанъ Государствія Нашего во Дворѣ въ царствующемъ велицѣмъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ Созданія міра 7205, а отъ Рождества Христава 1697 году, мѣсяца Апрѣля 29 дня. Государствованія Нашего 15 году.

Отъ Р. Х.  
1697.

### Спашейной списокъ.

Лѣна отъ созданія міра 7205 (1697),  
Юня въ 22 день, на память святаго священномученика Евсевіа, Епископа Само-  
садскаго, за повелишельнымъ указомъ Пре-  
свѣтлѣйшаго и Превысочайшаго *Монарха* и  
Великодержавнѣйшаго Премилостивѣйшаго  
Нашего Государя, Царя и Великаго Князя  
ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА, всея Великія и  
Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца, Его  
Царскаго Пресвѣтлаго Величества, отъ-  
ѣжжаю я ближній Бояринъ и Намѣспникъ  
Вяшскій Борисъ Петровичъ Шереметевъ,  
ради видѣнія окрестныхъ спранъ и госу-  
дарствъ и въ нихъ мореходныхъ про-  
шиву непріятелей креста Святаго, воен-  
ныхъ поведеній, копорыя обрѣщаются во  
Има-

Испаліи, даже до Рима и до Малгіт-  
скаго острова, гдѣ пребываютъ славные  
въ воинствѣ Кавалеры.

А въ свитѣ мсей обрѣщается духов-  
наго чина Малороссійскаго края Іерей Ю-  
сифъ Прокопьевъ сынъ Пишковскій.

Царедворецъ Герасимъ Головцынъ.

Маршалокъ Алексій Курбашовъ и  
прочіе: и въ помѣ мсемъ подлежащемъ пущи  
возлагаю несумнѣнное мое и швердое упо-  
ваніе на милость Всещедраго во Троицѣ  
славимаго Бога, да Той управитъ пущь  
нашъ въ своей Божеской волѣ: по Бозѣ же  
ввергаю себя и всѣхъ присутствующихъ  
мнѣ во крѣпконадежную помощь и заспу-  
пленіе ходатайственное непослѣдныя все-  
го рода Христіянскаго надежды Пресвя-  
тыя Богоматери и въ молитвы всѣхъ  
Святыхъ, изъ нихъ же избрахъ мнѣ, и  
всѣмъ въ пущи моемъ присутствующимъ  
за особливаго патрона и спекуна и пред-  
водителя Великаго Божія Пророка и Пред-  
шечу и Крестителя Господня Іоанна, о  
которомъ самъ Господь засвидѣтельствова  
Пречистыми Своими устны, яко не воста  
въ рожденныхъ женами болій Іоанна Кре-  
стителя, и о которомъ речено Пророкомъ  
отъ лица Бога Отца ко Богу Сыну: *Се  
Азъ посылаю Ангела моего предъ лицемъ  
Твоимъ, иже уготовитъ путь Твой предъ  
Тобою.* Да шой плотный Ангелъ, великій  
Божій Предшеча, аще мы и недостойны  
есмы, обаче не оставилъ насъ во препруд-  
номъ семъ пущи нашемъ, но уготовилъ  
намъ

намъ шой пупъ нашъ миренъ, безмятеженъ и во всемъ благополученъ; и якоже древле Моисея, съ нимъ же и весь родъ Еврейскій изъ Египта въ землю обѣшванную, предводительствуя первый во Ангелѣхъ Великій Божій Архиспрашигъ Михаилъ, во дни ушѣшаше ошъ зноя облакомъ прохладенія; въ ноци же показоваше и просвѣщаше имъ пупъ столпомъ огненнымъ: тако да и нашъ Папронъ и Предводитель, первый честію во Святыхъ, въ семъ претрудномъ и скорбномъ пупи нашемъ, прохладитъ насъ ошъ зноя всякихъ печалей и болѣзней прохладеніемъ ушѣшенія и исцѣленія, и будешъ намъ столпомъ крѣпости ошъ лица вражія, и во здравіи всецѣлыхъ возвратитъ насъ во всякомъ благоденствіи въ дома наши: по возвращеніи же надѣмся, да и дѣло мое труднопріятое, молишвами своими успрошитъ предъ высочайшимъ Господемъ Богомъ благоугодно, и Премилоспивѣйшему Нашему Великому Государю, *Его Царскому Пресвѣтлому Величеству*, попребно, въ Его же Великаго Божія Пророка опеку и соблюдение, всѣ мы по Бозѣ и Его Богоматери предаемъ, и во крѣпконадежное наше упованіе и мощи Его Свяпочудотворные при себѣ имѣемъ.

А чрезъ копорыя мѣста и города державы Великаго Нашего Государя и иныхъ спранъ и государствъ, пупъ нашъ надлежаши будешъ, и гдѣ какое о мнѣ будешъ



Ошъ Р. Х. поведеніе, и по все писано будетъ въ  
сэмъ моемъ журналѣ:

1697. Изъ царствующаго града *Москвы* въ  
належащій нашъ путь пошли вышеписан-  
наго Іюня 22 числа, и первый станъ  
былъ въ селѣ *Коломенскомъ*, отъ *Моск-  
вы* въ семи верстахъ, и спояли въ томъ  
селѣ три дни, для провожанія родствен-  
никовъ и благодѣтелей.

Изъ *Коломенскаго* поѣхали Іюня 25 чи-  
сла, и того дня переѣхали только семь  
верстъ: ночевали подъ монастыремъ  
*Чудотворца Николая*, что на *Угрѣшѣ*.

Іюня 26 числа переѣхали 35 верстъ:  
ночевали *Злапоуспенскаго* монастыря подъ  
деревнею *Ганусовымъ*.

Іюня 27 числа переѣхали 20 верстъ,  
и пріѣхали въ *Коломенскую* мою волчину  
въ село *Похровское*, *Чиркино* пождь, въ  
день воскресный, и тушъ для самыхъ  
домашнихъ нуждъ жили Іюля по 2 число.

Іюля 3 числа въ субботу поѣхали изъ  
*Чиркина*, и проѣхавъ городъ *Коломну*,  
и переправяся *Оку* рѣку на *Дѣвичьемъ*  
перевозѣ, на берегу ночевали отъ села *Чир-  
кина* 25 верстъ.

Іюля 4 числа переѣхали 55 верстъ, и  
ночевали на рѣкѣ *Вожѣ*, не доѣзжая къ  
*Переславлю Рязанскому*, засѣки.

Іюля 5 числа переѣхали 30 верстъ, и  
пріѣхали подъ *Переславль Рязанскій*: но-  
чевали подъ *Троицкимъ* монастыремъ.

Іюля 6 числа, проѣхавъ *Переславль  
Рязанскій* двѣ версты, спояли и ночевали  
подъ

подъ вошчиною Василья Пепровича Шереметева, подъ селомъ *Песочнею*.

Отъ Р.Х.

1697.

Юля 7 числа переѣхали 30 верстѣ, и подъ деревнею *Панины пруды* переправяся *Оку рѣку*, переѣхали 10 верстѣ, и ночевали у другаго перевозу *Оки рѣки* подъ *Старою Рязачью*.

Юля 8 числа переправяся *Оку рѣку*, переѣхали 15 верстѣ, и ночевали проѣхавъ большую гору *Дешевья Осстры* въ снѣги.

Юля 9 числа ночевали подъ селомъ *Песочнею* *Ивана Ѳедоровича Волынскаго*, переѣхали того дня 35 верстѣ.

Юля 10 числа переѣхали 20 верстѣ, и пріѣхали въ нововыслуженную вошчину въ село *Меншіе Можары*.

Юля 11 числа были въ *Можарѣхъ*.

Юля 12 числа изъ *Можарѣ* поѣхали, и переѣхали 30 верстѣ, и ночевали подъ селомъ *Васильевкою*.

Юля 13 числа переѣхали 15 верстѣ, и пріѣхали въ *Рязскую вошчину* въ село *Сергіевское*.

Юля 14 числа были въ *Сергіевскомъ*.

Юля 15 числа изъ *Сергіевскаго* поѣхали, и переѣхали 30 верстѣ: ночевали обозомъ въ селѣ *Топкахъ* *Донковскаго* уѣзду; а Бояринъ того дня за великою непогодю отъ дождя и грома ночевалъ у *Князя Михайла Васильевича Кропопкина* въ селѣ *Дымовѣ*, и пріѣхалъ въ *Топки*.

Юля 16 числа.

Отъ Р.Х.  
1697.

Юля 16 числа переѣхали 10 верстѣ ,  
ночевали проѣхавъ *Свищовку* въ селѣ Пеп-  
ра Андреевича Толсного.

Юля 17 числа переѣхали 30 верстѣ ,  
ночевали проѣхавъ у села *Теплого*.

Юля 18 числа переѣхали 35 верстѣ ,  
ночевали подъ городкомъ *Ефремовымъ* на  
берегу *Мѣчи* рѣки.

Юля 19 числа поѣхали изъ *Ефремова*  
поздно , и переѣхали 7 верстѣ , ночевали  
въ степи.

Юля 20 числа переѣхали 40 верстѣ ,  
ночевали не доѣхавъ *Новосили* за 10 верстѣ  
подъ *Осиновымъ кустомъ* , гдѣ яма.

Юля 21 числа пріѣхали въ *Новосиль* ,  
и шутѣ обѣдали ; а ночевали переѣхавъ  
15 верстѣ въ *Дубровѣ* Духова монасты-  
ря , что въ *Новосиль*.

Юля 22 числа переѣхали 30 верстѣ ,  
ночевали проѣхавъ *Собакино* село въ степи  
на оржаномъ полѣ до *Кромскія* вопчины  
за 12 верстѣ .

Юля 23 числа пріѣхали въ *Кромскую*  
вопчину , въ сельцо *Алексѣевское* , и въ  
той вопчинѣ жили за великими нуждами  
и управленіями Августа по 1 число.

Августа во 2 числѣ въ понедѣльникѣ  
поѣхали изъ *Кромской* вопчины , изъ сель-  
ца *Алексѣевского* , и ночевали не доѣхавъ  
первой *Комарицкой деревни* *Круглой* за  
15 верстѣ , въ Кромскомъ уѣздѣ на *Игнать-*  
*евскомъ лугу* : того дня переѣхали 40  
верстѣ .

Авгу-

Августа 3 числа переѣхали 35 верстѣ, ночевали на рѣчкѣ *Усожѣ* подѣ мѣльницею *Сѣвскаго* козака, отѣ *Сѣвска* за 20 верстѣ.

Спѣр. Х.  
1697.

Августа 4 числа въ ранней обѣдѣ приѣхали подѣ *Сѣвскѣ*, и обѣдали, переѣхавѣ *Сѣвскій* мостѣ, отѣ *Сѣвска* за 2 версты.

И опшуда погожѣ дня, не заѣжжая въ городѣ, поѣхали на *Янполь*, и ночевали, переѣхавѣ 5 верстѣ, на рѣчкѣ *Коростовкѣ*.

Августа въ 5 день переѣхали 25 верстѣ, и ночевали *Гешманскаго* Регименту подѣ городомѣ *Янполь*; а опшуда хотѣя и не по дорогѣ, однакожѣ для нѣкопрыхѣ нуждѣ поѣхали на *Глуховѣ*.

И того дня, Августа 6 числа, переѣхали 20 верстѣ, приѣхали въ *Глуховѣ* въ самый замокъ, и спояли во дворѣ *Спародубскаго* Полковника *Михайла Миклящевскаго* Августа по 8 число.

Августа 9 числа поѣхали изѣ *Глухова*, и того дня переѣхали 22 версты, ночевали не доѣхавѣ города *Королевца* за полмили.

Августа 10 числа переѣхали полмили, и въ *Королевцѣ* обѣдали, и того дня переѣхали 4 мили, или 20 верстѣ, ночевали въ городѣ *Королѣ*.

Августа 11 числа переѣхали 4 мили, ночевали въ городѣ *Сосницѣ*.

Августа 12 числа переѣхали 4 мили, ночевали проѣхавѣ городѣ *Мѣну*, въ селѣ *Волосковкѣ*.

Отъ Р. Х.  
1697. Августа 13 числа переѣхали 2 мили, и пріѣхали въ городъ *Березну*; въ шомъ городъ взяли день Успенія Пресвятыи Богородицы: а назавтра шого праздника Августа 16 числа изъ *Березны* поѣхали, и ночевали, переѣхавъ 2 мили, въ селѣ Борковского *Брусилевкѣ*.

Августа 17 числа во впорникъ переѣхали 2 мили, и пріѣхали въ ранней обѣдъ въ *Черниговѣ*.

Въ *Черниговѣ* жили Сентября по 2 число: а опшуда по обѣду ѣздили Бояринъ въ *Кіевѣ*, въ *Печерскій* монастырь, и паки пріѣхалъ въ *Черниговѣ*.

Изъ *Чернигова* поѣхали 7206 года, Сентября 3 числа, рано въ няшокъ, и шого дня переѣхали 3 мили; ночевали въ селѣ Ильинскаго монастыря *Козелецѣ*.

Сентября 4 числа переѣхали до Днѣпра 5 миль, до села *Навозы*, Печерскаго монастыря, и шого вечера переправились чрезъ *Днѣпръ*: ночевали на берегу *Днѣпра* на Польской сторонѣ.

Сентября 5 числа переѣхали 3 мили, ночевали не добхавъ за полмили деревни *Лутоадовѣ*.

Сентября въ 6 день переѣхали 3 мили, ночевали переправяся рѣку *Припеть* подъ городомъ *Чернобылт*.

Тутъ Бояринъ увѣдомился подлинно отъ жищелей шамошнихъ, что де въ Коронѣ Польской и въ Княжесквѣ Липовскомъ содержиися великая *Конфедерация* и *Рокошъ* между Сенапоровъ и Шляхтѣ, ко-  
шорые

и которые со стороны Королевскаго Величества, и которые имѣли совѣтъ со стороны де Гмт Р.Х.  
1697.  
Кони Принца Французскаго, желая ему бысть Королемъ Польскимъ, и многія де между ими чиняшся мяпежи и убійства, только де имѣютъ шѣ Рокшоне страхъ и опасеніе отъ войскъ Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества; и говорили Боярину шупоніе духовнаго чина жипели, чшобы Бояринъ всячески спарался бханъ чрезъ спрану Польскаго владѣнія съ великимъ опасеніемъ, ушавая достоинство свое и имя, чшобъ опѣ шѣхъ Рокшанъ не поспрадашъ чего зла.

И Бояринъ шупѣ совѣповавъ, пошпановилъ звапи себя *Романомъ Ротмистромъ* Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества; а прочимъ при немъ будущимъ, которые Царедворцы и дому его слуги взяпы были для провожанія до Кракова, приказалъ называться равными поварищами, и бшъ за однимъ споломъ.

И съ того числа Бояринъ изволилъ въ шомъ пупи принимашъ великія себѣ шрудности; вездѣ своею особою былъ въ заимкахъ, и въ пересылкахъ къ Коменданшамъ и къ Губернашорамъ, для разговоровъ о вольномъ пробздѣ.

Сеншября въ 7 день отъ Чернобыля перебхали 4 мили, ночевали перебхавъ мѣспечко *Рудна* Пана Спецкаго.

Сеншября 8 числа перебхали 5 миль, ночевали въ *Дубровѣ* у колодязя, гдѣ креснѣ посшавленъ у того колодязя.

Отъ Р.Х.  
1697.

Сентября въ 9 день переѣхали 3 мили, обѣдали проѣхавъ мѣсто *Норынскъ*, подъ городомъ *Медведичи*; а ночевали отѣхавъ съ подмили отъ города, не доѣхавъ села *Закусины* за полмили въ дубровѣ.

Сентября въ 10 день переѣхали полсеми мили, ночевали на раззоренномъ мѣстѣ, что былъ городъ *Искорость*; шупъ Римская Каплица, и Ксендзъ Кармалипанъ; проѣхавъ село *Пашины* съ полмили разныхъ Шляхтѣ однодворцовъ, гдѣ образъ Пресвятыя Богородицы чудотворный.

Сентября въ 11 день переѣхали 4 мили, ночевали подъ деревнею *Бондаревскою* Пана Зубчевскаго Подчашія Новопроицкаго.

*Дорога зѣло худа.*

Сентября во 12 день переѣхали полчетверши миди, ночевали не доѣхавъ деревни *Межирички* Подскарбія Короннаго Пана Лубомирскаго.

*Тутъ отъ Подскарбія присланный писарь у торговыхъ печатаетъ товары.*

*Дорога худа и грязна.*

Сентября въ 13 день переѣхали 4 мили, ночевали подъ селомъ *Корчико* Пановъ Косаковскихъ.

Сентября въ 14 день переѣхали до мѣста *Корець* 4 мили, и шупъ не спояли, отѣхали отъ *Корець* милю, и ночевали въ степи у болопа; а въ то время слышали, что Татары были въ двухъ миляхъ подъ мѣстечкомъ *Корчико*.

Сентября въ 15 день переѣхали 2 мили, и пріѣхали въ ранней обѣдѣ въ мѣсто

мѣсто *Межиричь* Любомирскаго и шупѣ для подковыванія коней жили 16 число.

Отъ Р.Х.

1697.

Сентября въ 17 день изъ *Межиричь* выѣхали, и ѣхали до мѣстечка *Тучинѣ* 3 мили, и ночевали проѣхавъ *Тучинѣ* полпоры мили подѣ мѣстечкомъ *Козинѣ*, за полмили до *Александріи*: та Александрія конюшаго короннаго Конецпольскаго.

Сентября въ 18 день переѣхали полпяты мили, ночевали въ городѣ *Олыка* Князя Радзивила, отъ *Александріи* до *Клевани* великія 3 мили.

Сентября 19 число были въ *Олыкѣ*, и въ томъ городѣ Губернапорѣ и градскіе жители и Шляхта знашно увѣдали отъ нѣкопороыхъ, что то ѣдетъ Бояринѣ, а не равное поварищество, прислали къ поспоялому двору Капишана, и съ нимъ пятьдесятъ человекъ солдатъ, и со двора спускашъ никого не велѣли, и прислали отъ себя говорить Боярину и при немъ будущимъ: „Припознаваемъ де мы васъ не за равное поварищество; естъ де между вами единъ старшій, и слышали де мы, что шупѣ между вами естъ Шереметевъ, Гепманъ войскъ *Царскаго Величества*, и войско де слышимъ Царское стоитъ по границѣ, а онъ де разпорядивъ войско, ѣдетъ къ нынѣшнему нововыбранному Королю, для совѣша и управленія съ нами, которые держимъ спорону де *Конти*, и хошимъ бытъ ему на Королевствѣ. И Бояринѣ во всемъ томъ отърицадся, что шупѣ Шереметева нѣтъ,



Отъ Р.Х.  
1697. а все равное поварищество, и пасѣ каза-  
ли не щомѣ, копорой данѣ былѣ Боярину,  
но иной. И два раза къ Губернатору Ѳздилѣ  
за караулѣмъ Бояринѣ самѣ, и едва разго-  
ворами своими увѣрилѣ ихѣ, что по Ѳдетѣ  
равное поварищество, гдѣ пристойно слу-  
жишь: и многіе въ шомѣ городѣ понесѣ  
Бояринѣ пиягоспи; и всеконечно шупѣ  
слышали, что хопѣли насѣ всѣхѣ огра-  
бить, или перебить до смерти: но де-  
сница Божія учинишь по ихѣ не допу-  
стила, и многую Бояринѣ въ шомѣ горо-  
дѣ издержалѣ испрашу, дарилѣ многихѣ,  
и кормилѣ и поилѣ Капишана и солдатѣ.

Сентября 20 числа переѣхали съ *Олыки*  
до *Луцка* 5 миль, и шупѣ ночевали.

Сентября 21 число пробыли въ *Луцку*  
для поправки телѣгѣ,

Сентября въ 22 день изѣ *Луцка* по-  
ѣхали, и переѣхавѣ при мили, ночевали въ  
корчмѣ *Борятиной*.

Сентября въ 23 день переѣхали при  
мили, ночевали въ полѣ.

Сентября въ 24 день ѣхали до мѣста  
*Владзимержѣ* чепыре мили, и шупѣ обѣ-  
дали, а ночевали опѣхавѣ подпоры мили  
въ корчмѣ *Кодечевской*.

Сентября 25 числа переѣхали полше-  
сты мили, ночевали въ селѣ *Рубишевѣ* въ  
корчмѣ.

Сентября въ 26 день переѣхали 3 ми-  
ли до города *Замойсцѣ*, и шупѣ спояли  
въ предмѣстїи.

И пошѣ *Замойсцѣ* вдовы *Мартына* Замойскаго Подскарбія Коронного жены, Опѣ Р.Х.  
у нея при сына. 1697.

Оной *Замойсцѣ* городѣ каменный, въ немѣ живешѣ сама ея мосци *Панья Подскарбина* въ особливомѣ замкѣ.

Вѣ пошѣ *Замойсцѣ* въ городѣ церковь благочеспивая чудотворца *Николая*; служащѣ въ ней два священника черные.

Сентября вѣ 30 день ѣздили всѣ въ замокъ къ ея мосци *Паньѣ Подскарбиной* для визиты, и убравшися на конѣхѣ, и ѣхали дворомѣ къ самымѣ палатамѣ, и у крыльца слѣзли; шупѣ встрѣчали дворовая шляхта, въ сѣняхѣ встрѣчали шляхта же: Экономѣ *Подскарбиной* и начальныя люди; въ первой палатѣ встрѣшилѣ сынѣ ея мосци *Паньи Подскарбиной Панѣ Замойской*, и съ нимѣ шляхта; другую палату прошли, въ претей встрѣшилѣ Езуитѣ духовникѣ ея мосци *Паньи Подскарбиной*, въ четвертую пришли палату, и въ шой палатѣ ея мосцѣ *Панья Подскарбина* лежала на кроватѣ: сказали, что больна, и приняла всѣхѣ зѣло любовно: спрашивала о здоровѣ, и какѣ ѣхали, и куда ѣдемѣ, и какихѣ чиновѣ люди? И прошивѣ пого ей говорено, что мы равное поварищество, и ѣдемѣ для видѣнія окрестныхѣ государствѣ, и ешѣли годно будетѣ, хопимѣ служишѣ при *Королевскомѣ Величествѣ*: попомѣ изволила сама подносишѣ венгерское вино, и мало постоявѣ передѣ но пошли изѣ палатѣ: а сынѣ ея провожѣ

Опѣ Р.Х.  
1697. изо всѣхъ палапѣ въ сѣни, и хотѣлъ  
првожати съ лѣсницы, но за упрошеніемъ  
нашимъ вернулся.

А какъ ѣхали на дворъ и со двора,  
у воропѣ и въ палапахъ спояли солдапѣ  
въ ружьѣ по обѣ стороны, одѣтые по  
*Венгерски*.

И опшуда ѣхавъ, заѣхали чрезъ про-  
шеніе во дворъ *Ловчаго Плоцкаго Пана*  
*Петра Шидловскаго*: и принялъ онъ и его  
жена зѣло любовно, и у него ужинали и  
банкетовали; и съ дочерью его и съ ины-  
ми Паньями, кошорья пришли изъ замку  
опъ *Паньи Подскарбинѣй*, танцовали часу  
до девяпато ноци.

Октября 1 числа пріѣхалъ къ намъ  
на кварширу вышепомянумый его мосць  
*Ловчей Плоцкій*, *Панъ Шидловскій*; и  
просилъ всѣхъ до себя, но того дня ѣхати  
къ нему опговорились для дня постнаго.

Октября 2 числа пріѣхалъ къ намъ на  
кварширу самъ ея мосци *Паньи Подскар-*  
*бинной* сынъ съ шляхпы многими и съ че-  
лядью своею, для навѣдыванія о здоровьѣ;  
и по достоинству чести ему воздана, и  
пропивъ словъ ихъ о войскахъ Москов-  
скихъ и о всемъ опвѣстѣ чиненъ; и по-  
сидѣвъ, подвеселясь мало, поѣхалъ; и  
звалъ назавтра, чшобъ намъ всѣмъ въ до-  
гѣ ихъ кушати; а какъ онъ съ кварширы  
ашей поѣхалъ, и мы всѣ на конѣхъ сво-  
къ провожали его до замку, и уклоняся  
оъ него поѣхали.

И погожѣ дня ея мосць *Панья Подскарбина* присылала въ нашу кварширу, особливо двора своего шляхшича зашь насѣ на банкешѣ. Отъ Р.Х. 1697.

И Октября 3 числа ещѣ зашь насѣ присылано; и убрався побѣхали всѣ на конѣхѣ, а первымѣ значился изѣ насѣ *Алексѣй Курбатовѣ* по волѣ Боярской для упанія: и какѣ вѣбѣжжали вѣ замокъ, солдагы спояли по обѣ стороны вѣ спироу многіе. Сѣ коней сѣбли у самыхѣ палатѣ, и пущѣ вспрѣшилѣ ея *Паньи Подскарбиной* всего дому управитель *Экономѣ*, и сѣ нимѣ многая шляхта знашная; а вѣ сѣняхѣ вспрѣшилѣ самѣ *Замойской*, и уклоняся привтавѣ, просилѣ до палатѣ своихѣ, и пришедѣ вѣ палаты, посшавя стулья сѣбли, вѣ большомѣ мѣстѣ прошивѣ самага *Замойскаго* сѣлѣ *Алексѣй Курбатовѣ*, *Романѣ* же именованный вѣ чешвертыхѣ: и подносили водку, и на шорелкахѣ носили закушивапѣ конфекшы, и разговаривали сѣ нимѣ *Замойскимѣ* и сѣ двумя Езуишы о теперешнемѣ Королѣ, о *Рокошанѣхѣ*, о *Московскихѣ* войскахѣ и о всякихѣ поведеніяхѣ.

И попомѣ позвали до спола вѣ другую палату, и сѣбли кругѣ спола круглаго: вѣ кушанѣ довольство было изрядное, и пили венгерское вино про ГОСУДАРЕВО здоровѣ, и Царевича Государя.

*Панья Замойстина* сама высылала опѣ себя сѣ виномѣ, сказавѣ, что она пила

за здоровье ГОСУДАРЕВО, и во всемъ  
Отъ Р. Х.  
1697. Удольствование было великое.

Послѣ обѣда ходили до палатъ къ самой *Паньѣ Подскарбиной*; и встрѣшила насъ сама, вышедъ изъ покоевой своей палаты и привишала. Вшедъ же въ покоевую ея палату, благодарствовали ей за принятіе насъ любовное, и всякое удольствование, и сѣли на спулахъ; подносили намъ вино, причемъ и сама пила; спрашивала о Московскихъ войскахъ, гдѣ обрѣпаются? и о иныхъ поведеніяхъ: и посидѣвъ побѣхали, а сынъ ея провожалъ насъ въ самыя нижніе сѣни.

Опшуда ѣхавъ, зазваны были до *Пана Шидловскаго*; и шумъ банкешовали, и танцовали часу до осьмаго ночи съ Паньями, копорья пришли изъ замку отъ *Паньи Подскарбиной*.

Окпября 4 числа для благодарствованія за удольствование посланы были къ ней *Паньѣ Подскарбиной*, Василей Бапуринъ, да Якимъ Косовъ.

Тумъ въ *Замойсцѣ* такожде припознавали, какъ и въ *Олыкѣ* не за равное поварищество: и прудность Боярину въ разговорахъ была многая, и были шумъ день заарештованы и за карауломъ; однакожъ по многимъ разговорамъ и пересылкамъ увѣрили.

Въ то же время при бытности нашей въ *Замойсцѣ*, прѣвѣжалъ съ шрема хоронгвими спаросна *Грабовецкой Панъ Лашъ*, по нѣкошорой вѣдомости о Бояринѣ;

и всячески мыслилъ, по выѣздѣ нашемъ <sup>Отъ Рок.</sup> изъ *Замойсца*, всѣхъ погубишь, о копоромъ его умышленіи сказывалъ тайно вышепомянутый *Ловчей Плоцкій*, *Панъ Шидловскій*, и жена его: и въ великой опѣ него были опасности, и по выѣздѣ изъ *Замойсца* въ нѣкопорой корчмѣ по вѣдомостижѣ опѣ *Шидловскаго* сидѣли опѣшого *Лаша* въ осадѣ, и на силу опѣшой корчмы, по присылкѣ опѣ *Замойской*, пошлѣ *Лашѣ* опѣвхалѣ.

А какъ выѣхали изъ *Замойсца*, на дорогу ея мось *Панья Подскарбина* прислала дикихъ бипыхъ всякихъ пшицѣи многія гнѣзды.

И того числа 4 изъ *Замойсца* поѣхали, и ночевали переѣхавъ полпоры мили въ веси *Валенци*, *Паньи Замойской*.

Октября 5 числа переѣхали полпоры мили, ночевали въ мѣспечкѣ *Туроблянѣ*, еяжѣ *Паньи Замойской*.

Октября 6 числа переѣхали при мили, ночевали въ веси *Студенокѣ Пана Древицкаго*, *Каштелана Лубенскаго*.

Октября въ 7 день обѣдали въ мѣспечкѣ *Красникѣ*, еяжѣ *Замойской* городѣ каменной. А ночевали проѣхавъ Королевское мѣспечко *Урзэндзѣ*, полпоры мили, въ веси *Крослицѣ*: ея жѣ *Подскарбиной*, и того дня переѣхали полпяпы мили.

Октября въ 8 день переѣхали полпоры мили, къ рѣкѣ *Вислѣ* въ мѣспечко *Клотнича*, *Пана Иозефа Потоцкаго*, *Старосты Галицкаго*: и обѣдавъ переправилися чрезъ

Опѣ Р.Х.  
1697.

чрезъ рѣку *Вислу*, ночевали на берегу въ корчмѣ.

Тутъ съ Шлезского пракипу повернули на *Краковъ*, на мѣстечко *Тарловъ*, Пана *Графа Тарло*, опѣ Вислы миля.

Октября въ 9 день переѣхали пять миль, ночевали въ веси *Разсохи* въ корчмѣ Пана *Древецкаго*: а обѣдали шогожѣ дня въ мѣстечкѣ *Глиняномѣ*.

Тутъ встрѣпился, и былъ у насъ посланной опѣ Короля къ Москвѣ Панъ *Бокей*, судья *Троицкой*, *Похоевой Королевской*.

Октября 10 числа опѣ *Разсохъ* переѣхавъ милю, обѣдали въ мѣстѣ *Опатовъ Чарномѣ*, Маршалка Надворнаго Пана *Любомирскаго*: по мѣсто хорошее, въ немъ семь коспеловѣ.

Ночевали переѣхавъ опѣ *Опатова* двѣ мили въ мѣстечкѣ *Иванскѣ*, Паныи *Калиновской* вдовы.

Октября въ 11 день, переѣхавъ при мили, обѣдали въ мѣстечкѣ *Раковѣ* Пана *Гонсецкаго*, Ропмиспра Королевскаго: а ночевали опѣхавъ опѣ *Ракова* милю въ веси *Потогскѣ*.

Октября 12 числа, переѣхавъ двѣ мили, обѣдали въ мѣстечкѣ *Хмельникѣ*: а ночевали въ корчмѣ, опѣхавъ опѣ *Хмельника* милю.

Октября 13 числа переѣхали милю до мѣста *Пинчовѣ*, и шупѣ въ *Пинчовѣ* жили Октября по 23 число; для шого чшо изъ *Пинчова* посланы въ *Краковъ*, къ Рези-

Резиденту къ Дьяку Алексѣю Васильеву сыну Никишину, Василей Башуринъ, да Алексѣй Курбаповъ. Отъ Р.Х.  
1697.

Октября 24 числа въ Воскресенье изъ Пинчова выѣхали, и ночевали, переѣхавъ три мили, въ мѣспечкѣ Схаймержъ Ксендзовъ Краковскихъ.

Октября 25 числа переѣхали двѣ мили въ Королевское мѣспечко Просовицы, и шупъ за нѣкопорыми нуждами мѣшкали Ноября по 3 число.

Ноября въ 3 день изъ Просовицъ выѣхали, и того дня переѣхали 3 мили, ночевали за милю до Кракова въ корчмѣ.

Ноября въ 4 день въ шу корчму изъ Кракова прѣѣжалъ Резидентъ нашъ Дьякъ Алексѣй Васильевъ сынъ Никишинъ съ дѣшми, и бывъ часа съ три поѣхалъ; а Бояринъ шупъ въ корчмѣ обѣдалъ, поѣхали до Кракова, и въ городъ прѣѣхали поздно, а спали на Слаковской улицѣ, во дворѣ Ратнаго Пана Крауса.

Отъ Королевскаго Величества присланъ былъ къ Боярину Краковской Спановничей, чшобъ Бояринъ спадъ на томъ дворѣ, которой пригошвленъ былъ по указу Королевскаго Величества: и Бояринъ за милоспъ Королевскаго Величества благодаршвовалъ.

Ноября въ 5 день, по обѣдѣ рано, прѣѣжалъ на кварширу, для опданія визиты Гецманъ Полный Липовскій, Каштеланъ Вилнскій, Панъ Слушка.



ОшъР.Х.

1697.

Послѣ его прѣвжжали два *Потоцкіе*:  
Спражникъ Коронный, да Ксендзѣ, копо-  
рой наименованъ на Бискупство Поморское.

Тогожѣ дня прѣвжжалъ отъ *Королев-  
скаго Величества* Секретарь Его, *Панъ*  
*Клестъ*; и говорилъ Боярину отъ лица  
Королевскаго: „Какъ онѣ желаетъ приняти  
„быши еѣ аудіенціи, видѣти Особу *Коро-  
левскаго Величества*, публично съ цер-  
„монією, или приватно. „Бояринѣ про-  
силъ его Секретаря, чшобѣ приняти былѣ  
приватно безѣ церемоніи.

Онѣ же Секретарь тогожѣ дня прѣ-  
вжжалъ въ другой разѣ, и говорилъ Боя-  
рину: „*Королевское Величество* указалъ  
„шебѣ видѣти Особу свою, *Королевскаго*  
„*Величества*, завпрашняго дня, по швоему  
„желанію приватно, и будетѣ де присла-  
„на къ шебѣ *Королевскаго Величества*  
„кареша.,,

Назавпра Ноября 6 числа о часу пя-  
томѣ дня, пошѣ же Секретарь прѣхалъ съ  
карешою *Королевскаго Величества*: каре-  
ша зѣло богато вызолочена вся, и рѣзба  
высокая, а въ ней обицо бархатомѣ золо-  
тымѣ и заложена шеспью возниками въ  
гнѣдѣ чалы.

Вѣ шой карешѣ Бояринѣ поѣхалъ во  
дворецѣ, а прошивѣ Боярина въ карешѣ  
сидѣлъ онѣ Секретарь, да Резидентѣ  
Московской Дьякѣ Алексѣ Никишинѣ: а  
передѣ карешою вѣхали дворяне и дому  
Боярскаго люди верѣхами.

А прїбхавъ во дворъ Королевской, у  
самаго въ Королевскія палаты входу вы- Омъ Р.Х.  
1697.  
шелъ Бояринъ изъ карепы, и пошли  
вверхъ. Пришедъ же въ аудіенцъ-камеру,  
въ копорой находился Его Королевское  
Величество со всемъ своимъ Сенапомъ,  
Бояринъ спалъ предъ Его Королевскимъ  
Величествомъ, и поклоняся обыкновенно  
въ поясъ, говорилъ рѣчь:

\*

„Бога во Троицѣ славимаго, милоспію  
„Всепресвѣщѣйшаго и Державнѣйшаго Вели-  
„каго Государя, Царя и Великаго Князя  
„*ПЕТРА АЛЕКСѢЕВИЧА*, всея Великія  
„и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца,  
„Московского, Кіевскаго, Владимирскаго,  
„Новгородскаго, Царя Казанскаго, Царя  
„Аспраханскаго, Царя Сибирскаго, Госу-  
„даря Псковскаго, и Великаго Князя Смо-  
„ленскаго, Тверскаго, Югорскаго, Перм-  
„скаго, Вятскаго, Болгарскаго, и иныхъ,  
„Государя и Великаго Князя Нова города,  
„Низовскія земли, Черниговскаго, Рязан-  
„скаго, Росповскаго, Ярославскаго, Бѣло-  
„озерскаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кон-  
„динскаго, и всея сѣверныя спраны По-  
„величеля и Государя Иверскія земли,  
„Карпалинскихъ и Грузинскихъ Царей и  
„Кабардинскія земли, Черкасскихъ и Гор-  
С 2 „скихъ

Опѣ Р.Х. „скихъ Князей, и иныхъ многихъ Госу-  
 1 69 7. „дарствѣ и земель, восточныхъ и запад-  
 „ныхъ и сѣверныхъ, Опчича и Дѣдича  
 „и Наслѣдника и Государя и Обладателя,  
 „Его Царскаго Величества.

„Вамъ Пресвѣтлѣйшему и Державнѣй-  
 „шему Великому Государю **АВГУСТУ**  
 „**ВТОРОМУ**, Божіею милостию Королю  
 „Польскому, и Великому Князю Липов-  
 „скому, Русскому, Прусскому, Мазовец-  
 „кому, Жмондскому, Волынскому, По-  
 „дольскому, Подляшскому, Дѣдичному  
 „Князю Саксонскому, Юлинскому, Лиф-  
 „ляндскому, Клевскому, Бергенскому,  
 „Ангринскому и Вестфальскому, святаго  
 „Римскаго ПАНСТВА Арцымаршалку и  
 „Князю, Электору, Ландграфу Турингіи,  
 „Маркграфу Мейсенскому; также вышней  
 „и нижней Люзаціи, и Бургграфу Магде-  
 „бургскому, Графу, Князю Геннебергско-  
 „му, Графу Маркѣ, Кіи и Барпу, Пану  
 „на Равеншпейнѣ, Вашему Королевскому  
 „Величеству.

„Его Царскаго Пресвѣтлаго Величе-  
 „ства я Ближній Бояринъ и Намѣст-  
 „никъ Вяпскій Борисъ Пепровичъ Шере-  
 „мешевъ, желая опѣ наивышняго Царя и  
 „всѣхъ Творца и Бога, во полученномъ  
 „его Божескою Высокодержазною десницею  
 „Вамъ, Великому Государю, Вашему Коро-  
 „левскому Величеству, Польскаго Коро-  
 „левства власни, всякаго благопоспѣши-  
 „шель-

„шельнаго и крѣпчайшаго державствія, и  
 „во всегдашнемъ и непреспанномъ прира-  
 „щеніи благополучнаго во много лѣтъ  
 „здравія, и на враги Креста Святаго по-  
 „бѣдъ и одолѣнія славно получипи, ни-  
 „жайшее мое досподолжное Вамъ Велико-  
 „му Государю, *Вашему Королевскому*  
 „*Величеству*, предлагаю поклоненіе.

Отъ Р.Х.  
1697.

„При семъ же моемъ досподолжномъ  
 „поклоненіи возвѣспичельно доношу Вамъ,  
 „Великому Государю, *Вашему Королев-*  
 „*скому Величеству* о належащемъ сего  
 „моего пупи поведеніи.

„Когда въ мимошедшихъ лѣтъхъ  
 „благоизволеніемъ всещедрого Бога, по  
 „желанію Брата Вашего, блаженныя памя-  
 „ти Великаго Государя *ЯНА Третіяго*,  
 „Божією милостію Короля Польскаго, и  
 „Великаго Князя Липовскаго, Русскаго и  
 „иныхъ, и по согласному единомышленію  
 „всего Сенапа, и всея Рѣчи Посполипой,  
 „обоихъ народовъ короны Польской и Ве-  
 „ликаго Княжества Липовскаго, для со-  
 „единенія и пользы всего Христіанства,  
 „Великій Государь, *Его Царское Величе-*  
 „*ство*, сочини святое дѣло богоугодное,  
 „и всему Христіанству попребное, соиз-  
 „воли быти вѣчному покою, и прошиву  
 „враговъ Креста Святаго союзу ненаруши-  
 „мому; тогда во время бытности въ цар-  
 „ствующемъ градѣ Москвѣ, *Его Королев-*  
 „*скаго Величества* великихъ и полномоч-  
 „ныхъ Пословъ, во услугѣ сочиненія того  
 „святаго покоя, и вѣчнаго союза, по

Отъ Р. Х.  
1697.

„волѢ Великаго Государя, *Его Царскаго Величества*, былѢ я.

„По томѢ же для утвержденія того вѣчнаго покоя и союза, по волѢ *Его Царскаго Величества*, къ Брату Вашему, Великаго Государя, блаженныя памяти, къ *Его Королевскому Величеству*, въ Великихъ и Полномочныхъ Послахъ съ подтверждающею *Его Царскаго Величества* грамотою, посланъ былѢ я съ товарищи моими: и Богу помогающе по велике и свяное дѣло всеусердными моими къ ВамѢ ВеликимѢ ГосударямѢ услугами привелѢ я до совершенія.

„По возвращеніи же моемѢ въ царствующій градъ Москву, соизволи Великій Государь, *Его Царское Величество*, для крѣпчайшаго содержанія того вѣчнаго покоя и союза, для воинскаго промыслу и поиску надѢ непріятелими Креста Свяпаго, и для опроверженія и недопущенія въ стороны Вашего *Королевскаго Величества* и *Цесарскаго Величества* Римскаго, быши мнѢ *Его Царскаго Величества*, надѢ прочими регимента моего Воеводы, и Генералы, и Полковники, и ихъ региментовѢ войски, начальствующимѢ Воеводою и РукоприводителемѢ.

„И Еожіею непобѣдимую помощію, предшпательствомѢ же крѣпко надежныя, всего Христіанства Помощницы, Пресвятыя его Богоматери, а ВашимѢ Великихъ Государей щастіемѢ, потѢ непріятель всего Христіанства, *Ханъ Крымскій*

„скій съ орды чрезъ девять лѣтъ, не  
 „шкмо опвращенъ и удержанъ, но <sup>ОтъР.Х.</sup>  
 „многократно и побѣжденъ, и многочи-  
 „сленныя орды положены въ прупъ, и  
 „многя ихъ поганскія жилища раззорены,  
 „и живыхъ брано многочисленно: и са-  
 „мыя Турецкаго Султана крѣпкоушвержден-  
 „ныя, и многими людьми и орудіи снаб-  
 „дѣнные, споящіе по обѣ стороны, и  
 „на оспрову рѣки *Днѣпра*, чепыре горо-  
 „да, Кизи - Кермень, Мусприпъ - Кермень,  
 „Мубарекъ - Кермень и Асланъ - Кермень,  
 „Божіею помощію, а моею обще къ Вамъ  
 „Великимъ Государѣмъ услугою, и во  
 „общую пользу всего Христіанства чрезъ  
 „жеспокіе приступы взяпы, о чемъ явиѣ  
 „Вашего Королевскаго Величества содер-  
 „жился въ Канцеляріи.

„Подъ часъ же оныхъ надъ непрія-  
 „телями Креса Святаго многокрапныхъ  
 „побѣдъ, имѣлъ я за папроновъ и крѣпко-  
 „надежныхъ помощниковъ Божіихъ Веръ-  
 „ховныхъ Апостоловъ Пепра и Павла; и  
 „далъ обѣщаніе ѣхашъ въ Римъ, и покло-  
 „нилися чеспнымъ мощемъ ихъ Веръхов-  
 „ныхъ Апостоловъ.

„И по моему желанію, по волѣ Его  
 „Царскаго Величества, въ шотъ нале-  
 „жащей я пупъ опшущенъ; и ѣхавъ, слы-  
 „шалъ шя Великаго Государя, Богомъ из-  
 „бранна, почшенна, и Богомъ вѣччанна и во-  
 „зведенна на престолъ Королевства Польскаго:  
 „и вѣдая между Вами Великими Государи  
 „брапскую непоколебимую дружбу и лю-

Ошъ Р.Х.  
1697.

„Бовь, зѣло порадовался, и возжелалъ всеусердно видѣти Васѣ, Великаго Государя, *Вашего Королевскаго Величества*, преславную и мудрохрабрую Особу, и досподожное *Вашему Королевскому Величеству* предложити мое поклоненіе.

„Нынѣ же предсюя, и зря наияснѣйшую Особу *Вашего Королевскаго Величества*, всежелашельно кланяюсь вшорокранно.,,

И какъ Бояринѣ рѣчь кончилъ, по ошѣ лица Королевскаго говорилъ Боярину рѣчь, *Георгій Албертъ Денговъ, Бискупъ Премышльскій*, Великій Канцлеръ Коронный

„Назъ бйшій и Державнѣйшій Великій Государь *Августъ Второй*, Божіею милосшію Король Польскій, и Великій Князь Липовскій, Русскій, и иныхъ многихъ Государспѣвъ и Княженій Обладатель, *Его Королевское Величество*, слыша предоброе и свяпое всему Христіанспву полезное, Божескимъ благоволеніемъ, чрезъ старательспво и оспропу разума, и военнохрабрспва швоего, за повелѣніемъ Пресвѣплѣйшаго и Державнѣйшаго Великаго Государя, Божіею милосшію Царя, и Великаго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА, вся Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца, Московскаго, Кіевскаго, Владимирскаго, Новгородскаго, Царя Казанскаго, Царя Аспраханскаго, Царя Сибирскаго, Государя Псковскаго, и Великаго Князя

„Смо-

„Смоленскаго , Тверскаго , Югорскаго ,  
 „Пермскаго , Вяпскаго , Болгарскаго , и Отъ Р.Х.  
1697.  
 „иныхъ: Государя и Великаго Князя Нова  
 „города, Низовскія земли , Черниговскаго ,  
 „Рязанскаго , Росповскаго , Ярославскаго ,  
 „Бѣлоозерскаго , Удорскаго , Обдорскаго ,  
 „Кондинскаго и всея Сѣверныя спраны  
 „Повелипеля и Государя Иверскія земли ,  
 „Карпалинскихъ и Грузинскихъ Царей ,  
 „и Кабардинскія земли , Черкасскихъ и  
 „Горскихъ Князей , и иныхъ многихъ Го-  
 „сударспивъ и земель , воспочныхъ и за-  
 „падныхъ и сѣверныхъ , Опчича и Дѣ-  
 „дича и Наслѣдника, и Государя и Обла-  
 „дапеля , *Его Царскаго Пресвѣтлаго Ве-*  
 „*личества* , ближняго Боярина и Намѣсп-  
 „ника Вяпскаго Бориса Пестровича Шере-  
 „мешева учиненное дѣло , вельми опѣ по-  
 „го радостно веселипся.

„Разсуждая же *Его Королевское Вели-*  
 „*чество* , чпо Яснѣвельможноспъ ваша  
 „содержа пупъ пвой , во предальные краи,  
 „на славу почію преславнаго имени *Его*  
 „*Королевскаго Величества* , Пана нашего  
 „милоспиваго для поклоненія и поздрав-  
 „ленія сѣ воспріапемъ преспола Королев-  
 „спва Польскаго , яко еспъ Монарха воен-  
 „наго , предѣ Особою предстапи благово-  
 „лидѣ еси : милоспивно и похвалипельно  
 „и любезно по пріемлешъ , и видя честпную  
 „и храбровоенную Яснѣвельможности ва-  
 „шей Особу , вѣдая же во многихъ пре-  
 „сильныхъ знапныхъ военныхъ оказіяхъ  
 „неуспрашимое пвое сердце , яко еспъ



Отъ Р.Х. 1697. „самъ военноохотный Король, свидѣтель-  
 „спованнаго война въ особливую любовь  
 „и милоспѣ прїяпи и имѣпи благоволя-  
 „ещѣ: прїпомѣ же и желаетъ *Его Королев-*  
 „*ское Величество*, Яснѣвельможности ва-  
 „шей долготѣпнаго здравїя, и щаспливыхъ  
 „въ содержащемъ пвоемъ пупи предобрыхъ  
 „пведепій, и возвращающагося въ добромъ  
 „здравїи надѣется *Его Королевское Вели-*  
 „*чество*, Яснѣвельможностьъ вашу паки  
 „прїнявъ, милоспивно и любезно поздра-  
 „виши.

„Нынѣ же на знакъ своей *Королев-*  
 „*скаго Величества* къ шебѣ милоспи, ко  
 „поуѣлованїю своей *Королевскаго Вели-*  
 „*чества* руки, допустипипи милоспѣ вашу,  
 „и съ тѣбою сущихъ благоволяетъ. „

И по скончанїи поя рѣчи былъ Боя-  
 ринѣ, и всѣ при немѣ находившіеся у ру-  
 ки Королевской.

По томѣ подходя випалися съ Бояри-  
 номѣ Сенаторы, Панѣ Феликсѣ Помоцкїй,  
 Гепманѣ Полной Коронной, а Воевода Кра-  
 ковской; Панѣ Юзефѣ Слушка, Гепманѣ  
 Полный Липовскїй, а Кашпелянѣ Вильн-  
 скїй и прочіе.

Послѣ того Бояринѣ, и всѣ бывшіе  
 поклоняся *Королевскому Величеству*, изъ  
 палапѣ пошли, и до кварпиры провожалъ  
 Боярина въ каретѣ пої же Секретарѣ.

Назавпра Ноября 7 числа посыпалъ  
 Бояринѣ къ *Королевскому Величеству*  
 дары, два сорока соболей, цѣной въ прїспа  
 рублевѣ, мѣхъ соболей въ прїспажѣ руб-  
 левѣ,

девѣ, двѣ черныя лисицы пятьдесятъ рублей, пицаль Турецкая, збло богато-  
 успроенная съ каменьями, двѣсти рублей, спо огонковъ пятьдесятъ рублей.

Отъ Р.Х.  
1697.

И шогожѣ дня у Езуишовѣ въ костелѣ Святыхъ Апостолѣ Петра и Павла былѣ праздникѣ, праздновали закона своего начальнику *Станиславу Косткѣ*, и шупѣ слушалѣ мшу *Королевское Величество*, былѣ шупже и Бояринѣ; а казанье сказывалѣ на шой мшѣ *Бискупѣ Премышльскій*, Великій Канцлерѣ Коронный, и по опшправленіи мши проводилѣ Бояринѣ *Королевское Величество* до карепы, и Король съ Бояриномѣ привишался збло любипельно, и шого дня Бояринѣ кушалѣ у Гешмана Полнаго Липовскаго у *Пана Слушки*.

Назавпра посылалѣ Бояринѣ къ нему Гешману Липовскому къ *Пану Слушкѣ* въ дарахѣ двенащцашъ возниковѣ пѣгихѣ, цѣною въ полпорашта рублей, два мѣха горноспаевыхѣ, цѣна обѣимѣ сорокѣ рублей, двѣ пары соболей, пятьдесятъ рублей, спо сгонковѣ, сорокѣ рублей, два мѣха бѣлыхѣ чешуйчепыхѣ, десять рублей.

Кѣ Спражнику Коронному Пану *Стефану Потощкому* послано же въ дарахѣ конѣ Черкесской съ сѣдломѣ и со всякимѣ богашымѣ уборомѣ, цѣною во спо въ шестъ-десятъ рублей, сабля Турецкая опшправленая въ золошѣ съ каменьями, во спо рублей, пара соболей, въ сорокѣ рублей.

Кѣ

Отъ Р.Х. 1697. Къ брану его Спражникову *Потоцко-*  
му къ Бискупу Поморскому, послано  
двенадцать возниковъ, цѣною во сто  
двадцать рублевъ, пара соболей, въ сорокъ  
рублевъ, мѣхъ горноспаевой, пяпнаццать  
рублевъ, пяпъдесяпъ огонковъ, двадцать  
рублевъ, два мѣха бѣлыхъ чешуйчешыхъ,  
десять рублевъ.

Къ Бискупу *Премышльскому*, Вели-  
кому Канцлеру Коронному *Георгию Албер-*  
*ту Денгофу*, послано мѣхъ соболей въ  
полпораспа рублевъ, мѣхъ горноспаевой  
въ двадцать рублевъ, лисица бурая да  
пяпъдесяпъ огонковъ, припццать рублевъ.

Королевскаго Величешва къ Дѣйспви-  
пельному Тайному Совѣпнику Саксонскому  
Господину *Бейхлингу*, послана сабля Ту-  
рецкая, богато оправленная золопомъ и  
каменьями, цѣною во сто двадцать рублевъ,  
двѣ пары соболей, пяпъдесяпъ рублевъ,  
мѣхъ горноспаевой, пяпнаццать рублевъ.

Къ Королевскому Секретарю Пану *Кле-*  
*сту* послано двѣ пары соболей, въ со-  
рокъ рублевъ, мѣхъ горноспаевой, другой  
бѣлей, двадцать рублевъ, сабля Турец-  
кая, оправленная серебромъ, сорокъ рублевъ.

И того же дня обсылали Боярина выше-  
помянушыя Сенапоры опѣ себя дарами.

Гепманъ Полный Липовскій прислалъ  
два шандала большихъ спѣнныхъ сереб-  
ряныхъ, и за приносъ присланному его  
дана пара соболей, да косякъ камки, мѣхъ  
бѣлей, цѣною всего на припццать рублевъ.

Спражникъ Коронный прислалъ двои часы золотые высокой работы: присланному его дано пара соболей, косякъ камки и мѣхъ бѣлей, цѣною на тридцать рублей.

стѣ Р.Х.  
1697.

Бискупъ Поморскій прислалъ часы золотые богатоубранные съ камнями дорогими, да проситъ оправленную золотомъ съ алмазами: присланному дано пара соболей, косякъ камки, да мѣхъ бѣлей, цѣною на тридцать рублей.

Канцлеръ Коронный прислалъ кулганъ большой серебряной, да два шандала большихъ серебряныхъ же: присланному дано пара соболей, да косякъ камки, цѣною на дваццать пять рублей.

Ноября въ 8 день прѣхалъ къ Боярину *Королевскаго Величества* Дѣйствительный Тайный Совѣтникъ Саксонскій Господинъ *Бейхлингъ*, и говорилъ, что по Боярину бытъ ввечеру у *Королевскаго Величества*, и сказалъ, что де *Королевское Величество* желаетъ съ шобою видѣться и говоритъ: и ввечеру прѣбжалъ по Боярина Секретарь *Панъ Клестъ* съ карешою, въ копорой Бояринъ и ѣдилъ, и по прѣздѣ *Его Королевское Величество* Боярина принялъ зѣло любовно, и все съ нимъ Король споялъ, а Бояринъ билчеломъ Ему, чтобы онъ извоилъ сѣсть; но Король не сѣлъ, и извоилъ говоритъ часа съ три съ Бояриномъ все о военныхъ дѣлѣхъ, и по томъ привитався съ Бояриномъ, извоилъ опшусишъ, и извоилъ говоритъ, что по

Отъ Р. Х. 1697. чшобѣ Бояринѣ почасу къ нему ъздилѣ, и передѣ собою велѣлѣ Боярину рисовать ордерѣ де башали, какѣ ходяшѣ въ воинскихѣ ополченіяхѣ.

Ноября въ 9 день кушалѣ Бояринѣ, и былѣ на банкетѣ у Спражника Короннаго Пана *Потоцкаго*.

Ноября 10 числа прѣбжжали къ Боярину *Воевода Калишской* да *Воевода Мазовецкой* съ двумя сынами своими, и зѣло поступили любовно, и говорили проспранно обо всемѣ, и были часы многіе.

Ноября въ 14 день извоилѣ Бояринѣ ъздишѣ изѣ *Кракова* въ поле, и шѣшилсѣ мепаніемѣ спрѣлѣ изѣ луковѣ со знакомцы и съ людьми бывшими при немѣ, копорой спрѣлѣбы смотрѣли многіе *Поляки* и *Нѣмцы*.

Ноября 15 числа въ ноци сдѣлаласѣ Боярину болѣзнь, въ копорой болѣзни находился 16 и 17 числа, и во время той болѣзни посѣщали Боярина, *Воевода Мазовецкій*, *Гепмана Короннаго Кашпеляна Краковскаго Яблоновскаго* сынѣ *Хорунжія Коронный*, и *Спражникѣ Коронный*, и иные многіе.

Ноября въ 18 день опѣ той болѣзни милоспію Божіею освободилсѣ.

Ноября 19 числа былѣ Бояринѣ съ своею свисою на банкетѣ у *Королевскаго Величества* въ его палатахѣ въ замкѣ, чешствовалѣ Боярина ближней *Королевскаго Величества*, въ милоспи находящейсѣ *Кашпелянѣ Хелминскій Янѣ Пребендовскій*,

а за столомъ сидѣли и чествовали Воевода Краковскій Гешманъ Полный Коронный Потоцкій, да Воевода Мазовецкій, и Кашпеляны многіе и Спражникъ Коронный: по банкешѣ же всѣ Сенапоры провожали Боярина изъ палатъ, а Кашпелянъ Хелминскій провожалъ до карепы.

Отъ Р.Х.  
1697.

Ноября въ 20 день былъ Бояринъ съ своею свишою у Королевскаго Величества на опуску ввечеру поздно, и Королевское Величество явилъ милоспѣ зѣло склонную, говорилъ съ Бояриномъ много шайно, и какъ опнулся, то проводилъ Боярина не обыкновенно до самыхъ дверей, и какъ Бояринъ изъ дверей пошелъ, а Королевское Величество еще стоя въ дверяхъ прививалъ Боярина чрезъ Переводчика.

Тогожъ дня Королевское Величество изволилъ прислать Секретаря своего къ Боярину съ дарами, а дары были нижеслѣдующіе: пара фузей, да пара пистолей Французскихъ, весьма богато устроенныхъ, шкапула серебряная сканной работы съ камнями, да кубокъ сдѣланъ изъ морской вещи, оправленъ въ серебрѣ и вызолоченъ.

Ноября 21, 22, 23 и 24 чиселъ былъ еще Бояринъ въ Краковѣ, для того что вскорѣ послѣ болѣзни бѣхашъ было не возможно, и въ пѣ дни Бояринъ бѣдилъ прощашся съ Сенапорами, былъ у нихъ и они у Боярина.

Въ то время къ Боярину прислалъ Цесарскаго Величества Камергеръ, находящій-

Отъ Р. Х. 1697. дящійся при Польскомъ Королѣ чрезвычайнымъ Посланникомъ Господинъ Карлъ Іюлій Седлицкій, рекомендабельной ате-спашпъ, кошораго переводъ при семъ-полагается :

Карлъ Іюлій Седлицкій, Его Цесарскаго и Королевскаго Величества Камергеръ, и при Его Величестве Королѣ Польскомъ Чрезвычайный Посланникъ, Священной Римской Имперіи Графъ, и Владѣтель Шолтица, Наслѣдный Владѣтель Геннерсдорфа, Тропковича, Шенвизена, Радена, Настедла и Клемстейна: Объявляю, что какъ Его Превосходительство Борисъ Петровичъ Шереметевъ, Его Царскаго Могущественнѣйшаго Величества Первостатейный Бояринъ, Казанскій и Бѣлогородскій Воевода, Вятскій Губернаторъ и проч. жившій нѣсколько недѣль при здѣшнемъ Его Королевскаго Польскаго Величества Дворѣ, нынѣ чрезъ Силезію, Моравію и Австрію отправляется въ Вѣну: чего ради всѣхъ и каждого, какого бы состоянія, званія, или преимущества ни былъ, прилѣжно прошу, чтобъ Его Превосходительству не только свободно и безопасно проѣзжать дозволяли, но также оказывали бы ему всякое угождение и благопріятство. Во увѣреніе чего данъ въ Краковѣ 5 Декабря, 1697 года.

Карлъ Іюлій

ГРАФЪ СЕДЛИЦКІЙ.

А испрапы въ бышность Боярскую въ Краковъ въ харчевыя пошребы, и что давано военнымъ Королевскимъ и Сенапорскимъ музыканшамъ и лакеямъ, и барабанщикамъ и конюхамъ, копорые всегда возили Боярина въ Королевской карешѣ, и инымъ всякихъ чиновъ, копорые приходили по обыкновенію своему поздравлять Боярина, изошло двѣ тысячи шриста шалеровъ бишыхъ.

Отъ Р. Ж.

1697.

Найму дано отъ Кракова до Вѣны фурманщикамъ сто пятьдесятъ шалеровъ бишыхъ.

Ноября въ 25 день изъ Кракова поѣхали, и переѣхали мили съ полпоры, ночевали въ корчмѣ.

Ноября въ 26 день переѣхали 4 мили, и ночевали въ мѣстечкѣ *Илкушъ* Королевскомъ, гдѣ дѣлывали серебро.

Ноября въ 27 день переѣхали 4 мили, ночевали въ веси *Бетхенъ* Бискупа Краковскаго.

Ноября въ 28 день переѣхали границу Цесарскую, и ночевали переѣхавъ 3 мили въ Цесарскомъ мѣстечкѣ *Тарновичъ*.

Ноября въ 29 день переѣхали 3 мили до мѣстечка *Глейбвицъ*, и шупъ покормя лошадей не много, переѣхали 3 мили, ночевали въ веси *Рауденъ* Кляшпорная.

Ноября въ 30 день переѣхали 3 мили, ночевали въ мѣстечкѣ *Ратиборъ*.

Декабря въ 1 день переѣхали 4 мили, ночевали въ мѣстечкѣ *Троппау* или *Опава*, городъ преизрядной, и все въ немъ  
*Др. Рос. Вивл. Часть V. Т* камен-



Отъ р. х. каменное и фоншаны на колодязяхъ укра-  
1697. шенные.

Декабря во 2 день переѣхали 5 миль; ночевали въ мѣспечкѣ *Браунзейффенъ*.

Декабря 3 числа переѣхали 3 мили; ночевали въ *Олмицѣ*: городъ *Олмицъ* крѣпкой и хорошей; башни каменные хорошия и часы на Рапушѣ преизрядные.

Тутъ въ *Олмицѣ* наняли ланкучовъ, и поѣхалъ Бояринъ въ коляскѣ, а люди всѣ въ большемъ ланкучскомъ фурманѣ, а съ *Тарновичъ* до *Олмица* ѣхали саньми.

Декабря 4 числа изъ *Олмица* переѣхали двѣ мили не большихъ; ночевали въ мѣспечкѣ *Просницѣ* Графа Залма.

Декабря въ 5 день переѣхали 3 мили; обѣдали въ мѣспечкѣ *Вишково*. Сіе мѣспечко хорошее Бискупа *Олмицкаго*, ночевали; отъѣхавъ милю большую; въ мѣспечкѣ *Русиново* Графа Скунца, и что егужь мѣспечко *Славково*.

Декабря въ 6 день переѣхали 4 мили; ночевали въ веси *Острѣлицы*.

Декабря въ 7 день переѣхали милю въ мѣспечко *Никласбургъ*; наивышшаго Цесарскаго Дворецкаго и Канцлера Фердинандуса Графа *Дитерштейна*; и тутъ дневали для того, что Бояринъ изволилъ посылать напередъ въ Вѣну Маршалка своего Алексѣя Курбашова съ переводчикомъ Пріямымъ, обвѣстивъ о пріѣздѣ Боярскомъ и нанявъ кварпиру; гдѣ спашь. А отъ *Никласбурга* до *Вѣны* 9 миль.

Декабря вѣ 8 день переѣхали 4 мили, Омѣр. ж.  
ночевали вѣ мѣспечкѣ Ганесторфѣ.

Декабря вѣ 9 день переѣхали 2 мили, 1697.  
ночевали вѣ мѣспечкѣ Волкерсдорфѣ.

Декабря вѣ 10 день изволилѣ Бояринѣ  
вѣхашь до Вѣны на почтѣ 3 мили, и не  
доѣзжая Вѣны, за полмили встрѣшилѣ  
Боярина, по указу Его Цесарскаго Вели-  
чества, съ карешою Переводчикѣ Адамѣ  
Стилла, и спрашивалѣ Боярина отѣ лица  
Цесарскаго Величества о здоровѣ, а  
отѣ первѣйшихѣ Министровѣ правилѣ  
Боярину поклоненіе, и говорилѣ: „Что де  
„Его Цесарское Величество вѣдая, что  
„пы надѣ войсками Его Царскаго Ве-  
„личества былѣ Генералиссимусомѣ, и  
„для того указалѣ своему Генералу Поле-  
„вому Маршалку и Вѣнскому Коменданту  
„Графу Штаренбергу, выслать свою  
„карешу, и приняшь милость швою  
„честно.“

И Бояринѣ за милость Его Цесарска-  
го Величества благодарствовалѣ, и вѣѣхавѣ  
вѣ шой карешѣ вѣ Вѣну, спали на  
наемномѣ дворѣ, копорой дворѣ подѣ зна-  
комѣ Золотаго Быка.

Декабря 15 числа, а по календарю  
Римскаго костела 25 число, праздновали  
вѣ Вѣнѣ Римляне день Рождества Христова.

И Цесарскаго Величества наивышней  
Дворецкой и Канцлерѣ Графѣ Дитерште-  
инѣ присылалѣ кѣ Боярину Секрепаря и  
Переводчика Адама Стилла говорить :

Отъ Р.Х.  
1697.

„Что де *Цесарское Величество* ука-  
 „залъ тебѣ *Царскаго Величества* ближ-  
 „нему Боярину бышь въ приватной аудіен-  
 „ціи, и видѣшь свои *Цесарскаго Вели-*  
 „*чества* очи, и бышь у руки въ претей  
 „день праздника Рождества Христова въ  
 „пятокъ ввечеру: а что де *Цесарское*  
 „*Величество* въ скорости по прїѣздѣ шво-  
 „емъ на аудіенцію бышь тебѣ у себя не  
 „изволилъ, и того де Знапнѣйшая Особа  
 „швоя во оскорбленіе себѣ не причитай,  
 „для того что де прїѣздѣ Знапнѣйшей  
 „Особы швоей въ *Вѣну* случился подѣ  
 „пакой часѣ, когда де *Его Цесарскаго*  
 „*Величества* сеспра Елеонора, Польская  
 „Королева, копорая де была при *Цесар-*  
 „скомъ Величествѣ, и въ опшѣнной имѣ-  
 „лась *Цесарской* любви, преспавися Дека-  
 „бря 7 дня, и *Цесарское Величество* о  
 „смерщи ея находилъ въ немалой печали,  
 „и того де ради учинилось аудіенціи ва-  
 „шей замедленіе.,,

Декабря 17 числа за полчаса до вечера по указу *Цесарскаго Величества* Генералъ Полевой Маршалокъ и Вѣнской Комендантъ Графъ *Штаренбергъ* прислалъ карету съ Секретаремъ и Переводчикомъ *Адамомъ Стиллемъ*, въ копорой Боярину ъхати ко Двору *Цесарскаго Величества*; и Бояринъ благодаршвуя за милость *Цесарскаго Величества*, въ ней поѣхалъ: а прошивъ Боярина въ поѣ каретѣ сидѣлъ оный Переводчикъ *Адамъ Стилля*; свиражъ Боярская ъхала въ другой каретѣ, и въѣхавъ  
они

они въ большой Дворецъ, изъ кареты вышли, и въ малой Дворецъ шли пѣши, а Бояринъ въ малой Дворецъ вѣхалъ въ карету къ самому крыльцу; и какъ прѣвѣхавъ Бояринъ вошелъ въ Министерскую палату, то опѣ *Цесарскаго Величества* изъ палаты вышелъ къ нему *Его Цесарской Великій Подкоморій Коронный Графъ Валенштейнъ* и съ Бояриномъ привишался, по помѣ пошелъ предъ Бояриномъ въ аудіенцъ-залу, гдѣ находился *Его Цесарское Величество*. А какъ пришелъ Бояринъ передъ пронъ *Цесарскаго Величества*, то поклоняся обыкновенно въ поясъ, говорилъ рѣчь:

„Бога единого во Троицѣ славимаго,  
 „милоснію Пресвѣплѣйшаго, Державнѣйшаго,  
 „Великаго Государя Царя, и Великаго Кня-  
 „зя *ПЕТРА АЛЕКСѢЕВИЧА*, всея Ве-  
 „ликія и Малыя и Бѣлыя Россіи Само-  
 „держца, Московскаго, Кіевскаго, Вла-  
 „димирскаго, Новгородскаго, Царя Казан-  
 „скаго, Царя Астраханскаго, Царя Си-  
 „бирскаго, Государя Псковскаго, и Вели-  
 „каго Князя Смоленскаго, Тверскаго,  
 „Югорскаго, Пермскаго, Вятскаго, Бол-  
 „гарскаго, и иныхъ: Государя и Вели-  
 „каго Князя Нова города, Низовскія земли,  
 „Черниговскаго, Рязанскаго, Росповскаго,  
 „Ярославскаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго,  
 „Обдорскаго, Кондинскаго, и всея сѣвер-  
 „ныя спраны Повелишеля и Государя

Т 3

„Ивер-

Опѣ Р.Х.  
1697.

1697. „Иверскія земли, Карпалинскихъ и Гру-  
 „озинскихъ Царей и Кабардинскія земли,  
 „Черкасскихъ и Горскихъ Князей, и  
 „иныхъ многихъ Государствъ и земель,  
 „воспочныхъ и западныхъ и сѣверныхъ  
 „Опчича и Дѣдича и Наслѣдника и Госу-  
 „даря и Обладателя.

„Вамъ Пресвѣплѣйшему и Державнѣй-  
 „шему Великому Государю *ЛЕОПОЛДУ-*  
 „*СУ*, Божіею милоснію избранному Цеса-  
 „рю Римскому, всегда Прибавителю, Гер-  
 „манскому, Венгерскому, Чехскому, Дал-  
 „матскому, Кроатскому, Славонскому и  
 „иныхъ Королю; Арцы-Герцогу Австрій-  
 „скому, Герцогу Бургонскому, Брабанско-  
 „му, Спирскому, Каринтскому, Карні-  
 „ольскому, и иныхъ: Марграфу Морав-  
 „скому, Герцогу Люцembургскому, также  
 „вышней и нижней Шленскія земли,  
 „Виртембергскому и Текцкому, Князю  
 „Швабскія земли, Графу Габсбургскому,  
 „Тирольскому, Феррецкому, Кибургскому  
 „и Горицкому, Ландграфу Алзацкому,  
 „Марграфу Свяпаго Римскаго Государства,  
 „Бургграфу вышней и нижней Люзаціи,  
 „Государю Марграфства Славонскаго,  
 „Поршенавскому и Салинскому, *Вашему*  
 „*Цесарскому Величеству.*

„Его Царскаго Величества я Ближ-  
 „ній Бояринъ и Намѣстникъ Вяпскій Бо-  
 „рисъ Пешровичъ Шереметевъ, желая опъ  
 „наивышняго Царя и всѣхъ Бога и Госпо-

„Да,

„да, во всякомъ благополучіи многолѣт-  
 „наго въ гоеударспвахъ Вашихъ гоеудар-  
 „спованія, и всегда со приращеніемъ крѣп-  
 „чайшаго правленія, на враги же Креста  
 „Свяпаго и всего Хрисціанспва славныхъ  
 „побѣдъ и одолѣнія, прежелательнѣйшее мое  
 „досподолжное предлагаю поклоненіе.

„При семъ же моемъ досподолжномъ  
 „поклоненіи возвѣспительно доношу Вамъ  
 „Великому Государю, *Вашему Цесарскому*  
 „*Величеству*, въ надлежащій сей пунъ о  
 „моемъ поведеніи,

„Когда по волѣ Великаго Государя, *Его*  
 „*Царскаго Пресвѣтлаго Величества* былъ  
 „я для воинскаго промыслу и поиску надъ  
 „непріятельми Креста Свяпаго Ханомъ  
 „Крымскимъ и его орды, надъ войсками  
 „*Его Царскаго Величества* Воеводою, и  
 „Божіею непобѣдимою помощію, предспа-  
 „пельспвомъ же крѣпконадежныя и не-  
 „преоборимыя всѣхъ Хрисціанъ помощницы  
 „Пресвяпныя *Его Богоматери*, а Вашимъ  
 „Великихъ Монарховъ и Государей ща-  
 „спіемъ, надъ шѣми непріятельми чрезъ  
 „девять лѣтъ одержалъ многія побѣды,  
 „яко въ положеніи ихъ поганскихъ много-  
 „численныхъ въ дикихъ поляхъ пру-  
 „повъ, шако и во взяпши и раззореніи  
 „Турецкихъ крѣпкоупвержденныхъ горо-  
 „довъ; о чемъ извѣспно Вамъ Великому Го-  
 „сударю, *Вашему Цесарскому Величеству*,  
 „*Его Царскаго Величества* чрезъ любя-  
 „щельныя грамошы.

Отъ Р. Х.  
1697.

„Тогда подъ часъ оныхъ побѣдъ имѣлъ  
я за папროновъ и крѣпконадежныхъ по-  
мощниковъ Божіихъ верховныхъ Апосто-  
ловъ Петра и Павла, и далъ обѣщаніе  
бхашь въ Римъ, и поклонитися чесп-  
нымъ ихъ мощемъ, по помъ же возже-  
далъ видѣши славно прошивъ непріате-  
лей Кресапа Свяпаго воинспвующихъ мо-  
ремъ Малпійскихъ Кавалеровъ, дабы ви-  
дѣвъ ихъ храброе и опважное усердіе,  
большую себѣ воспріапи къ воинской спо-  
собности охоту.

„И по шому моему обѣщанію и желанію  
въ сей подлежащей мнѣ пупъ, по волѣ  
Его Царскаго Величества я оппущенъ,  
о которомъ моемъ оппущеніи соизволилъ  
Великій Государь, Его Царское Величе-  
ство, послашь со мною къ Вамъ Брану  
Своему дражайшему и лѣбезнѣйшему  
Великому Государю, къ Вашему Цесар-  
скому Величеству Свою Царскаго Ве-  
личества любипельную грамошу, копо-  
рую поднося, опгдаю до рукъ Васъ  
Великаго Государя, Вашего Цесарскаго  
Величества. При шомъ же моемъ оп-  
даніи впорокрапное мое Вамъ Великому  
Государю Вашему Цесарскому Величе-  
ству предлагаю поклоненіе.,

И поклонился Бояринъ Его Цесарско-  
му Величеству обыкновенно въ поясъ.

По шомъ Цесарское Величество изво-  
лилъ спросипъ къ себѣ Римскаго Государ-  
скаго Администратора и Подканцлера Гра-  
фа Целля, и говорилъ ему шихо; а Ад-  
мини-

миниспрапорѣ стоялъ предѣ *Цесарскимъ Величествомъ*, слушая шой рѣчи на колѣнахъ, и выслушавъ вспалъ, и опошедъ онѣ шрону *Цесарскаго сажени съ двѣ*, говорилъ Боярину рѣчь.

Отъ Р. Х.  
1697.

„Пресвѣплѣйшій и Державнѣйшій и Не-  
„преодолимый Великій Государь *ЛЕОПОЛ-*  
„*ДУСЪ*, Божіею милоспію избранный  
„Цесарь Римскій, всегда Прибавишель,  
„Германскій, Венгерскій, Чехскій и иныхъ  
„многихъ Императорѣ, *Его Цесарское Ве-*  
„*личество* о усердныхъ и опважныхъ шво-  
„ихъ *Его Царскаго Величества* Ближняго  
„Боярина и Намѣспника Вяпскаго услу-  
„гахъ, и надѣ непріапельми Креса Свя-  
„паго о многихъ побѣдахъ чрезѣ люби-  
„пельныя Брапа Своего, Великаго Госуда-  
„ря, *Его Царскаго Величества* грамопы  
„увѣдомленѣ, и похваливѣ швое благое и  
„опважное усердіе онѣ шого благодаренѣ,  
„и нынѣ по доношенію швоему о благомъ  
„пуши швоего намѣреніи милоспивно и  
„желашельно прислушашпи изволилѣ, и  
„слыша прехвальное швое и побожное въ  
„намѣреніи швоемъ желаніе зѣло похваля-  
„ешѣ, и не помалу шому радуешся. При-  
„шомѣ же и желаетѣ шибѣ *Его Цесарское*  
„*Величество* въ намѣреніи сего благаго пу-  
„ши швоего, какѣ шуда вдущему, такѣ и  
„назадѣ возвращающемуся здравія и во  
„всемѣ по желанію швоему во шаспливомъ  
„поведеніи благоисправленія; а когда при-  
„няшую *Его Царскаго Величества* онѣ  
„рукѣ швоихъ любипельную грамону по-



Отъ Р. Х. 1697. „велиитъ Его Цесарское Величество рас-  
 „печашать, и разсмотрѣвъ проразумѣшъ  
 „въ ней писанная, погда для Брапской  
 „Его Царскаго Величества дружбы и люб-  
 „ви, а шебя Его Царскаго Величества  
 „Ближняго Боярина и Намѣспника Вяпскаго  
 „жалуя, укажетъ Его Цесарское Величество  
 „въ преобованіи пупи швоего всякое милоспи-  
 „вое учинишь вспоможеніе.

„Нынѣ же милоспивно допускаетъ шебл  
 „и съпобою присупспвующихъ до поцѣлова-  
 „нія своея Цесарскаго Величества руки.,,

И поцѣловавъ Бояринѣ, и копорые при  
 немъ были, Цесарскаго Величества руку,  
 поклоняся пошли изъ палашы, и провожалъ  
 Боярина изъ другой палашы Подкоморій  
 Великій Цесарскій и иные Миниспры.

Въ Грамошѣ Царской къ Цесарю пи-  
 сано шако :

Божією милостію, МЫ Пресеѣтлѣй-  
 шій и Державнѣйшій Великій Государь,  
 Царь и Великій Князь ПЕТРЪ АЛЕК-  
 СѢВИЧЪ, всея Великія и Малыя и Бѣлыя  
 Россіи Самодержецъ, Московскій, Кіевскій,  
 Владимирскій, Новгородскій: Царь Казан-  
 скій, Царь Астраханскій, Царь Сибир-  
 скій, Государь Псковскій, и Великій  
 Князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій,  
 Пермскій, Вятскій, Болгорскій, и иныхъ:  
 Государь и Великій Князь Нова города  
 Низовскія земли, Черниговскій, Рязан-  
 скій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣло-  
 озерскій, Удорскій, Обдорскій, Кон-  
 динскій и всея сѣверныя страны Пове-  
 литель,

датель, и Государь Иверскія земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ Царей, и Кабардинскія земли, Черкасскихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ многихъ государствъ и земель, восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Отчичь и Дѣдичь и Наслѣдникъ и Государь и Обладатель, Наше Царское Величество Брату Нашему любезнѣйшему, Великому Государю ЛЕОПОЛДУСУ, избранному Цесарю Римскому, всегда Прибавителю, Германскому, Венгерскому, Чехскому, Далматскому, Кроатскому, Славонскому, и иныхъ Королю: Арцы-Герцогу Австрийскому, Герцогу Бургонскому, Бранденбургскому, Сирскому, Каринтскому, Карниольскому, и иныхъ: Марграфу Моравскому, Герцогу Люцembургскому, также Вышней и Нижней Шленскія земли, Виртембергскому и Тексскому, Князю Швабскія земли, Графу Габсбургскому, Тирольскому, Феррецкому, Кибургскому и Горицкому, Ландграфу Алсацкому, Марграфу Святаго Римскаго Государства, Бургграфу Вышней и Нижней Люзаци, Государю Марграфства Славонскаго, Портенавскому, и Салинскому, Вашему Цесарскому Величеству здравія и всякое благо: по Нашему Царскаго Величества указу отпущень въ Государство Ваше въ городъ Вѣну, такожъ и въ Римъ и въ Венецію и на Малтійскій Островъ, гдѣ преымаютъ Малтійскіе Кавалеры, Ближ-

Отъ Р. Х.

1697.

Отъ Р. К. 1697. ней Нашъ Бояринъ и Намѣстникъ Вят-  
 ской, Борисъ Петровичъ Шереметевъ,  
 по охотѣ его, для видѣнія тамошнихъ  
 странъ: и какъ онъ въ Вѣну приѣдетъ,  
 и Вашему Цесарскому Величеству по-  
 велѣтъ тому Боярину Нашему для  
 Нашего Царскаго Величества въ Вѣнѣ и  
 во иныхъ мѣстахъ побыть со всѣми при-  
 немъ будучими людьми и вещьми, ко-  
 торыя съ собою имѣти будетъ, сколько  
 похочетъ, свободно и безопасно, и въ  
 требованіи его со всякимъ вспоможе-  
 ніемъ; а когда онъ изъ Вѣны похочетъ  
 ѣхать въ Римъ и на Малтійскій Ост-  
 ровъ, или въ Венецію, и его въ тѣ по-  
 мянутыя спраны какъ туда отъѣз-  
 жающаго, яко и назадъ возвращающаго-  
 ся, такожь со вспомогательствомъ сво-  
 бодно и милостиво отпустить и при-  
 нять повелѣтъ: а у Насъ въ Государ-  
 ствахъ нашихъ взаимно Вашего Цесар-  
 скаго Величества прилучившимся Наше-  
 го Царскаго Величества милостию по-  
 тому жъ воздано будетъ; при семъ  
 Мы Великій Государь, Наше Царское  
 Величество, желаемъ отъ Господа Бо-  
 га Вамъ Брату Нашему любезнѣйшему,  
 Великому Государю, Вашему Цесарско-  
 му Величеству, многолѣтняго и щаст-  
 ливаго въ Государствахъ Вашихъ госу-  
 дарствованія и правленія съ прираще-  
 ніемъ. Писанъ Государствія Нашего во  
 Дворѣ въ царствующемъ велицѣмъ гра-  
 дѣ Москеѣ, лѣта 7205, мѣсяца Апрѣ-  
 ля

ия 30 дня, Государствованія Нашего  
15 году.

Отъ Р. х.

1697.

Декабря 18 числа былъ Бояринъ на аудіенціи Цесарскаго Величества у Сына, Римскаго и Венгерскаго Государствъ у Короля, за часъ до вечера: а какъ пришелъ Бояринъ въ палату, копорая предъ пою палатою, гдѣ былъ Королевское Величество, то вспрѣшилъ Боярина и привипался Королевскаго Величества Тайный Совѣшникъ и Дядька, а привипався пошелъ предъ Бояриномъ до Королевскаго Величества, и пришедъ предъ Королевское Величество поклоняся, Бояринъ говорилъ рѣчь:

„Пресвѣплѣйшаго и Державнѣйшаго Великаго Государя, Царя и Великаго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА, всея Величкія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца и многихъ государствъ и земель восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Опшчича и Дѣдича и Наслѣдника и Государя и Обладателя.

„Вамъ Великому Государю ЮСИФУ ЛЕОПОЛДУСУ, Пресвѣплѣйшему Князю Дому Австрійскаго, Умножилельнѣйшему и Сіяшельнѣйшему и Щасливѣйшему Римскому и Венгерскому Королю, и Опшчинному Арцы-Герцогу Бургонскому и Люцembургскому, Князю и Государю и Марграфу Римскаго Государства и иныхъ: Вашему Королевскому Величеству Его Царскаго Величества, я Ближней Бояринъ и Намѣшникъ Вятской Борисъ  
„Петро-

отъ Р. Х. 1697. „Петровичъ Шеремешевъ всеусердное мое  
„прежелательнѣйшее предлагаю поклоненіе.

„По премногу издавна желалъ видѣть  
„Наияснѣйшую Особу, Васъ Великаго Го-  
„сударя, Вашего Королевскаго Величе-  
„ства, нынѣ же получилъ предшати предъ  
„прономъ Васъ Великаго Государя Вашего  
„Королевскаго Величества, и радостно  
„зря пресвѣплѣйшее лице Вашего Коро-  
„левскаго Величества, желаю Вамъ Ве-  
„ликому Государю, Вашему Королевскому  
„Величеству, отъ Господа Бога во все-  
„радостномъ долготѣпнемъ здравіи крѣп-  
„чайшаго и щасливаго государствія и на  
„враги Креста Святаго славныхъ побѣдъ  
„и одолѣнія, и вшорокрашное мое всеусерд-  
„ное предлагаю поклоненіе.„

И Королевское Величество призвалъ  
къ себѣ Канцлера своего, и говорилъ ему  
пихо; а какъ ему Королевское Величе-  
ство говорилъ, то онъ споялъ припавъ  
на колѣняхъ, и опшедъ сажени съ двѣ,  
говорилъ рѣчь:

„Великій Государь ІОСИФЪ, Божією  
„милосшію Римскій и Венгерскій Король,  
„Князь и Государь и Марграфъ Римскаго  
„Государства и иныхъ, Его Королевское  
„Величество, видя Особу швою Его Цар-  
„скаго Величества Ближняго Боярина и  
„Намѣспника Вяпскаго, и не единокраш-  
„но слыша о усердныхъ и опважныхъ  
„швоихъ къ Его Царскому Величеству  
„услугахъ, похваляешъ, и вельми пому  
„радуется; нынѣ же слыша отъ устъ

„шво-

„пвоихъ предоброе *Его Королевскому Величеству* всякаго блага желаніе, благодарно и похвалишельно по приѣмлетъ, и увѣдомяся о благомъ пуши пвого намбреніи, жадаелъ шебъ *Его Королевское Величество*, какъ шуда бдущему, шакъ и назадъ возвращающемуся, добраго здравія и благихъ поведеній, и вѣ прилучившихся пвоихъ пребованіяхъ общаетъ *Его Королевское Величество* имъ ши шебъ милоспивное вспоможеніе.

Отъ Р. Х.  
1697.

„Нынѣ же *Его Королевское Величество* соизволяетъ шебъ *Его Царскаго Величества* Ближнему Боярину и Намѣстнику Вяпскому и съ побою сущимъ, приступиши къ поцѣлованію своей *Королевскаго Величества* руки:„

И былъ Бояринъ у руки *Королевскаго Величества*, и поклоняся обыкновенно, пошелъ изъ палатъ, а Миниспры *Королевскаго Величества* проводили Боярина изъ другой палаты.

Декабря 19 числа послалъ Бояринъ съ Герасимомъ Головцынымъ вѣ дарахъ *Королевскому Величеству*, убравъ богатымъ сбломъ и уздою коня каряго Малаевскаго Черкесскаго и сагайдакъ свой со стрѣлами богашооправленной золопомъ, котораго коня и сагайдакъ указалъ *Королевское Величество* принятъ своему конюшему, а Герасима Головцына пожаловалъ *Его Королевское Величество* чепью золотую, а на ней *Его Королевскаго Величества* поршрещъ, а покоевому Романцу, коцю

копорою носилъ сагайдакъ, дано двацѣтъ р. х. 1697. цапъ золотыхъ червонныхъ.

Декабря 27 числа, а по Римскому календарю Генваря 6 числа, Римляне празднуютъ *Тремъ Королямъ*, и праздновали въ Вѣнѣ по нѣмъ день пезоименишсва Пресвѣпшѣйшей Цесаревы.

Того дня прѣехалъ къ Боярину отъ *Цесарскаго Величества* честной породы Езуишъ Паперъ *Вольфъ*, и сказалъ:

„Что де *Цесарское Величество* съ Цесаревою, съ Цесаревичами и съ Цесаревнами и съ племянниками, Князьями, *Допарингскими*, будушъ кушашъ сего вечера публично, и служишъ де будушъ при шомъ сполѣ всѣ женской полѣ придворныя Дамы, и извоилъ де *Цесарское Величество* приказашъ бышъ шебѣ, *Его Царскаго Величества* ближнему Боярину при шомъ сполѣ своемъ, и видѣшъ чинѣ *Его Цесарскаго Величества*..“

Къ шому сполу ѣздилъ Бояринъ о осьмомъ часу ночи, убравшися въ нѣмецкое плашье; и пришедъ въ палашу, гдѣ кушали, поклоняся Бояринъ *Цесарскому Величеству*, и Цесаревѣ, и Цесаревичамъ, и Цесаревнамъ, споялъ на особливомъ мѣстѣ при сполѣ.

А сидѣли за шѣмъ споломъ *Цесарское Величество* въ срединѣ, по правую спорону Цесарева, а по лѣвую Цесаревичъ Король Римской, и ѣспвы опкладывая на шарелки, подносила Цесарю служащая придворная Дама; другой же Цесаревичъ и чепыре

пшре Цесаревны сидѣли по мѣспамъ, а кушанье на сполъ и пишье подавали фредины и придворныя Дамы, и Цесарева изволила присылать къ Боярину фрединъ своихъ дзухъ, копорыя умѣютъ говорить по Чехскому, чшобъ они съ Бояриномъ разговаривати, и они пришедъ къ Боярину, уклонся говорили, что показался ли де тебѣ сей *Цесарскаго Величества* чинъ? И Бояринъ шопъ *Цесарскаго Величества* чинъ збло хвалилъ, и подчивали шувъ Боярина знашнѣшше Миниспры всякимъ пишьемъ, и по опспразднованіи спшла, уклонся Бояринъ *Цесарскому Величеству*, пошелъ изъ палатъ.

Опъ Р.Х.

1697.

Декабря 28 числа звалъ Боярина на банкешъ *Королевскаго Величества* Римскаго Великой Подкоморій Графъ *Мартиничъ*, копорой въ самой милоспи *Королевскаго Величества*: а звалъ прѣвжжалъ самъ дважды.

И шого 28 числа въ ноши Бояринъ у него былъ, и принялъ онъ Боярина збло любезно, и веселилъ многими музыками: а были у него въ шо время на шой вечеринъ удѣльной Великой Князь *Семиградскія* земли, и два Графа его сродники и жены Минисперскія, и между собою шанцовали: по шомъ кушали всѣ вмѣспѣ, а въ кушаньѣ и во всемъ великолѣпіе было многое, и опспустили опъ себя Боярина послѣ полуночи; а званъ Бояринъ на шопъ банкешъ съ воли *Королевскаго Величества*.



Отъ Р. Х.  
1697. Декабря 30 числа прїѣхжалъ и звалъ Боярина на обѣдъ въ монастырь Езуипской Святыя Марїи, *Езуитъ Паперъ Вольфъ*, въ которомъ монастырь Цесаря и Цесаревы духовники.

И того числа по ихъ прошенію слушалъ Бояринъ въ церквѣ ихъ мши, и по помѣ начальникъ ихъ Езуипской звалъ Боярина въ трапезу, гдѣ и кушалъ Бояринъ, и которые за нимъ были, да чешыре челоуѣка начальныхъ Езуиповъ особно: а брація челоуѣкѣ со сто кушали въ особливыхъ сполахъ, и въ ѣствахъ было довольство великое и изрядство оиѣ мяса также и въ пишьѣ, а во время того стола читали жершвенникъ по Лашини и по Нѣмецки.

Отъ Р. Х.  
1698. Генваря 1 числа Секретарь *Цесарскаго Величества* привезъ къ Боярину листы отъ *Цесарскаго Величества* всѣмъ вообще, къ Папѣ, на островъ Малшъ къ Г. Мейсперу и ко всѣмъ Кавалерамъ, и къ Послу Цесарскому въ Римъ; а сказалъ потѣ Секретарь Боярину, что де *Цесарское Величество*, жалуя себя *Его Царскаго Величества* Ближняго Боярина, писалъ въ тѣхъ листахъ вообще ко всѣмъ Принцыпамъ, къ Папѣ и на Малшійскій островъ о себѣ, чпобъ себѣ вездѣ учинена была подобающая честь, а для де отѣѣзду швоего изъ Вѣны указалъ *Цесарское Величество* ко поцѣлованію руки слои бышь себѣ Генваря 3 числа, и съ тѣхъ

пѣхъ Грамопѣ подалъ оный Секретарь  
копіи , а въ нихъ пишешъ :

Отъ Р.У.

1698.

Переводъ съ Цесарской Грамопы во-  
обще ко всѣмъ Принцыпамъ.

Божіею Милостію **МЫ ЛЕОПОЛДУСЪ**,  
Избранный Римскій Императоръ , Всег-  
дашній Пріумножитель , и Германскій,  
Венгерскій , Богемскій , Далматскій ,  
Кроатскій , Славонскій Король , Арцы-  
Герцогъ Австрійскій , Герцогъ Бургон-  
скій , Стирскій , Каринтскій , Карніоль-  
скій и Виртембергскій , Графъ Тироль-  
скій и проч. Есѣмъ и каждому Елек-  
торамъ и инымъ Принцыпамъ духов-  
нымъ и мірскимъ , Арцыбискупамъ ,  
Бискупамъ , Князьямъ , Марграфамъ ,  
Графамъ , Баронамъ , Воинамъ , Шляхет-  
ству , подвластнымъ Начальникамъ ,  
Президентамъ , Капитанамъ , Намѣст-  
никамъ , Вицедоминамъ , Губернаторамъ ,  
Каштелянамъ , Хоронжимъ , Старши-  
намъ и Властьителямъ : и городовъ , го-  
родковъ , селъ и какихъ ни есть мѣстъ  
и обществъ Правителямъ , Бургомист-  
рамъ , Консуламъ , а пристанищъ , мо-  
стовъ и переправъ всякихъ Стражамъ  
и инымъ , которые симъ употреблены  
будутъ , какого ни есть состоянія ,  
степени , уряду , чина и преимущества  
суть , благоволеніе и милость Нашу  
Цесарскую и всякое благо объявляемъ :  
какъ Сіятельный искренне Нами люби-  
мый Вятскій Губернаторъ Борисъ Пе-  
тровичъ Шереметевъ , Его Царскаго Мо-

Отъ Р. Х.  
 1698.

гущественнѣйшаго Величества и Великаго Князя Московскаго Блажнѣй Бояринѣ, Намѣстникѣ и войскѣ Российскихѣ главнѣйшій Предводитель, или Генералиссимусѣ, отсюда въ Италию, Римѣ и Малту отправляется; и Мы по Нашей благосклонной къ нему милости свободного, безопаснаго, безбоязненнаго и поспѣшнаго ему пути желаемѣ, то всѣхѣ васѣ и другихѣ Намѣ не подданныхѣ благосклонно и милостиво увѣщаемѣ и требуемѣ, чтобѣ помянутому Его Царскаго Могущественнѣйшаго Величества и Великаго Князя Московскаго Ближнему Боярину со спутниками его и служителями, телѣгами, кораблями, рухлядью и всѣми вещми, которыя онѣ будетѣ имѣть съ собою, вездѣ свободно, безопасно и поспѣшно итти, переправлятьсѣ, ѣхать, останавливаться и возвращаться дозволяли, и никакого бы ему ни въ разсужденіи людей, ни въ разсужденіи вещей безпокойства и препятствія, или сбида не причиняли, или бы другимѣ учинить попустили: но паче когда нужда потребуетѣ, или въ случаѣ для безопасности, онѣ самѣ того будетѣ требовать, то бы своими провожатыми, върностью и публичною безопасностію дорогѣ показателями, лошадьми, телѣгами, кораблями и другимѣ для лучшаго въ семѣ его пути спокойствія нужными и потребными вещми безоп-

говорочно вспомошествовали, или чтобъ другими то было чинимо, прилѣжно старались. Сіе ежели вы и другіе державы Нашей не подданные по ихъ благосклонности и обыкновенному къ Намъ почтенію сдѣлаютъ то дѣло достойное, и Намъ пріятное учинятъ, которое и отъ Нашего Цесарскаго Величества благосклонно и милостиво взаимно въ случаѣ признано будетъ: Нашей же Священной Имперіи Королевствъ и Владѣній Нашихъ наслѣдныхъ подданные исполнять будутъ, въ семъ случаѣ вышереченное Наше желаніе. Данъ въ Нашемъ городѣ Вѣнѣ 4 Генваря 1698. Римскаго Нашего Царствования 40, Венгерскаго 43, а Богемскаго 42.

Отъ Р.Х.  
1698.

### ЛЕОПОЛДУСЬ

СЕБАСТІАНЪ УНИВЕЛДЪ

ГРАФЪ ЦЕИЛЬ

По имянному указу Его  
Свящ. Цесар. Велич.  
ЛУТЦО ДОЛБЕРГЪ Соб.  
рукою.

Цесарскій Паспортъ въ Италію, Римъ и Малту, Его Царскаго Могущественнѣйшаго Величества и Великаго Князя Московскаго Ближнему Боярину Шереметеву.

Переводъ съ Цесарской Грамоты къ Папѣ, копорой переведенъ въ погдашнее время.

## БЛАЖЕННѢЙШІЙ СЧЕ!

Смѣ Р.Х.

1698.

Восприемлетъ путь во градъ Римъ до Святыхъ Апостольскихъ пороговъ Пресвѣтлѣйшаго и Державнѣйшаго Государя Царя и Великаго Князя Московскаго Ближнѣйшій Бояринъ и Намѣстникъ Свѣтлыя Вятки Борисъ Петровичъ Шереметевъ, который ужъ, яко тысяща шесть сотъ осьмдесятъ седьмаго году, не токмо къ Пресвѣтлѣйшему и Державнѣйшему Королю Польскому для утвержденного между Польшею и Россіею вѣчнаго мира и соединенія, но и въ тяжчайшихъ потребахъ ко Двору Нашему Великій и Полномощный Посолъ былъ присланъ, и по томъ для славнаго его въ вещехъ дѣлательныхъ остроумія и прехвальной воинской обычности всего Россійскаго воинства Высочайшій Правитель и наивышній Генералиссимусъ, выбранный: чрезъ десять лѣтъ славнѣйшая дѣла противъ непріятелей Святаго Креста, а наипаче противъ Хана Крымскаго и его Салтановъ храбрости и силы воинской изрядная показавъ, и тыхже какъ на Украинѣ, такъ въ самыхъ Татарскихъ и босурманскихъ земляхъ и въ степяхъ многожды изряднѣ поразивъ, и нѣкоторые ихъ грады и крѣпости съ обѣихъ сторонъ Днѣпра, между которыми Кизи-Кермень, Мустритъ-Кермень, Мубарехъ-Кермень, Асланъ-Кермень считаются, пресильно взявъ; и по отведенію всѣхъ страже-

хра-

хранителей въ плѣнѣ, и кромѣ великія имени своего славы, пресвѣтлѣйшая такожде въ Христіанскую Посполитую Рѣчь достоинства снискалъ; хотяжъ и безъ всякаго сумнѣнія вся сія особливое ему Святыни Вашей стяжутъ прирѣніе и благодарѣніе, обаче сего ради и самъ тыми же именами Намъ зѣло благопріятенъ есть, хотѣхомъ мужа сего и родомъ и иными душевными дары пресвѣтлаго Святыни Вашей какъ наилучши поручити честьѣ и уклоннѣ просяще, дабы для Насъ его благопріятнѣйше объяти, и его желаніе исполнити благоволилъ, которое что яко Христіанской Посполитой Рѣчи и Нашимъ и сообщителей нашихъ винамъ годно: самому же Шереметеву до большихъ добродѣтельныхъ понужденій возбужденію такъ Намъ благопріятнѣйше будетъ, во всѣхъ бы причинахъ сыновней чести былъ достоинъ, иже напоследокъ Святыни Вашей житія долговременнаго и блаженнаго для Нашей вѣющей церкви и радости отъ всея души желаемъ. Въ Вѣнѣ 4 числа Генваря, 1698 года.

### ЛЕОПОЛДУСЬ.

Переводъ съ Цесарскаго письма къ Графу фонъ Мартиницъ, которой былъ тогда Посломъ въ Римъ.

### ЛЕОПОЛДУСЬ:

Понеже Московской Генералиссимусъ, Намѣстникъ Вятской Борисъ Петровичъ Шереметевъ сперва въ Римъ, а отъ

Отъ Р. Х.  
1698.

туда въ Малту ѣхать намѣренъ, и Мы ему по силѣ приложенныхъ при семъ списковъ, какъ къ его Папскому Святѣйшеству, такъ и къ Малтійскому Гросъ - Мейстеру Наши Императорскія письма дали; того для присемъ оныя сообщаются и тебѣ, дабы ежели ему случится, можетъ быть, о чемъ тебѣ попросить, и онъ тебѣ сіе письмо вручить, то бы ты всячески объ немъ у Его Святѣйшества, куда онъ теперь ѣдетъ, старался, и во всемъ ему являлся благосклоннымъ. Мы пребываемъ къ тебѣ съ Нашею Императорскою милостию и благоволеніемъ. Вѣна 4 Генваря 1698 года.

И того Генваря 3 числа въ палатахъ Цесарскаго Величества было о военныхъ дѣлѣхъ для сбора казны собраніе, или Рада, на кошоромъ собраны были дворяне и мѣщане всего Цесарскаго Государства многіе: и Цесарское Величество къ нимъ выходилъ самъ, и изволилъ имъ говорить самъ всѣмъ въ слухъ, являя имъ выразительно о войнѣ съ Туркомъ, и о показанной къ нимъ милоспи Божіей побѣдою и одолѣніемъ и взяшемъ Турецкаго обоза въ нынѣшнемъ прешедшемъ лѣтѣ: и чпобъ для собранія и удовольствованія въ предъидущій годъ войска пропивъ того Христіанскаго непріятели, по указу Его Цесарскаго Величества, не пожалѣли они дань въ казну установленнаго сбора.

И по изреченіи словъ Цесарскихъ, из-  
бранной на шо опъ всѣхъ Цесарскому Ве-  
личеству опвѣспивовалъ: что они всѣ  
Его Цесарскаго Величества Государспва  
на услуги и повелѣнія Его всеусердно го-  
шовы.

Отъ Р. Х.  
1698.

Подъ часъ же того Цесарскаго Вели-  
чества выходу, Бояринъ съ воли Це-  
сарскаго Величества былъ шупъ же, и спо-  
ялъ въ близоспи прона Цесарскаго Вели-  
чества.

И шогожъ числа за часъ до вечера Боя-  
ринъ ѳздилъ къ Цесарскому Величеству  
къ рукъ, и пришедъ въ палашу предъ  
Цесарское Величество поклоняся, говорилъ:

„Божією милоспію Пресвѣплѣйшаго и  
„Державнѣйшаго Великаго Государя Царя и  
„Великаго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА  
„Всея Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи  
„Самодержца и многихъ Государствъ и  
„земель, воспочныхъ и западныхъ и сѣ-  
„верныхъ Опчича и Дѣдича, и Наслѣд-  
„ника и Государя и Обладателя.

„Вамъ Пресвѣплѣйшему и Державнѣй-  
„шему Великому Государю ЛЕОПОЛДУ-  
„СУ, Божією милоспію Избранному Цеса-  
„рю Римскому, всегда Прибавишелю, и Гер-  
„манскому, Венгерскому, Чехскому и иныхъ,  
„Вашему Цесарскому Величеству, Его  
„Царскаго Величества я Ближній Боя-  
„ринъ и Намѣспникъ Вяпской Борисъ  
„Пепровичъ Шеремешевъ, всеусердное  
„мое предлагаю поклоненіе: при семъ же  
„по премногу вседушевно благодарспвую



„за превысочайшую Васъ Великаго Государя  
 Отъ Р. Х. „Вашего Цесарскаго Величества милоспѣ,  
 1698. „которая здѣсь явилась въ бышность мою,  
 „во премилоспивыхъ Вашего Цесарскаго  
 „Величества о мнѣ поведеніяхъ, и во  
 „премилоспивомъ сего моего надлежащаго  
 „пуши чрезъ грамоты Вашего Цесарскаго  
 „Величества вспомогапельствѣ, за копо-  
 „рую Вашу Цесарскаго Величества пре-  
 „высоко показанную ко мнѣ милоспѣ опи-  
 „служиши я нѣсмь въ силахъ, почію  
 „долженъ все шое возвращаясь, возвѣспитъ  
 „моему Премилоспивѣйшему Государю, Его  
 „Царскому Величеству.

„Нынѣ же въ надлежащій мой пушь опи-  
 „ѣжкая, предлагаю Вамъ Великому Госуда-  
 „рю Вашему Цесарскому Величеству пре-  
 „желательнѣйшее всеусердное мое впоро-  
 „крапное поклоненіе.

И Цесарское Величество призвавъ  
 Канцлера своего, говорилъ ему шихо, а  
 онъ споялъ предъ нимъ припавъ на ко-  
 лѣнахъ; выслушавъ же вспаль, и опшедъ  
 сажени съ двѣ, говорилъ:

„Божіею милоспнію Пресвѣплѣйшій, и  
 „Державнѣйшій, и Непреодолимый Великій  
 „Государь ЛЕОПОЛДУСЪ, Избранный  
 „Цесарь Римскій и иныхъ многихъ Им-  
 „перашоръ, поклоненіе и благодареніе  
 „швое Его Царскаго Величества Ближня-  
 „го Боярина и Намѣспника Вяпскаго при-  
 „емленъ милоспивно, и своимъ Цесар-  
 „скаго Величества милоспивнымъ изволе-  
 „ніемъ въ надлежащей швой благонамбри-  
 „пель-

„шельной пупь оппускаемъ себя благо-  
 „охотно, и въ помъ швоемъ предобромъ  
 „пупи желаемъ тебѣ *Его Цесарское Ве-*  
 „*личество* Божія милосшивнаго присѣщенія  
 „и во здравіи швоемъ цѣлобышія; вездѣ  
 „же всякаго отъ всѣхъ благопривѣспшво-  
 „ванія, и назадъ вскорѣ щаспливаго возвра-  
 „щенія, и жалуемъ тебя ко поцѣлованію  
 „своей *Цесарскаго Величества* руки.,,

Отъ Р. Ж.  
1698.

И бывъ Бояринъ и при немъ находя-  
 щіеся у руки *Цесарскаго Величества*, по-  
 клоняся пошли изъ палаты.

Въ другую же палату вышелъ отъ *Це-*  
*сарскаго Величества* за Бояриномъ *Его*  
*Цесарскаго Величества* Великой Подкоморій  
 Графъ Валештеинъ, и говорилъ отъ ли-  
 ца *Цесарскаго Величества* держа въ рукѣ  
 своей перспень алмазной:

„Великій Государь, *Его Цесарское Ве-*  
 „*личество*, жалуя тебя *Его Царскаго Ве-*  
 „*личества* Ближняго Боярина и Намѣсп-  
 „ника Вяпскаго, на знакъ къ тебѣ сво-  
 „ей *Цесарскаго Величества* особливой ми-  
 „лоспи, даетъ тебѣ, снявъ съ руки сво-  
 „ей сей перспень, желая, дабы ты, но-  
 „ся его на рукѣ своей, обновлялъ всегда  
 „памятію *Его Цесарскаго Величества* къ  
 „тебѣ милосшь.,,

И Бояринъ, выслушавъ шу рѣчь, оп-  
 вѣспшвовалъ:

„За превысокую *Его Цесарскаго Ве-*  
 „*личества* ко мнѣ милосшь благодаренъ я  
 „попремногу, и прошивъ достоинспва по-  
 „дской *Его Цесарскаго Величества* пре-

„мно-

оптѣр. х. 1698. „многой ко мнѣ милоспи, опслужить я  
 „не могу: а ежели бы позналъ случай  
 „гдѣ военный проливу непріятелей Кре-  
 „ста Святаго въ государствѣи *Его Цесар-*  
 „*скаго Величества*, пржелашельнобъ вку-  
 „силъ смерть за поликую *Его Цесарскаго*  
 „*Величества* ко мнѣ милоспѣь.,,

И пошѣ перстень оный Великій Под-  
 коморій поднесѣ Боярину, и Бояринѣ при-  
 нявѣ поклонился, и привипався сѣ нимѣ  
 Подкоморіемѣ пошелѣ.

Генваря 4 числа убирался Бояринѣ вѣхавѣ  
 изѣ *Вѣны* до *Венеци*, а всего жили въ  
*Вѣнѣ* при недѣли и пять дней, и въ быш-  
 носпѣ свою въ *Вѣнѣ* вѣдилѣ Бояринѣ для  
 видѣнія во многія церкви и монастыри.

Также вѣдилѣ воздавая чеспѣ кѣ высо-  
 чайшему Кардиналу Колоничу и кѣ Папез-  
 скому Нунціусу, которой живешѣ у Цеса-  
 ря за Резиденца духовнаго чина, и они,  
 воздавая чеспѣ взаимно Боярину, прѣб-  
 жали славно въ карепахѣ о шести возни-  
 нахѣ и со многими за ними людѣми.

Будучи Бояринѣ въ *Вѣнѣ*, обсылалѣ въ  
 дарахѣ Министровѣ и прочихѣ.

Наивышнему Дворецкому Графу *Дитер-*  
*штейну* изорбалѣ Персидской, цѣною въ  
 припцатѣ рублевѣ, двѣ пары соболей,  
 пятьдесятѣ рублевѣ, мѣхѣ горноспаевсой,  
 да два мѣха бѣльихѣ, дваццатѣ пять  
 рублевѣ.

Администратору и Подканцлеру Графу  
*Цейлю* двѣ пары соболей, пятьдесятѣ  
 рублевѣ, два косяка камокѣ, шестнац-  
 цатѣ

дцать рублей, пятьдесятъ огоньковъ соболь-  
ихъ, двадцать рублей.

Отъ р.ж.

1698.

Генералу и Полевому Маршалку Вѣн-  
скому Комменданпу Графу *Штаренбергу*  
изорбать Персидской въ прищцать руб-  
левъ, двѣ пары соболей, пятьдесятъ рублей,  
мѣхъ горноспаевой, да два бѣлыхъ, двадцать  
пипь рублей, косякъ камки, десять рублей.

Езуипу *Фридриху Вольфу*, которой  
въ великой находися Цесарской милоспи,  
послано изорбать Персидской въ двадцать  
рублевъ, три пары соболей, шестдесятъ  
рублевъ, мѣхъ горноспаевой, два сорока  
горноспаевъ, да два мѣха бѣлыхъ, цѣ-  
ною всѣ прищцать рублей.

Секретарю, которой приносилъ *Цесарска-*  
*го Величества* грамопы къ Папѣ, въ Малпѣ  
и проч. подарено двѣ пары соболей, цѣною въ  
сорокъ рублей, косякъ камки доброй, де-  
сять рублей, мѣхъ бѣлый, четьре рубли.

Переводчику *Адаму Стиллиу* три па-  
ры соболей, въ прищцать рублей, три  
порпища камокъ, пяпнащцать рублей,  
два мѣха бѣлыхъ чешуйчешыхъ, да со-  
рокъ горноспаевъ, пяпнащцать рублей.

А ихъ милость *Цесарскаго Величе-*  
*ства* Администрапоръ и другіе взаимно  
обсылали Боярина многими вещьми опѣ  
драгихъ живописныхъ карпинъ, и во мно-  
гіе дни многими ѣствы и богатоуспрсен-  
ными конфеклы и разнымъ многимъ пи-  
шіемъ: и присыльнымъ ихъ также *Цесар-*  
*скаго Величества* и Администрапора лю-  
демъ, которые во многіе дни по обык-

Ошъ Р.Х.  
1698.

носпямъ своимъ для поздравленія къ Боярину приходили, всякихъ успроеній музыканпы и лакеи, трубачи и барабанщики и конюхи, копорые возили Боярина въ каретахъ, и на всякія испрапы харчевыя будучи въ *Вѣнѣ*, издержано тысяча золотыхъ червонныхъ, да тысяча пять сошъ палеровъ бипыхъ, одинапцать паръ соболей, цѣною стодесять рублей, пять косяковъ камокъ, по осьми рублей косякъ, пять мѣховъ бѣлыхъ, по чепыре рубли.

Тупъ въ *Вѣнѣ* наняпы фурманы, а по Нѣмецки ланкучи, ѣхашъ въ коляскахъ до *Венеціи*; дано ошъ особъ и съ поклажи противъ вѣсу со сна фунтовъ по три червонныхъ, всего 289 червонныхъ.

Изъ *Вѣны* выѣхали Генваря 5 числа, и того дня переѣхали 4 мили, ночевали въ мѣстечкѣ *Баденѣ*, гдѣ шекупъ изъ горъ ручьи горячія воды, и на шѣхъ ручьяхъ сдѣланы бани, и сдѣланы великія ванны, гдѣ люди купающся, и вода тепла гораздо, а пахнетъ сѣрбою, и сказываютъ тамошніе жипели, гораздо де та вода пользуетъ ошъ всякихъ болѣзней: по мѣсто самого Цесаря; до того мѣстечка по указу *Цесарскаго Величества* ѣхашъ съ Бояриномъ, провожая въ одной каретѣ Езуитъ *Вольфъ*, и въ шомъ мѣстечкѣ за пошравы и за всякую испрапу деньги плашилъ онъ Езуитъ, а сказалъ по пріяшству своему тайно, что онъ чинилъ все по указу *Цесарскаго Величества*; а въ кушаньѣ и въ пишьѣ удовольствованіе было великое.

И назазира Генваря 6 числа шопѣ **Взуипѣ Вольфѣ**, проводя Боярина, изѣ мѣспечка вернулся, и побѣхалъ до **Вѣны**, а мы того дня переѣхали шесѣ миль, ночевали вѣ мѣспечкѣ **Неинкирхенѣ**, проѣхавъ крѣпкой городѣ **Невстадѣ**.

Отъ Р.Х.  
1698.

Генваря 7 числа переѣхавъ двѣ мили, обѣдали вѣ мѣспечкѣ **Шотвенѣ**; Цесарское, а шо мѣспечко споипѣ промежъ великихъ и превысокихъ и предивныхъ каменныхъ горъ; а ночевали переѣхавъ милю у монашпыря, **Спиталь** называемаго, и ѣхали промежъ великихъ горъ, а опѣ того **Спиталья** почитается къ **Венеци** земля **Спирская**.

Генваря 8 числа переѣхали при мили, обѣдали вѣ мѣспечкѣ **Криглофѣ**, а ночевали переѣхавъ при же мили вѣ мѣспечкѣ **Капфенбергѣ**, Графа **Штунберга**: ѣхали все между великихъ и камениспыхъ горъ.

Генваря 9 числа переѣхали при мили, обѣдали вѣ мѣспечкѣ **Деубенѣ**, оно мѣспечко Цесарское, проѣхавъ городѣ **Пружѣ**, споипѣ на высокой горѣ, а ночевали вѣ реси **Кравбетѣ**, опѣѣхавъ опѣ **Деубена** двѣ мили, та весь Цесарская.

Генваря 10 числа переѣхавъ двѣ мили, обѣдали вѣ мѣспечкѣ **Книтфелдѣ**, а ночевали опѣѣхавъ 4 мили вѣ веси **Санжоржо**.

Генваря 11 числа переѣхавъ двѣ мили, обѣдали вѣ веси **Шейфлингѣ**, а ночевали переѣхавъ при мили вѣ вѣси **Годгардѣ**.

Генваря 12 числа опѣѣхали милю, проѣхали мѣспечко крѣпкое **Фризахѣ**, опѣ

Отъ Р.Х.  
1698.

отъ копорога мѣспечка начинается земля Каринпская, а отъ того мѣспечка отъ Бхавъ полшрести мили, обѣдали въ веси *Распенфелдъ*, а ночевали отъ Бхавъ двѣ мили въ мѣспечкѣ *Санфейтъ*: по мѣспечко хорошее и крѣпкое.

Генваря 13 числа переѣхавъ двѣ мили, обѣдали въ веси *Глагенфуртъ*, а ночевали переѣхавъ двѣ мили въ веси *Зекбургъ*.

Генваря 14 дня переѣхавъ двѣ мили, обѣдали въ мѣспечкѣ *Виллахъ*: по мѣспечко хорошее и не малое, и башни въ немъ строены многія вновь, а спарыя починиваны, для того что подъ шѣмъ мѣспечкомъ земля пряслась, и отъ того прясенія многія полаты совѣмъ попадали, а иныя попорпились: а сказывали пому прясенію нынѣ осьмой годъ; а ночевали переѣхавъ двѣ мили въ веси *Арнодштейнъ* нѣкопорога монашныря; ѣхали же оныя двѣ мили съ великою нуждою, для того что того дня снѣгъ выпалъ превеликій, и между превеликихъ горъ ѣхать было зѣло трудно, и для того фурманщики нанимали многихъ лошадей.

Генваря 15 числа просюжали всѣ въ той веси, и ночевали для того, что въ шѣ два дни снѣгъ выпалъ превеликой, и ѣхать было на шельгахъ не возможно, пока мѣспѣ наняли лошадей и сани.

Генваря 16 числа ѣхали двѣ мили весь день великими снѣгами, ночевали въ мѣспечкѣ *Тарвизъ*, въ помѣ мѣспечкѣ *Цесарская*

ская шаможня, копорые Ёдушъ до Венеціи, спрашивають у нихъ Цесарскихъ пасовъ.

Омь Р. У.

1698.

Генваря 17 числа Ёхали весь день превеликими снѣгами одну милю, ночевали въ веси *Коница*, а дорогу чиспишь нанимади многихъ людей.

Генваря 18 числа Ёхали милю съ великою-нуждою весь день, для того что въ шѣ пять дней снѣгъ шелъ непреспанно, и выпалъ въ сажень, а ша дорога лежитъ между превысокихъ горъ; а дорогу чрезъ шу милю чиспили наемныхъ человекъ со спо и больше; пріѣхали на границу Цесарскую и Венеціанскую въ весь *Понтева*, промежъ копорой веси печетъ рѣка *Понтева*, и граничитъ по сію спорону жителей Цесарскаго Государства, а по шу Венеціанскаго: изъ того мѣста Ёхатъ было никакъ не возможно ни саньми, ни верхомъ, и за шѣмъ шупъ жили Генваря до 27 число; будучи же въ шомъ *Понтевѣ* Генваря прошивъ 27 числа о полуночи земля такъ дрогнула, что спроеіе все во всѣхъ домѣхъ запряслось, и люди проснулись, и говорили шупошніе жипели, что де знашно гдѣ нибудъ землешрясеніе было великое.

Генваря 26 числа человекъ со спо чиспили дорогу верспы съ двѣ, а давано всякому человеку по полугульдену.

Генваря 27 числа всякую рухлядь понесли было наемные люди на себѣ пѣши, и опошли было съ верспу, и съ горъ великіе снѣги опали, и дорогу завалило,



и людей при челобѣка едва не до смерти  
 Опт. Р. Х. подавило, и за шѣмъ съ шюю рухлядью  
 1698. вернулись назадъ до *Понтева*, и наняли  
 челобѣкъ со шюю людей еще прочищавъ  
 дорогу, дано всякому челобѣку по полугуль-  
 дену; а копорые несли рухлядь, шѣмъ  
 дванцати челобѣкамъ дано по дукату, а  
 на Московской сченѣ по 15 алтынѣ: Боя-  
 ринѣ же сампретей до *Понтева* не вер-  
 нулся, пошелъ пѣшѣ чрезъ шѣ великія горы,  
 и чрезъ шѣ великіе опалые съ горѣ, сугро-  
 бы, и шли они съ великою шрудностію  
 и опасностію ошѣ снѣга съ горѣ вершѣ  
 съ семь, и ночевали вѣ деревнишкѣ *Доня*,  
 вѣ копорой и ѣспѣ добышѣ не могли, а  
 священникѣ и люди съ рухлядью ночевали  
 вѣ *Понтевѣ* же.

Генваря 28 числа изъ *Понтева* по-  
 шли всѣ пѣши, и люди дванцашѣ челобѣкъ  
 наемныхъ рухлядь несли на себѣ двѣ ми-  
 ли Нѣмецкихъ, а Италіанскихъ десять:  
 обѣдали вѣ веси *Лачюза*; шущѣ не дохо-  
 дя шюй веси съ гоны построенѣ самой  
 малой городокѣ каменной, придѣланѣ къ  
 горѣ и къ рѣчкѣ, и мостѣ на ней подѣ-  
 емной, вѣ копоромѣ караулѣ Венеціан-  
 ской, Капитанѣ и съ нимѣ 22 челобѣка  
 солдатѣ, не пропускаютѣ никого безѣ  
 пасовѣ и безѣ письма, копорое берутѣ вѣ  
*Понтевѣ*: и Бояринѣ пришелѣ къ шюму  
 городку сампретей пѣшій напередѣ, и его  
 не пустили, покаѣспѣ не принесли Пон-  
 теваское письмо. И обѣдавѣ вѣ шюй ве-  
 си, изволилѣ Бояринѣ съ рухлядью опшу-  
 спитѣ

спить изъ шой веси дворецкаго и казначея и переводчика до веси *Разиута*: а самъ по великимъ упрудненіямъ ошъ пѣшей ходьбы, ночевалъ въ оной веси *Лачюза*: а съ шую рухлядью шли до оной веси *Разиута* пяшь верстѣ съ великою шрудноспію ошъ великаго снѣга, и многихъ за упрудненіемъ несли на носилкахъ.

Оп. I. X.  
1698.

Бояринъ въ шу бесъ *Разиута* прѣхалъ назавтра 29 числа верьхомъ на лошадяхъ рѣкою, копорая между шѣхъ великихъ горъ печешъ по камнямъ, и ѣхали съ великою нуждою, для того чпо камни по шой рѣкѣ великіе, и рѣка зѣло быспра и пороги часты, и прѣхавъ въ шу бесъ *Разиута*, шупъ обѣдали, а по сбѣдѣ всѣ ѣхали на лошадяхъ верьхами по водѣ шуюжѣ рѣкою, а рухлядъ несли наемные люди на себѣ съ великою нуждою ошъ великихъ снѣговъ и ошъ воды: переѣхали ошъ *Разиуты* восемь верстѣ великихъ, ночевали въ городѣ *Венцонѣ*. Сей городъ нарочисшій, а спроеніе въ немъ каменное зѣло старое, ошъ сего города окончаніе горамъ, остались же шолько съ одну спорону горы, и шю не зѣло велики, а съ другую спорону поля, а по нихъ сажены деревья вешла, при коихъ росшешъ виноградъ.

Между оныхъ каменныхъ превысокихъ горъ шупъ лежишъ ошъ Цесарскаго мѣспечка *Шотвена* по городѣ *Венцонѣ*; въ городахъ, мѣспечкахъ и всяхъ по всему шшому шущи люди зѣло нужны и бѣдны,

Оп. Р. Х.  
1698.

къ помужь еще большая половина пруд-  
новашыхъ; у мужеска и у женска полу  
на шеяхъ и подъ горлами и на грудяхъ  
великія болячки, и людъ самой худой.

Изъ того города *Венцона* поѣхали на-  
нявъ шелѣги, для того что шѣ шелѣги,  
на которыхъ поѣхали изъ *Вѣны*, поки-  
нули въ *Понтевѣ*: отъ *Понтева* до *Вен-  
цона* изошло у Боярина на наемныхъ лю-  
дей, копорые чиспили дороги, и несли  
рухлядь, двѣспи семдесятъ червонныхъ.

Генваря 30 дня изъ *Венцона* отѣ-  
ѣхавъ десятъ миль *Ипаліанскихъ*, а на-  
шихъ верстѣ, обѣдали въ городѣ *Жемо-  
на*, а по обѣдѣ переѣхали шестъ миль  
*Ипаліанскихъ*, ночевали въ городѣ *Даніель*.

Генваря 31 дня переѣхали десятъ миль,  
обѣдали въ веси *Кордоносѣ*, а по обѣдѣ  
переѣхали тожъ десятъ миль, ночевали  
въ городѣ *Сациль*.

Изъ того города Бояринъ поѣхалъ на-  
передъ въ *Венецію* шайнымъ способомъ,  
чтобъ видѣть въ Венеціи карнавалъ, со-  
браніе всякихъ игрѣ.

Февраля 1 числа переѣхали десятъ миль,  
обѣдали въ городѣ *Конегліанѣ*, а по обѣ-  
дѣ переѣхали 15 миль, ночевали въ городѣ  
*Тревиго*: великой городъ и строеніе въ  
немъ хорошее и воды въ городѣ проведе-  
ны многія, на копорыхъ учинены многія  
мельницы.

Февраля 2 числа переѣхали десятъ миль,  
пріѣхали въ слободу *Местру*, копорая  
спо-

споймѣ на берегу моря, и въ которой сядишя на суда и ѣздяшя до Венециѣ.

Омѣ Р.Х.

1698.

Февраля 3 числа Бояринъ бывъ въ Венециѣ тайно, прѣѣхалъ въ Местру, и послалъ въ Венецию о прѣѣздѣ своемъ письмо къ братьямъ своимъ: и погожъ числа предъ вечеромъ прѣѣжжали изъ Венециѣ къ Боярину Князь Пепръ Алексѣевичъ Голицынъ, Михайло Афанасьевичъ Манюшкинъ, Василей Пепровичъ, и Володимиръ Пепровичъ Шереметевы, меньшіе братья его родные.

Февраля 4 числа извоилъ Бояринъ послать въ Венецию съ переводчикомъ Маршалка своего Алексѣя Курбапова обѣспитъ Князю Венеціанскому о прѣѣздѣ своемъ, и подасть Великаго Государя грамоту: и шу Великаго Государя грамоту приняли въ Канцелярію Сенаторы наивышней Прокураторъ съ поварищи: а Князь, или Дожъ Венеціанской, въ то время былъ боленъ.

Грамота Царская къ Венеціанскому Князю писана шако:

Божіею милостію МЫ Пресвѣтлѣйшій и Державнѣйшій Великій Государь, Царь и Великій Князь ПЕТРЪ АЛЕКСѢВИЧЪ, всея Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержецъ, Московскій, Кіевскій, Владимирскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій, и Великій Князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій,

~~Опш~~  
 Опш 0 8  
 1698. ской, и иныхъ: Государь и Великий  
 Князь Нова города Низовскія земли:  
 Черниговскій, Рязанскій, Ростовскій,  
 Ярославскій, Бѣлозерскій, Удорскій,  
 Обдорскій, Кондинскій и всея сѣверныя  
 страны Повелитель, и Государь Ивер-  
 скія земли, Карпалинскихъ и Грузин-  
 скихъ Царей, и Кабардинскія земли,  
 Черкасскихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ  
 многихъ государствъ и земель, восточ-  
 ныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Отчичь  
 и Дѣдичь и Наслѣдникъ, и Государь  
 и Обладатель, Наше Царское Величе-  
 ство, Пресвѣтлѣйшему и Вельможному  
 Князю и Господину, Господину СИЛ-  
 ВЕСТРУ ВАЛЕРІЮ, Божією милостию  
 Герцогу Владѣтельствъ Венеціанскаго  
 и всему СЕНАТУ Венеціанскому Наше  
 Царскаго Величества благопривѣтство-  
 ванное поздравленіе. По Нашему Цар-  
 скаго Величества указу отпущенъ къ  
 Вамъ въ Венецію, такожъ и въ Римъ и  
 на Малтійскій островъ, гдѣ пребываютъ  
 славные Малтійскіе Кавалеры, Ближ-  
 ній Нашъ Бояринъ и Намѣстникъ Вят-  
 ской Борисъ Петровичъ Шереметевъ, по  
 охотѣ своей для видѣнія тамошнихъ  
 странъ; и какъ онъ во владѣніе ваше  
 въ прубежные города и въ Венецію  
 придетъ, и Вашей бы Свѣтлости велѣтъ  
 тому Боярину Нашему для Нашего  
 Царскаго Величества въ Венециіи и въ  
 иныхъ мѣстахъ побыть со всѣми при-  
 немъ будущими людьми и вещми, хо-  
 то-

торья съ собою имѣти будетъ, сколько похочетъ, свободно и безопасно, и въ требованіи его со всякимъ вспоможеніемъ: а когда онъ изъ Венеціи похочетъ ѣхать въ Римъ, или на Малтійскій островъ, и его въ тѣ помянутыя страны, какъ туда отъѣзжающаго, яко и назадъ возвращающагося, такожъ со вспомога-  
 тельствомъ свободно отпустить и принять вельѣи; а у Насъ въ Государствахъ Нашихъ взаимно Вашимъ прилучившимся Нашимъ Царскаго Величества благоволеніемъ и милостию потомужъ воздано будетъ. Присемъ МЫ Великій Государь, Наше Царское Величество, Вашей Свѣтлости желаемъ отъ Господа Бога многолѣтняго здравія и щастливаго во владѣтельствахъ Вашихъ поведенія и правленія. Писанъ Государствія Нашего во Дворѣ, въ царствующемъ велицѣмъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міра 7205, мѣсяца Апрѣля 30 дня, Государствованія Нашего 15 году.

отъ Р.х.  
1698.

И назавтра, шо есть 5 числа, прислали изъ Сенапа въ Местру одного Дворянина Венеціанина, копорой проводилъ Боярина въ Венецію, и пріѣхавъ, спали на наемномъ дворѣ на большомъ каналѣ.

Февраля 6 числа ѣздилъ Бояринъ къ обѣднѣ въ церковь Святаго Великомученика Георгія, и былъ у благословенія у Преосвященнаго Митрополипа, копорой живешъ въ Венеціи для благочесивыхъ Грековъ, и подъ часъ обѣдни Преосвящен-

Отъ Р.Х  
1698.

ный благословилъ Боярина образомъ Святаго мученика *Георгія* и свѣчою.

Февраля 16 дня пріѣхалъ къ Боярину на кварширу Преосвященный Митрополитъ Венеціанской, а въ то время были у Боярина Князь Пепиръ Алексѣевичъ Голицынъ, Князь Володимиръ Михайловичъ Долгоруковъ, Аврамъ Ѳедоровичъ Лопухинъ, и поздравлялъ Боярина побѣдами, копорыя Бояринъ одержалъ подъ часъ бышности своей въ *Бѣлгородѣ* надъ непріятельми Креста Святаго, и говорилъ съ Бояриномъ много, желая Великому Государю, *Его Царскому Величеству*, щасливыхъ побѣдъ и одолѣнія надъ непріятельми Креста Святаго, и освобожденія Греческаго ихъ царства отъ ига поганскаго, и говорилъ, яко въ прешедшее время непрестанно Господа Бога онъ со всѣми Христіаны, копорыя сущь подъ его пасивою, о здравіи Великаго Государя, *Его Царскаго Величества*, и о совершенной побѣдѣ надъ непріятельми молилъ, тако и впредь незабынно обѣщался молиши; еще съ великимъ заклинаніемъ являлъ себя словами своими во благочестіи быши пверда, и ни мало къ западному коспелу несклонна, а говорилъ тѣ слова для того, что слышалъ онъ отъ нѣкопорыхъ мнѣніе о себѣ, будио онъ обѣщался Папѣ имѣть съ нимъ единство, и въ томъ многократно себя предавалъ анаѣемъ, еспли онъ и въ мысли своей по имѣетъ, и сидѣлъ у Боярина часа съ три, и дарилъ его Бояринъ

ринъ парю соболей добрыхъ, рублей въ сорокъ, и мѣхомъ Сибирскимъ бѣлымъ, да два сорока горностаевъ, а за нимъ бывшихъ священниковъ и дьяконовъ червонными; прѣмъ челоуѣкамъ дано по пяпи червонныхъ, а прѣмъ по при червонныхъ.

опъ Р.Х.  
1698.

Февраля 18 числа прѣбжжалъ къ Боярину Венеціанскаго Сената первой Сенаторъ *Жанъ Бабтиста Дона*, отдавая уклонъ, и сказалъ поздравленіе отъ *Князя* и отъ всего Сената Венеціанскаго, и говорилъ много о воинскихъ всякихъ способахъ, вельми похваляя мудрохрабое и щцапельное усердіе ко воинству Великаго Государя, *Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества*, и объявлялъ въ словахъ своихъ, что Пресвѣтлѣйшій *Князь*, и они весь Сенатъ, милоспію *Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества*, копорую одержали во вспомошествованіи имъ *Его Великаго Государя* прошивъ общихъ непріятелей всего Христіанства, зѣло благодарны, и впредь имѣющъ въ помъ они на него *Великаго Государя* надѣяніе несумнѣнное; и говорилъ, что они желаютъ при помощи Божіей *Ему Великому Государю* обладати и царствующимъ градомъ *Константинополемъ*, и въ помъ обѣщающа они чиниши *Ему Государю* моремъ всякую помощь, и явился въ словахъ своихъ помъ Сенаторъ зѣло любовенъ.

Февраля 27 дня отъ *Князя* Венеціанскаго и отъ всего Сената привезли къ Боярину, отдавая почестъ, сосудовъ доро-



Опѣ Р.Х.  
1698.

гихъ хрустальныхъ и сахаровъ ряженныхъ всякихъ и конфектовъ на сѣбѣ осмидесяти блюдахъ большихъ серебряныхъ, да винъ всякихъ разныхъ шестидесятъ фляшъ скляночныхъ и свѣчъ восковыхъ всякихъ множеству, а привозилъ по *Магистеръ ди Камора* Республики: и Бояринъ его дарилъ пару соболей, мѣхъ горностаевой, два мѣха бѣлыхъ, да пятьдесятъ червонныхъ: да копорые приносили, шѣмъ всѣмъ спо червонныхъ.

Всего издержано будучи въ *Венеци* во всякія харчевыя пошребы и въ дары всякимъ для поздравленія приходящимъ музыканшомъ и военнымъ людямъ тысяча пять сотъ червонныхъ.

Февраля въ 28 день ѣздилъ Бояринъ для опщанія визита къ Сенатору къ *Жану Бабтистѣ Дону*, копорой прѣбжалъ къ Боярину опѣ *Князя Венеціанскаго*.

Марша 3 числа на сырной недѣлѣ въ четвершокъ поѣхали изъ *Венеци* въ піопѣ до города *Падуа*, а съ собою изъ *Венеци* изволилъ Бояринъ взять до *Рима* и до *Малта* родныхъ своихъ братьевъ *Василья Пепровича* и *Володимира Пепровича Шереметевыхъ*.

При опѣѣздѣ изъ *Венеци* присланъ Боярину изъ Сената Венеціанскаго пупевой апештапъ, съ копорого прилагается переводъ.

Божією милостію СИЛВЕСТРЪ ВАЛЕРІЙ, Венеціанскій ДОЖЬ, всѣмъ и каждому въ лицѣ Нашемъ находящимъ

ся и Министрамъ Нашимъ, къ которымъ сіе дойти можетъ, объявляемъ: что Мы отбъжжающаго изъ здѣшняго города въ Римъ и другія мѣста Первостатейнаго Боярина Его Царскаго Величества и Вятскаго Губернатора Бориса Петровича Шереметева препоручаемъ находящимся въ лицѣ Нашемъ и Нашимъ Министрамъ повелѣвая чинить ему свободной пропускъ чрезъ всякое мѣсто съ людьми, въ его свитѣ находящимися, оружіемъ и припасами, не токмо всякое препятствіе и затрудненіе отдаляя, но еще также чиня всякое вспоможеніе и благопріятство для спокойствія и безопасности его въ пути; ибо того требуетъ общее соизволеніе. Данъ въ Нашемъ Дожескомъ Дворцѣ Марта 6 дня, 1698 года, индикта шестаго.

СЕКРЕТАРЬ ФРАНЦ. САВІОНИ.

И выѣхавъ изъ Венеціи того дня, моремъ переѣхали пять миль, и вѣѣхали въ рѣку Брента, которая отъ Падуа течетъ въ море, а помѣ помѣ въ оной рѣкѣ везли на лошадахъ, и того дня переѣхали 8 миль, а съ моремъ 13, ночевали въ мѣстечкѣ Доло.

Марта 4 числа въ томъ же помѣ переѣхали до Падуа семь миль, ночевали въ Падуѣ. Падуа городъ великій и спроеніе въ немъ старинное, и пупъ въ церквѣ лежалъ мощи Римскаго Святаго Антонія де Падуа, также имѣются въ семъ городѣ и Академіи Докторскія преславныя.

Отъ Р.Х. 1698. За провозъ опѣ *Венеціи до Рима* опѣ особѣ и за рухлядь прошивѣ вѣсу дано спо дванцапѣ червонныхѣ.

Марша 5 числа обѣдали вѣ *Падуѣ*, по обѣдѣжѣ поѣхали по два человекѣ вѣ коляскахѣ, и того дня переѣхали 12 миль, ночевали вѣ мѣстечкѣ *Монселичѣ*, а опѣ *Венеціи до Рима* дано фурманщикамѣ по семи червонныхѣ сѣ человекѣ.

Марша 6 числа вѣ заговѣнье сырныя недѣли переѣхали 15 миль, обѣдали вѣ мѣстечкѣ *Ровиго*, а по обѣдѣ переѣхали 15 же миль, ночевали вѣ веси *Павіола*, копорая спойтѣ на берегу рѣки *По*, раздѣляющей по одну сторону землю Венеціанскую, а по другую Папежскую.

Марша 7 числа переправися на поромѣ чрезѣ шу рѣку *По*, поѣхали чрезѣ владѣніе Папежское, и переѣхали 5 миль, обѣдали вѣ городѣ *Феррара*. *Феррара* городѣ еспѣ великій; шупѣ не пуская вѣ городѣ, караульные солдаты у прѣбжжихѣ обирающѣ ружье, и перенесши сами сквозѣ весь городѣ, отдающѣ по ружье на другомѣ караулѣ при выѣздѣ изѣ города: тогожѣ дня опѣѣхали опѣ *Феррары* 18 миль, ночевали вѣ веси *Центо*.

Марша 8 числа переѣхали 18 миль, обѣдали и ночевали вѣ городѣ *Болонія*, копорой городѣ зѣло великѣ и церкви вѣ немѣ и палаты преизрядныя и школы учительныя великія, шупѣ же живешѣ и начальспвущѣ *Кардинадѣ*.

Марша 9 числа переѣхали 20 миль на одинъ спанъ, ночевали въ городѣ *Имола*; сей городъ небольшой. Опѣ Р.Х.  
1698.

Марша 10 числа переѣхали 10 миль, обѣдали въ городѣ *Фаенза*, ночевали переѣхавъ пошъ 10 миль, въ городѣ *Форлимъ-Пополи*.

Марша 11 числа обѣдали въ городѣ *Савиниано*, переѣхавъ 22 мили, а ночевали опѣхавъ 10 миль, въ городѣ *Римини*, копорой городъ споинъ надъ моремъ.

Марша 12 числа переѣхали 25 миль, обѣдали въ городѣ *Пезара*; пошъ городъ споинъ надъ моремъ, украшенъ церквами и палацами, въ немъ живешъ и начальствуетъ Кардиналъ: послѣ обѣда переѣхали 10 миль, ночевали въ небольшомъ городѣ *Фано*.

Марша 13 числа переѣхали 20 миль, обѣдали въ предмѣстїи города *Синагагліа*, а ночевали опѣхавъ 15 миль, въ корчмѣ *Ольмо*. Опѣ пошъ корчмы съ милю видѣнъ великій городъ *Анконъ* надъ самымъ моремъ.

Марша 14 числа переѣхали 16 миль, ѣхали все горами, прїѣхали въ городѣ *Лорета*, въ копоромъ городѣ имѣется домъ Пресвятыя Богородицы, пренесенный Ангелы; глаголютъ пошъ домъ быши пошъ, копорый былъ въ Назаретѣ, въ копоромъ Пресвятѣй Богородицѣ опѣ Архангела Гавріила было Благовѣщеніе, и въ копоромъ воспитала Сына своего Господа нашего Иисуса Христа, въ копоромъ же дому пренесся и образъ Пресвятыя Богородицы съ пред-

опѣ Р. Х.  
1698.

предвѣчнымъ Младенцемъ, вырѣзанъ изъ дерева, и сосуды чашечка и блюдечки, изъ которыхъ сама Пресвятая Богородица и Сынъ и Богъ Ея нишался, глиняныя, въ шомъ дому окно, гдѣ было Благовѣщеніе, и комель или пруба, гдѣ Пресвятая Богородица огонь клала и варила яспіе: шомъ домъ палата каменная, спомилъ безъ фундаменна чепыресна лѣшѣ, а спомилъ нынѣ въ великой церквѣ, и кругъ шого дому снаружи обдѣлано вновь палашою изъ мрамора, и по всему вырѣзаны припщи Евангельскія и иныя весьма богашо и искусно, и скарбъ въ шой церквѣ Ея Пресвятая Богородицы для дому Ея присланный опѣ всѣхъ Монарховъ и опѣ великихъ знатнѣйшихъ Особъ опѣ каменьевъ алмазовъ, яхонтовъ, изумрудовъ и иныхъ, шакже опѣ золоша, серебра и жемчугу, превеликій и неисчепный; чаю будешѣ на нѣсколько миліоновъ.

Тутъ живешѣ Епископъ и начальспвуешѣ.

Въ ономъ городѣ *Лоретѣ* медлили сущки для осмошрешя всего,

Марша 15 числа переѣхали 15 миль, ночевали въ городѣ *Мацерата*.

Марша 16 числа переѣхали 10 миль, обѣдали въ городѣ *Толентино*.

Тутъ мощи Римскаго Свяшаго *Николая Августиніана*, опѣ котораго сказывающѣ великія чудеса бывающѣ.

По обѣдѣ переѣхали 15 миль, ночевали въ Вилѣ *Валчмора*.

Мар-

Марша 17 числа переѣхали 16 миль, обѣдали въ Вилѣ *Серравалле*, а по обѣдѣ переѣхали шожь 16 миль, ночевали въ городѣ *Фулиньи*. Отъ Р. Х.  
1698.

Марша 18 числа переѣхали 12 миль, обѣдали въ городѣ *Сполета*; шужь подѣ симъ городомъ по великой горѣ сдѣлано по одну спорону скишовъ съ дващцаль, въ копорыхъ шруждающся Богу по одному человѣку знашныя и чешпыныя люди, а у всякаго еснь небольшая церковь: а ша гора скишская зовенся *Монтелюко*, а по другую спорону шой горы монастырь великій, а кормящъ шѣхъ скишскихъ жишелей, приходя изъ онаго города изъ казны Палежскія: по обѣдѣ переѣхали 14 миль, ночевали въ городѣ *Терни*.

Марша 19 числа переѣхали 27 миль, ночевали въ корчмѣ за чельпуре почшы до *Рима*.

Марша 20 числа обѣдали въ шой же корчмѣ, гдѣ ночевали, для шого чшо Римляне шого дня праздновали великѣ день Хришова Воскресенія: ночевали за двѣ почшы до *Рима* въ корчмѣ.

И Марша 21 числа, нанявъ въ приколяски шестѣ лошадей почшовыхъ, вѣѣхали въ Римъ, и спали нанявъ дворъ у Папра, въ копоромъ домѣ мисгя палашы и весьма хорошо убраны.

Тогожъ дня, увѣдавъ Папа о пріѣздѣ Боярскомъ, прислалъ къ Боярину Дворецкаго своего и Боярина *Урбана Рочи*, спросишь о здравіи Боярскомъ, и поздравшво-  
вашь

Отъ Р. Х.  
1698.

вашь прїѣздомъ, и служилъ во всемъ, въ чемъ повелишь Бояринъ.

Тогожъ дня посылалъ Бояринъ ошдашь поклонъ и возвѣспилъ о своемъ прїѣздѣ къ Кардиналу *Шпадѣ*, копорой живешъ въ палахахъ во дворѣ Папежскомъ, и есть управилемъ всего дому его, и къ Кардиналу *Тенарию*, и къ Губернатору Бискупу *Раннуцію Палавицино*, копорой Коммендантомъ еспь въ Римѣ, и къ Генералу Езуишскому *Тирсу Гонзалцу*.

Марша 22 числа былъ Бояринъ въ домъ, не ѣдилъ никуда: того дня былъ у Боярина той же вышепомянуый Папежской Бояринъ, чшобы куда изволилъ ѣхать, просилъ Боярина; по томъ былъ и ошдалъ визиту Генералъ Езуишской.

Того же дня той Бояринъ *Урбанъ Рочи* прислалъ отъ Папы рыбъ многихъ и сахаровъ и виѣвъ разныхъ множесство блюдъ на семидесяти, за что Бояринъ дарилъ шѣхъ, которые принесли, начальнѣйшему пару соболей въ пятнаццать рублей, а прочимъ припцать червонныхъ.

Марша 23 числа прїѣзжалъ къ Боярину той же Папежской Дворецкой съ прермя Папежскими карешами, и Бояринъ съ брашьями ѣдилъ въ церковь Святыхъ Апосполъ Петра и Павла, гдѣ ихъ мощи почивающъ: и шупъ надъ мощми ихъ слушалъ обѣдню, по совершеніи же той обѣдни казали Боярину *Копіе*, копорымъ на Крестѣ прободенъ быспь Господь и Богъ нашъ; по томъ казали *Образъ Спасителя*,  
левъ,

левѣ, кою самъ Господь Богъ вообразилъ на полотнѣ или плащѣ, кою плащъ поднесла ему упершися свящя мученица *Вероника* подѣ часѣ вольнаго Его спраданія и несенія Креста на Голгофу; на послѣди же казали великую часть *древа Живоворящаго Креста*, и вся сія у нихъ зѣло въ великомъ благоговѣніи и почипаніи.

Въ той же церкви мощи Свящыхъ вселенскихъ великихъ учителей Григорія Богослова, Іоанна Златоустаго, Григорія Двоеслова, глава Луки Евангелиста, и многихъ свящыхъ Папъ мощи, Льва, Агафона, Агапида, Мартина и иныхъ. Сія церковь вельми украшена мраморами разноцвѣтными и рѣзьбами предивными, а мощи Свящыхъ Апостолъ Петра и Павла опущены въ землю низко, и надъ мощми учиненъ для служенія престолъ, а надъ престоломъ снаружи изъ церкви учинено негасимыхъ лампадъ со сто и больше.

Марша 24 дня ѣздили въ пѣхъ же каретахъ въ церковь Свящаго Іоанна Предтечи, въ кою сподобилися видѣти *Кровь* Спасителя нашего Бога въ сосудѣ весьма украшенномъ: *Сударь*, иже бѣ на главѣ Христовѣ во гробѣ: *Лентіонъ*, имъ же бѣ препоясанъ во время умовенія ногъ Свящымъ своимъ Ученикомъ и Апостоломъ: *Ризы часть* Пресвятыя Богородицы: *Платъ*, кою Пресвящя Богородица носила на главѣ своей: *Главы* Свящыхъ

*Др. Рос. Вивл. Часть V. X*      Апо-



Отъ Р.Х.  
1698. Апостолъ Петра и Павла: въ той же церк-  
вѣ въ мощи премногія, *часть древа Живо-*  
*творящаго Креста; Глава Пророка За-*  
*харіи опца Предпечева; Прахъ пѣлесе*  
созженнаго Свяшаго Іоанна Предпечи и  
многихъ Святыхъ мощи.

Вышедъ изъ той церкви по правую  
сторону у другой церкви Спасовой придѣ-  
лана лѣсница мраморовая, которая приве-  
зена изъ *Іерусалима*, по которой Господь  
Богъ веденъ отъ Каифы къ Пилату на  
осужденіе смерти, осужденъ и біенъ отъ  
Пилата, по той же лѣсницѣ веденъ на рас-  
пятіе; Кровь его капала на той лѣсницѣ,  
которая видна и до сего дня, надъ ко-  
порою кровію нынѣ учинены кресты, и  
ходятъ непрестанно на ту лѣсницу пол-  
зающе на колѣняхъ; на всякой же спу-  
сенькѣ говорятъ: *Отче нашъ*.

Возшедши на ту лѣсницу въ церквѣ  
образъ Господа нашего Іисуса Христа,  
которой писанъ Лукою Евангелистомъ съ  
самыя Ипоспаси Христовы во время бытія  
Его на земли; и споялъ той образъ въ  
домъ Пресвятыя Богородицы, которой  
образъ нѣкогда ураженъ камнемъ, отъ чего  
испече кровь, которая и доднесь видна  
на пресвятомъ лицѣ Его.

Въ той же церквѣ есть ковчегъ, а въ  
немъ положены многія мощи Святыхъ Мла-  
денцовъ, избіенныхъ во Вифліемѣ, и иныхъ  
многихъ Святыхъ.

Также одежды Святыхъ Апостолъ  
Петра и Павла и Стефана Архидіакона.

Тамъ

Тамъ же Ризы сдѣланы опѢ АнгеловѢ ОпѢР.Х.  
Святому Петру Апостолю.

Также въ КрестѢ устроено и положено  
часть *Пупа Христова* и часть *Обрѣзанія*:  
еще часть *башмаковѢ* ХристовыхѢ.

1698

Еще же малая часть *Животворящаго  
Древа*, и части *хлѣба Тайныя Вечери*, и  
дванадесять зеренѢ *Чечевицы*, по Лапини  
же называется *Leus*.

И часть великая *Губы*, копорю  
оцпомѢ и желчію напоенѢ бысть Господь  
нашѢ.

И часть *Трости*, копорю поругаяся  
воины дали въ руцѢ Господу нашему.

И часть *Смоковницы Закхеевы*.

Также *Доска*, на копорой сидѣлѢ  
Господь БогѢ, умывая ученикамѢ ноги.

И многихѢ безчисленныхѢ СвяныхѢ  
мощи.

Называется же у нихѢ оная церковь  
*Святая СвятыхѢ*.

Марта 25 числа ѣздили въ церковь,  
копорая называется *Santa Maria Maggiore*,  
и сподобились видѣни *Ясли*, въ копо-  
рыхѢ Господа нашего Иисуса Христа Пре-  
святая Богородица по рожденіи положила.

Въ той же церквѢ *Пелены*, копорыми  
Пресвятая Богородица повивала Сына сво-  
его и Бога: шупѢ же мощи СвяныхѢ.

Тѣло Свянаго Апостола *Матѣя*.

Тѣло Свянаго *Иеронима*, ученика Свя-  
наго Григорія Назіанзина.

Тѣло Свянаго Епископа *Епафродита*,  
о копоромѢ писано во АпостоудѢ.

Ошъ Р.Х.  
1698.

Рука Святаго Марка Евангелиста, и  
иныхъ многихъ священныхъ кости и мощи.

Въ той же церкви Образъ Пресвятыя  
Богородицы Чудотворный, копорой писалъ  
Евангелистъ Лука.

Изъ той же церкви Ъздили въ дру-  
гую церковь Святаго *Силвестра* Папы  
Римскаго: шунъ есиъ дѣвичей монастырь,  
гдѣ сподобилися видѣти Образъ Неруко-  
творенный Спасовъ, копорый Самъ Господь  
послалъ ко Авгарю, Князю Едесскому: яв-  
ляенся изображеніемъ, яко бы самое истин-  
ное пѣло, и зѣло предрагоукрашенъ. Туль  
же видѣли *Главу* Святаго *Іоанна* Пред-  
печи, положена зѣло въ предрагоукрашен-  
номъ кивотѣ за хрусалемъ.

Марша 26 числа никуды не Ъздили.

Марша 27 числа Ъздили на аудіенцію  
до Папы. Въ Коммиссарахъ съ Боя-  
риномъ Ъзидилъ Папезскій Дворецкой  
*Урбанъ Рочи*, и Ъхали въ карепахъ  
на дворъ Папезскій къ самому восхо-  
ду, что въ его Папины палаты: изъ кар-  
епъ шли въ палаты, и какъ пришли  
за двѣ палаты, гдѣ сидѣлъ Папа, то  
вышелъ шунъ Бискупъ *Магистеръ ди*  
*Камора*, и говорилъ, чтобъ братья Бояр-  
скіе и всѣ при немъ находящіеся шляпы  
и шпаги оставили шунъ въ палатѣ, а  
Боярина повелъ до Папы въ шпагѣ и съ  
шляпою: а сказалъ, что де то *Святѣй-*  
*шій Папа* чинилъ для чести имени пво-  
его,

его, и пришедъ Бояринъ предъ Папу, Отъ Р.Х.  
уклоняся говорилъ рѣчь:

1698.

\*

\*

\*

„Бога единого во Троицѣ славимаго,  
„милостию Пресвѣтлѣйшаго, Державнѣй-  
„шаго, Великаго Государя, Царя и Вели-  
„каго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢЕВИЧА,  
„всея Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи  
„Самодержца, Московскаго, Кіевскаго,  
„Владимирскаго, Новгородскаго, Царя Ка-  
„занскаго, Царя Астраханскаго, Царя Си-  
„бирскаго, Государя Псковскаго, и Вели-  
„каго Князя Смоленскаго, Тверскаго, Югор-  
„скаго, Пермскаго, Вятскаго, Болгарскаго,  
„и иныхъ: Государя и Великаго Князя  
„Новагорода Низовскія земли, Чернигов-  
„скаго, Рязанскаго, Ростовскаго, Ярослав-  
„скаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго, Обдор-  
„скаго, Кондинскаго, и всея сѣверныя  
„страны повелителя и Государя Иверскія  
„земли, Карпалинскихъ и Грузинскихъ  
„Царей и Кабардинскія земли, Черкас-  
„скихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ  
„многихъ Государствъ и земель, воспоч-  
„ныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Опчица  
„и Дѣдича и Наслѣдника и Государя и  
„Обладателя Его Царскаго Величества.

„Вамъ Великому и Пресвѣтлѣйшему  
„Архіерею ИННОКЕНТИЮ Второмунаде-  
„сятъ ПАПѢ, Пастырю и Учителю  
„Добротщательному Римскія Церкви, Его  
„Царскаго Пресвѣтлѣйшаго Величества, я

Опѣ Р.Х. 1698. „Ближній Бояринъ и Намѣспникъ Вяп-  
 „скій Борисъ Пепровичъ Шеремешевъ,  
 „пребуя Архипаспырскихъ Твоихъ ко Богу  
 „о мнѣ моливъ, пренижайшее мое все-  
 „усердное предлагаю поклоненіе.

„При семъ же изъбвляю *Архипастыр-*  
 „*ству Твоему* о содѣянныхъ чрезъ Бога  
 „мною рабомъ его дѣлахъ; и чпо понуди  
 „мя пріяпи прудъ пуши сего.

„Богъ Всемогущій, иже всѣмъ чело-  
 „вѣкомъ, паче же вѣрующимъ въ Не-  
 „го, спрой вся на пользу ко спа-  
 „сенію, и никому же погибнуши хо-  
 „ний: Той видя озлобленіе и многолѣп-  
 „ное шерпѣніе вѣрующихъ въ Него людей,  
 „достоянія своего и дома жилища своего  
 „во всеконечномъ раззореніи опѣ богомер-  
 „скихъ Махомешанослужителей Турковъ,  
 „и во превращеніи вѣ ихъ богомерская ка-  
 „пища, и слышавъ непреспанный о помѣ  
 „воплъ къ нему всего Христіанства, ко-  
 „снуса Духомъ Своимъ Святымъ сердца  
 „Пресвѣплѣйшаго и Державнѣйшаго Велика-  
 „го Государя *Леополдуса*, Богоподвижнѣй-  
 „шаго Цесаря Римскаго, и исполни его  
 „желанія и ревности ко учиненію между  
 „Христіанскими Монархи вѣчнаго покоя  
 „и прошиву оныхъ непріяпелей. Креспа  
 „Свяшаго непорушимаго военнаго Свяшаго  
 „союза онымъ богомерскимъ Махомешаномъ  
 „во опмщеніе, чрезъ *Его же Цесарскаго*  
 „*Величества* посредство и прошеніе *Вели-*  
 „*кій* Премилоспивѣйшій мой ГОСУДАРЬ,  
 „*Его Царское Пресвѣтлое Величество*,  
 „яко

„яко естъ во Христіанствѣ Православный  
 „Царь и защипникъ Христіановъ, аще и Отъ Р.Х.  
1698.  
 „пишину имѣлъ ради оправды воинству  
 „на нѣколько лѣтъ съ Турецкимъ Салпаномъ  
 „и съ Ханомъ Крымскимъ; обаче же подра-  
 „жая заповѣди Христа Бога нашего, и  
 „ревностно желая полезнаго Христіанскаго  
 „соединенія, не дождавъ исполненія пи-  
 „шины послановленнаго времени, пойдъ вѣч-  
 „ной покой и военный Свяпый союзъ съ  
 „Королевскимъ Величествомъ Польскимъ  
 „упшвердипельно сочини.

„Въ началѣ же сочиненія того вѣчнаго  
 „покоя и союза, *Королевскаго Величества*  
 „Польскаго съ великими и полномочными  
 „Послы въ царствующемъ градѣ Москвѣ  
 „бывшими, во всякихъ упшвердипельныхъ  
 „договорахъ и послановленіяхъ того покоя  
 „и союза, по волѣ Его Царскаго Пре-  
 „свѣтлѣйшаго Величества былъ я.

„По помѣ же и для совершеннаго упшвер-  
 „жденія того вѣчнаго покоя и союза и  
 „для опшбранія *Королевскаго Величества*  
 „предъ Свяпымъ Евангеліемъ присяги по-  
 „сыланъ былъ я къ Его Королевскому  
 „Величеству въ великихъ и полномочныхъ  
 „Послѣхъ: и Богу помогающу по Свяпое  
 „всему Христіанству попребное дѣло при-  
 „велъ я до совершенія, и для крѣпчайшаго  
 „содержанія и исполненія того Свяпаго со-  
 „юза былъ я надъ войски Его Царскаго  
 „Пресвѣтлаго Величества начальнѣйшимъ  
 „Воеводою и Рукоприводителемъ, для во-  
 „еннаго промыслу надъ непріятельми Кре-

Отъ Р.Х.  
1698.

„спша Свяшаго Ханомъ Крымскимъ и его  
„Орды, для одержанія и недопущенія ихъ  
„босурмановъ въ спороны *Королевскаго*  
„*Величества* Польскаго и *Цесарскаго Ве-*  
„*личества* Римскаго.

„И Божіею непобѣдимую помощію,  
„предспашедьспвомъ же крѣпконадежныя  
„всѣхъ Хрисіанъ Помощницы Пресвя-  
„тыя его Богоматери, и моливами Бо-  
„жіихъ Вержховныхъ Апостоловъ Пеп-  
„ра и Павла, надъ шѣми непріятельми  
„Кресна Свяшаго чрезъ девять лѣтъ  
„многія спяжалъ побѣды, яко въ поло-  
„женіи ихъ многочисленныхъ въ дикихъ  
„спеняхъ поганскихъ шруповъ, шако и  
„во взятіи и раззореніи Турецкихъ крѣпко-  
„ушверженныхъ городовъ; подъ часъ же  
„онихъ вышепомянутыхъ чрезъ Бога мною  
„недостойнымъ рабомъ его содѣянныхъ  
„всему Хрисіанспву годныхъ дѣлъ, и  
„надъ непріятельми побѣдъ, имѣлъ я за  
„папроновъ и крѣпконадежныхъ помощ-  
„никовъ оныхъ Божіихъ Вержховныхъ Apo-  
„столовъ Петра и Павла, и все шо дѣло  
„причишалъ ихъ крѣпконадежному помо-  
„щесшвованію, и сошворилъ обѣщъ прія-  
„ши шрудъ пуши во преславный сей градъ  
„*Римъ*, видѣши вся въ немъ Свяшяя и  
„преславная, и моши оныхъ Божіихъ  
„Вержховныхъ Апостоловъ, и благодаривъ  
„за превеликія ихъ чудодѣйсшвія досто-  
„должно поклонишися.

„Нынѣ же Богу мнѣ помогающу, сего  
„преславнаго града *Рима* досшигъ, и Архи-  
„пастыр-

„паспырское Твое Пречеснѣйшее Лице  
 „видѣши сподобился, прошу всеусердно и  
 „всепокорно не лишиши мя опѣ желанія  
 „моего по моему вышепомянутому обѣща-  
 „нію, чего вседушевно желая, паки *Архи-*  
 „*пастырству Твоему* поклоняюся.

Отъ Р.Х.  
1698.

„По семъ же положилъ въ намѣреніи  
 „моемъ ѣхать и до *Малта* [гдѣ пребыва-  
 „ющіе славные *Малпійскіе Кавалеры*], видѣ-  
 „ши славно и бодрспвенно воюющихъ про-  
 „шивъ непріятели Креспа Свяпаго моремъ  
 „*Малпійскихъ Кавалеровъ*, и видѣвъ ихъ  
 „опважное и мудрохрабое усердіе, большую  
 „себѣ ко воинской способности воспрія-  
 „ли охоту.

„О позволеніи же мнѣ въ надлежащій  
 „сей мой пупъ соизволилъ *Великій ГОСУ-*  
 „*ДАРЬ*, *Его Царское Пресвѣтлое Вели-*  
 „*чество къ Вашему Архипастырству*,  
 „послати со мною *Свою Царскаго Вели-*  
 „*чества любипельную грамопу*, копорую  
 „подношу до рукъ *Вашего Архипастыр-*  
 „*ства.*„

И поднесши Государеву грамопу, гово-  
 рилъ еще :

„Когдажъ во время сего моего пупи  
 „былъ я при дворѣ Пресвѣплѣйшаго и  
 „Державнѣйшаго Великаго Государя *Леопол-*  
 „*дуса*, Божіею милоспію избраннаго Цеса-  
 „ря Римскаго, и иныхъ; тогда *Его Цесар-*  
 „*ское Величество* по любви брашской съ  
 „*Великимъ и Премилоспивѣйшимъ моимъ*  
 „*ГОСУДАРЕМЪ*, *Его Царскимъ Пресвѣт-*  
 „*лымъ Величествомъ*, а ко мнѣ показуя



Отъ Р. Х. 1698. „свою *Цесарскаго Величества* милость,  
 „соизволилъ послать со мною къ Вамъ  
 „Опцу своему и превысочайшему Паспырю  
 „свою *Цесарскаго Величества* любитель-  
 „ную грамоту, копорую подношу такожъ  
 „де до рукъ *Вашего Архипастырства* и  
 „униженно припадаю.”

Тѣ обѣ грамоты принялъ самъ Папа,  
 и отвѣчалъ Боярину самъ:

„Зѣло радуюсь видя предобрую и слав-  
 „ныя фамиліи швою Особу, и слыша мно-  
 „гажды прехвальная швоя всему Христіан-  
 „ству годная и полезная дѣла, и про-  
 „шивъ прегордыхъ непріятелей Креста Свя-  
 „паго военныя швои мудрохраброспи, благо-  
 „дарно и похвалишельно шо приѣмлю.

„Побожность же особливаго швоего на-  
 „мѣренія и многошрудное пріятіе пупи се-  
 „го похваляю не помалу, копорой швой  
 „шрудъ вѣрую, яко Всемилосшивый Богъ  
 „молишвъ ради веръховнѣйшихъ своихъ  
 „Апостолъ Петра и Павла, копорыхъ пы  
 „имѣлъ еси себѣ за папроновъ, не препо-  
 „мнишъ, но воздасшъ шебѣ всякими благи-  
 „ми по своей праведной волѣ, о копоромъ  
 „воздаяніи и я недостойный рабъ его дол-  
 „женшвую молиши его Божескія щедро-  
 „пы, да не будетъ вопще сей шрудъ  
 „швой, и да устроишъ Богъ побою,  
 „за повелѣніемъ шебѣ швоего ГОСУДАРЯ,  
 „еще наивящщую пользу всему Христіан-  
 „шву, на славу Пресвяпаго Своего Име-  
 „ни, на безславіе же и на всеконечное по-  
 „губъ”

„губленіе онымъ Магомешаномъ, всего Хри-  
„стіанства непріяпелѣмъ. Отъ Р.Х.

1698.

„Нынѣ же пріемлю тебя со испин-  
„нымъ моимъ желаніемъ любипельно и оп-  
„кровенно, и показую къ тебѣ преспола  
„моего снисходительсво мало нѣчто не  
„равное діадиму носящимъ, допускаю те-  
„бя до поцѣлованія руки моея.„

И Бояринѣ выслушавъ рѣчь, цѣловалъ Папину руку, а Папа объемъ его поцѣловалъ въ голову, и зѣло принялъ любезно и весело, и поклонившися вышли изъ палатъ.

Царская грамота къ Папѣ писана тако:

Божією милостію МЫ Пресеѣтлѣй-  
шій и Державнѣйшій, Великій Государь,  
Царь и Великій Князь ПЕТРЪ АЛЕК-  
СѢВВИЧЪ, всея Великія и Малыя и Бѣ-  
лыя Россіи Самодержецъ, Московскій,  
Кіевскій, Владимирскій, Новгородскій,  
Царь Казанскій, Царь Астраханскій,  
Царь Сибирскій, Государь Псковскій, и  
Великій Князь Смоленскій, Тверскій,  
Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгар-  
скій, и иныхъ: Государь и Великій  
Князь Нова города Низовскія земли, Чер-  
ниговскій, Рязанскій, Ростовскій, Яро-  
славскій, Бѣлозерскій, Удорскій, Об-  
дорскій, Кондинскій и всея сѣверныя  
страны Повелитель, и Государь Ивер-  
скія земли, Карталинскихъ и Грузин-  
скихъ Царей, и Кабардинскія земли,  
Черкаскихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ  
многихъ Государствъ и земель, восточ-  
ныхъ

Олѣ Р.ж. 1698. ныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Отчичь и  
 Дѣдичь и Наслѣдникъ, и Государь и  
 Обладатель, Наше Царское Величество,  
 Честнѣйшему Господину ИННОКЕНТИЮ,  
 Второмунадесять, ПАПѢ и Учителю  
 Римскія Церкви. По Нашему Царскаго  
 Величества указу отпущенъ во владѣ-  
 ніе Ваше во Италию во градъ Римъ, та-  
 кожъ и въ Венецію и на Малтійскій  
 островъ, гдѣ пребываютъ славные Мал-  
 тійскіе Кавалеры, Ближній Нашъ Бо-  
 яринъ и Намѣстникъ Вятской Борисъ  
 Петровичъ Шереметевъ, по охотѣ его  
 для видѣнія тамошнихъ странъ; и какъ  
 онъ во владѣніе Ваше въ порубежные  
 города и въ Римъ прїѣдетъ, и Вамъ  
 бы Честнѣйшему Господину ПАПѢ ве-  
 лѣть тому Боярину Нашему для На-  
 шего Царскаго Величества въ Римъ и во  
 иныхъ мѣстѣхъ побыть со всѣми при-  
 немъ будущими людьми и вещми, ко-  
 торыя съ собою имѣти будетъ, сколь-  
 ко похочетъ, свободно и безопасно, и въ  
 требованіи его со всякимъ вспоможені-  
 емъ: а когда онъ изъ Рима похочетъ  
 ѣхать на Малтійскій островъ или въ  
 Венецію, и его въ тѣ помянутыя стра-  
 ны, такъ туда отѣѣжающаго, яко и  
 назадъ возвращающагося, такожъ со  
 вспомогательствомъ свободно и милости-  
 во отпустить и принять повелѣть, а  
 у НАСЪ въ Государствахъ Нашихъ  
 взаимно Вашимъ прилучившимся На-  
 шимъ Царскаго Величества благоволе-  
 ніемъ

нѣмъ и милостию потому жъ воздаю будеть. Присемъ МЫ Великій Государь, Наше Царское Величество, Васъ ПАПУ и Учителя Римскія Церкви, Господу Богу въ сохраненіе предаемъ, и добраго зравія Вамъ желаемъ. Писанъ Государствія Нашего во дворъ въ царствующемъ велицѣмъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ сотворенія міра 7205, мѣсяца Апрѣля 30 дня, Государствованія Нашего 15 года.

Омл. Р. Х.  
1698.

Марша 28 дня Ыздили въ Гошпиталь Святаго Духа, въ копоромъ больныхъ всякими болѣзнями немоществующихъ принимающъ, и лечашъ и кормящъ со всякимъ прилѣжаніемъ, и всякому особливья учинены поспехи мягкія и всякая нужда больнымъ, и за всякимъ ходишъ особой челоуѣкъ: а бываетъ ихъ въ шомъ Гошпиталѣ по пяпи, и по десятипи, и по пяпнапцани пысячь, и прошлаго лѣта сказывали, что было ихъ пяпнапцашъ пысячь; а для лѣкарствъ шупъ же въ Гошпиталѣ учинены великія аптеки, и припомъ Докшоры и лѣкари многіе, и въ шомъ Гошпиталѣ посреди учиненъ Пресполь, на копоромъ всякой день служашъ обѣдню, а сей Гошпиталь учиненъ превеликой, и въ немъ разныя многія палашы.

Подлѣ сего же Гошпиталя Святаго Духа учиненъ другой дворъ и палашы превеликія, въ копоромъ собрано бѣдныхъ сиротъ, копорыя не имѣюшъ опцовъ и матерей и домовъ, женска полу дѣлокъ  
боль-

Опъ Р. Ж.  
 1698. большихъ и малыхъ больше двухъ тысячъ, копорыхъ кормящъ и одѣвающихъ шущъ же изъ Гошпишала: и всякой особая поспеля съ бѣлыми проспынями, и всякая имъ потреба безъ нужды, и всѣ работаютъ, инья прядущъ, инья пѣкутъ сукна, а маленькія вяжутъ чулки; и шущъ все по продающъ на шощъ же Гошпишаль, а копорыя дѣвки невѣсны похощящъ за мужъ, и шакимъ на приданое даютъ по сту скудовъ, а скудъ считаешся близко рубля, а роздаешъ шо приданое въ церквѣ самъ Папа, или велитъ Кардиналамъ въ день Благовѣщенія Пресвятыя Богородицы: чпо особно для шого празднуютъ, и нынѣшняго года при бышности Боярской въ Римѣ роздано шого приданого чепыремъ снамъ дѣвкамъ, и бываешъ у нихъ въ шощъ день процессія, а шѣ дѣвки всѣ идутъ въ шой процесси.

Марта въ 29 день ѣздили въ монастырь Святыя Франциски Римскія, гдѣ живущъ всѣхъ знашныхъ особъ дочери дѣвицы: шущъ въ монастырь шѣло Свяшаго Мученика Меркурія, и Свяшаго Мученика Емилиана; шо Емилианово шѣло все видимо за хрусшаламъ, и ни копорая часъ не опшала: въ шощъ монастырь церковь весьма украшена мраморами, рѣзъбами и обипъями, и кельи преизрядныя.

Изъ шого монастыря выѣхавъ, ѣздили въ церковь Езуишскую; въ оной церквѣ въ ризницѣ части мощей многихъ Святыхъ, а особливо въ сосудѣ хрусшальномъ кровь Свя-

Святые Мученицы *Пруденции*, которая мучена въ Римѣ пому 1200 лѣтъ. А па кровь и до сего дне не спеклась, и какъ нынѣ опѣ живаго челоуѣка испекла, и въ помѣ сосудовъ переливается.

Отъ Р. Х.  
1698.

Марша въ 30 день *Папа* прислалъ къ Боярину во благословеніе еѣ Бояриномъ своимъ *Урбанъ Рочи* Образъ Спасовъ, моленія его предъ вольнымъ своимъ спраданіемъ въ верпоградѣ: помѣ Образъ Спасовъ и Святыхъ Апостолъ Петра, Іакова и Іоанна золошые, учинены на мраморѣ воспочномъ, столпы серебряные и по споронамъ два Ангела серебряныхъ, вверху Опечесство и два Ангела серебряныхъ, внизу гербъ Папезской, еще посохъ, шросѣ нарядная, по ней узоры самородные, вверху и внизу оправлено золомомъ съ каменьи дорогими, да двѣ скрыни, въ коихъ положено шипыхъ золомомъ Римскихъ рукавицъ изрядно успроенныхъ, и мылъ всякихъ, и премножесство всякихъ разныхъ сахаровъ и конфекшовъ и пипей.

Марша въ 31 день послалъ Бояринъ въ дарахъ къ *Папѣ* одѣяло пластинчатое соболе, покрышо матерією золошою, цѣною девяты соты рублей, два изорбапа серебряной да золошой, цѣна сто дваццать рублей, и пять сороковъ горноспаевъ.

Къ Кардиналу *Шпадѣ*, Управипелю двора Папезскаго, послано при пары сободей семдесяты рублей, лисица черная, дваццать рублей, мѣхъ горноспаевой, двацц-

двадцать рублей, два сорока горноспаевъ,  
 Отъ Р.Х. да косякъ камки, двадцать рублей.  
 1698.

Къ Бискупу и Коменданту Римскому двѣ пары соболей въ пятьдесятъ рублей, мѣхъ горноспаевой, двадцать рублей, лисица бурая, пятнацать рублей, косякъ камки, да сорокъ горноспаевъ, пятнацать рублей.

Къ Бискупу Папежскому Келейнику *Магистру ди Камора* двѣ пары соболей, пятнацать рублей, изорбанъ двадцать рублей, мѣхъ горноспаевой, два сорока горноспаевъ, мѣхъ бѣлей, все прищцать рублей.

Къ Папежскому Боярину *Урбанъ Роци*, копорой всегда услуговалъ Боярину, послано изорбанъ въ прищцать рублей, при пары соболей, семдесятъ рублей, пятдесятъ огонковъ, двадцать рублей, два мѣха бѣлыхъ, да косякъ камки, осмнацать рублей.

А они вышешюмянушые Кардиналъ и Бискупы обсылали Боярина Святыми Иконами опѣ драгихъ писемъ и шканоуспроенныхъ низаныхъ и опѣ корольковъ успроенныхъ, и иными многими вещми Римскими.

Апрѣля перваго числа ъздилъ Бояринъ опдашь визишу *Цесарскаго Величества* къ Послу Графу *Фонъ Мартиницъ*, копорой живешъ въ Римѣ.

Апрѣля 2 числа ъздилъ Бояринъ въ Езуишскій монастырь, гдѣ начальныи ихъ Святыи *Игнатий* жилъ и былъ Генера-

раломъ, и доднесь шупъ живушъ Генералы надъ всѣми Езуишпы: шупъ вѣ церквѣ лежишъ шѣло Святаго ихъ *Игнатія*, начальника закона Езуишскаго.

отъ Р.Х.  
1698.

Тупъ же шѣло Святаго ихъ *Франциска Ксаверія*, проповѣдника Хрисповы вѣры, копорый, сказывали, что крестилъ всю землю Геллеспоншскую, и вѣ живопѣ своемъ прехъ человекъ, а по смерти двадесять двухъ человекъ воскресилъ изъ мерпвыхъ, и великая де чудеса шворилъ и доднесь.

Тогдажъ вѣдилъ Бояринъ опдашь визипу наистаршему Кардиналу *Тенаріо*, копорого всѣ Кардиналы почиашъ и имѣюшъ себѣ его за старшаго, и кпо изъ прѣвжжихъ великихъ Пословъ, или изъ Сенаторовъ почиая его, прѣвжжаешъ вѣ домъ его, и опдаешъ визипу, шо всѣ Кардиналы бываюшъ благодарны, и приписуюшъ якобы вѣ лицѣ шого Кардинала всѣхъ ихъ почшилъ: шой Кардиналъ зѣло спаръ, и подъ часъ бышности у него Боярскія былъ боленъ, однакожъ принялъ Боярина зѣло любовно.

Тогожъ дня вѣдилъ Бояринъ опдашь визипу на Папежскій дворъ кѣ Кардиналу *Шпаде*, копорой всякія Папежскія дѣла вѣдаешъ, и принялъ Боярина зѣло любезно, вспрѣшилъ и проводилъ до карепы.

И взаимно всѣ они, кромѣ старшаго Кардинала, прѣвжжали кѣ Боярину, и опдавали визипу.

Апрѣля 3 числа вѣдилъ Бояринъ вѣ церковь, копорая называется *Sancta Maria Dr. Рос. Виел. Часть V. Ц*



Ошъ Р.Х. 1698. ді роруло: шупъ Чудотворный Образъ Пресвятыя Богородицы, письма Евангелиста Луки, збло въ великомъ у нихъ почненіи.

А какъ Бояринъ пріѣхалъ изъ церкви, то и ошъ Папы пріѣхалъ Бискупъ Порфирскій Петръ Ламбертъ, и съ собою привезъ во благословеніе Боярину Крестъ золошой, въ копоромъ положена часнь Древа Живошворящаго Креста Господня, и держа въ рукахъ своихъ шой Крестъ, говорилъ рѣчь сицевую:

„Преславный градъ Римъ всешѣпную  
 „имѣя славу о содержаніи въ себѣ пребо-  
 „гашыхъ и предрагихъ, премногихъ Бо-  
 „жеспивенныхъ сокровищъ, паче же ошъ  
 „шого, чшо въ немъ обрѣпается пре-  
 „драгоцѣннѣйшее сокровище, превеликая  
 „часнь Древа Свяпаго Правдивошворя-  
 „щаго Креста Господня, на копоромъ  
 „Спаситель нашъ и Богъ нашего ради  
 „спасенія живощъ свой положиши благо-  
 „воливый: шую Треблаженнаго Древа часнь  
 „для украшенія и прославленія храма Бо-  
 „жія православнѣйшій Христіанскій Це-  
 „сарь Великій Константинъ изъ царшву-  
 „ющаго града Конспантинополя прислати  
 „соизволивый; разсуждая же и вѣдая Свя-  
 „тѣйшій Отецъ нашъ и Вселенскій  
 „Архипаспырь ИННОКЕНТІЙ, Второй  
 „надесять Папа Римскій, яко паче сего  
 „Клейнопа въ духовныхъ своихъ сокрови-  
 „щахъ ничшо же имѣетъ дражайшее,  
 „умысли и повелѣ мнѣ (яко еспь при-  
 „спавнику и спражехранителю скарбъ

„своихъ духовныхъ ) удѣлиши оиѣ того  
 „Пресвятаго Древа часиѣ, и положиши Отъ Р.Х.  
 „запечатлѣнно въ золотый сей новоусиروه- 1698.  
 „ный Крестъ, который при благословеніи  
 „своемъ опцевскомъ посылаетъ чрезъ мене,  
 „яко Опецъ любящій, на знакъ военныя  
 „изрядныя цѣлоспи и непреодолимыя  
 „Кавалеріи, шебъ высокорожденному Пре-  
 „свѣшлѣйшаго и Державнѣйшаго Великаго  
 „Государя, *Его Царскаго Пресвѣтлаго Ве-*  
 „личества Ближнему Боярину и Намѣст-  
 „нику Вятскому Борису Пестровичу Шере-  
 „мешеву, мудрохраброму воину, искусному  
 „предводишелю, Гетману и Кавалеру оп-  
 „важнозвычайному, прегордыхъ же Мако-  
 „мепанскихъ силъ изрядному побѣдишелю,  
 „желая, дабы ваша знаинѣйшая Особа шѣмъ  
 „пресирашнымъ непобѣдимымъ Божествен-  
 „нымъ Знакомъ, яко другій *Констан-*  
 „тинъ Цесарь Великій, не преспавая  
 „военнохрабрспвоваши, всегда непріятелей  
 „Крестна Святаго преславно побѣждаши  
 „могъ на славу преславнаго во всемъ свѣ-  
 „шѣ Имени швоего Великаго ГОСУДАРЯ:  
 „въ пользу же швоего Христіансшва, и  
 „швровашп доспоишѣ сѣ надеждою, яко  
 „поликихъ ради швоихъ военнохрабрыхъ  
 „рыцарскихъ опвагъ и военнопрудопріашій  
 „шоя вся и большая опѣ богаподавца Бога  
 „и воздаяніе спократное опѣ швоего Вели-  
 „каго ГОСУДАРЯ получиши можешп.

„Желалъ зѣло *Святѣйшій Отецъ*  
 „нашъ самъ своими руками сей предраго-  
 „цѣнный Клейношѣ и непобѣдимый Кава-

Отъ Р. Х.  
1698.

„лерскій Знакъ дашь тебѣ мудровоенному  
 „храброму Кавалеру и Гепману славному  
 „за швои многія памяти доспойныя военно-  
 „дѣльносши , и шѣмѣ тебѣя почшпиши ; но  
 „нынѣ испинно содержимѣ ешь зѣло бо-  
 „дѣзнію , за чемѣ того учиниши не мо-  
 „жешь , и шое все соизволилѣ учиниши  
 „и Архипаспырское свое благословеніе  
 „Знашнѣйшей Особѣ вашей препослаши въ  
 „Особѣ своей чрезѣ мое недостоинство ,  
 „желая отѣ всесердечнаго своего любленія  
 „паки во всецѣломѣ здравіи возвратившаго-  
 „ся шя отѣ Малпа предѣ Архипаспыр-  
 „скимѣ своимѣ лицемѣ видѣши , и благо-  
 „словеніе свое преподаши : при семѣ же и  
 „обѣщаешѣ чрезѣ меня *Его Святѣйшество*  
 „въ пребованіи швоемѣ за шоликую швою  
 „побожносшь и шрудопріяніе , не шочію  
 „всякое учиниши тебѣ нынѣ и впредѣ  
 „помощешвованіе ; но аще бы возможно  
 „было и власныя своя крови даши за шя не  
 „оприцаешся , и все благоохошно въ намѣрен-  
 „ный швой пупѣ , вручивѣ шя во охраненіе  
 „десницы Божія , оппускаешѣ радосшно ,  
 „преподавѣ тебѣ и сущимѣ съ шобою  
 „Архипаспырское свое благословеніе. „

И подалѣ Боярину *Крестѣ* и письмо ,  
 свидѣшельствующее о помѣ Живошворя-  
 щемѣ Древшѣ , въ кошоромѣ пишешѣ шако :

*БОГА Святаго , Августина и Апо-  
 столъскаго Престола милостію Б. Петрѣ  
 Ламбертѣ Ледру Гуенскій уроженецѣ ,  
 Епископѣ Порфирскій , Начальникѣ  
 Апостольскаго Хранилища Священныхѣ  
 Вещей*

Вещей и Епископъ Престолу Папскому Ошъ Р.Х.  
предстоящій.

1698.

Во увѣреніе всѣмъ, кому сіе увидѣть случится, утверждаю, что 1698 года, Апрѣля 11 дня, по указу Его Святѣйшества Папы ИННОКЕНТІЯ XII отрѣзалъ я частицу Древа Святаго Креста Господа нашего Иисуса Христа, Его Святѣйшествомъ мнѣ врученную; и подобіемъ Креста сдѣлавъ, вставилъ въ золотый сѣ обѣихъ наружныхъ сторонъ финифтянымъ и рѣзнымъ искусствомъ оправленный Крестъ, который равнымъ образомъ отъ Его Святѣйшества мнѣ былъ врученъ, и оный сѣ Древомъ какъ упомянуто меньшею моею печатью запечатавъ, Его же Святѣйшеству опять вручилъ. Во увѣреніе чего на семъ свидѣтельствѣ большею моею печатью запечатанномъ собственною рукою подписался, 1698 года, Апрѣля 12 дня.

**Б. ПЕТРЪ ЛАМБЕРТЪ  
ЕПИСКОПЪ ПОРФИРІЙСКІЙ.**

И Бояринъ принявъшой предрагій и неоцѣненный Клейношъ Живопворящій Крестъ Господень всерадостнымъ сердцемъ и душою, во многомъ веселіи и слезахъ, зѣло благодарспивовалъ за поликую Папина Архипастырства неудобьплапимую милоспъ, и вмѣнялъ себя пріяптемъ шакова Божія Превеликаго Дара быпши недоспойна,

И того дня Бояринъ послалъ къ шому  
 Опъ Р.Х. Бискупу въ домъ его дары: изорбанъ сере-  
 1698. бряный, цѣною въ пятьдесятъ рублей,  
 двѣ пары соболей въ пятьдесятъ рублей,  
 два сорока горношнуръ, косикъ камки,  
 мѣхъ бѣлей, все дванцать рублей, а за  
 нимъ бывшимъ даго всѣмъ дванцать зо-  
 лотыхъ червонныхъ.

А всего сверхъ вышеписанныхъ да-  
 ровъ издержано будучи въ Римѣ на харче-  
 выя пошребы, и рездано шѣмъ, которые  
 приходили для поздравленія духовнаго чи-  
 на опъ Кардиналовъ и изъ Академіи и  
 всякимъ военнымъ музыканнамъ и возни-  
 цамъ и лакеямъ Манежскимъ, и за дворъ  
 пошоялаго, тысяча пять сотъ червон-  
 ныхъ золотыхъ.

Того же дня опъ Губернатора Римска-  
 го присланъ Боярину путовой ашеснатъ,  
 копорой писанъ шако:

**РАНУЦЦІЙ ПАЛЛАВИЦИНЪ** обоихъ  
 Секретарствъ Его Свяшѣишества РЕФЕ-  
 РЕНДАРИЙ, города Рима и Папскихъ  
 Областей Губернаторъ и Вицекамер-  
 лентъ.

Какъ для поклоненія симъ Священ-  
 нымъ въ Римѣ находящимся мѣстамъ  
 съ рѣдкимъ Христіанскимъ благоче-  
 стіемъ Россійской Генералъ-Фелдмар-  
 шалъ Борисъ Петровичъ Шереметевъ съ  
 двумя своими братьями и одиннат-  
 цатью человекамъ его свиту составля-  
 ющи-

ющими сюда прибыль, и былъ у Его Свяшѣшества, которой съ оказаніемъ отличнаго почтенія и благосклонности, милостиво его привѣтствовалъ, дарилъ и принималъ, повелѣвая притомъ своимъ Министрамъ вышереченному Господину вспомоствовать и споспѣшествовать, и Намъ по званію Нашему указалъ дать ему сей Пасъ, дабы во свидѣтельство почтенія къ Россійскому Народу, къ Особѣ имѣющей толикое достоинство и преимущества, и къ чину Генералъ-Фельдмаршала, МЫ приказали всѣмъ Господамъ Губернаторамъ и прочимъ правосудія здѣшняго владѣнія Министрамъ, чтобъ они не только чинили ему свободный пропускъ чрезъ всякое въ ихъ владѣніи находящееся мѣсто, но и еще бы оказывали всевозможную помощь и защиту, не допуская до того, чтобъ ему могло случиться какоелибо затрудненіе подъ видомъ наступательнаго и оборонительнаго оружія со всѣми при немъ находящимися, опасаясь немилости Его Свяшѣшества, или другаго какого наказанія по Его соизволенію, въ случаѣ ослушности, прося притомъ Господь Легатовъ, Принцевъ и Губернаторовъ неподверженныхъ здѣшнему владѣнію мѣстъ, споспѣшествовать волю Его Свяшѣшества своею благопріятностію и защитою къ Нему самому и всей Его свитѣ; во увѣреніе чего данъ въ Римъ въ присудственномъ

Отъ Р. К.  
1698.

отъ Р.Х. 1698. мѣстѣ обыкновеннаго Нашего засѣданія  
сего Апрѣля 13 дня, 1698 года.

ГУБЕРНАТОРЪ и ВИЦЕ-КАМЕРЛЕНГЪ  
РАНУЦЦІЙ ПАЛЛАВИЦИНЪ.

Апрѣля 4 числа по обѣдѣ поѣхали изъ  
*Рима*, нанявъ семь колясокъ, до *Неаполя*,  
да два воза подѣ ружьядѣ, по осьми чер-  
вонныхъ съ коляски, всего дано спо во-  
семь червонныхъ: и того дня переѣхали  
20 миль, ночевали въ городѣ *Веллетри*.

Апрѣля 5 числа переѣхали 15 миль,  
обѣдали въ корчмѣ *Сермонета*, по обѣдѣ  
переѣхали 16 миль, ночевали въ городѣ  
*Пиперно*.

Апрѣля 6 числа переѣхали 15 миль,  
обѣдали въ городѣ *Террацина* надѣ мо-  
ремъ, отъ того города отѣхали 5 миль, гдѣ  
граница Папезская съ Неаполипанскимъ  
Государствомъ Гишпанскаго Короля; оче-  
вали въ городѣ *Фунди*, отѣхавъ отъ *Тер-  
рацина* десять миль; тошъ городѣ *Фунди*  
Неаполипанскій.

Апрѣля 7 числа переѣхали 16 миль,  
обѣдали въ городѣ *Мола*, а ночевали пере-  
ѣхавъ тошъ 16 миль, въ городѣ *Сантѣ-  
Агата*.

Апрѣля 8 числа переѣхали 18 миль,  
обѣдали въ городѣ *Капуа*: а къ ночи пере-  
ѣхавъ 16 миль, пріѣхали Неаполипанска-  
го Государства въ сполічный городѣ *Не-  
аполь*. Тошъ городѣ *Неаполь* стоишъ надѣ  
моремъ, строеніе въ немъ палашное хоро-  
шее, а паче церкви преизрядныя украше-  
ніемъ

нѣмъ всякимъ, предорогими живописьми, а больше мраморами, и онъ весьма многолюдной городъ; въ сей городъ посылающся отъ Гишпанскаго Короля изъ наизнапнѣйшихъ Особъ Вицериои, сирѣчь Намѣспники, и живущъ въ немъ по два года и владѣющъ всѣми городами Неаполишанскаго Государства.

Отъ онаго города съ десять миль сполнѣ гора превеликая, называемая *Везувія*, копорая непрестанно горитъ, и въ день огонь видно, а паче дымъ превеликимъ сполномъ идетъ; а въ ночи по лучше видно; вверху оной горы весьма превеликій огонь исходитъ съ великимъ шумомъ, такъ что въ большій спрахъ приводитъ человѣка.

Тогожъ 8 числа прѣбхавъ изъ Малпа въ Неаполь Цесарецъ, Францискъ Сигисмундъ Графъ де Тгумъ, копорый былъ въ Малтѣ надъ морскимъ караваномъ Малпійскимъ Генераломъ чешыре года, и по указу Цесарскаго Величества ѣхалъ въ Вѣну, къ копорому съ Бояриномъ отъ Цесарскаго Величества была грамопа, и та грамопа опослана къ нему шупъ въ Неаполь; и тогожъ дня прѣбжжалъ онъ къ Боярину для опданія обыкновенной визиты, и говорилъ онъ Боярину, чтообъ Бояринъ приказалъ себѣ нанять двѣ фелюки, и ѣхашъ съ великимъ береженіемъ отъ непріятельскихъ Турецкихъ людей, и чтообы одна фелюка всегда шла напередѣ верстахъ въ двухъ для осмопренія,

Ц 5

что-



ОшѢР.Х.  
1698. чшобы гдѢ внезапно не напали Турецкіе люди; и говорилъ, что де Турки въ семъ мѣсяцѣ опправили праздникъ свой *Баерамъ*, и начали де являшися во многихъ мѣсцахъ: нынѣ де весьма опасно надобно бхашь.

Апрѣля 12 дня во впорникъ шестыя недѣли великаго Поста поѣхали изъ *Неаполя* до *Малта* моремъ, нанявъ двѣ фелюки, на копорыхъ фелюкахъ по осьми гребцовъ, девяпой кормщикъ, а дано до острова *Сицилии* до города *Мессины* съ обѣихъ фелюкъ пятьдесятъ червонныхъ; и того дня греблю и парусомъ переѣхали 50 миль, ночевали въ корчмѣ въ городкѣ *Писциота*.

Апрѣля 13 числа переѣхали шолько восемь миль, обѣдали и ночевали въ городѣ *Амалфи* Неаполипанскаго Государства, для того что была того дня на морѣ погода великая и неспособная: въ томъ городѣ лежатъ въ церквѣ мощи Святаго Апостола *Андрея Первозваннаго*, привезены изъ Царяграда нѣкопорымъ Кардиналомъ тому лѣтѣ съ чепыресна, лежатъ пѣ мощи подъ престоломъ, а изъ гроба того изходитъ муро каплями; повѣрхъ гроба якобы окошкомъ, а паче де много изходитъ въ день памяти его. Каноники той церкви дали Боярину малой сосудъ, наполненный пѣмъ святымъ муромъ.

Апрѣля 14 числа побѣжали парусомъ часа за три до свѣшу, и часу въ пятомъ дни перебѣжали 60 миль, обѣдали у Порша *де ла Лихоза* въ баннѣ; по обѣдѣ перебѣжали 36 миль, ночевали въ корчмѣ

Каме-

*Камерота*: оная корчма весьма худа и пустая, ни постель въ ней, ни кроватей нѣшу, а только живеиъ въ исподи одинъ обывашель, и продаетъ всякой нужной харчъ.

Отъ Р.Х.  
1698.

Тутъ подъ шою корчмою естъ церковь, въ копорой въ шомъ день служили прѣбжжѣ Папры.

Апрѣля 15 дня переѣхали греблею 12 миль, и за прошивнымъ въшромъ приспали къ Порту *Лолива*; у того Порту одна палата пустая и скаредная, не только постелей или кроватей, но и досокъ нѣшъ, и не продаюиъ шуиъ никакого харчу: въ споронѣ того Порту съ полмили споишъ городокъ, копорой зовелся *Поликастро*, въ немъ сказывали зѣло малое число живеиъ людей, для того чю де въ шомъ городкѣ всегда бываетъ повѣпрѣ злое, и никю де шуиъ не спановишся, и приживаюиъ де шуиъ разбойники.

И шуиъ въ ономъ нужномъ Портѣ спояли за непогодою 16 и 17 числа, въ копорыхъ числѣхъ была Суббота и Воскресенье Вербное, и въ шѣ дни не шокмо рыбы купишъ не доспали, но ниже хлѣба не нашли.

Апрѣля 18 числа побѣжали парусомъ, и часа въ три перебѣжали 50 миль, обѣдали и ночевали за прошивнымъ въшромъ въ корчмѣ *Діамантѣ*.

Апрѣля 19 числа переѣхали греблею 12 миль, и за непогодою шомъ день проспояли въ пустомъ Портѣ *Читраро*,  
гдѣ

гдѣ и корчмы нѣшѣ, ночевали въ фелю-  
 Опѣ Р.Х. кахѣ, а иные на песку.  
 1698.

Апрѣля 20 числа переѣхали до обѣда парусомъ 36 миль, обѣдали въ корчмѣ въ городѣ *Амантея*, по обѣдѣ парусомъ же переѣхали 48 миль, ночевали въ городѣ *Тропеа*. Сей городъ не большой, только спюишѣ зѣло хорошо на высокой скалѣ надъ самымъ моремъ; отъ сего города до *Мессины* 60 миль.

Апрѣля 21 дня побѣжали парусомъ далеко отъ берега, и въ *Мессину* на оспровѣ Сициліанскій прибѣжали часовъ за шесть до вечера, а выѣхавъ изъ *Тропеи* поспоронъ въ море миль за 50 спюишѣ гора, копорая зовешся *Стромболій*: кругъ ея 15 миль, а на верху шой горы не-преспанно горитъ мили на двѣ кругомъ, и говоряшѣ, что шупѣ жилище діаволомъ, и шакъ они въ шомъ увѣрены, что и намъ шакъ сказывали, и многіе де были шакія причины, что многія фелюки съ людьми діаволами упаскиваемы бывали къ шой горѣ, и пошопляемы въ море, а нынѣ кто ѣдетъ мимо шой горы, спшавитъ кругъ фелюкъ многіе кресны, и шѣмъ де спасающся: а пѣшіе де люди къ шой горѣ выходя изъ фелюкъ знаменавшеса крешнымъ знаменіемъ ходяшѣ, только де за превеликимъ отъ огня шумомъ близко пришши невозможно. А какъ пріѣхали въ *Мессину*, и пристали къ берегу, то все ружье у насъ караульные солданы опобрали, и въ городъ пустили безъ ружья. Въ шомъ

помѣ городѣ спояли въ корчмѣ, и взяли  
шупѣ Пяпницу Великую и Субботу и день  
Воскресенія Христова и Понедѣльникѣ.

Отъ Р.Х.  
1698.

*Мессина* городѣ спарой, и опѣ Француза и опѣ своего Гишпанскаго Короля раззоренѣ, пому лѣпѣ съ пяпнаццать, за то, что они Французу поддалися, а попомѣ Французѣ опѣ нихѣ опспуился, и за ту ихѣ измѣну они раззорены опѣ своего Короля: и зѣло шупѣ люди скудны. Тупѣ въ *Мессинѣ* въ церквѣ образѣ Пресвятыя Богородицы зѣло чудотворный; шупѣ же въ *Мессинѣ* сказывали Боярину, что до прѣвзду нашего въ *Мессину* за пяпѣ дней шли изъ *Англи* два корабля въ *Мессину* купецкихѣ, на копорыхѣ на одномѣ было сорокѣ пушекѣ, а на другомѣ дванцапѣ чепыре, и не допуспя до *Мессины* за нѣсколькo миль, въ ближнихѣ мѣспахѣ напали на нихѣ чепыре корабля Турецкихѣ изъ *Триполя* и *Туниса*: былѣ у нихѣ превеликій бой, и меньшей Аглинской корабль взяли Турки, а большой опбился, и пришелѣ въ *Мессину* за день нашего прѣвзду, копорой корабль мы видѣли.

Тупѣ же въ *Мессину* прѣвхалѣ по обѣщанію нынѣшняго Папы внукѣ *Дюкѣ* Римскаго Государспва Господинѣ *Пигнатели*, и былѣ у Боярина шопѣ *Дюкѣ* прежде, по шомѣ былѣ Бояринѣ у него, и дарилѣ онѣ Боярина Образомѣ Богоявленія Господня: шопѣ Образѣ сдѣланѣ весь изъ корольковѣ зѣло преизрядно и драгоцѣнно. А Бояринѣ его дарилѣ соболями, и шопѣ *Дюкѣ*

ДюкЪ послушнѣ сѣ БояриномЪ весьма лю-  
 бимельно.

Отъ Р. Х.  
 1698.

Апрѣля вѣ 26 день во Впорникѣ свѣщ-  
 лья нѣдели побѣхали изѣ *Мессины* кѣ *Мал-*  
*ту* на пѣхѣ же фелюкахѣ, копорымѣ да-  
 но до *Малта* 70 червонныхѣ; и того  
 дня переѣхали парусомѣ и греблею 32 ми-  
 ли, ночевали вѣ Порпѣ *Счиссо* вѣ корчмѣ;  
 вѣ споронѣ сѣ чешвернѣ мили городѣ *Ужиа-*  
*цере*, крѣпость не малая, и спорнѣ на  
 высокихѣ горахѣ, и того города Француз-  
 скія мисгя войска не взяли, а на при-  
 спухахѣ де погибло Французскаго войска  
 12000, шому назадѣ лѣшѣ сѣ пятнаццать.

Апрѣля 27 числа переѣхали парусомѣ  
 и греблею 38 миль, обѣдали вѣ Порпѣ у  
 церкви *Sancta Maria*; зовещя шопѣ Порпѣ  
*Люнъера ди Катаня*. Тупѣ монахѣ и  
 иные жители сказывали, что де вчераш-  
 няго дня подѣ *Сиракузою* взяли Турки  
 семь человекѣ людей вѣ фелюкѣ, и гово-  
 рили, чтобы опнюдѣ ночью не ѣхашѣ. По  
 обѣдѣ побѣжали было парусомѣ до *Сира-*  
*кузы*, но за прошивнымѣ вѣпромѣ повер-  
 нули вѣ городѣ *Катаня*, копорой отѣ  
 того Порпа, гдѣ обѣдали, только двѣ ми-  
 ли; и шупѣ ночевали вѣ городѣ, а иные  
 вѣ фелюкахѣ. *Катаня* городѣ естѣ шопѣ,  
 вѣ копоромѣ мощи Свяпаго *Льва* Еписко-  
 па *Кашанскаго*; они лежанѣ вѣ церквѣ вѣ  
 олшарѣ подѣ престоломѣ, копорая церковь  
 отѣ прясенія земли распалася вся.

Тотѣ городѣ острова Сицилійскаго,  
 спроенѣ по Пошопѣ *Симомѣ Ноевымѣ* свѣ-  
 номѣ,

номъ, и посѣщеніе Божіе надъ нимъ было такое: прежде тому лѣтъ съ пять сошъ <sup>отъ Р. х.</sup> опшъ прясенія земли шопъ городъ распался весь, а иные дома пошли въ землю, и людей погубило премножество: по шомъ опшъ иныхъ людей ошяпъ построился, а въ прошломъ 200 году, опшъ Р. Х. 1692. прясеніе было въ шомъ городъ при дни, и въ шѣ дни всѣ жили исповѣдывали грѣхи своя и причащались; и того прешяго дня опшъ того прясенія въ шомъ городъ всякое зданіе кромѣ цшадели все упало. Оная церковь Свяшаго Льва Епископа Капанскаго упала же, шолько оспался олшарь, въ которомъ мошци его, и людей шупшъ 15000 погубло въ церквѣ, шолько оспался одинъ священникъ, кошорой ухвашилъ и держалъ Тѣло Хришво: а во всемъ городѣ погубло людей 25000; и въ нынѣшнемъ 206 году, Марша въ 13 числѣ по новому календарю было въ шомъ городѣ прясеніежъ, шолько шѣмъ прясеніемъ городу и людямъ никакого вреда не учинило.

Близъ того же города миль. съ десять, еспъ гора превысокая, именуемая *Этна*, кошорая горилъ великимъ пламенемъ, и выкидываетъ изъ нея огненные превеликіе камни, и по шой горѣ часто бывающъ источники огненные. А во 189, опшъ Р. Х. 1681 года изъ шой горы пропекли великія огненные лавы, и пекли по обѣ спороны того города, шириною на милью, не захвативъ того города; и зданіе все, кошорое

порое въ шѣхъ мѣспахъ было, и вино-  
 ОшѣР.Х. градные и иныхъ многихъ деревъ сады  
 1698. пожгло, и не шокмо шо, но и горы ка-  
 менныя опѣ шого огня развалилися, и  
 море въ шо время опѣ шого огня на нѣ-  
 сколько сажень успупило, копорого пе-  
 ченія лавъ было при дни, и на шѣхъ  
 мѣспахъ и доднесь не ростешъ ничшо:  
 а какъ ша гора почала горѣшь, и шому  
 сказывали шолько 26 лѣшъ, и видно шо  
 все распадение города и попадение земли и  
 доднесь, чему мы самовидцы: а во вре-  
 мя де шого шрясенія, сказывали, не шок-  
 мо шопѣ городъ *Катанія* развалился, но  
 и иные многіе, копорые близъ *Катаніи*  
 города и села шуже преперпѣли, опѣ чего  
 де погнбло людей со 150000.

Апрѣля 28 дня переѣхали парусомъ  
 50 миль, ночевали въ городъ *Сиракузѣ*,  
 копорой споишъ надъ самымъ моремъ, и  
 крѣпосшь великая: а какъ пріѣхали въ  
 Портъ къ приспанѣ, спросили, кшо прі-  
 ѣхалъ? и ешь ли паспортъ? и взявъ пас-  
 портъ, носили его къ Губернашору, и  
 Губернашоръ шого часа къ приспанѣ вы-  
 ѣхалъ самъ въ карепѣ, и былъ у Бояри-  
 на въ фелюжѣ, опдавая поклонъ, и про-  
 силъ Боярина спашъ въ особомъ знашномъ  
 домѣ, а не въ корчмѣ. И шого вечера  
 оный Губернашоръ прислалъ къ Боярину  
 многое довольспвіе ѣспвѣ и пшпія. Сей  
 Губернашоръ нынѣшнему Малшійскому  
 Грандѣ - Магнспіру родспвеникѣ.

Апрѣля 29 дня переѣхали греблю 12 миль; и ради прошивнаго вѣтра стояли и ночевали вѣ пустомѣ Портѣ, который зовется *Longina statione di Siracuse*, и ту ночь вѣ великомѣ были опасеніи, для того что къ тому Порту, сказывали, часто прибѣгають Турецкіе воинскіе люди: и нынѣшняго де года вѣ томѣ Портѣ взяли Турки онаго Сицилійскаго острова Таршану.

Отъ Р. Ж.  
1698.

Апрѣля 30 числа переѣхали 28 миль, ночевали вѣ Портѣ *Пассара*: путь великая и славная во всемѣ Сицилійскомѣ островѣ рыбная ловля. Тутѣ сказали, что по вѣснямѣ вышелъ *Малтійскій караванъ*, и спойшь вѣ морѣ отъ *Капо-Пассары* не вѣ далекости ради военного промысла семь галерѣ.

Маія 1 числа поѣхавъ изъ *Капо-Пассары*, увидѣли вѣ далекости оный морскій *Малтійскій караванъ*, споящій вѣ морѣ, къ которому и поѣхали; а какѣ были миль за пять до *каравана*, по встрѣшили насѣ вѣ баркѣ посланные изъ *каравана* отъ Генерала, и пріѣхавъ спрашивали, кто ѣдетѣ? И увѣдавъ о Бояринѣ, поѣхали къ *каравану*: по томѣ же Генералѣ *Господинѣ Спинола* выслалъ вѣ своей баркѣ Капитана, которая барка рѣзбою и золотомѣ весьма украшена, и пріѣхавъ той Капитанѣ, встрѣшилъ до *каравана* мили за двѣ, и учинилъ Боярину отъ Генерала поклоненіе; также просилъ Боярина отъ лица Генеральскаго

Др. Рос. Вил. Часть V. Ч сѣспѣ



отъ Р. Х  
1698.

сбспъ въ шу барку, и бхашъ до Генеральской галеры, и Бояринъ благодарспвуя за склонную любовь его Генарала, сблб въ шу барку съ брашьями своими, и побхали: а какъ были не добжжая каравана за милю или меньше, по оный караванъ всб семь галерб пошли на вспрбчу Боярину, успрося по воински; и какъ сббхались, по опустили съ Генеральской галеры лбсницу; а какъ Бояринъ вспушилъ шой галеры на лбсницу, выспрблили на оной галерб изб пяпи большихъ пушекб, опдавая честь Боярину, и на галеру приняб Боярина за руку самб Генералб: привипався же Бояринб и брашья его съ Генераломб и съ Капишаномб и съ Кавалеры сбли, и по номб говорилб Бояринб Генералу, оббвляя ему намбреніе пуши своего, и чпо Богб исполниб его желаніе, видбши въ военномб ополченіи его Господина Генерала и Кавалеровб *Малтійскаго каравана*, и въ особливое спавилб себб въ номб Божеское милосердіе, чпо въ шакой часб кб нимб благоволилб Богб ему прібхашъ, и бышъ подб его Генеральскою командою; а Генералб выслушавб отб Боярина оныя слова, опббспсповалб:

„Ресьма и мы радуемся, и въ особливое себб спавимб счаспіе, чпо изб шаковаго далекаго и превеликаго Государспва и шакого Преславнаго и Мудрохрабраго ГОСУДАРЯ, *Его Царскаго Пресббтлаго Величества*, видимб въ военномб нашемб убогомб караванб знапнбй-

„нѣйшую вашу Особу, войскъ Его слав-  
 „наго и усерднаго Генералиссимуса, и Отъ Р. Х.  
1698.  
 „подъ командою моею шебѣ бышь не до-  
 „стоинѣ, но достоинѣ бышь намѣ паче  
 „подъ швоею командою, яко у искуснаго  
 „многихъ войскъ Вожда, чшо мы слыша-  
 „ли о шебѣ многократно: и всю вручен-  
 „ную мнѣ команду и меня самаго вручаю  
 „милоспи швоей во управленіе, и прошу  
 „о шомѣ всеусердно управити насѣ не  
 „погнушашися.,,

Бояринѣ же, выхваляя ихѣ славную военную храбрость и искусство, говорилъ: Чшо онѣ прѣхалѣ къ нимѣ не для ихѣ управления, но чшобы видѣши опважное ихѣ и храбре прошивѣ непріятелей Крестна Свящаго за все Христіанство усердіе; однакожѣ по многимѣ опговоркамѣ, чшобѣ не бышь Боярину на шомѣ караванѣ Генераломѣ, а бышь бы ему подѣ ихѣ командою, но никакѣ никакимѣ способомѣ опѣ шого опговоритѣся не могѣ, принужденѣ былѣ надѣ всѣмѣ караваномѣ бышь Генераломѣ. И Малпійскій Генералѣ Господинѣ Спиннола весь свой урядѣ опдалѣ ему Боярину. И Божіею непобѣдимою помощію, за предшательствомѣ Его Пресвятыя Богоматери и молишвами великаго Пророка и Предшечи и Крестителя Господня Іоанна, шомѣ военный караванѣ управленѣ къ лучшей чести и къ славѣ Преславнаго имени Великаго и Премилошвивѣйшаго Нашего ГОСУДАРЯ.

По помѣ спорожевые увидѣли въ да-  
 отъ Р.Х. лекоспи чепыре корабля Турецкихъ, о  
 1698. чемъ и сказали, и погожъ часа ни мало  
 не мѣшкавъ, поднявъ парусы на всѣхъ  
 галерахъ и греблю, гнали не малые часы,  
 поспряся въ ордеръ башалии, и уже не  
 въ великой далекоспи были, какъ при-  
 помъ же явилась Тарпана, копорая бѣжа-  
 ла изъ *Александрии до Барбарии* до го-  
 рода *Туниса*: и они *Малтыйцы* знашно  
 видя, что пѣхъ кораблей не догнашь,  
 поворопились за шюу Тарпаною, и въ  
 скороспи ея почали догоняшь; а какъ  
 приближились, спрѣляли по шюу Тарпанѣ  
 изъ пушки съ Генеральской галеры, и на  
 шюу Тарпанѣ высшавили флакъ Француз-  
 скаго Короля, и пѣ галеры оной Фран-  
 цузской флакъ увидя опвернули, и ска-  
 зали Боярину, что та Тарпана Француз-  
 ская, везупѣ де Французы Турецкихъ куп-  
 цовъ въ *Тунисѣ*, и повернувъ оныя га-  
 леры пришли къ шому урочищу, ошкуда  
 погнали, на вечеръ не обѣдавъ: и шупѣ  
 Генералъ чинилъ Боярину и брапьямъ его  
 во всемъ всякое удовольспивованіе, и со  
 всѣхъ галеръ Капитаны и знашныя Кавалеры  
 прѣбжжали на Генеральскую галеру,  
 и вишався опдавали уклонѣ Боярину, и  
 поздравляли Боярина, приписуя шо про-  
 гнаніе и страхъ непріятелямъ Его щаспію,  
 и ужинавъ говорилъ Генералъ Боярину,  
 якобы прося соизволенія, ишши съ вечера  
 чрезъ каналъ до *Малта*; и за часъ до  
 вечера, поднявъ парусы, побѣжали, и шу  
 ночь

ночь бѣжали всю великою погодою, ошѣ копорой погоды на галерахъ были въ великомъ спрахѣ; а фелюки, на копорыхъ бѣхалъ Бояринъ, были привязаны къ двумъ галерамъ, и едва ихъ не попопило. Часу въ другомъ дня прибѣжали къ Малпійскому Порпу; а какъ въ Портъ вѣхали, выспрѣлили съ Генеральской галеры изъ вѣсповой пушки, и въ помѣ Портѣ вспрѣпилъ Боярина Грандѣ-Магиспра *Магистеръ Диказа*, по еспѣ Дворецкой, отдавая Боярину и братьямъ его ошѣ *Грандѣ-Магистра* поклонъ, припомѣ спросилъ о здравіи, и объявилъ Боярину о дворѣ, сказавъ, что Грандѣ-Магисперъ и всѣ Кавалеры, почипая честь имени швоего, просятъ милость швою спашъ съ братьями швоими во дворѣ бывшаго Грандѣ-Магиспра, а не на поспояломъ дворѣ, и Бояринъ за шо благодарспивовалъ.

Отъ Р. Х.  
1698.

А какъ пріѣхали къ приспани къ городу, и Бояринъ поклоняся Генералу и Капитанамъ, пошелъ съ галеры въ барку; а какъ сошли съ лѣсницы въ барку, и въ шо время отдавая честь Боярину выспрѣлили изъ прехъ большихъ пушекъ: а къ приспанѣ *Грандѣ-Магистеръ* выслалъ съ Конюшимъ своимъ при карешы, одна о чепырехъ возникахъ, а прочія о двухъ; а какъ Бояринъ съ братьями сѣлъ въ карешѣ, и вѣхалъ въ городъ, шо для вѣзду Боярскаго съ верхняго роскапу выспрѣлили изъ девяти пушекъ, и

какъ улицами ѣхали, по смотрѣло людей  
 Отъ Р. Х. премножество.  
 1698.

А какъ пріѣхали къ тому двору, гдѣ стояли, встрѣтили шуиѣ и приняли Боярина и бранцевъ его изъ кареты при Кавалера, изъ которыхъ одинъ былъ многіе годы за Генералъ - Командора; и уклоняся Боярину, спрашивали отъ *Грандъ-Магистра* Боярина и бранцевъ его о здоровьѣ, и по томъ сказали, что имъ шремъ *Грандъ-Магистеръ* и все Кавалерство повелѣли ему Боярину и бранцямъ его во всемъ служить, и бытъ при нихъ неопустуно. Вошедши въ палаты, отвели Боярину и бранцямъ его и всѣмъ людѣмъ особыя палаты съ преизрядными уборы и постельми, всего съ проходными 15 палатъ.

Оныя Кавалеры говорили Боярину представляя прозьбу отъ *Грандъ-Магистра* и отъ всего Кавалерства, чтобъ Бояринъ изволилъ и бранца его и при нихъ находящіяся довольствоваться всѣми сѣспными попребами, будучи въ *Малтѣ*, отъ ихъ всякаго удовольствованія, а покупать бы ничего не изволили; и Бояринъ за любовь *Грандъ-Магистра* и за пріязнь всѣхъ Кавалеровъ благодарствовалъ, и просилъ ихъ, чтобъ ему будучи въ *Малтѣ* довольствоваться и покупать все своими деньгами, дабы шѣмъ имъ не учинилъ какого убытку, а они выслушавъ Боярскую рѣчь отвѣщивали: „Милостию Божіею „и Его Пресвятыя Богоматери, молитвами „же Папрона нашего Великаго Пророка и „Пред-

„Предпечи Господня Иоанна, въ законѣ  
 „нашемъ нужды никакія не имѣемъ, но  
 „еще во всемъ имѣемъ многое изобиліе,  
 „и Его милоспиваго нашего Папрона о насъ  
 „допеченіемъ вси Хриспіанскія Монархи  
 „не малыми богашспвы и всякими удо-  
 „вольспвованіи насъ снабдѣваюшъ; и въ  
 „помѣ, что будемъ милость вашу доволь-  
 „спвовашь, убышка себѣ не вмѣнимъ ни-  
 „какого, но еще по припишемъ себѣ къ  
 „счаспію и къ доброй славѣ.„

Отъ Р. К.  
 1698.

Просили еще Боярина, чшобъ на по-  
 ихъ прошеніе склонился, и презрѣнныхъ  
 ихъ не, учинилъ, чшобъ въ помѣ *Грандѣ-*  
*Магистеръ* и все Кавалерспво оскорбленія  
 себѣ не имѣли: „да и законъ нашъ, гово-  
 „рили, еще повелѣваетъ намъ посѣцаю-  
 „щимъ насъ всякую показывають услужность  
 „и благопривѣспсво, что и чинимъ ко  
 „многимъ по достоинспву лицъ, кото-  
 „рыя пріѣжжаюшъ къ намъ и не изъ дале-  
 „кихъ Государспвъ, а Вы Зналнѣйшая  
 „ваша Особа съ братьями вашими приня-  
 „ли себѣ шрудъ превеликій, пріѣхали къ  
 „намъ изъ далекаго и преславнаго Госу-  
 „дарспва высокой фамиліи Особы, наипа-  
 „че же какъ мы слышали чрезъ многія  
 „извѣспія и чрезъ листы Монарховъ о  
 „славной пвоей Особѣ, и о преславныхъ  
 „швоихъ надъ непріятельми Креспта Свя-  
 „шаго военныхъ побѣдахъ, которыя шы  
 „учинилъ, будучи за повелѣніемъ пвоего  
 „Великаго ГОСУДАРЯ, Его Царскаго Пре-  
 „свѣтлаго Величества, надъ войски Его

отъ Р.Х. 1698. „Генералиссимусомъ.,, И Бояринъ не хопя ихъ пѣмъ оскорбиль, сказалъ имъ, бышь по ихъ волѣ.

Тогожѣ дня предѣ обѣдомъ прислалъ Грандѣ - Магистеръ Кавалера Дворецкаго своего, и чрезѣ его спрашивалъ Боярина и брательевъ его о здоровьѣ; и по помѣ говорилъ, чпобѣ Бояринъ извоилъ бышь у нихъ вѣ Малтѣ вѣ веселіи, и неудовольствіи никакого не имѣлъ: еще говорилъ Боярину пошѣ Кавалеръ тако: „Прислалъ со мною Его милость Грандѣ-Магистеръ до Знапнѣйшей вашей Особы прубача своего, копорый всегда прубилъ подѣ часѣ спола, во время обѣда и ужины Грандѣ - Магистра: а нынѣ Его милость Грандѣ - Магистеръ, почипая высокостѣ фамиліи и достоинство чина пвоего, просимѣ знапнѣйшую вашу Особу, дабы милостпшоя повелѣлъ пому прубачу всегда бышь при себѣ, и значиль чрезѣ прубу время обѣда и ужина пвоего, чего Его милостп Грандѣ - Магистеръ до времени изѣ Малта опѣзда пвоего у себя чиниль, не указалъ.,, И Бояринъ за шакую любовь Его милости Грандѣ-Магистра благодарспвовалъ, и пошѣ день пракпвовали вѣ обѣдѣ и вѣ ужинѣ преизрядными ѣспвами и пипіемѣ и конфектами разными: а пѣ при Кавалера сидѣли сѣ Бояриномѣ за споломѣ, и прубачѣ прубилъ (\*).

Маія

(\*) Обѣ ономѣ вѣ Малтѣ Боярина Бориса Пешровича Шереметева прѣбздѣ упоминаетѣ Г. Аббе де Вершотѣ пѣ книгѣ подѣ заглавиемѣ: Исшоріи Кавалеровѣ

Маія 3 числа Бояринъ былъ въ домѣ, Отъ Р. Х.  
 никуда не выѣхжалъ.

Маія 4 числа былъ Бояринъ и братья его у *Грандъ-Магистра* на аудіенціи, а шли до двора его пѣши, для того чпо въ городѣ *Малтѣ* улицы весьма чисты, и лучшее обыкновеніе у Кавалеровъ не ѣздить, а ходятъ всѣ и высокородные пѣши; и Бояринъ въ карепахъ ѣхалъ не похотѣлъ; къ помужъ въ по время многіе Кавалеры пришли къ Боярину, такъ и для ихъ Бояринъ пошелъ пѣшъ. А какъ шли улицами, по людей смотрѣло множество.

Какъ подошелъ Бояринъ ко двору *Грандъ-Магистра*, по вышедъ опѣ *Грандъ-Магистра* многіе Кавалеры къ самымъ ворошамъ, встрѣпили Боярина, и уклоняся они пошли предъ Бояриномъ; по томъ по лѣсницѣ также и въ сѣняхъ встрѣчали Боярина многіе ихъ Малпійскіе старшіе Кавалеры, самъ же *Грандъ-Магистеръ* встрѣпилъ Боярина, вышедъ за двѣ палаты покоевой своей, и уклонився привипался съ Бояриномъ и съ братьями его, и пошли чрезъ двѣ палаты: пришедшижъ

Ч 5

во

---

леровъ Страннопріемныхъ С. *Іоанна Іерусалимскаго*, въ пятомъ томѣ, изданія Парижскаго 1726 году, на страницѣ 288. , 1698. Въ Ризвикѣ мирѣ „заключенъ между Францією и Гипанією. Для „онаго случая общенародныя увеселенія въ Малтѣ. „Борисъ Петровичъ Шереметевъ Ближній Бояринъ „Царскій, прѣѣхжалъ посѣтитъ *Грандъ-Магистра* „съ рекомендательными письмами отъ Папы и „отъ Цесаря, гдѣ приняли его со всею честію, „присшойною знатному его роду и его достоинству.



Отъ р. х.  
1698. во угоповленную палату, просилъ *Грандъ-Магистеръ* Боярина състь, но Бояринъ поклоняся, говорилъ стоя *титло Государево*: и *Грандъ-Магистеръ* въ то время споялъ же снявъ шляпу, а преговоря *титло Государево*, съли на спулахъ другъ прошивъ друга оба подъ балдахиномъ. И Бояринъ говорилъ рѣчь сицевую:

„Бога единого во Троицѣ славимаго  
 „милоспію Пресвѣтлѣйшаго, Державнѣй-  
 „шаго, Великаго Государя, Царя и Велика-  
 „го Князя *ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА*, всея  
 „Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Само-  
 „держца, Московскаго, Кіевскаго, Влади-  
 „мирскаго, Новгородскаго, Царя Казанска-  
 „го, Царя Аспраханскаго, Царя Сибир-  
 „скаго, Государя Псковскаго и Великаго  
 „Князя Смоленскаго, Тверскаго, Югорскаго,  
 „Пермскаго, Вятскаго, Болгарскаго и иныхъ:  
 „Государя и Великаго Князя Новагорода Ни-  
 „зовскія земли, Черниговскаго, Рязанска-  
 „го, Ростовскаго, Ярославскаго Бѣлоозер-  
 „скаго, Удорскаго, Обдорскаго, Кондин-  
 „скаго, и всея сѣверныя страны Повели-  
 „шеля и Государя Иверскія земли, Карпа-  
 „линскихъ и Грузинскихъ Царей и Ка-  
 „бардинскія земли, Черкасскихъ и Гор-  
 „скихъ Князей, и иныхъ многихъ Госу-  
 „дарствъ и земель, восточныхъ и запад-  
 „ныхъ и сѣверныхъ Опчича и Дѣдича и  
 „Наслѣдника и Государя и Обладателя  
 „Его Царскаго Пресвѣтлѣйшаго Величе-  
 „ства я Ближній Бояринъ и Намѣспникъ  
 „Вятскій Борисъ Пепровичъ Шереметевъ,  
 „Вамъ

„Вамъ отъ самаго Бога Высокопочтеннѣй-  
 „шему и Преславнѣйшему *Воину Грандъ-* Отъ Р. Х.  
1698.  
 „*Магистру* и всѣмъ во всѣхъ окрестныхъ  
 „Государствахъ во славѣ, набожності и  
 „мудровоеннохрабросіи сіяющимъ, и вся-  
 „кія чесні и хвалы достойнымъ преслав-  
 „наго сего острова и града *Малта* обы-  
 „вашелямъ, прехвальнѣйшимъ *Кавалерамъ*,  
 „издавна желательнѣшее мое и всеусерд-  
 „ное предлагаю поклоненіе; при семъ же  
 „моемъ поклоненіи извѣспую Вашимъ  
 „Превелебностямъ, что понуди мя пріяпн  
 „трудъ нуши сего.

„Когда благоизволеніемъ Божіимъ,  
 „по волѣ же Превысочайшаго и пре-  
 „милоспивѣйшаго моего ГОСУДАРЯ, *Его*  
 „*Царскаго Пресвѣтлаго Величества* былъ  
 „я надъ войсками *Его Царскаго Пре-*  
 „*свѣтлаго Величества* главнымъ Вое-  
 „водою: тогда милоспію Божією, тепло-  
 „молишвеннымъ же ходатайствомъ крѣпко-  
 „надежныя всѣхъ Христіанъ помощ-  
 „ницы Пресвятыя Богоматери, въ во-  
 „енныхъ промыслѣхъ надъ непріятельми  
 „Креспя Свяшаго Ханомъ Крымскимъ и его  
 „Орды, и надъ Турецкими войска чрезъ  
 „девять лѣтъ многія спяжалъ побѣды, о  
 „которыхъ Превелебностѣмъ Вашимъ, я  
 „чаю, еспъ извѣспно. Подъ часъ же оныхъ  
 „побѣдъ имѣлъ я себѣ всегда за пашро-  
 „новъ и помощниковъ Божіихъ Вержов-  
 „ныхъ Апостоловъ Петра и Павла; за ихъ  
 „же такое превеликое чудодѣеспвіе и по-  
 „мощь по обѣпу моему нынѣ будучи въ  
 „*Римѣ*

Отъ Р. Х. 1698. „Римъ воздалъ имъ мое благодарствіе, и „Святымъ Ихъ Мощемъ поклонился.

„Еще же издавна вседушевно желалъ ви- „дѣти преславный сей обитанія Вашего „осровъ и градъ *Малтъ*, и въ немъ Ва- „шу Превелебность во всякой славѣ и оп- „важной мудровоенной храбрости сіяющихъ, „и нещадно, но всесердечно за Христа „Бога и за все Христіанство кровь свою „изливающихъ, не токмо кровь, но и ду- „ши своя всеблагоохотно полагающихъ: „якоже самая Превѣчная Истинна Го- „сподь и Богъ Пречислыми своими усты „рече: *Больше сей любви никто же имать,* „*да аще кто душу свою положитъ за* „*друга своего,* чрезъ копорыхъ друзей „значашся вси во Христа вбрующіи; та- „кожде понудили мя пріяпи шрудъ пущи „сего слышаніе о набожномъ во всемъ свѣ- „тѣ славимомъ Вашемъ жипельствѣ. Ны- „нѣ же Богу мнѣ помогающу въ преслав- „ный сей городъ *Малтъ* достигнути спо- „добился, и видя Твое Высокопочтеннѣй- „шаго *Грандъ-Магистра* Пречеснѣйшее „Лице, и Васъ Преславныхъ *Кавалеровъ*, „знапныхъ и превысокихъ фамилій Осо- „бы, возблагодаривъ Божескія щедроты, „вседушевно радуясь; припомъ же и же- „лаю Вашимъ Превелебностямъ обще всѣмъ „получиши отъ Господа Бога милосердія „превеличайшаго, здравія во благополучіи „долголѣпнаго; на враги же Креста Свята- „го наищаспливѣйшихъ и наибольшихъ „преславныхъ побѣдъ и одолѣнія. За симъ

„же

„же и меня самого вручаю въ любовь и  
 „пріязнь милости Вашей, и прошу все-  
 „душевно имѣть меня въ той любви и Отъ Р. Х.  
1698.  
 „пріязни Вашей никогда же опмѣнна: азъ  
 „же оную Превелебностей Вашихъ пріязнь  
 „и любовь, копорую уже одержалъ, и ны-  
 „нѣ приемлю, буду имѣти въ незабышой  
 „памяти, и написанну на скрыжалѣхъ мо-  
 „его сердца; аще Богъ изволишь, я живъ  
 „буду, и сподоблюся видѣти очи Пре-  
 „высочайшаго и Премилоспивѣйшаго мое-  
 „го ГОСУДАРЯ, Его Царскаго Пресвѣт-  
 „лаго Величества, изъяснительно о Ва-  
 „шемъ набожномъ жипельспивѣ и усерд-  
 „ныхъ годныхъ всему Христіанспву храб-  
 „рыхъ Вашихъ военноспахъ, паче же о  
 „всякомъ Вашемъ [якоже слышу] къ Его  
 „Царскому Пресвѣтлому Величеству  
 „доброхотспивѣ, и о показанной отъ Пре-  
 „велебностей Вашихъ ко мнѣ премногой  
 „пріязни и любви, донесу Ему Великому  
 „ГОСУДАРЮ.

„А когда Его Царское Пресвѣтлое  
 „Величество по желанію моему изволилъ  
 „меня въ сей мой путь оппустишь, пог-  
 „да соизволилъ послать со мною къ Вамъ  
 „Высокопочтеннѣйшему Грандѣ-Магист-  
 „ру и всему Богомъ собранному Общесп-  
 „ву Преславнѣйшимъ Кавалерамъ Свою  
 „Царскаго Величества любительную гра-  
 „мошу.”

Вставъ Бояринъ принялъ у Маршалка  
 своего Великаго ГОСУДАРЯ грамоту, и  
 подалъ ея Его милости Грандѣ-Магист-  
 стру,

Отъ Р. Х.  
1698.

стру, а Грандъ - Магистеръ въ по время споялъ, и принялъ грамоту, поцбловалъ, и опдалъ своему Секретарю, а по помъ Бояринъ говорилъ еще:

„Въ провожденномъ же времени сего моего пупи, въ бышность мою въ Вѣнѣ при дворѣ Пресвѣтлѣйшаго и Державнѣйшаго Великаго Государя ЛЕОПОЛДУСА, Божіею милоспію Избраннаго Цесаря Римскаго и иныхъ, соизволилъ Его Цесарское Величество для содержанія брацкой дружбы и любви съ Премилоспивѣйшимъ моимъ ГОСУДАРЕМЪ, Его Царскимъ Пресвѣтлымъ Величествомъ, а ко мнѣ показуя особливую Свою Цесарскаго Величества превысокую милоспію, послалъ со мною къ Вамъ Высокопочтеннѣйшему Грандъ - Магистру Свою Цесарскаго Величества грамоту.

И ту грамоту подалъ Бояринъ такожде, а по помъ сѣли: и Грандъ - Магистеръ вславъ, говорилъ Государеву шипло, а попомъ сѣлъ, и говорилъ рѣчь тако:

„Преславнѣйшаго, и Пресвѣтлѣйшаго, и Державнѣйшаго Великаго Государя, Царя и Великаго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢЕВИЧА, всея Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца, Московскаго, Кіевскаго, Владимирскаго, Новгородскаго, Царя Казанскаго, Царя Астраханскаго, Царя Сибирскаго, Государя Псковскаго, и Великаго Князя Смоленскаго, Тверскаго, Югорскаго, Пермскаго, Вятскаго, Болгарскаго, и иныхъ: Государя и Великаго

„каго Князя Нова города Низовскія земли,  
 „Черниговскаго, Рязанскаго, Росповскаго,  
 „Ярославскаго, Бѣлоозерскаго, Удорскаго,  
 „Обдорскаго, Кондинскаго, и вся сѣверныя  
 „спраны Повелителя, и Государя Иверскія  
 „земли, Карпалинскихъ и Грузинскихъ  
 „Царей, и Кабардинскія земли, Черкасскихъ  
 „и Горскихъ Князей, и иныхъ многихъ  
 „Государствъ и земель, воспочныхъ и за-  
 „падныхъ и сѣверныхъ Опчича и Дѣди-  
 „ча и Наслѣдника и Государя и Облада-  
 „теля: *Его Царскаго Величества* Ближній  
 „Бояринъ и Намѣспникъ Вяпской и войскъ  
 „Его Генералиссимусъ Борисъ Петровичъ  
 „Шереметевъ, зѣло прехвальное и побож-  
 „ное дѣло изволилъ еси учинишь воспрія-  
 „нїемъ поликаго пвоего труда, ради оп-  
 „данія Богови благодарспвенныя хвалы за  
 „его Божеское великое чрезъ шебя всему  
 „Хриспїанспву показанное милосердіе,  
 „чрезъ ходатайспвенное помощеспвованіе  
 „Веръховнѣйшихъ его Апостолъ Петра и  
 „Павла, копорыхъ шы имѣлъ себѣ за па-  
 „проновъ, и превеликаго ихъ въ помоще-  
 „спвованіи шебѣ чудодѣспвія не поло-  
 „жилъ предаши молчанію, за чшо не почію  
 „здѣ отъ Хриспова Намѣспника и види-  
 „мыя главы цериве, и отъ Хриспїанскихъ  
 „Монарховъ и всего Хриспїанскаго народа  
 „хваленіе воспрїемши: но вѣмъ извѣспно,  
 „яко и вѣ небѣ отъ Бога за сіе многою  
 „мздою обогащенъ будеши, еще же и  
 „наипаче здѣ Богъ дерзновенна шы во  
 „многихъ побѣдахъ надъ непрїяшельми  
 „Кре-

Отъ Р. К.  
1698.

„Креста Свяшаго покажетъ , и многими  
 „воздаяніи и милостию швоего Государя,  
 „Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества,  
 „шебъ возмездитъ.

„За сіе же , яко благоволилъ еси  
 „наибольшей прудъ пріяши отъ морскаго  
 „обуреванія , паче же и спрахъ всегда шу  
 „бывающій отъ непріяпельскаго нашеслвія  
 „ни во чшо же вмѣнилъ , и возжелалъ  
 „видѣши насъ убогихъ законниковъ ос-  
 „шрова сего въ семъ маломъ нашемъ оби-  
 „паніи , обще всѣ шебъ благодарспвуемъ ,  
 „и любезно кланяемся , и вседушевно ра-  
 „дуемся , видя Особу швою посѣпивша  
 „насъ изъ шакихъ далекихъ спранъ дер-  
 „жавы Преславнѣйшаго и Храбровоеннаго  
 „и мудросши Искапельнаго ГОСУДАРЯ, Его  
 „Царскаго Пресвѣтлаго Величества ,  
 „усерднаго и храбраго войскъ Его пред-  
 „водителя , якоже о шебъ слышали чрезъ  
 „многія извѣспія и листы Монарховъ.  
 „Грамоту же Его Царскаго Пресвѣтлаго  
 „Величества съ радостию приемлемъ , и  
 „любезно цѣлуемъ : знашнѣйшую же швою  
 „Особу приемлемъ въ любовь нашу , и про-  
 „симъ обще всѣ имѣши насъ въ любви  
 „швоей никогда же забвенныхъ , наипаче  
 „надѣмся , да чрезъ швою къ намъ лю-  
 „бовь возѣимѣмъ милость и отъ Госу-  
 „даря швоего, Его Царскаго Пресвѣтлаго  
 „Величества , чего желаемъ всесердечно :  
 „на повелѣнія же Его во всеусердномъ  
 „остаемся и желательномъ повиновеніи.

По помѣ говоря еще, и посидѣвъ мало вспалъ Бояринъ, и уклоняся пошелъ изъ палатъ : провожалъ Боярина Грандъ-Магистеръ до той же прешей палаты, а Кавалеры премногіе до воротъ, а иные до двора, гдѣ стояли; и того дня банкеловали Боярина весьма призобильно всякимъ удовольствіемъ.

Въ Царской грамошѣ къ Грандъ-Магистру и къ Кавалерамъ Малпійскимъ писано тако :

Божією милостію, МЫ Пресвѣтлѣйшій и Державнѣйшій Великій Государь, Царь и Великій Князь ПЕТРЪ АЛЕКСѢВИЧЪ, всея Великія и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержецъ, Московскій, Кіевскій, Владимирскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій и Великій Князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій, и иныхъ: Государь и Великій Князь Нова города Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондинскій, и всея сѣверныя страны Повелитель, и Государь Иверскія земли, Карталинскихъ и Грузинскихъ Царей, и Кабардинскія земли, Черкасскихъ и Горскихъ Князей, и иныхъ многихъ государствъ и земель, восточныхъ и западныхъ и сѣверныхъ Отчичь и Дѣдичь и Наслѣдникъ и Государь и Обладатель, Наше Царское Величество Высокопочтен-  
Др. Рос. Видл. Часть V. Ш ному



Отъ Р.Х.  
1698.

ному МАГИСТРУ и есѣмъ Малтійскаго острова Кавалерамъ благоволеніе и всякое благо объявляемъ: напредь сего по общему Нашему согласію со Пресвѣтлѣйшими и Державнѣйшими Братьями и дузьями Нашими съ Цесарскимъ Величествомъ Римскимъ, и съ Королевскимъ Величествомъ Польскимъ, и съ Свѣтлѣйшею Рѣчью Посполитою Венеційскою, имѣя о цѣлости всего Христіанства попеченіе, вели есмы войну противъ непріятелей Креста Святаго, Турскаго Салтана и Крымскаго Хана: и за Божією помощію недавнымъ временемъ войска Наши у Турскаго Салтана знатные города на рѣкахъ, на Днѣпрѣ Кизикермень, а на Дону Азовѣ и иные близъ моря Понтуса Евксинуса взяли. А нынѣ тоюжъ Божією поспѣшествующею милостію для вящшей надѣ тѣмижъ непріятели побѣды, учинили есмы съ Его Цесарскимъ Величествомъ, и съ Королемъ, и съ Рѣчью Посполитою Венеційскою союзное постановленіе и укрѣпленіе; что, какъ съ стороны Нашей, такожъ и съ ихъ на тѣхъ непріятелей Турскаго Салтана и Хана Крымскаго войска Наши съ разныхъ странъ водянымъ и сухимъ путемъ войною посылать, и государство и юрты ихъ наступательно воевать, доколѣ Вседержительная Десница Божія поведетъ; и надѣмся МЫ, что по сему Нашему объявленію тотъ случай

чай въ сіе удобное время, и Васъ сла-  
ныхъ Кавалеровъ противъ тѣхъ непрія-  
телей наипаче прежняго охотныхъ со-  
творитъ; понеже силы неприятельскія  
морскія могутъ быть на трое раздѣ-  
лены, на Средиземное море, и на Пон-  
тійское, и Дунаемъ рѣкою въ Венгер-  
скую землю. Чему усердствуя МЫ  
Великій Государь отпустили къ Вамъ  
на Малтійскій островъ Ближняго На-  
шего Боярина и Намѣстника Вятскаго  
Бориса Петровича Шереметева по Его  
охотѣ, которой когда къ Вамъ прибу-  
детъ, дабы ему для Нашего Царскаго  
Величества, явя Ваше усердіе, у себя  
на Малтѣ побыть со всѣми при немъ  
будущими людьми и вещми, которые  
съ собою имѣти будетъ, сколько по-  
хочетъ, свободно и безопасно, и въ тре-  
бованіи его со вспомогательствомъ до-  
пустили; такожде и въ воинскихъ Ва-  
шихъ промыслѣхъ на море, въ которыя  
да сотворитъ Всемогуцій Богъ Васъ  
противъ тѣхъ общихъ Христіанскихъ  
неприятелей дерзновенныхъ, неотрино-  
венно со всякоюжъ въ требованіи его  
повольностию быти ему съ собою по-  
вольте. А когда онъ съ Малты отъ  
Васъ похочетъ отѣхатъ, и его такожде  
со вспомогательствомъ свободно от-  
пустите, а у Насъ Великаго Государя,  
у Нашего Царскаго Величества, то  
Ваше доброхотѣніе всегда въ доброй па-  
мяти будетъ: при семъ МЫ Великій

Отъ Р.Х.  
1698.

Государь, Наше Царское Величество, Ваше Вельможество Господу Богу въ сохранение предаемъ. Писанъ Государствѣя Нашего во дворъ въ царствующемъ велицѣмъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міра 7205, мѣсяца Апрѣля 30 дня, Государствованія Нашего 15 года.

Маія 5 числа ходилъ Бояринъ съ брашьями своими и съ Кавалерами смотрѣшь крѣпоспи и всякихъ воинскихъ припасовъ. Та крѣпоспъ, въ копорой домъ Грандъ - Магистра находилъ, зѣло искусно сдѣлана, и крѣпка, и разкашами великими окружена, а паче же премногими и великими орудіями снабдѣна. А какъ Бояринъ пришелъ къ верхнему большому разкапу, и въ то время въ честь ему выспрѣлили изъ пятнадцати большихъ пушекъ.

Маія 6 числа ѣздилъ Бояринъ съ Кавалерами въ Генеральской баркѣ рѣзной золоченой чрезъ каналъ смотрѣшь прехъ крѣпостей, которыя сдѣланы для защиты ной большей крѣпости: сіи крѣпоспи весьма крѣпки, и орудіевъ на нихъ поставлено довольно число, а живутъ шупъ поочередно изъ Кавалеровъ особливые Воеводы съ солдатами; и для чести Боярской въ то время въ сихъ крѣпостяхъ спрѣляли изъ пушекъ и изъ мѣлкаго ружья.

Тогожъ числа говорилъ Бояринъ шѣмъ прѣмъ Кавалерамъ, которые были къ нему приспавлены, чшобъ доложили Грандъ - Магистру, чшобы изъ Малта Бояри-

ну

ну выѣхавъ въ предвѣдущій Воскресный день, чтобъ за нимъ не учинилось какого медленія шеспвію морскаго каравана въ Морею; для того что собирались ишши вскорѣ, а Генералъ сказалъ, что Бояринъ изъ *Малта* провожденъ будетъ для опасенія на галерахъ.

Отъ Р. Х.  
1698.

Маія 7 числа ѣздилъ Бояринъ къ Генералу опдашь визитшу за его любовь, которую онъ оказалъ Боярину, будучи на галерахъ въ караванъ, и пріѣхавъ въ *Малтъ*, былъ онъ у Боярина прижды.

Тогожъ числа присылалъ *Грандъ-Магистеръ* къ Боярину наивышшаго Кавалера, спросить о здоровьѣ Боярина и брашьевъ его: по томъ оный Кавалеръ говорилъ Боярину рѣчь шакову:

„Прислалъ меня къ значнѣйшей Особѣ швоей Его Милостъ *Грандъ-Магистеръ*, извѣспно чрезъ меня чиня значнѣйшей Особѣ швоей. Завпрашняго дня у насъ по Римскому нашему календарю будетъ великій праздникъ, недѣля Пеншикоспіи, воспоминаніе о днѣ сошеспвія Свяшаго Духа; а по древнимъ нашимъ обыкновеніямъ, и по должноти закона нашего въ шой день Его Милостъ *Грандъ-Магистеръ* и все Кавалерспво бываемъ въ церквѣ милоспиваго нашего Папрона Свяшаго Великаго Пророка и Предпечи и Креспителя Господня, *Іоанна*, и подъ часъ свяшья литургіи всѣ причащаемся Божеспвенныхъ Таинъ: и того ради проситъ Васъ значнѣйшую Особу вашу,

Отъ Р. Х. 1698. „Его Милоспъ Грандъ-Магистеръ бысть  
 „шебъ въ церквѣ подъ часъ шой свяшой  
 „лишургии, и видѣнь наше набожесство;  
 „паче же увидишь, и сподобишься цѣло-  
 „вати руку свяныхъ мощей Его Божія  
 „Крестипеля.

Бояринъ, благодаря за любовь Его Ми-  
 лоспи Грандъ-Магистра, сбъявилъ, что  
 онъ при томъ ихъ набожесствѣ завпраш-  
 няго дня въ церквѣ будетъ.

Маія 8 числа былъ Бояринъ въ церквѣ  
 Свяаго *Юанна Предпечи*, въ которой  
 того дня былъ Грандъ-Магистеръ, и  
 всѣ Кавалеры слушали лишургию, и всѣ  
 причащались. А споялъ Грандъ-Ма-  
 гистеръ въ шой церквѣ на особливомъ  
 устроеномъ мѣстѣ, подъ балдахиномъ:  
 а Боярину сдѣлано было особливоежъ мѣ-  
 сто по правую сторону Грандъ-Магистра,  
 и обито было коврами, а подъ колѣни  
 положены были двѣ подушки золотыя  
 бархатныя; а братья Боярскіе спояли мало  
 поодаль опдѣляся опъ всѣхъ Кавалеровъ,  
 и положены имъ были подушки бархат-  
 ныя. По окончаніи лишургии выносили съ  
 процессією и пѣніемъ руку свяаго Вели-  
 каго Пророка Предпечи и Крестипеля  
 Господня *Юанна*, и сподобились всѣ ее цѣ-  
 ловать. Та свяаго Предпечи рука по  
 запыспья, и видомъ мощи, весьма преуди-  
 вительны являющся, какъ будто недавно  
 умершаго человека. А выносили ту руку  
 и цѣловали съ великимъ благоговѣніемъ  
 многіе и со слезами и радостію. Показуютъ

же оную *руку* всенародно годомъ не  
 многажды.

отъ Р.Х.

1698.

По томъ привишався Бояринъ съ *Грандъ-Магистромъ* изъ церкви вышелъ, и по томъ день довольспивованіе во всемъ было великое; и присланы были отъ *Грандъ-Магистра* подчивать Боярина и брашневъ его и сидѣшь за споломъ два Кавалера, одинъ Цесарецъ Венскаго Коменданша и полеваго Маршалка сынъ, а другой Французъ, пакже высокой фамилии.

Тогожъ числа по обѣдѣ присылалъ *Грандъ-Магистеръ* къ Боярину старшаго своего Кавалера просить чрезъ его къ себѣ Боярина въ завпрашній день на банкетъ: припомъ объявилъ Боярину, что завпрашнягожъ дня оппущенъ будетъ Бояринъ изъ *Малта* на двухъ галерахъ; и Бояринъ благодаря сказалъ, да будетъ по волѣ ихъ.

Тогожъ дня послалъ Бояринъ дары *Грандъ-Магистру*, мѣхъ собoley, цѣною въ приспа рублевъ, два изорбапа Персидскихъ, во спо дващцать рублевъ, двѣ лисицы черныхъ самыхъ добрыхъ, цѣною во спо рублевъ, пять паръ собoley спо пятьдесять рублевъ, спо огонковъ собольихъ пяпдесять рублевъ, пять сороковъ горностаевъ дващцать пять рублевъ, два косяка камокъ самыхъ лучшихъ дващцать пять рублевъ.

Генералу морскаго *каравана* господину *Спинола*, послано перспень золопной, въ немъ яхонпъ лазоревой и осыпанъ алмаза-

Оп. Р. X.  
1698. ми, цѣною въ двѣспи рублевъ, при пары соболей, сто рублевъ.

Спаршему всѣхъ Кавалеру и хранищелю всѣхъ сокровищъ свяпаго *Іоанна Предпечи*, послано при пары соболей во сто рублевъ, мѣхъ горноспаевой, косякъ камки и мѣхъ бѣлей, всего на припцать рублевъ.

Маія въ 9 день на память свяпипеля и чудопворца *Николая*, предъ обѣдомъ прислалъ *Грандъ - Магистеръ* къ Боярину при карешы съ своимъ конюшимъ, чрезъ его означивая время обѣда.

Бояринъ съ брашьями прежде онаго обѣда ѣздилъ, и смопрѣлъ Гошпипалю, гдѣ содержатъ во всякомъ довольствіи больныхъ Кавалеровъ и иныхъ всякихъ чиновъ немощныхъ людей. Сей Гошпипаль снабженъ весьма изобильно всякимъ довольствомъ, спроеніемъ, живописью, пошпельми и всякими для больныхъ нуждами: шупъ же имѣющся и ашпеки преизрядныя, а служатъ больнымъ многіе знапные Кавалеры: осмопрѣвъ все, поѣхалъ въ домъ *Грандъ - Магистра*.

И какъ пріѣхали къ дому, по у воротъ вспрѣпили Боярина многіе Кавалеры, а спаршіе Кавалеры и чиновные вспрѣчали на крыльцѣ и въ сѣняхъ: самъ же *Грандъ - Магистеръ* вспрѣпилъ Боярина въ той же палатѣ, гдѣ прежде вспрѣчалъ; и привитався взялъ Боярина за руку, пошли во угоповленную палату, а пришедъ въ оную палату, взялъ *Грандъ - Магистеръ* въ руки

руки свои Кавалерской Крестъ алмазной  
 весь золопой у одного Чиновнаго Кавалера,  
 копорой держалъ шопъ Крестъ на золо-  
 помъ не великомъ блюдѣ, копорому кре-  
 стику присемъ прилагается почной рисунокъ,  
 и держа Грандъ - Магистеръ въ рукахъ  
 своихъ шой Крестъ, говорилъ рѣчь такову:

Отъ Р. Х.  
 1698.

„Сіе знаменіе естъ почестію нашего  
 „закона, о копоромъ живемъ и движимся  
 „и есьмы. Сіе знаменіе, копорое носимъ  
 „на одеждахъ нашихъ шѣлесныхъ, но-  
 „симъ же по и въ сердцахъ нашихъ, по-  
 „минающе всегда спасительная о насъ  
 „Господа нашего спраданія; и за Его и  
 „за всѣхъ вѣрующихъ въ Его, не почію  
 „крови своя изливаемъ, но и охотно уни-  
 „раемъ. Ни о чемъ же, почію о семъ  
 „знаменіи наше хваленіе, якоже Апостолъ  
 „Свяпый Павелъ глаголетъ: *мнѣ же да  
 „не будетъ хвалитися, токмо о Кре-  
 „стѣ Господни.* Симъ знаменіемъ не  
 „почію въ семъ нашемъ маломъ обипаніи  
 „защищаемся, но изшедше многократно и  
 „побѣждаемъ враги Его и всего Христіан-  
 „ства. Сіе знаменіе видяще на хоругвахъ  
 „нашихъ они пресильніи непріятели мно-  
 „гажды впадають въ спрахъ, и вдаются  
 „бѣгству. Сіе - по естъ знаменіе, копо-  
 „рое на облацѣхъ видѣлъ Царь Констан-  
 „тинъ, и слышалъ реченное: *Констан-  
 „тине! симъ побѣждай враги твоя.*  
 „Сея ради хвалы, еже бы носипи знаме-  
 „ніе сіе на одеждахъ своихъ, и излива-  
 „ши за Христа и за все Христіанство



Стѣ Р.Х. 1698. „Кровь свою, и полагаши души своя,  
 „многія изъ многихъ государствъ Пре-  
 „высокихъ фамилій Особы (якоже и знап-  
 „нѣйшая ваша Особа), оставя родителей  
 „своихъ и пребогатые дома, прѣбжжающъ  
 „въ малое сіе наше обитаніе, и вкупъ съ  
 „нами услугующъ Христіанству, опважа-  
 „ся, и ни во что же вмѣнивъ страхъ  
 „смертный, да едино только именованіе  
 „пріобрѣщущъ, запися Кавалеромъ Хри-  
 „сповымъ, и знаменіе его на одеждахъ  
 „своихъ носити, и мзду вѣчную отъ Его  
 „воспріяти. Не почію же оныя превысо-  
 „кихъ фамилій, но и отъ коронованныхъ  
 „пріезшедшіи сего отъ насъ знаменія  
 „приняти не оприцалися. Которое зна-  
 „меніе желаемъ, и просимъ знапнѣйшую  
 „Особу вашу, да отъ насъ убогихъ благо-  
 „волиши приняти и ты, и запися бра-  
 „помъ нашимъ Кавалеромъ самого Христа;  
 „и сіе Его знаменіе всегда предъ всѣми  
 „непосстыдно на одеждахъ своихъ носити  
 „даже до кончины жизни швоея, и пи-  
 „сати на особливыхъ своихъ хоругвяхъ  
 „и на всѣхъ случайныхъ потребахъ, при-  
 „давъ изобразительно къ спарожитнымъ  
 „своимъ гербамъ; и иной же никто фа-  
 „миліи швоей да не дерзнетъ по смерти  
 „швоей симъ знаменіемъ, шебъ единому  
 „даннымъ, гербовати и его носити; по-  
 „неже честь сію даемъ швоего ради до-  
 „споинства шебъ единому, понеже многія  
 „усердныя услуги къ великому швоему Го-  
 „сударю, *Его Царскому Пресеѣтлому*  
 „Ве-

„Величеству и ко всему Христіанству во  
 „храбрыхъ и отважныхъ военныхъ побѣ-  
 „дахъ надъ непріятельми Креса Святаго  
 „показалъ еси; о чемъ намъ извѣстно  
 „чрезъ многія вѣдомости и чрезъ листы  
 „Монарховъ. Еще же къ тому паче нынѣ  
 „извѣстнѣйше увѣдали о томъ чрезъ гра-  
 „мону *Цесарскаго Величества* Римскаго,  
 „къ сему же еще и сего ради, какъ намъ  
 „возвѣстилъ о тебѣ Генералъ морскаго на-  
 „шего *каравана*, видя швое ревностное  
 „желаніе и охоту видѣтися военно съ  
 „непріятельми Креса Святаго, нынѣ  
 „подъ часъ бывша швоего въ военномъ  
 „морскомъ нашемъ *караванѣ*, что мы  
 „слыша, не мало порадовалися.

Отъ Р.Х.  
1698.

„Воспріявъ же сіе отъ насъ знаменіе  
 „и чеснѣ, воспріими наибольшую рев-  
 „ностъ и усердіе въ военныхъ промыс-  
 „лахъ, и симъ побѣждай враги всего  
 „Христіанства во преименищю славу шво-  
 „его Великаго ГОСУДАРЯ, *Его Царскаго*  
 „*Пресвѣтлаго Величества*, въ пользу же  
 „всѣмъ Христіанамъ; за что здѣсь отъ  
 „швоего Великаго Государя, въ небѣ же  
 „отъ Бога воспріемши многое воздаяніе.

И изговоря оную рѣчь *Грандъ - Маги-*  
*стеръ*, положилъ пошъ *Крестъ* на Бояри-  
 на самъ, и положя обнялся съ Бояриномъ  
 прижды, и здравствовалъ Боярину въ  
 Кавалеріи. По томъ чиновные и прочіе  
 Кавалеры обнимались съ Бояриномъ, и  
 здрав-

здравспововали, и всѣ называли Боярина  
 ошѣр.ж. брапомѣ.  
 1698.

Бояринѣ принявъ Крестѣ говорилѣ  
 Грандѣ - Магистру, вмѣняя себя пому  
 быши не достойна: а копорыя показан-  
 ныя ко всему Христіанству его услуги  
 приписывалѣ по Божескому милосердію,  
 счаспію же и мудровоенному повелѣнію  
 своего Великаго Государя, однакожѣ за  
 шакую ихѣ любовь благодарспововалѣ не  
 помалу, и обѣщался шу ихѣ премногую  
 любовь имѣшь всегда написанну во скри-  
 жалѣхѣ своего сердца.

По помѣ Грандѣ - Магистерѣ подалѣ  
 Боярину грамошу кѣ Великому ГОСУДАРЮ,  
 Его Царскому Пресвѣтлому Величеству,  
 другую кѣ Цесарскому Величеству Рим-  
 скому, и листѣ привилегированный Боя-  
 рину за Кавалерскою печатью.

Переводѣ съ грамопы Грандѣ - Маги-  
 стра кѣ Цесарскому Величеству.

### АВГУСТѢЙШІЙ ЦЕСАРЬ!

Снисходительнѣйшее Вашего Цесар-  
 скаго Величества письмо, прошедшаго  
 Генваря 4 дня писанное, и Его Могу-  
 щественнѣйшаго Величества Московскаго  
 ЦАРЯ, Ближнимѣ Бояриномѣ и Намѣстни-  
 комѣ Вятскимѣ Борисомѣ Петровичемѣ  
 Шереметевымѣ врученное весьма много  
 мнѣ, а приходѣ кѣ намѣ толь славнаго  
 Полководца моимѣ Кавалерамѣ чести  
 дѣлаетѣ, и желаніе возбуждаетѣ, чтобѣ  
 онѣ

онъ находился у насъ чрезъ долгое время, дабы удобнѣе мнѣ можно было доказать, съ какимъ почтеніемъ принялъ я возложенную Вашимъ Цесарскимъ Величествомъ на меня должность: а особливо по тому, что сіе дѣлается для такого человѣка, который своею чрезвычайною горячностію къ защищенію православної вѣры во многихъ случаяхъ прославился, и по славнымъ своимъ дѣламъ противъ непріятелей Христіанскаго имени оказаннымъ между Христіанскимъ обществомъ великія имѣетъ заслуги. Но какъ онъ для его нуждъ долженъ въ скорости отсюда возвратиться, то я оказавъ ему знакъ любви и почтенія, сколько мѣсто и время дозволило, въ пути его желая ему благополучія, молю Всемогущаго Бога, чтобъ какъ я его признаю достойнымъ къ побѣжденію непріятелей Христіанскаго закона, такъ Онъ его бы къ важнѣйшимъ дѣламъ сохранилъ, и войскамъ Его Царскаго Могущественнѣйшаго Величества, которыми онъ повелѣвать будетъ, подавалъ бы частыя побѣды, для приумноженія славы Христіанскаго имени: впрочемъ мои и моихъ Кавалеровъ услуги во всякомъ случаѣ Вашему Цесарскому Величеству оказывать желая, прошу всѣхъ благъ Подателя, дабы ко утѣшенію Христіанскаго общества подалъ Вашему Величеству невредимое здравіе и надѣ непріятельми Христіанской

Отъ Р. К.  
1698.

Омь Р. Х.  
1698.

ской вѣры всегдашняя побѣды. Писанъ  
въ Малтѣ 1698 года, Маія 16 дня.

ВАШЕГО ЦЕСАРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА  
всеподданнѣйшій и послушнѣйшій слуга  
Вел. Магистеръ Госпиталя и Святаго  
Гроба во Иерусалимѣ

БРАТЪ РАМОНДЪ ПЕРЕЛОСЪ  
и РОКАФУЛЬ.

На пакетѣ подписано :

Августѣйшему и Непобѣдимѣйшему  
ЛЕОПОЛДУ, Римскому Императору,  
Государю моему Премилостивѣйшему.

Переводъ съ латинца, каковъ данъ  
Боярину въ Малтѣ онъ Грандъ - Маги-  
стра на Малтійскую Кавалерію.

Братъ Донъ РАЙМУНДЪ и РО-  
КАФУЛЬ, Божіею милостію Священныя  
Страннопримницы Святаго ЮАННА Ие-  
русалимскаго и воинскаго Ордена Святаго  
Гроба Господня смиренный Магистеръ, и  
стражъ убогихъ Иисуса Христа, також-  
де и МЫ ближайшии Министры, Пріо-  
ры, Командоры и Братія, ординарный  
о Господѣ совѣтъ составляющіе, Пре-  
свѣтлѣйшаго и Державнѣйшаго Великаго  
Государя, ЦАРЯ и Великаго Князя ПЕТРА  
АЛЕКСѢВИЧА всея Великія и Малыя  
и Бѣлыя Россіи и многихъ Государствъ  
Самодержца, Ближнему Боярину и На-  
мѣстнику Вятскому, Превосходитель-  
нѣйшему и Высокороднѣйшему Госпо-  
дину Борису Петровичу Шереметеву  
здравствовать о Господѣ, иже есть всѣмъ  
истинное спасеніе. Знатность твоя по-  
роды

роды и воинское мужество намъ давно уже извѣстныя, а наипаче снисходительное къ Ордену нашему благоволеніе, тронувшее тебя изъ толико отдаленныхъ странъ прийти сюда для посѣщенія насъ, и твоимъ присутствіемъ просвѣтитъ наше собраніе, побуждаютъ насъ нѣкоторое почитаніе къ тебѣ и благодарнаго духа засвидѣтельствованіе изъяснить, и тѣмъ самимъ подать тебѣ случай къ усугубленію любви твоея къ намъ, и за твои извѣстныя всему Христіанству, а наипаче твоему Великому ГОСУДАРЮ, Его Царскому Пресвѣтлѣйшему Величеству оказанныя и нынѣ оказываемыя заслуги тебя почитать. Чего для просимъ тебя, сей Крестъ, по подобію на одеждѣ нами носимыхъ сдѣланный, который тебѣ въ знакъ нашего почитанія дарствуемъ, какъ по себѣ драгоценный, такъ вѣщае и отъ прикосновенія Святѣйшему Древу истиннаго Креста и Священной Рукъ Святаго Іоанна Крестителя, Заступника Ордена нашего, которыя въ сокровищницѣ великія нашея церкви хранятся, благосклоннымъ духомъ принять, и его или иной какой либо златой на шеѣ изъ благоговѣнія носить; [на что мы охотно позволеніе тебѣ даемъ] дабы ты симъ Спасительнѣйшимъ знаменіемъ, преисподнихъ духовъ устрашающимъ, огражденъ будучи, тѣмъ удобнѣе Турковъ, Татаръ и иныхъ Пре-  
свя-

Отъ П.Х.

1698.

Отъ Р. Х.  
1698.

святаго Креста враговъ, въ славу Хри-  
стіанскаго имени и твоего Великаго Госу-  
даря, побѣждати возмоглъ; и благо-  
склонное нашего Ордена воспоминовеніе  
навсегда сохранилъ, сверхъ сего МЫ  
отнынѣ творимъ тебя участникомъ  
всѣхъ благъ духовныхъ, которыя въ  
честь и славу Божию, какъ противъ  
враговъ православныя вѣры, такъ и въ  
богоугодномъ страннопріимствѣ и въ  
богослуженіи бывають, и повелѣваемъ  
всѣмъ и каждому помянутаго Ордена  
нашего братіямъ, какогობъ чина, до-  
стоинства и званія ни были, настоя-  
щимъ и впредь будущимъ, дабы тебя,  
яко Особу къ Ордену нашему благо-  
воленія исполненную и любовью сопря-  
женную, почитали и признавали. Въ  
засвидѣтельствованіе чего общая наша  
свинцовая печать здѣсь приложена. Данъ  
въ Малтѣ въ собраніи нашемъ 18 дня,  
мѣсяца Майя 1698 года.

Намѣстникъ Великаго Канцлера

БР. ДОНЪ ПЕДРО де ГОНГОРАСЪ.

На оборотѣ

Запис. въ Канцеляріи

БР. ДОНЪ ФЕРДИНАНДУСЪ

Контрерасъ Вице-Канцлеръ.

Потомъ же просилъ Грандъ-Магистеръ  
Боярина и брашневъ Его до спюла, и взявъ  
за руку Боярина, пошли во угошовленную  
палату, и пришедъ сѣлъ Грандъ-Маги-  
стеръ подъ балдахиномъ, а Боярина по-  
садилъ въ стулъ близъ себя, а брашневъ

его поодаль: въ кушаньѣ и въ пипьѣ многое было удовольствіе и великолѣпность, также и въ конфектахъ; подъ часъ же шого спола служили знаинные Кавалеры, а Ёспивы носили покоевые знаиныхъ опцовъ дѣши, человекъ съ дваццашъ, и сनावили разомъ, перемѣняя Ёспивы шесть разъ, и подъ часъ шого спола въ оной палатѣ было премножесшво Кавалеровъ: и *Грандъ-Магистеръ* подчивалъ Боярина самъ, и говорилъ о многихъ военныхъ дѣлѣхъ и о войскахъ и о всякомъ военномъ Россійскомъ поведеніи.

Отъ Р. Ж.  
1698.

По окончаніи спола вспавъ Бояринъ и брагья его благодарспвовали за любовь *Грандъ-Магистра* и всего Кавалерскаго общесшва, и просилъ Бояринъ *Грандъ-Магистра* о позволеніи изъ *Малта* ѣхашъ въ пушь свой.

*Грандъ-Магистеръ* просилъ Боярина о донесеніи Великому ГОСУДАРЮ, *Его Царскому Пресвѣтлѣйшему Величеству*, дабы имъ за ихъ всякое въ намѣреніи къ Великому ГОСУДАРЮ во услугахъ доброжеланіе имѣшъ къ себѣ *Его Великаго ГОСУДАРЯ* милоспъ, и благодарспвовалъ Боярину за приняшіе въ такомъ продолжипельномъ пуши прудовъ и за посѣщеніе ихъ въ *Малтѣ*; и говорилъ: „еспшли „они въ чемъ Боярину не услужили, или чѣмъ „не удовольспвовали какимъ недовѣденіемъ, „чшобъ шо имъ оппустилъ, а показанную ихъ „любовь, елико могли, принялъ бы любовнѣ.“

Бояринъ за всякое ихъ преизобильное удовольспвованіе благодарспвовалъ попере-  
*Др. Рос. Висл. Часть V. Ш* многу,



Ошъ Р. Х.  
1698. многу, и обѣщался шу, ихъ премногую любовь имѣшь всегда въ памяти своей не-забышну: и *Грандъ-Магистеръ* привипался съ Бояриномъ зѣло любовно, и прижды обнялся руками, и въ рамена поцѣловалъ, шакже и съ браньями Боярскими привипался, по шомъ пошли изъ палашъ, а старшіе Кавалеры многіе провожали до воротъ, и зѣло любипельно съ Бояриномъ вишались, и называли его себѣ браномъ; и говорили, чшобъ Бояринъ усердыя ихъ любви къ нему не положилъ въ забвеніи, писалъ бы къ нимъ въ *Малтъ* о своемъ пребываніи и о военныхъ вѣдомостяхъ, а они шакжеде взаимно чинишь обѣщались.

А какъ пришли на кварширу, и въ то время приходили многіе Кавалеры разныхъ націй знашныя Особы, и зѣло любипельно отпуская Боярина вишались: истинно какъ будшо кровнаго своего бранша отпускали, и говорили шакъ: „Зѣло въ „великое себѣ спавимъ шаспіе, чшо шакова „Преславнаго и Мудрохрабраго и Охотно- „военнаго Превысочайшаго Монарха шлавна- „го и усернаго [якоже увѣдомихомся] „превеликихъ *Его Царскаго Пресвѣтлаго „Величества* войскъ Вожда Знашнѣйшую „пвою Особу мы убогіе Хрисповы Кавалеры „получили имѣшь себѣ браномъ, чему мы „истинно всѣ не помалу радуемся.

По шомъ Бояринъ дарилъ пѣхъ прехъ Кавалеровъ, копорые были въ приснавахъ, собольми на двѣши рублевъ; домовымъ же служипелямъ *Грандъ-Магистра*, ко-  
порые

морые всегда служили при снюдѣ Боярину, дано при снѣ золонныхъ червонныхъ; Канцлеру собольми и иными вещми на сто рублевъ; на Канцелярію ошослао снѣ червонныхъ; вѣ иныхъ мѣлкихъ расходахъ двѣснѣ червонныхъ, а вѣ харчевыя по-пребы не издержано ничего.

Отъ Р. Х.  
1698.

Предѣ вечеромъ прислалъ Грандѣ-Магистръ при кареты, вѣ копорыхъ ѣхалъ Бояринъ съ брапьями и съ Кавалерами до пристани; а какъ сошли со двора, и вѣ каретахъ поѣхали, и вѣ то время по повелѣнію Грандѣ-Магистра, отдавая честь для отъѣзду Боярскаго, стрѣляли съ верхняго разкапу изъ многихъ пушекъ рѣдко, пока мѣспѣ прѣѣхали къ пристани: а съ галеры прислалъ Капитанъ барку, копорая зѣло успроена рѣзною работою и вызолочена весьма богато. Бояринъ вышелъ изъ кареты, вышался съ Кавалерами, копорыхъ провожало многое число, также и духовнаго чина со многими людѣми; и по шомъ сѣли вѣ барку. А какъ сѣли, и вѣ то время еще съ другаго разкапу выспрѣляли изъ пяти пушекъ; а какъ Бояринъ вышелъ изъ барки, и всшупилъ на галеру, и вѣ то время спрѣляли на обѣихъ галерахъ изо всѣхъ большихъ пушекъ, и выспрѣля, вынули якори и пошли греблею изъ Порпу, изъ копораго Порпу на шой галерѣ провожали Боярина многіе значные Кавалеры и высокихъ фамилій Особы: и Капитанъ шой галеры вѣ оное время для провожанія подчивалъ всѣхъ винами

и разными лимонадами; а какъ шѢ Кавалеры проводя съ галеры побѣхали, и шѢ галеры мало вышедъ изъ Порта спали, и просилъ Капитанъ Боярина кушашъ, гдѣ удовольствованіе было во всемъ великое, и кушали съ часъ. По томъ Капитанъ пришедъ къ Боярину доложилъ, чтобъ чрезъ всю ночь бѣжать парусомъ, чтобы къ свѣшу пошъ каналъ перебѣжанъ для всякаго опасенія, и поднявъ парусы побѣжали, и всю шу ночь бѣжали парусомъ; а какъ начало разсвѣшашъ, увидѣли съ шѢхъ галеръ четыре великіе Турецкіе воинскіе Окренпа изъ Триполя и изъ Туниса, копорые Окренпы знапно прежде шѢхъ галеръ завидѣли, и гнали за ними поднявъ всѣ парусы: на галерахъ же Капитаны воинскихъ людей къ бою во всемъ поспроили, а невольниковъ перековали, и подняли великіе парусы; къ шомужъ еще и греблю бѣжали скоро къ Порту Пассара, а Турки догоняли очень близко, въ два или меньше перестрѣла пушечные гнали, и увидѣвъ Сицилійскій островъ; къ шомужъ познавъ, что не догнашъ, начали отспавашъ, и сошедшися шѢ Окренпы вмѣстѣ, видно, что совѣшовали: по шомъ повернувъ мало къ Барбарин, и парусы снявъ, спали: а мы пришли къ Порту, и шупъ у Порта обѣдали на галерѣ у Капитана: а шѢ четыре Окренпа въ оное время спояли же въ виду и не въ дальности, послѣ того поднявъ парусы, пошли близъ острова Сицилійскаго къ Барба-

барии. А Капитаны мало помедля послали наскоро въ *Малтѣ* къ *Грандѣ-Магистру* въ фелюкѣ выборныхъ людей, увѣдомишь о шѣхъ Турецкихъ Окреннахъ, и чпобъ къ нимъ ни мало не медля высланъ былъ караванъ.

Отъ Р. Х.  
1698

По шомъ удовольствовавъ Боярина всякимъ изобиліемъ, прививалися Капитаны и Кавалеры весьма любительню сѣ Бояриномъ и сѣ братьями его, оппустили сѣ галеры; а какъ Бояринъ вспунилъ въ барку, выспрѣлили на обѣихъ галерахъ изъ десяти большихъ пушекъ, и въ той баркѣ опѣхали до берегу. Откуда Бояринъ благодарствуя за любовь ихъ милости Капитановъ послалъ къ нимъ по Турецкой пищаиъ и по золопымъ часамъ, а на галеры разнымъ людѣмъ при ста пиадесяти червонныхъ.

Тогожъ дня Маія 10 о полудни опѣ онаго Порта въ фелюкахъ пошли въ пунъ свой къ *Мессинѣ*, и того дня переѣхали 55 миль, ночевали на оспровкѣ, называемомъ *де Мангизи*, минувъ городъ *Сиракузы* 15 миль.

Маія 11 числа изъ того Порта побѣжали рано, и выбѣжавъ въ море, слышали сѣ Тарпаны пушечную спрѣльбу, которая Тарпана выслана была изъ *Сиракузы*, для спорожи опѣ воинскихъ Турецкихъ людей, а какъ на шой Тарпанъ изъ пушекъ выспрѣлили, и по услыша, спрѣляли со многихъ башенъ, копорыя учинены для обереженія по берегу моря, означивая о при-

Отъ Р.Х.  
1698. ходъ Турецкихъ людей: и гребцы на фелюкахъ, коиорые насъ везли, за спрахомъ хопъли ишпи къ берегу, однакожъ при помощи Божіей прошли безбѣдно; и того дня перебѣжали 65 миль, ночевали въ Порпѣ *Шардыня*.

Маія 12 дня переѣхали 32 мили, приѣхали въ *Мессину*, и шупъ въ *Мессинѣ* жили за нѣкопорыми нуждами 13, 14 и 15 числа.

Маія 16 числа выѣхавъ изъ *Мессины*, перебѣжали 60 миль, ночевали въ городѣ *Тропеа*.

Маія 17 числа перебѣжали парусомъ 80 миль, ночевали въ городѣ *Павля*.

Маія 18 дня перебѣжали 30 миль, обѣдали въ городѣ *Бельведеръ*, ночевали отшедъ 10 миль, въ Порпѣ *Чирелла* у башни въ фелюкахъ, для того чшо спать было негдѣ.

Маія 19 числа въ полночь, вспавши побѣжали парусомъ, и перебѣжали 95 миль, ночевали въ городѣ *Лачарона*.

Маія 20 числа переѣхали греблею полько 18 миль, и за непоудою обѣдали и ночевали въ корчмѣ *Лаликоза*. Тутъ башня великая и всегдашней на ней караулъ, противъ коиорой башни меньшей оспровокъ, и у того оспровка хопъли мы ночевать для шихоспи отъ погоды въ фелюкахъ; но сшоянь намъ шупъ не велѣли, изъ той башни спрѣляли, чшобъ отѣхали прочъ; а говорили, чшо де у того Порпа многокрашно бываюшъ Турки.

Маія

Маія 21 дня перебѣжали каналъ 50 миль, ночевали въ городѣ *Амалфи*, гдѣ мощи Святаго Апостола *Андрея*. Ошъ Р.ж.  
1698.

Маія 22 числа изъ того города прѣѣхали въ *Неаполь*, и спали въ прежней корчмѣ.

Маія 23 числа въ *Неаполь* будучи присылалъ Арцыбискупъ Нунціусъ Панежской къ Боярину объявить, чѣшобы того дня Бояринъ изволилъ ѣхать въ Дѣвичей монастырь, въ конюшомѣ, сказалъ, содержишь кровь Святаго Великаго Угодника Господня *Іанурія*, которая кровь утѣхъ законницъ въ сокровищницѣ хранится съ великимъ почитаніемъ, и временемъ износятъ ее изъ сокровищницы съ процессією въ церковь, и ставятъ на престолѣ, и служатъ литургіи. Многожды же во время святыя литургіи оная святая кровь пречудесно показуется кипѣніемъ, аки бы жива. И прислалъ оный Арцыбискупъ къ Боярину свою карету о шести возникахъ, съ Маршалкомъ дому своего съ Папромъ, конюхой ѣздилъ съ Бояриномъ. Какъ пришелъ Бояринъ въ церковь, то мало подождавъ принесли оную свяшую кровь съ великимъ благоговѣніемъ и процессією въ церковь, и поставили на престолѣ. Сія святая кровь хранится въ маломъ хрустальномъ сосудѣ; въ половину того сосуда видѣніемъ, акибы заеклась, и шопѣ сосудецъ повернули вверхъ дномъ; кровь же не переливается, а видится, акибы засохла, и сполитъ вверху того сосуда; а какъ почали служить литургію,

Отъ Р.Х.  
1698.

гію, и какъ прочитали Евангеліе, шо оная свяшная кровь помалу начала опускалась внизъ, и опустилась до самаго дна, не распуспившись во весь шомъ сосудецъ, но опспившца отъ всѣхъ боковыхъ спороу почала кипѣть и перебираться вверхъ и внизъ збло пречудсно и удивишельно, чшо види всѣ люди находившіеся вѣ шой церквѣ рѣ великомъ были радованіи, и по сбывковенію Лашинскому били вѣ свои перси, премногіе же плакали. По опсправленіи литургіи оную свяшую кровь кипищую всѣ цѣловали съ великимъ страхомъ и слезами, благодаря Бога за шакое превеліе чрезъ оную свяшую кровь показанное чудодѣйствование. По шомъ опсприли опять съ процессіею вѣ сохровищницу. Сказывали шутъ вѣ церквѣ Боярину Іереи, служилели шоя церкви, чшо де оная свяшная кровь износилсь изъ сокровищницы не многожды вѣ годъ, и показуемъ де она шое чудо чрезъ кипѣніе, иногда на первой литургіи, иногда на второй и на третьей, а иногда и на многихъ литургіяхъ не показуется чудо, и шо де приписуемъ мы шогда великому нашему согрѣшенію, и молящся чинимъ де процессіи, и по шомъ де видѣнію шого чудеси сподобляемся. Бояринъ и съ нимъ бывшіе самовидцы онаго преславнаго чудеси.

Маія 24 число были вѣ *Неаполѣ*.

Маія 25 числа побхали изъ *Неаполя* вѣ городъ *Баръ*, гдѣ лежатъ мощи чудотворца *Николая*: оспавя все вѣ *Неаполѣ*,

на

нанявѣ при коляски, по осьми червонныхъ за коляску: и того числа переѣхали 13 миль, обѣдали въ мѣстечкѣ *Чеметина*, по обѣдѣ переѣхали 14 миль, ночевали въ городѣ *Авелино*.

Оп. П. Х.  
1698.

Маія 26 числа переѣхали 12 миль, обѣдали въ корчмѣ *Лятавенда*, по обѣдѣ поужь переѣхали 12 миль, ночевали въ городѣ *Ариано*.

Маія 27 числа переѣхали 18 миль, обѣдали въ корчмѣ *Понте - Бувино*, ночевали переѣхавъ 12 миль въ мѣстечкѣ *Ардона*.

Маія 28 числа обѣдали въ городѣ *Чериньйола*, переѣхавъ 12 миль, а ночевали переѣхавъ 18 миль въ городѣ *Барлетта*.

Маія 29 числа переѣхавъ 18 миль, обѣдали подъ городомъ *Джювенато* въ корчмѣ; пущь сказывали, что сего мѣсяца 25 числа Турецкіе люди подбѣжавъ взяли съ берега чепырехъ человекъ. По обѣдѣ, переѣхавъ 12 миль, прѣѣхали въ городѣ *Баръ*.

Маія 30 числа ходили въ церковь, гдѣ лежатъ мощи Великаго Чудотворца *Николая*: оныя Свящыя Муропочивыя мощи лежатъ въ исподней церквѣ подъ пресполомъ, копорая церковь сдѣлана подъ большою церковью въ землѣ; пресполь же, споящій надъ Свящыми Его мощми весьма украшенъ, сдѣланъ весь серебряный высокой работы, вокругъ копорого сдѣланы великіе серебряные Ангелы, также кругомъ его поставлены многіе великіе серебряныя же шандалы и лампы: поверьхъ



Отъ Р.Х.  
1698.

престола сдѣланъ образъ большой Чудотворца *Николая* весь серебряной сидячей, въ одной рукѣ держа Евангеліе, а другою благословляющъ людей. Въ семъ престолѣ придѣланы дверцы сереребряныяжъ, которыя всегда бывающъ запершы, а опширающъ временно, когда случающся прѣбжжіе, чшобъ имъ видѣть Святыя мощи; когдажъ надобно ихъ опшереть, тогда прежде Папры преклоняющъ колѣни и молящся, а по томъ опширающъ. Въ оныя дверцы лазящъ люди по поясъ, и сморяющъ Святыя мощей въ окошечко, которое сдѣлано надъ самыми мощми, а въ то окошечко опускающъ маленькой шандальчикъ на цѣпочкѣ, поспаявъ въ него свѣчку. Тѣхъ Святыя мощей видна только одна нога, и то неявспвенно, для того чшо мощи опущены глубоко, а окошечко не велико; въ сіе окошечко опускнымъ онымъ шандальцемъ мало износящъ мура, и дающъ пипъ. Сказывали оныя церкви Папры, чшо де того мура опъ мощей его чудотворныхъ испекаетъ изъ всѣхъ членовъ премножествомъ, котораго мура всѣмъ дающъ неоскудно великіе сосуды; и Боярину и братьямъ его и при немъ бывшимъ онаго Святаго мура наполнили многіе сосуды. Тутъ въ церквѣ слушали обѣдню и вечерню, а ввечеру приходили, и были въ *Сакристии*, то есть въ ризницѣ, въ которой есть образъ Чудотворца *Николая* стоящей, о которомъ увѣряли, чшо писанъ въ то время, какъ еще въ

живыхъ былъ Чудотворецъ *Николай*. Онъ образъ въ великомъ у нихъ имѣлся почитаніи и украшеніи, вокругъ его поставлены многихъ Святыхъ мощей часпи, а паче шупъ есть часпъ *Ризы Господни*, копорую раздѣлиша воины при Крестѣ Господни, и *Игла Терноваго Христова Вѣнца*, и часпъ *Губы* съ оцпомъ. Она *Терновая Игла*, сказывали намъ, что де во время спрасныя недѣли бываетъ акибы кровава. Тутъ же *Власы Пресвятыя Богомаперы*, *Рука Іакова Браня Господня* по плоши, и иныхъ многихъ Святыхъ мощи: особливо же между ими есть часпъ небольшая *Кости Святаго Мученика Лаврентія* положена въ хрусалѣ, а какъ поцѣлуешь, то сквозь хрусаль является тепло, чему есть не малое удивленіе; шупъ же имѣюшя двои *Ризы*, копорыя прислали, держа вѣру къ Чудотворцу *Николаю*, *Гишпанской* и *Французской* Короли, весьма драгоцѣнноукрашенныя каменьями и жемчугомъ: и велію вѣру имѣюшя *Ланины* къ Чудотворцу *Николаю*, и приѣзжаюшя къ нему на поклоненіе многіе. Тутъ же въ церквѣ *Гробъ* его Чудотворца *Николая*, въ копоромъ мощи его привезены изъ *Мира* града: сей гробъ деревянной, разобранъ и положенъ въ скрыну за стекломъ, копорая скрына украшена рѣзбою и позолотою, и въ великомъ у нихъ имѣлся почитаніи: шупъ же шоя церкви служители сказывали Боярину, какъ де спроилась она *исподняя церковь*, и ставили

Опѣр.х. вили въ ней мраморныя столбы, на кото-  
 1698. рыхъ нынѣ стоишѣ, и одного де столба  
 не доспало, о чемъ де зданели онаго хра-  
 ма весьма скорбѣли, что таково вскорѣ  
 взять не гдѣ: послѣ чего увидѣли въ той  
 церквѣ столбъ поставленъ на своемъ мѣ-  
 стѣ, чему весьма удивились, и благодаря  
 приписали по чудодѣйствію Чудотворца  
*Николая*: по томъ подлинно свѣдали, что  
 оный столбъ принесенъ невидимою си-  
 лою изъ *Мира* града, въ которомъ были  
 мощи его, и сей столбъ въ великомъ на-  
 ходится у нихъ почитаніи; опѣ мощей  
 же Чудотворца *Николая* и доднесъ кое-  
 муждо по вѣрѣ многія бывающѣ чудеса.  
 Сей градъ *Баръ* стоишѣ на самомъ берегу  
 моря, не великъ, только крѣпостію очень  
 крѣпокъ, и состоишѣ подъ владѣніемъ  
 Гишпанскаго Короля.

Маія 31 числа изъ *Бара* поѣхали въ  
*Неаполь*, и становились по шѣмъ же спан-  
 ціямъ, какъ шуда ѣхали: а пріѣхали въ  
*Неаполь* Юня 4 числа, и тогожѣ числа  
 прислалъ къ Боярину Арцыбискупъ, Нун-  
 ціусъ Папежскій, Папра Маршалка своего,  
 и чрезъ котораго звалъ онъ Боярина ви-  
 дѣть въ *Неаполѣ* славной во всемъ Неа-  
 полишанскомъ Государствѣ монастырь,  
 какъ спроеніемъ, такъ и жишiemъ тамъ  
 пребывающихъ законниковъ, по которому  
 прошенію Бояринъ бышѣ обѣщался.

Юня 5 числа прислалъ оный Арцы-  
 бискупъ къ Боярину двѣ карепы, обѣ о  
 шести возникахъ, съ шѣмъ же Папромъ:

и Бояринъ въ помѣ монастырь съ браньями своими вѣдилъ. Сей монастырь построенъ весьма на превысокой горѣ надъ самымъ *Неаполемъ*, и построенъ высокою работою, а наипаче церковь весьма украшена мраморами разноцвѣтными, живописью лучшею и рѣзьбами предорогими, полъ въ ней сдѣланъ изъ розныхъ мраморовъ хорошими узорами: законники въ ономъ монастырѣ называюща *Картезиане*, и всего ихъ 80 человекъ; уславъ содержатъ весьма твердо, изъ монастыря никогда не выходящъ, развѣ отъ начальствующихъ къ куда посланъ бываетъ, межъ собою не говорящъ, а только сошедши другъ съ другомъ скажутъ по *Латынѣ*, *Memento mori*, то есть *помни смерть*: въ церквахъ же поютъ, книги читаютъ, и проповѣди сказываютъ, а опирая службу опшюдь не говорящъ, однакожъ имѣютъ одинъ день въ недѣлѣ сходящся на поученіе, и малъ часъ поговорящъ между собою отъ писанія, а но помѣ расходящся; всякому особливья кельи по двѣ и по три, а бспъносящъ имъ всякому особливо, только въ день недѣльный сходящся и обѣдаютъ въ прачезѣ: мяса никогда не ядятъ, для моливы собирающъ по чепырежды въ церковь каждой день, и въ полночь вснаютъ, молящся въ церквѣ при часа, пакже и передъ свѣпомъ собирающся. Въ семъ монастырѣ по прошенію начальника Бояринъ кушалъ, и для прѣзду Боярскаго соизволено было отъ начальника

Отъ Р.Х.

1698.

Отъ Р. Х.  
1698.

премъ челоуѣкамъ изъ нихъ говоришь ;  
прочіе же опнюдъ не говорили.

Тогожъ числа звали Боярина *Езуиты* смопрѣшь ихъ Академію, вѣ конорой учашъ письменнымъ всякимъ наукамъ и инымъ многимъ художествамъ. И Бояринъ вѣдилъ, а какъ прѣѣхали и вошли вѣ Академію, тогожъ часа Ректоръ оной Академіи просилъ Боярина съспъ на особливоугошованномъ для Боярина мѣстѣ, конорое убрано было богато; по обѣжъ спороны Боярина вѣ особливыхъ мѣстахъ посадили брашьевъ Боярскихъ, и вѣ по время премножества было людей вѣ оной Академіи, между конорыми были знашныя Особы и ихъ дѣши Неаполишанскаго Государства, и сидѣли они поодаль вѣ другомъ порядкѣ отъ Боярина; по прошенію же Боярскому они перешли и сидѣли вѣ томъ же порядкѣ по обѣ спороны Боярина: по томъ вышелъ изъ другой палаты одного Знашнаго челоуѣка сынъ, и спавъ на высокомъ мѣстѣ, поздравлялъ Боярина, говорилъ привѣспвіе по Лапыни.

Попомъ казали, какъ бивалися прежніе богатыри копьями и саблями, убравъ шесть челоуѣкъ вѣ лапы: по томъ многіе Знашныхъ опцовъ дѣши билися на рапирахъ, и выходили со знамены спроемъ, и спрой оказывали пѣхонной, и знамя уклоняли: по томъ поснавя изъ дерева сдѣланную лошадь, всякія волпижированія оказывали, садяся на ту лошадь и черезъ перескакивая, а наконецъ разныя панцы

и миновешы шанцовали. Всему этому участь особливые масперы мірскіе люди, а не Езуишы; на дворѣ же вѣдили на лошадяхъ, и показывали манежъ ученіе конное. Послѣ чего Бояринѣ прививався со многими знаншными Господами, съ Езуишами и съ учипелями, поѣхалъ до квартпры.

Отъ Р.Х.  
1698.

Въ бышность Боярскую въ *Неаполь* пушошніе жипели два дни были въ великомъ спрахѣ и ужасѣ отъ горы *Везувіи*, горящей непреспанно; пошому чшо въ шѣ два дни превеликой изъ оной горы исходилъ огонь, былъ громъ, прескъ и шумъ, и кидало вкругъ горы мили на шри и на чешыре большія огненныя каменья; многія же съ шой горы прошекли огненныя лавы, при чемъ живущихъ около сей горы пожгло, побило и переранило каменьями многихъ людей, шакже и всякіе пожгло завсды, отъ чего въ городѣ *Неаполь* сбѣжалося народу съ шришцашь тысячь, копорыхъ сего города начальспвующіе Господинѣ Вицерой и Кардиналѣ шри дни кормили своимъ кошпомъ, давали имъ на день по тарину, а на Русскія деньги по двѣ гривны: раненыхъ же приказали лѣчипь: и въ шѣ два дни въ городѣ *Неаполь* шакш сыпало отъ оной горы пепелъ, чшо никакъ по городу ходипь было не возможно, и насыпало шого пепела во всемъ городѣ по всѣмъ улицамъ больше нежелъ на чешверть аршина, отъ чего сдѣлалась преспрашная духоша, отъ кошорыя слабые люди почали было болѣшь, чшо

Ошъ Р.Х.  
1698. что видя Вицерой и Кардиналъ, причли бы-  
ши оному особливому на нихъ гнѣву Бо-  
жію, во удовлетвореніе чего и умилоспив-  
леніе Бога въ прешей день во вшоромъ ча-  
су ушра чинили они процессію, ходили  
со Кресты изо всѣхъ церквей и монаспы-  
рей по городу всѣ духовные люди и сами  
Вицерой и Кардиналъ, и весь народъ съ  
женами и съ дѣтьми; а многіе изъ мір-  
скихъ людей и изъ знашныхъ Особъ,  
показуя свои труды, носили въ поѣ про-  
цессіи каменья великіе и песокъ, какъ  
можно съ нуждою челоѣку неспѣ, убрав-  
шися въ особое бѣлое плащье, и по-  
крывъ лице, чпобъ не узнали: послѣ чего  
стоя ночи въ полночь великой былъ дождь,  
и весь оный пепелъ въ городъ по улицамъ  
прибило; въ горѣ же огонь такъ ушихъ,  
что только дыму мало видно было, и ошъ  
шого всѣ люди опраду воспріали.

Изъ Неаполя поѣхали въ Римъ Іюня 7  
числа, и спановились въ пѣхъ же мѣспѣхъ,  
въ копорыхъ спояли вѣхавъ изъ Рима.

Въ Римъ пріѣхали Іюня 11 числа, и  
спали въ томъ же домѣ, въ копоромъ  
прежде стояли; и шого числа пріѣжжалъ  
ошъ Папы Бояринъ его Урбанъ Рочи, и  
спрашивалъ Боярина о здоровьѣ, съ нимъ  
же присланы Папезскія кареты для Бо-  
ярской въ нихъ вѣды.

Іюня 12 числа вѣдилъ Бояринъ для  
поклоненія Святому мѣспу, на копоромъ  
Святаго Апостола Павла отсѣчена была  
глава; и на томъ мѣспѣ соспроена цер-  
ковъ

ковъ, въ копорой близъ престола стоишѣ столпъ каменной невысокой ниже пояса, на которомъ столпъ Святая Апостольская глава опсѣчена: во время онаго усѣченія та глава прижды опѣ сполпа рядомъ скочила длиною сашени на чепыре, и въ пѣхѣ мѣснахѣ, гдѣ оспанавливалась глава, пречудесно явились при колодезя воды, кои и донесъ всѣмъ видимы, и вода въ оныхъ колодезяхъ очень вкусна, шолько видомъ она кажеться не одинакимъ. Оное мѣсто посѣченія Святаго Апостола *Павла* опѣ *Рима* опстоишѣ мили съ двѣ; шупѣ же близъ сего мѣста естѣ мѣсто, на копоромъ неблагочесливые Римскіе Цесари премножесиво Святыхъ мучениковъ замучили, и землю премногихъ подавили. Сказываюшѣ, что и до днесъ находяшѣ многія часпи Святыхъ Мощей, когда изволишѣ приказашѣ искашѣ *Папа*.

Юня 13 числа ъздилѣ Бояринѣ во многіе монастыри для посѣченія Святыхъ мѣстѣ и гошпишпалей.

Юня 14 числа былѣ Бояринѣ на аудіенціи у *Папы*, на копорой опѣ *Папы* получилѣ благопріятсвенное снисхожденіе и милоспѣ, шакже какѣ и прежде; оппущенѣ же Бояринѣ изѣ *Рима* опѣ *Папы* съ великимъ удовольсшвованіемъ и честію.

Тогожѣ числа къ Боярину прислалѣ *Папа* съ Бояриномѣ своимѣ *Урбанѣ Рочи* двѣ грамоты, одна къ *Цесарскому Величеству Римскому*, другаяжѣ къ Великому нашему ГОСУДАРЮ, *Его Царскому Пресеѣтлому Величеству*. А въ нихѣ пишешѣ:

*Др. Рос. Визл. Часть. V. Ъ Гра-*



Грамоша опъ Папы къ Царю Рим-  
скому.

1698.

**ПАПА ИННОКЕНТІЙ XII.**

Возлюбленному во Христѣ Сыну Нашему здравіе и Апостольское Благословеніе. Въ сходственность съ чиномъ Генераль-Фелдмаршала и съ прочими достоинствами, которыя у Его Царскаго Могущественнѣйшаго Величества имѣетъ Почтенный Господинъ Вятскій Губернаторъ Борисъ Петровичъ Шереметевъ, со всякою честію и оказаніемъ Нашего благоволенія МЫ Его приняли, и искренно во всемъ, что онъ намъ ни предлагалъ, со взаимнымъ и полнымъ Нашего соизволенія соотвѣтствованіемъ удовольствіе учинили, и при оказаніи сего снисходительства Намъ заблагоразсудилось способствовать намѣреніямъ Вашего Величества, и нѣкоторымъ образомъ пещися о пользѣ Христіанскаго Общества, котораго непреодолимая защита въ толикомъ могуществѣ находится противъ наисвирѣпѣйшаго его врага. Впрочемъ всякаго благополучія Вашему Величеству желаемъ, и посылаемъ Наше Апостольское Благословеніе. Данъ въ Римѣ у большой Маріи, подъ печатью Рыбаря, 14 Іюня, 1698 года, Папскаго Нашего Владѣнія седьмаго.

**УЛИСЪ ІОСИФЪ ГОДЗАДИНЪ.**

На ковѣртѣ подписано :

Возлюбленному во Христѣ Сыну Нашему **ЛЕОПОЛДУСУ**, Венгерскому

и Богемскому Королю, Избранному Римскому Императору.

Отъ Р.Х.  
1698.

Переводъ съ грамопы, какова писана къ Великому ГОСУДАРЮ, Его Царскому Величеству отъ Папы.

## ПАПА ИННОКЕНТІЙ XII.

Торжественна во всемъ свѣтѣ Храбраго и Пресвѣтлаго Твоего имени слава, такожде пресвѣтлая (ею же издаешь) мужественной воинской добродѣтели хвала, кромѣ пространнѣйшаго Государствія Твоего власти и державы, достойнѣ учиниша, яко съ великою сердца Нашего радостію прелюбезнѣйше воспріятъ бысть отъ насъ Ближній Бояринъ и Намѣстникъ Вятскій Борисъ Петровичъ Шереметевъ, котораго такожде свѣтлыя хвалы изрядныхъ ради надъ злѣйшимъ Христіанскаго имени непріателемъ учиненныхъ побѣдъ, Его же и разсмотрительное въ вещьхъ творительныхъ остроуміе издавна познахомъ, и сего ради ему не токмо свободно приходити, пребывати и во своей волѣ переходити чрезъ всѣ Наши владѣтельства, по повелѣнію Вашего Величества вся учинихомъ; но еще онаго многая Намъ повѣдавашаго любезнѣйше слышахомъ, и многая Пастырской Нашей къ Тебѣ зѣло склонной воли съ означенію опустихомъ. Прочее же, будемъ прилѣжно молити Навышшаго Отца свѣтовъ, дабы свѣта Своего лучи вліялъ Твоему разуму, и Тебя со-

Отъ Р.Х  
1698.

вершенною Намб и Каѳолической Церквѣ  
любовію соединилъ. Данъ въ Римѣ 14  
Іюня, 1698 года.

На пакетѣ подписано :

**ПЕТРУ АЛЕКСѢВИЧУ**, Великому Го-  
сударю, Царю и Великому Князю всея  
Беликія и Малыя и Бѣлыя Россіи и Ве-  
ликихъ государствъ восточныхъ и за-  
падныхъ и сѣверныхъ Стчичю и Дѣди-  
чю и Наслѣднику, Самодержцу, Госу-  
дарю и Обладателю.

Іюня 15 числа изъ Рима побѣхали во  
Флоренское Государство.

Римское Государство со Флоренскимъ  
граничитъ городъ *Ценцино*, а въ немъ  
рѣка *Тримза*, чрезъ копорую сдѣланъ  
каменной мостъ, а посреди онаго моста  
съ Римской спороны Гербъ Панежской; съ  
Флоренской же спороны Гербъ Флоренской.

Во Флоренцію изъ Рима прѣехали въ  
осьмой день, то есть 22 числа Іюня.  
Флоренція городъ великой больше Вене-  
ции, палашы въ немъ дѣланы особливымъ  
спроеніемъ, а не такъ какъ въ Римской  
и Венеціанской обласпяхъ; сквозь городъ  
Флоренцію печепъ великая рѣка, назы-  
ваемая *Арно*, черезъ ея чепыре моста ве-  
ликіе съ разными фигурами. Палашы  
*Грандъ-Дюха* Флоренскаго великія и зѣло  
украшенныя; иштъ ештъ превеликая цер-  
ковь, вся сдѣлана опъ земли и до кре-  
ста изъ разныхъ мраморовъ, а проспаго  
камня нигдѣ нѣштъ. Въ оной церквѣ,  
сказывали, былъ Соборъ Флоренской, и  
ештъ

есль книга за руками всѣхъ лѣхъ, ко-  
 торые были на помѣ соборѣ въ церквѣ; 1698.  
 и Боярину сію книгу показывали. Коло-  
 кольня сдѣлана вся изъ бѣлаго камня въ  
 рѣзныхъ столбахъ, а на ней Крестъ на  
 одномъ виноградномъ деревѣ, какого вино-  
 граднаго дерева нигдѣ не обрѣтаешся.

Другая церковь спроишя, гдѣ споятъ  
 гробы Грандѣ-Дюковѣ Флоренскихъ, вся  
 изъ разныхъ драгоцѣнныхъ мраморовъ,  
 каковой церкви нигдѣ не наѣжжали; а  
 какъ сію церковь начали спроишъ, пому  
 120. лѣшъ, а только еще въ половину со-  
 спроена: и всегда непрестанно спроишя,  
 и превеликая, сказывающъ, на нея прапиш-  
 ся казна. Флоренской Грандѣ-Дюкъ еслъ  
 дѣдичной Князь и самовластной, не такъ  
 какъ Князь Венеціанской.

По прѣздѣ во Флоренцію взяли квар-  
 тиру на постояломъ дворѣ, и тогожъ вече-  
 ра о прѣздѣ Боярскомъ свѣдавъ Грандѣ-  
 Дюкъ, прислалъ къ Боярину часу въ  
 прелѣмъ ночи Аббата Папра Франциска,  
 копорой прѣхавъ говорилъ Боярину:

„Пресвѣплѣйшаго и Державнѣйшаго Ве-  
 „ликаго ГОСУДАРЯ, Его Царскаго Пре-  
 „свѣтлаго Величества Московскаго и  
 „иныхъ премногихъ и преславныхъ Госу-  
 „дарствъ Авпокрапора и ИМПЕРАТОРА  
 „Ближній Бояринъ и Намѣспникъ Вяпской  
 „Борисъ Пепровичъ Шереметевъ, и войскъ  
 „Его великій Генералиссимусъ! прислалъ  
 „меня до знапнѣйшей Особы Вашей Пре-  
 „свѣшлѣйшій Грандѣ-Дюкъ Флоренскій

Отъ Р. Х.  
1698.

„КОЗМУСЪ ТРЕТІЙ де МЕДИЦИСЪ,  
„повелѣвъ Тебя спросишь о здоровьѣ, и  
„чрезъ меня нижайшаго своего раба пре-  
„посылаетъ Тебѣ свое поклоненіе; радуеш-  
„ся же шому не мало, что дождался въ  
„свое государство вашу милость шакова  
„пріятнаго Госпя, почію о семъ скорбилъ,  
„что не сдѣлавъ о себѣ извѣстія къ намъ  
„благоволилъ прибыши безъ учиненія вся-  
„кой подобающей Твоему славному и вы-  
„сокородному имени чести: однакожъ и  
„но разсуждаетъ, что знатнѣйшая Твоя  
„Особа учиниши шо благоволила по своей  
„волѣ, и приписуешъ по мудрымъ шво-  
„имъ поступкамъ; а мнѣ приказалъ слу-  
„жити швоей милости и карешами сво-  
„ими со служилельми и со скороходами,  
„и гдѣ угодно, изволь въ нихъ ѣздити;  
„припомъ же просишь Его Свѣшлость о  
„шомъ, штобы гдѣ ваша милость изво-  
„лилъ самъ видѣться съ Его Свѣшлостію  
„Грандъ - Дюкомъ.,,

И назавтра ѣздилъ Бояринъ съ брашьями своими и съ Аббатомъ Папромъ Францискомъ въ двухъ Дюковыхъ карешахъ, и былъ въ оныхъ двухъ вышешомянутыхъ церквахъ, по шомъ были во звѣринцѣ, и видѣли большихъ львовъ и лвицъ и по полугоду молодыхъ львовъ, шакже барсовъ, медвѣдей, волковъ, лисицъ, песцовъ бѣлыхъ, кошовъ морскихъ и великихъ орловъ.

Іюня 24 числа ѣздилъ Бояринъ въ шѣхъ же Княжихъ карешахъ и съ шѣмъ

же

же Аббашомъ во дворецъ къ *Грандъ-Дюку*; Отъ р.ж.  
1698.  
и какъ прѣхали ко всходу въ палаты, вспрѣпили пущъ Боярина многіе Его Миниспры, а самъ *Грандъ-Дюкъ* вспрѣпидъ въ другой палатѣ, и привишался любезно, взялъ Боярина за руку, и повелъ въ свою палату по правую себя руку, и говорилъ. „Збло радуюсь, видя въ домѣ моемъ шакого пріяннаго Госня, котораго слыша содержаща пущъ свой въ Ипаліанскихъ краяхъ и далѣ, попремногу все, сердечно желалъ видѣпи, котораго моего желанія нынѣ не лишился.,, Прошиѣъ чего шакке приспойнымъ образомъ Бояринѣ ему благодарспвовалъ.

По шомъ *Грандъ-Дюкъ* прежде всего изволилъ казашъ Боярину печашанную на лиспѣ Персону *Его Царскаго Величества* въ Нѣмецкомъ плашѣ, и говорилъ: „На сию *Его Царскаго Величества* Персону, смотря какъ на самого Его, истинно чиню всегда Ему почпеніе.,, Также казалъ ландкаршы Чернаго моря, и говорилъ, „що оную ландкаршу *Его Царское Величество* благоволилъ сочинипи самъ своими руками.,, И водилъ Боярина въ другую палату, въ которой показывалъ камень алмазъ граненой, величиною съ лѣсное яблоко со всѣ спороны равенъ, шакке премногіе разные драгоцѣнные запоны, и множеспво бурмицкаго жемчугу: иной жемчугъ величиною еспѣ съ Руской орѣхъ, и въ одной запонѣ казалъ висячей красной лалъ, величиною съ большое лѣсное ябло-

ко, и многія другія вещи показывалъ, и  
 Отъ Р.Х. много разговаривая о воинскихъ дѣлахъ  
 1698. Боярина оппустилъ, и проводилъ до той  
 же палаты, гдѣ встрѣшилъ. Тогожъ дня  
 ѣздили въ монастырь законницъ Кармали-  
 шанокъ: шупъ въ церквѣ лежалъ мощи  
 Святыя Мученицы *Маріи*, положены подъ  
 пресполомъ, и видимы за хрусалемъ не-  
 плѣнныя. По томъ были въ казенныхъ  
 въ одинаццати палатахъ. Въ первой па-  
 латѣ показывали бывшаго во *Флоренціи* Со-  
 бора описаніе на великомъ листѣ, на ко-  
 торомъ Цесарь Греческій, и всѣ, кто были,  
 на ономъ Соборѣ, подписали свои имена  
 своими руками: въ прочихъ палатахъ по-  
 казывали премногое сокровище золота, се-  
 ребра, дорогихъ каменьевъ, разныхъ шка-  
 пулъ съ каменьями, разныхъ живопис-  
 ныхъ картинъ, ружья и сѣделъ разныхъ  
 государствъ, въ чемъ состоитъ великое  
 богатство, и наблюдается чистота.

Тогожъ дня ввечеру *Грандъ - Дюкъ*  
 прислалъ Боярину въ дарахъ съ шѣмъ же  
 Аббатомъ шкапулу изъ разныхъ каменьевъ:  
 оная шкапула рѣзная, оправлена серебромъ, а  
 въ ней два ящика со многими лѣкарствы. Съ  
 нимъ же Аббатомъ прислалъ списокъ съ  
 книги *Флоренскаго Собору*; и Бояринъ онаго  
 присланнаго дарилъ двѣ пары соболей, да  
 косякъ камки, цѣною всѣ пятьдесятъ  
 рублевъ, а возницамъ Княжимъ и лакеямъ  
 и скороходамъ дано дватцать червонныхъ.

Іюня въ 25 день поѣхали изъ *Фло-  
 ренціи* на *Болонію*: а въ *Венецію* пріѣха-  
 ли

ли Іюня 30 числа. Въ Венеціи жилъ Бояринъ ожидая по письму своему опѣ великихъ и полномочныхъ пословъ опшовѣди Августа по 10 число, шесць недѣль: и въ оную бытность Боярскую въ Венеціи во всякіе расходы, всѣмъ, кои приходили опѣ Сенапоровъ и изъ Академіи по своимъ обыкноспямъ, съ поздравленіемъ, и въ харчевыя попребы издержано двѣ птысячи спо червонныхъ, за наемъ опѣ Рима чрезъ Флоренцію до Венеціи дано фурманщикамъ опѣ Особъ и за рухлядь спо девятносто червонныхъ.

Отъ Р.Х.  
1698.

Изъ Венеціи оппустилъ Бояринъ къ Москеѣ Маршалка своего Алексѣя Курбашова, а съ нимъ послалъ двухъ Араповъ, шрехъ невольниковъ Малороссійскихъ городовъ, искупленные въ Малтѣ и въ Неаполѣ, и часть своего багажу, дано имъ на проѣздъ до Москвы спо двашцать червонныхъ.

Бояринъ изъ Венеціи въ Вѣну побхалъ Августа 11 числа, за провозъ ланкучамъ опѣ Венеціи до Вѣны опѣ Особъ и за рухлядь за спо фуншовъ по полпрепья червонныхъ, всего дано спо восемьдесятъ червонныхъ.

Августа 27 числа прѣбхали въ Вѣну, а спали въ госпинномъ дворѣ въ кварпирѣ; и тогожъ дня прѣбжжалъ опѣ Цесарскаго Величества къ милоспи Его находящейся Езуишъ Фридрихъ Вольфъ, и говорилъ Боярину: „Цесарское Величество „слыша опѣ предальныхъ краевъ славно



Отъ Р.Х. 1698. „препроводивша пня пушь пвой, и увѣдавъ  
 „о прѣздѣ пвоемъ вѣ городъ сей вѣ доб-  
 „ромъ здоровьѣ, радуешя: а мнѣ указалъ  
 „тебя спросишь о пвоемъ здоровьѣ, жауя  
 „же тебя соизволяетъ тебѣ *Его Цесарское*  
 „*Величество* вѣ завтрашній день видѣшь  
 „свои *Цесарскаго Величества* очи при-  
 „вашнымъ образомъ.„ И Бояринъ за пре-  
 „высокую *Его Цесарскаго Величества* ми-  
 „лоспъ благодарспивалъ.

Назавпра, по еспъ 28 числа Августа предѣ вечеромъ ѣздилъ Бояринъ съ онымъ Езуипомъ Вольфомъ во дворецъ *Цесарскаго Величества*; а какъ пришелъ предѣ *Цесарское Величество*, по благодарилъ Бояринъ за *Его Цесарскаго Величества* милоспъ, чрезъ которую будучи вѣ Римѣ у Папы, получилъ опѣ него всякое снисхожде- ние и во всемъ удовольспваніе, и желанія своего не лишился; такъже будучи вѣ Малтѣ, во всемъ всякое чрезъ упростиельныя *Его Цесарскаго Величества* гра- мошны принялъ по желанію своему удовольспвіе, и *Цесарское Величество* извоилъ говоритъ самъ Боярину: „Зѣло радуюсь, „видя Особу пвою возвратившагося опѣ „преспруднаго пвоего пуши во всякомъ „здоровьѣ, и слыша препроводивша пня „пакій далекій пушь вѣ мудрыхъ пвоихъ „и славныхъ послупкахъ вѣ особливую „славу пвоего Великаго ГОСУДАРЯ, *Его Царскаго Величества*, милоспивно пня „похваляю; приняпиемъ же за пвое до- „споинспво непобѣдимаго Хриспова Кресп- „на-

„наго знака Малпійскія Кавалеріи любезно поздравляю, и желаю, да чрезъ оный Кавалерскій знакъ, всемилоспивый Богъ, вящшую пользу побюю успроинѣ всему Хриспїанству: нынѣ же прїемля и опуская шебя вѣ настоящій пшвой путь, милоспивно и благоохопно соизволяю шебѣ приспуипи ко поцѣлованію Моея руки.,, Сію Цесарскаго Величества рѣчь переводилъ, и говорилъ Боярину по Польски оный Езуипѣ Вольфъ; Бояринѣ же выслушавъ рѣчь, у руки былъ. По шомъ Цесарское Величество изволилъ Боярина спрашивапѣ о всякихъ поведеніяхъ и о быпносипи его во Ипаліанскихъ краяхъ и вѣ Малтѣ, на что Бояринѣ о всемъ чрезъ егожѣ Езуипа Его Цесарскому Величеству предложилъ изъяснишельно; по шомъ Бояринѣ опкланяся пошелъ.

Тогожѣ дня былъ предспавленъ Бояринѣ Королевскому Величеству Римскому и Венгерскому, Его Цесарскаго Величества Сыну, и былъ у поцѣлованія руки, и всякое милоспивное опѣ него получилъ благопривѣпствво.

Августна 29 числа по указу Королевскаго Величества Римскаго прїѣжжалъ къ Боярину шомъ же Фридрихъ Вольфъ, и говорилъ Боярину: „Королевское Величество жалуя шебя Его Царскаго Величества Ближняго Боярина и Кавалера Малпійскаго, прислалъ со мною на знакъ, особливой своей Королевскаго Величества, къ шебѣ милоспипи, и вѣ большую честь и славу пшвоей Кавалеріи свою Королевскаго

Отъ Р. Х. 1699. „скаго Величества всегда на себѣ носимую шпагу, желая не почію врученными шебѣ войсками швоимѣ мудровоеннымѣ рукоприводспвомѣ враговѣ Креспа Свяпаго побѣждаши, но и власпною швоею Особою чрезѣ сію шпагу, опѣ всежелательнаго и добраго *Его Королевскаго Величества* намѣренія шебѣ данную, нѣчто спрашное и побѣдоносное онымѣ врагамѣ опѣ руки швоея показати, и шѣмѣ большую славу храброспи и мужеспву швоему приспяжаши. И изговоривѣ рѣчь, подалѣ Боярину шпагу: а Бояринѣ принявѣ шпагу, за превысокую *Его Королевскаго Величества* милость благодарилѣ: оная шпага оправлена вся вѣ золотѣ, и осыпана дорогими каменьями алмазами.

По помѣ Бояринѣ былѣ отдавая визипу Кардиналу *Колоничю* и Нунціусу Папежскому, а они взаимно у Боярина были же, воздавѣ всякое любовное привѣшпство, и обсылали они Боярина многими ѣспвы, пипіемѣ и конфектами; зачѣто Бояринѣ присыльныхѣ дарилѣ неоскудно. И за нѣкопорыми нуждами жилѣ Бояринѣ вѣ *Вѣнѣ* Сенпября по 10 число.

7207 Года Сенпября вѣ 11 день выѣхалѣ Бояринѣ изѣ *Вѣны*, и вѣ Цесарской Шленскія земли городѣ вѣ *Раславѣ* пріѣхалѣ Сенпября 24 числа. Тушѣ вѣ городѣ *Раславѣ* для нѣкопорыхѣ своихѣ нуждѣ, и ожидая сѣ *Москвы* дому своего людей сѣ нужными пошребамы и деньгами, жилѣ Бояринѣ по 8 число Ноября.

Ноября 9 числа изѣ *Раславя* выѣхали, и вѣ Польской городѣ *Замойсцѣ* пріѣхали

Бѣхали Декабря 7 числа. Тутъ въ *Замой-*  
*сцѣ* Панья *Замойская* Подскарбина при-  
 няла Боярина весьма любовно съ великою  
 честію и почпеніемъ. Звала къ себѣ на  
 банкешы прижды, въ которыхъ банке-  
 шахъ было во всемъ удовольствованіе ве-  
 ликое, и увеселеніе разными музыками и  
 танцами: пупъ въ *Замойсцѣ* жилъ Боя-  
 ринъ за пруднымъ и неспособнымъ къ  
 бздѣ пупемъ опъ заморозовъ двѣ недѣли.

Опъ Р.Х.

1699.

Декабря 22 числа изъ *Замойсца* вы-  
 бѣхали, и бѣхали до *Кіева* съ великою опъ  
 дождей и заморозовъ прудносшью, и въ  
*Кіевѣ* былъ Бояринъ, по обѣщанію сво-  
 ему въ Печерскомъ монастырѣ, гдѣ опъ  
 находящихся тамо браній принялъ былъ  
 съ великою любовію, и многихъ опъ  
 нихъ сподобился удовольствованій, не  
 почію угощеніемъ столовымъ, но паче ду-  
 ховнымъ поученіемъ. И оппущенъ былъ  
 опъ нихъ Бояринъ съ радостію ихъ ду-  
 ховною и провожденіемъ. Также и опъ  
 шамошнихъ *Кіевскихъ* жипелей, какъ по  
 опъ Бурмистра и опъ всѣхъ прочихъ при-  
 нялъ былъ Бояринъ съ великою честію  
 и почпеніемъ, и имѣлъ опъ нихъ во  
 всемъ великое удовольствованіе, вспрѣчали  
 и провожали съ великою честію. Изъ *Кіева*  
 бѣхалъ Бояринъ чрезъ *Сѣвскъ*.

Февраля 10 числа пріѣхалъ Бояринъ къ  
*Москвѣ*.

Февраля 12 числа сподобился Бояринъ  
 видѣшь Пресвѣплѣйшія Очи Великаго ГО-  
 СУДАРЯ, Его Царскаго Величества въ  
 домѣ

домъ Генерала и Адмирала Франца Яков-  
 Отъ Р. Х. левича *Лефорта* на банкетъ, на копо-  
 1699. ромъ наиглавнѣйшя *Его Царскаго Пре-  
 севѣтлаго Величества* были Особы, и *Це-  
 сарскаго Величества Резиденцъ, Кур-  
 фирста Брандбургскаго Посланникъ*, и  
 многіе Иноземцы. Куды Бояринъ прѣхалъ  
 убравшися въ Нѣмецкое платье по указу  
*Его Великаго ГОСУДАРЯ*, имѣя на себѣ  
 и данный ему Боярину въ *Малтѣ* отъ  
 Высокопочтеннѣйшаго *Грандъ-Магистра*  
 и всего Кавалерскаго Общества Кавалер-  
 скій *Малпійскій Крестъ*. Во времяжъ се-  
 го случая Бояринъ получилъ отъ Превы-  
 сочайшаго и Премилоспивѣйшаго *Своего  
 ГОСУДАРЯ, Его Царскаго Пресевѣтла-  
 го Величества* къ себѣ милоспъ превысо-  
 кую; принявъ былъ *Его Царскимъ Ве-  
 личествомъ* милоспивно, и допущенъ былъ  
 Бояринъ до поцѣлованія *Его Царскаго Вели-  
 чества* руки; при чемъ удостоился слы-  
 шати отъ самыхъ *Его Царскаго Пре-  
 севѣтлаго Величества* успѣвъ поздравленіе  
 принятіемъ *Малпійскія Кавалеріи*, и со-  
 изволеніе *Его Царскаго Пресевѣтлаго Ве-  
 личества* ему Боярину оный Кавалерскій  
 Крестный Знакъ всегда на себѣ носити.  
 По шомъ сосноялся повелипельный *Его Цар-  
 скаго Пресевѣтлаго Величества* указъ,  
 чшобъ онъ Бояринъ писался въ своихъ  
 шишулахъ *Малпійскимъ свидѣшельствован-  
 нымъ Кавалеромъ*, и шомъ *Его Царска-  
 го Пресевѣтлаго Величества* указъ въ роз-  
 рядѣ записанъ шако:

1701 года, Генваря 28 числа, Вели-  
 кий Государь, Царь и Великий Князь  
 ПЕТРЪ АЛЕКСѢВИЧЪ, всея Великия и  
 Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержецъ,  
 указалъ въ Своихъ Великаго Государя  
 указахъ, и въ грамотахъ, и во всякихъ  
 письмахъ, которыя о полковыхъ дѣ-  
 лахъ Боярина и Военнаго Кавалера Мал-  
 тійскаго свидѣтельствованнаго Бориса  
 Петровича Шереметева, писать Гене-  
 раломъ и Военнымъ Кавалеромъ Мал-  
 тійскимъ свидѣтельствованнымъ: и сей  
 Свой Великаго Государя указъ въ роз-  
 рядѣ записать въ книгу, а къ нему по-  
 слать Свою Великаго Государя грамоту.  
 Таковъ Великаго Государя указъ за помѣ-  
 тою Думнаго Дьяка Гаврила Деревнина.

И поному Его Великаго ГОСУДАРЯ  
 указу къ Генералу и Военному Кавалеру  
 Малтійскому свидѣтельствованному Бори-  
 су Петровичу Великаго ГОСУДАРЯ грамо-  
 та послана шакова:

Отъ Великаго Государя, Царя и Ве-  
 ликаго Князя ПЕТРА АЛЕКСѢВИЧА,  
 всея Великия и Малыя и Бѣлыя Россіи  
 Самодержца, Боярину Нашему и Воен-  
 ному Кавалеру Малтійскому свидѣ-  
 тельствованному Борису Петровичу  
 Шереметеву, указали МЫ Великий ГО-  
 СУДАРЬ, тебя Боярина Нашего и Воен-  
 наго Кавалера Бориса Петровича въ На-  
 шихъ Великаго Государя указахъ и въ  
 грамотахъ и во всякихъ письмахъ, ко-  
 торыя о полковыхъ дѣлѣхъ, писать те-  
 бя

Отъ Р.Х.  
1699. **б**я Генераломъ и Военнымъ Кавалеромъ Малтійскимъ свидѣтельствованнымъ; и какъ къ тебѣ ся Наша Великаго ГОСУДАРЯ грамота придетъ, и тыбѣ Генералъ Нашъ и Военный Кавалеръ Малтійскій свидѣтельствованный Борисъ Петровичъ о томъ Нашъ Великаго Государя указъ въдалъ. Писанъ на Москвѣ лѣта 1701, Февраля въ 12 день.  
Дьякъ Михайло Гуляевъ.

Смотрѣль Ромашка  
Артемьевъ.

Будучи онъ Бояринъ Борисъ Петровичъ по волѣ Великаго ГОСУДАРЯ Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества въ семъ вышеписанномъ пупи, испрашилъ кошпу своего во всякія харчевыя и иныя нужныя поѣребы, въ наемъ поспоялыхъ дворовъ и фурманскихъ подводъ и съ вышеозначенными дарами Монархамъ, Папѣ и прочимъ, всего по прїѣздѣ свой къ Москвѣ дващцать тысячъ пять сотъ пятьдесятъ рублей: чиня шо для высочайшей чести и прославленія Преславнѣйшаго имени Великаго ГОСУДАРЯ, Его Царскаго Пресвѣтлаго Величества, и всего Его Самодержавнѣйшаго Государства опѣ окресныхъ странъ и Государствъ, въ пріумноженіе же большія славы, и въ памянь своей Шеремешевыхъ фамиліи.

Конецъ V Части.